



Artist Toolkit

gratis tilläggsapp med många broderifiler

Ladda ner för Windows:

<https://ezsupport.info/projects/ArtistTool/redirect.php?store=win>

Ladda ner för Mac

<https://ezsupport.info/projects/ArtistTool/redirect.php?store=imac>



EZ Creator



Inledning

Grattis till ditt köp av din nya sy- och broderimaskin.

Du har valt en produkt av hög kvalitet. Bruksanvisningen och säkerhetsinstruktionerna är en del av denna sy- och broderimaskin. De innehåller viktiga instruktioner gällande säkerhet, användning och kassering. Innan du börjar använda produkten, sätt dig in i alla drift- och säkerhetsinstruktioner. Använd produkten endast enligt beskrivning och för de specificerade användningsområdena. Om produkten överläts åt tredje part, skicka då med alla dokument.

Beskrivning av användaren

Dessa drift- och säkerhetsinstruktioner är avsedda för användaren av sy- och broderimaskinen VERITAS Isabelle.

Förklaring av säkerhetsinstruktionerna

-  **FARA** indikerar en farlig situation som, om den inte undviks, direkt leder till dödsfall eller allvarlig personskada.
-  **WARNING** indikerar en farlig situation som, om den inte undviks, kan leda till dödsfall eller allvarlig personskada.
-  **OBSERVERA** indikerar en farlig situation som, om den inte undviks, kan leda till lindrig eller moderat personskada.

NOTERA indikerar information som är viktig men inte gäller potentiellt farliga situationer.

Avsedd användning

Sy- och broderimaskinen är **avsedd**:

- att användas som en flyttbar enhet.
- att sy typiska hushållstyger.
- endast för privat hushållsbruk.

Sy- och broderimaskinen är **inte avsedd**:

- att installeras på en fast plats.
- användas utomhus.
- att bearbeta andra material (t.ex. läder, canvas, segelduk och liknande kraftiga tyger).
- att användas för kommersiellt eller industriellt bruk.

Förpackningens innehåll

1 symaskin	1 broderienhet
3 broderiramar	1 strömsladd
1 fotkontroll	1 snabbstartguide
1 tillbehörssats	1 förlängningsbord
1 knähöjare	1 spolställsats

Innehåll

Inledning

Beskrivning av användaren	2
Förklaring av säkerhetsinstruktionerna.....	2
Avsedd användning	2
Förpackningens innehåll.....	2

Säkerhetsinstruktioner

Säkerhetsinstruktioner	10
Säkerhet på arbetsplatsen	10
Elektrisk säkerhet	10
Personlig säkerhet	10
Aktsam hantering och användning av enheten.....	11
Säkerhetsinstruktioner för service.....	11
Säkerhetsinstruktioner för alla tillämpningar.....	11
Allmänt	11
Tillbehör	12
Före användning	12
Under användning.....	12
Efter användning.....	12
Välja en installationsplats.....	12

Förklaring av de grafiska symbolerna

Förklaring av de grafiska symbolerna	13
--	----

Tekniska data

Tekniska data.....	14
--------------------	----

Introduktion till maskinen

Tillbehör	16
Valfria tillbehör	16
Använda tillbehörslådan	17
Beskrivning av delar.....	18
Översikt framifrån.....	18
Översikt ovanifrån	19
Översikt bakifrån	19
Operationsknappar.....	20
LCD-skärm	24
Hemsida	24
Funktionsknappar och ikoner.....	25
Inställningar.....	26
Syinställningar.....	26
Broderinställningar	28
Maskininställningar	29
Wi-Fi-inställningar	34

Förbereda maskinen

Ansluta maskinen till strömkälla.....	37
Information om polariserad kontakt	37

Fotkontroll (i syläge)	37
Sybord	38
Använda förlängningsbordet.....	38
Fri-arm.....	38
Pressarfotslyftare med två steg.....	38
Använda knähöjaren.....	38
Dual Feed-system (DFS).....	40
Aktivera DFS	40
Inaktivera DFS	41
Positionering av tyg.....	41
Använda trådnätet	42
Byta ut nålen.....	43
Montera och ta bort pressarfoten	44
Ta bort pressarfoten.....	44
Fästa pressarfoten	44
Montera och ta bort pressarfotshållaren.....	44
Sätta in kant-/kviltguiden.....	44
Byta ut nålplattan.....	45
Installera spolställsatsen	46
Introduktion till delar.....	46
Installera spolbasen	46
Installera spolställsats.....	47
Process för att trä upp tråd med hjälp av spolställsatsen	48
Ta bort spolställsatsen	49

Igångsättning

Matcha nål/tyg/tråd.....	51
Höja eller sänka matartanden.....	52
Linda undertråden	53
Sätta in spolen med undertråden	55
Trådning av den övertråden.....	56
Föra upp undertråden	60
Välja stygn	61
Introduktionsskärm för syläget.....	61
Välja stygn.....	61
Ändra stygn	63
Ändra stygnbredden.....	63
Ändra stygnlängden.....	63
Ändra trådspänningen.....	64
Byta nålposition.....	65
Ställa in stygn.....	66
Spegel	66
Förlängning	67
Täthet	67
Balanskalibrering på aktuellt stygnmönster	68
Bakåtsömnad	68
Initialt autolås	69
Sömnad med mönsterenhet.....	69
Inställning av stygncykel	69
Mitt favoritprogram.....	70

Spara mönster.....	70
Skriva över mönster	70
Hämta fram mönster	70
Ta bort mönster.....	71
Kombinationsläge.....	72
Kombinera mönster.....	72
Lägga till mönster.....	72
Ta bort mönster.....	73
Kombinationsinställning	73
Instruktioner för att ställa in kombinationsmönster	74
Skapa dina egna kombinationsmönster.....	75
Spara kombinationsmönster	75
Skriva över kombinationsmönster.....	75
Hämta fram kombinationsmönster.....	76
Ta bort kombinationsmönster.....	76
Skapa ditt eget mönster	77
Introduktion till ikon för redigeringsläge	77
Skapa ditt eget mönster	78
Skärm för mönsterdesign.....	78
Använda rutnät för att skapa ett mönster.....	79
Flytta stygnpunkt.....	79
Infoga nålpunkt.....	80
Duplicera nålpunkt.....	80
Ta bort nålpunkt	81
Sömnad med tredubbelt stygn	81
Ångra/Gör om	82
Spara Skapa mönster i Min favorit.....	82

Styngndiagram

Styngndiagram	84
Nyttosömnad	84
Knapphål	84
Kviltning	84
Satin	84
Dekorativ satin	85
Kors	85
Blommor	85
Dekorativ	85
Nyhet	86
Alfabet-blockstil	86
Alfabet-skriftstil	86
Alfabet-konturstil	87
Alfabet-Rysk stil	87

Grundläggande sömnad

Börjar sy.....	89
Praktiska färdigheter	91
Bakåtsömnad	91
Sy kurvor	91
Sy kurvor med sicksackstygn	91
Sy hörn.....	92

Sy stretchtyger	92
Sy tunna tyger	93
Att sy kraftiga material	93

Nyttosömmar

Sträcksöm	95
Rak sträcksöm	95
Sicksacksträcksöm	95
Sy fast resårband på tyg	96
Överkaststygn	97
Sy överkaststygn med universalpressarfoten	97
Sy överkaststygn med överkastfoten	97
Blindfäll	98
Sy knapphål	99
Sy ett knapphål på stretchtyg	102
Förstärka sömmar	104
Stoppningsstygn	105
Snörhålsstygn	107
Knappsömnad	107
Blixtlåssömnad	109
Centrerad blixtlåssömnad	109
Dold blixtlåssömnad på en sida	110
Dolt blixtlås	111
Satinstygnssömnad	112
Rynkning	113
Rynkat tyg	113
För att samla och fästa tyg i ett steg	113
Smocksömnad	114
Frirörelsestoppning, broderi, monogram	115
Förberedelse för brodering och monogram	115
Stoppning	116
Broderi	116
Monogram	116
Fri rörelse	116
Sy dekorativa stygn	117
Kviltning	118
Använda kant-/kviltguiden	118
Sy ihop tygdelar	118
Lappverksömnad	119
Glidande fot	119
Applikation	120
Fagottsöm	120
Kamsömnad	121
Kamfäll	121
Tränssömnad	122
Enkeltränsning	122
Trippeltränsning	122
Rullad fäll	123
Tvillingnål	124

Broderiförberedelse

Viktig broderiinformation	127
Broderitrådar	127
Spoltrådar	127
Stabiliserande material	128
Sprejlim	129
Påstrykbart mellanlägg	130
Översikt över broderienhet	131
Översikt över broderibåge	132
Förbereda broderibågen	132
Fästa stabiliserande material i tyget	132
Fästa tyget i en broderingsbåge	133
Använda enheten för snabb bortkoppling	134
Använda broderibladet	135

Broderiprocess

Förberedelse för broderi	138
Förbereda broderibågen	140
Välja broderimönster	142
Olika typer av broderimönster	142
Inbyggt broderimönster	143
Inbyggd broderibokstav	145
Inbyggda ramdesigner	146
Inbyggda monogrambokstäver	147
Designer från USB	149
Ansluta till USB-port	149
Redigera broderimönstret	151
Lägga till broderimönster	152
Flytta broderimönsterlager	152
Funktionen för att zooma in/zooma ut	153
Välj alla lager	154
Ångra/Gör om	154
Flytta broderimönster	155
Roter broderimönster	156
Spegla broderimönster	157
Ändra storlek på broderimönster	158
Duplicera broderimönster	159
Redigera text	160
Dela text	161
Justera stygntäthet	162
Justera textmellanrum	162
Justera textradian	163
Kontrollera broderimönstrets storlek	163
Ta bort broderimönster	165
Ändra färger på broderimotiv	166
Ändra trådmärke	167
Synkronisera för att ändra alla trådmärken	167
Söka färglistnummer	168
Spara broderimotiv	169
Spara broderimönster	169

Ta bort sparade mönster.....	170
Spara broderimönster i USB-minne.....	171
Ta bort det sparade mönstret i USB-minne	172
Redigera ram	173
Flytta till mitten av broderibågen.....	173
Rutnät.....	173
Mönstrets mittpunkt.....	173
Bågförflyttare	173
Broderi	174
Justera broderinställning.....	176
Information om trådfärg.....	176
Inställning för trådsklärare	177
En färg/flera färger.....	177
Träckling.....	178
Justera broderingstrådsspänningen	178
Flytta mönster	179
Förstora stygnposition.....	180
Justera stygnposition	181
Söka stygnposition.....	181
Byta bågposition för trådning.....	182
Tillbaka till syläge	183
Ta bort broderibåge.....	183
Ta bort broderienhet.....	183

Underhåll/Rengöring

Underhåll.....	185
Rengöra maskinens yta	185
Rengöra looper, spolkåpa och matartand.....	185
Varningsfunktion	186
Felsökning	187

Diagram över broderimönster

Diagram över broderimönster	192
--	------------

Kreativa mönster

Diagram över kreativa mönster	216
Ikonillustration	221
Efterbearbetning	221
Fransbroderi.....	221
Borstat broderi	222
Applikation.....	222
Fristående organza	222
Fristående	223
3D-skumbroderi	223
Handledning för efterbehandling - Fjäril	224
Handledning för efterbehandling - Blomma	227

Miljö, kassering, överensstämmelse

Kassering av elektriska apparater	231
Kassering av förpackningen.....	231

Meddelanden om överensstämmelse.....	231
Garanti från Crown Technics GmbH.....	231
Garantivillkor.....	231
Garantiperiod och lagstadgade anspråk gällande defekter	232
Garantins omfattning	232
Hantering av garantianspråk	232

Reservdelar och tillbehör

Reservdelar och tillbehör.....	232
--------------------------------	-----

Index

Index.....	233
------------	-----

Säkerhetsinstruktioner

Säkerhetsinstruktioner

Läs igenom alla säkerhetsinstruktioner och information innan du börjar använda sy- och broderimaskinen.

- Underlåtelse att följa säkerhetsinstruktionerna och informationen kan leda till elstöt, brand och/eller allvarlig personskada.
- Förvara alla säkerhetsinstruktioner och information på en lämplig plats nära enheten för framtida referens.
- Lämna även över bruksanvisningen om du överlåter enheten till en tredje part.
- Termen "enhet" som används i säkerhetsinstruktionerna avser sy- och broderimaskinen (med strömsladd och fotkontroll).

Säkerhet på arbetsplatsen

- Denna sy- och broderimaskin är endast avsedd för hushållsbruk.
- Se till att använda sy- och broderimaskinen i temperaturintervallet 5 till 40 °C. Om temperaturen är överdrivet låg kanske sy- och broderimaskinen inte fungerar normalt.
- Installera inte enheten på höjder över 2000 meter över havet.
- Använd inte enheten om den är våt eller i en fuktig miljö. Använd endast enheten i torra rum.
- Placera sy- och broderimaskinen på en stabil, plan och torr arbetsyta.
- Håll ditt arbetsområde rent och väl belyst. Oordning eller mörka arbetsområden kan leda till olyckor.
- Dra strömsladden så att ingen riskerar att snubbla över den.
- Håll borta barn och andra personer medan du använder enheten. Om du blir distraherad kan du tappa kontrollen över enheten.

Elektrisk säkerhet

- Använd endast den originalströmsladd som medföljde sy- och broderimaskinen. Andra strömsladdar kan skada enheten. Använd inte den medföljande strömsladden till andra apparater.
- Säkerställ att matningsspänningen motsvarar den spänning som indikeras av enhetens märkning (enheter märkta med 230 V eller 240 V kan även användas med 220 V).
- Enhetens anslutningskontakt måste passa i vägguttaget. Kontakten får inte ändras på något sätt. Omodifierade kontakter och matchande uttag minskar risken för elstöt.
- Undvik kroppskontakt med jordade ytor såsom rör, värmare, spisar och kylskåp. Risken för elstöt ökar om du är jordad.
- Skydda enheten mot regn och fuktiga förhållanden. Om vatten tränger in i enheten ökar risken för elstöt.
- Använd inte sladden för att dra ut kontakten ur vägguttaget. Fatta tag om kontakten, inte sladden, för att dra ut den från vägguttaget.
- Håll sladden borta från hetta, olja, vassa kanter eller rörliga delar på enheten. En skadad eller tilltrasslad strömsladd ökar risken för elstöt.

Personlig säkerhet

- Var försiktig, var uppmärksam på det du håller på med och använd sunt förnuft när du arbetar med enheten. Använd inte enheten om du är trött eller påverkad av droger, alkohol eller läkemedel. Ett ögonblicks ouppmärksamhet under användning av enheten kan leda till allvarlig personskada.
- Undvik att enheten startar oavsiktligt. Kontrollera att enheten är avstängd innan du ansluter den till strömkällan, lyfter upp den eller bär den. Om du ansluter enheten till strömkällan medan den är påslagen, kan det orsaka olyckor.
- Bär lämpliga kläder. Bär inte löst sittande kläder eller smycken. Håll ditt hår, kläder och handskar borta från enhetens rörliga delar. Löst sittande kläder, smycken eller långt hår kan

trassla in sig i enhetens rörliga delar.

Aktsam hantering och användning av enheten

- Överbelasta inte enheten. Använd din utvalda sy- och broderimaskin i ditt sömnadsarbete. Med en lämplig sy- och broderimaskin kommer du att kunna arbeta bättre och säkrare inom det specificerade strömintervallet.
- Använd inte en maskin med defekt strömbrytare. En enhet som inte längre kan sättas på eller stängas av är farlig och måste repareras.
- Placera aldrig något på fotkontrollen.
- Koppla bort enheten från vägguttaget innan du gör några justeringar av enheten, byter tillbehör eller stuvor undan enheten. Denna försiktighetsåtgärd innebär att enheten inte kan starta av misstag.
- Förvara enheter som inte används utom räckhåll för barn. Låt inte personer som inte är insatta i enheten eller inte har läst bruksanvisningen använda enheten. Sy- och broderimaskiner är farliga om de används av oerfarna personer.
- Underhåll maskinen ordentligt. Kontrollera att enhetens rörliga delar fungerar korrekt och att de inte kärvar och att inga delar är trasiga eller skadade på ett sådant sätt att det påverkar enhetens funktion. Låt reparera skadade delar innan du använder enheten. Många olyckor orsakas av dåligt underhållna sy- och broderimaskiner.

FARA! LIVSFARA OCH OLYCKSFARA FÖR SMÅBARN OCH BARN! Rengöring och underhåll av användare får inte utföras av barn utan övervakning.

- Använd enheten, tillbehör eller införingsverktyg (t.ex. nålar, spolar osv.) i enlighet med denna bruksanvisning. Ta hänsyn till rådande arbetsförhållanden och den sömnad som ska utföras. Att använda enheten på något annat sätt än vad den är avsedd för, kan leda till farliga situationer.

Säkerhetsinstruktioner för service

- Enheten får endast repareras av kvalificerade personer och endast med användning av originalreservdelar. Detta säkerställer att enhetens säkerhet upprätthålls.
- Om LED-lampan är skadad eller defekt måste den bytas ut av tillverkaren eller dennes kundtjänst för att undvika faror.
- Enheten får endast användas med en specifik fotkontroll och/eller strömsladd, för att undvika fara. Om fotkontrollen och/eller strömsladden är skadad eller defekt måste den bytas ut av tillverkaren, dennes kundtjänst eller en person med liknande kvalifikationer.

Säkerhetsinstruktioner för alla tillämpningar

- Denna sy- och broderimaskin är avsedd att användas för sömnad av hushållstextilier. Följ alla varningar, instruktioner, illustrationer och data som åtföljer enheten. Underlåtenhet att följa dessa instruktioner kan leda till elstöt, brand och/eller allvarlig personskada.
- Denna enheten är inte avsedd att bearbeta andra material (t.ex. läder, canvas, segelduk och liknande kraftiga tyger). Tillämpningar som enheten inte är avsedd för utgör en risk; det föreligger fara för personskada.
- Använd inte några tillbehör som inte är specifikt avsedda och rekommenderade för denna enhet av tillverkaren. Bara för att du kan ansluta tillbehöret till din enhet, garanterar det inte en säker användning.
- Håll andra personer på säkert avstånd från ditt arbetsområde.
- Håll borta strömsladden från rörliga tillbehör.

Allmänt

- Denna enhet kan användas av barn från 8 år och uppåt och personer med nedsatt fysisk,

sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de har fått tillsyn eller instruktioner om användning av enheten på ett säkert sätt och förstår farorna som är inblandade. Barn får inte leka med enheten. Rengöring och underhåll av användare får inte utföras av barn utan övervakning.

⚠ FARA! LIVSFARA OCH OLYCKSFARA FÖR SMÅBARN OCH BARN! Lämna aldrig barn utan uppsikt tillsammans med förpackningsmaterialet. Förpackningsmaterialet utgör en säkerhetsrisk. Barn underskattar ofta faror. Håll alltid barn borta från förpackningsmaterialet. Din enhet är inte en leksak.

- Koppla alltid bort strömkontakten innan du ändrar inställningar eller byter tillbehör.
- Använd inte enheten om ventilationsöppningarna är blockerade. Håll enhetens ventilationsöppningar och fotkontroll fria från ludd, damm och tygrester.
- Stäng alltid av enheten när du gör justeringar eller arbetar i närheten av nålen, som t.ex. trådning eller byte av nålen, trådning eller byte av spolen, ändrar pressar osv.

⚠ Tillbehör

- Crown Technics GmbH kan endast garantera en korrekt funktion för enheten om lämpliga tillbehör används.
- Använd endast den originaltrömsladd som medföljde sy- och broderimaskinen. Andra strömsladdar kan skada enheten. Använd inte den medföljande strömsladden till andra apparater.

⚠ Före användning

Det rekommenderas att du inhämtar praktisk information innan du använder enheten för första gången. Om du inte är insatt i hur man använder sy- och broderimaskiner, rekommenderar vi att du deltar i en introduktionskurs.

Kontrollera alltid att nätspänningen överensstämmer den spänning som anges på enhetens märkplåt.

⚠ Under användning

1. Kontrollera att strömsladden är oskadad före användning. Om strömsladden är skadad, byt ut den mot en originalsadd som endast kan fås från tillverkaren eller dennes kundtjänst.
2. Lämna aldrig enheten utan uppsikt medan den är påslagen. Koppla bort enheten från strömmen om du ska lämna den utan uppsikt för att undvika personskada ifall den skulle slås på av misstag.
3. Håll kroppsdelar, hår, kläder och handskar borta från enhetens rörliga delar. Säkerställ att du inte kommer i kontakten med nålen medan den rör sig.
4. Fortsätt inte att använda slitna nålar.
5. Om strömsladden är skadad eller får skärskador under arbetet, vidrör den inte utan koppla genast bort strömkontakten från vägguttaget.
6. Fortsätt inte att använda enheten om strömsladden är skadad; byt ut den mot en ny originalströmsladd. Andra strömsladdar kan skada enheten.
7. I händelse av ett elektriskt eller mekaniskt fel, stäng omedelbart av enheten och koppla bort strömkontakten.

⚠ Efter användning

När du ska lämna sy- och broderimaskinen, koppla genast bort strömkontakten från vägguttaget. Koppla bort strömkontakten från vägguttaget innan du utför något underhålls- eller rengöringsarbete.

Välja en installationsplats

Undvik att exponera enheten för extremt dammiga, smutsiga eller kladdiga platser såsom kök, garage eller pannrum. Damm och fett kan påverka enhetens funktion. Installera inte enheten i fuktiga eller våta rum som t.ex. badrum. Installera endast enheten i torra rum. Installera inte enheten på platser där temperaturen är lägre än 5 °C eller högre än 40° C.

Förklaring av de grafiska symbolerna

Symbol	Beskrivning
	Läs igenom bruksanvisningen före användning.
	Enheten överensstämmer med de europeiska säkerhetsregelverken.
	Släng inte enheten i hushållssoporna.
	Dubbel isolering (ingen jordledare krävs).
	Denna enhet är certifierad av TÜV Rheinland.
	Beprövad säkerhet. Enheten har testats av ett ackrediteringsinstitut gällande överensstämmelse med allmänt erkända tekniska regler.
	Förvara och transportera enheten med denna sida upp.
	Denna enhet är ömtålig. Hanteras varsamt.
	Dessa återvinningssymboler anger t.ex. att en del eller materialdelar är värdefulla att återvinna. Följ förpackningsmaterialens märkning när du sorterar avfall. Dessa är märkta med förkortningar (a) och siffror (b) medföljande betydelse: 1-7 Plast / 20-22: Papper och kartong / 80-98: Kompositmaterial. Återvinning bidrar till att minska förbrukningen av råmaterial och att skydda miljön.
	Denna symbol påminner dig om att kassera förpackningen på ett miljövänligt sätt.
	Materialen och komponenterna i denna enhet kan återvinnas.
	Kan kasseras (helt tom) i den separata förpackningsinsamlingen.
	Risk för kvävning
	För att undvika risk för kvävning, håll denna plastpåse borta från spädbarn och små barn. Använd inte denna påse i vagnar, barnsängar, barnvagnar eller lekhagar. Påsen är inte en leksak.

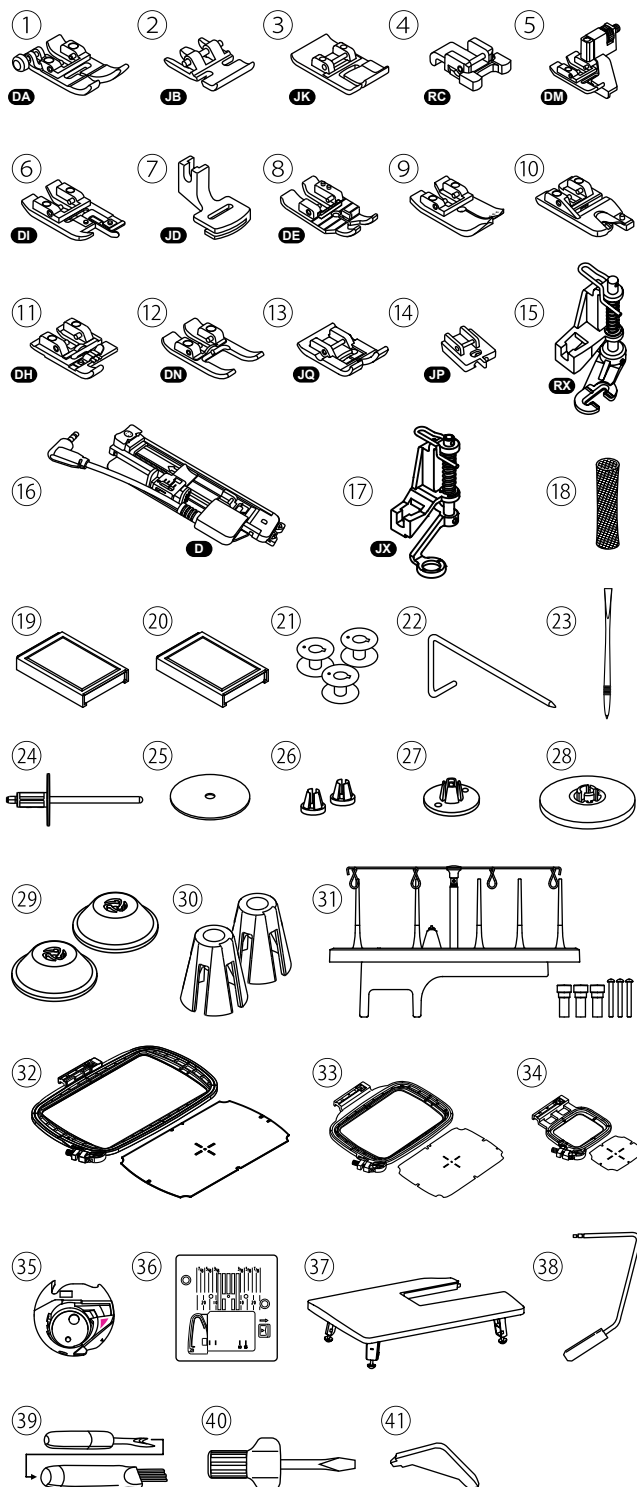
Tekniska data

Märkspänning		100-240 V~ / 50-60 Hz
Märkström	- Totalt	90 watt
Dimensioner	- Handtag infällt	cirka 51,6 x 20,3 x 31,5 cm (BxHxD)
Vikt	- Symaskin	cirka 9,86 kg
Nålsystem		130/705H
Undertryckande av radioin- terferens		Enligt EU-direktiv
Skyddsklass		II 

The image features decorative wavy lines in the top-left and bottom-right corners, rendered in a light pink or rose gold color. These lines are composed of multiple overlapping, curved strokes that create a sense of movement and depth. The central text is positioned between these decorative elements.

Introduktion till maskinen

Tillbehör



- ① Allround-pressarfot
- ② Dragkedjefot
- ③ Satinstygnfot
- ④ Knappsömnadsfot
- ⑤ Blindfällsfot
- ⑥ Överkastfoten
- ⑦ Rynkfot
- ⑧ Kviltfot
- ⑨ Raksömsfot
- ⑩ Rullad fällfot
- ⑪ Tränsfot
- ⑫ Öppen tåfot
- ⑬ Glidande fot
- ⑭ Dold blixtlåsfot
- ⑮ Stoppnings-/broderifot
- ⑯ Elektronisk knapphålsfot
- ⑰ Broderifot
- ⑱ Trådnät
- ⑲ Nålar
- ⑳ Tvillingnål
- ㉑ Spole (3x)
- ㉒ Kant-/quiltguide
- ㉓ Pekpenna
- ㉔ Andra spolpinnen
- ㉕ Filtkudde
- ㉖ Hätta för spolpinne (S)
- ㉗ Hätta för spolpinne (M)
- ㉘ Hätta för spolpinne (L)
- ㉙ Hätta för spolpinne (för spolställ)
- ㉚ Spolhållare (för spolställ)
- ㉛ Spolställsats
- ㉜ Broderiram (160x260 mm)
- ㉝ Broderiram (120x180 mm)
- ㉞ Broderiram (50x70 mm)
- ㉟ Broderispolkåpa
- ㊱ Nålplatta för raksöm
- ㊲ Förlängningsbord
- ㊳ Knähöjare
- ㊴ Sprättare/borste
- ㊵ Skruvmejsel
- ㊶ L-skruvmejsel

Valfria tillbehör

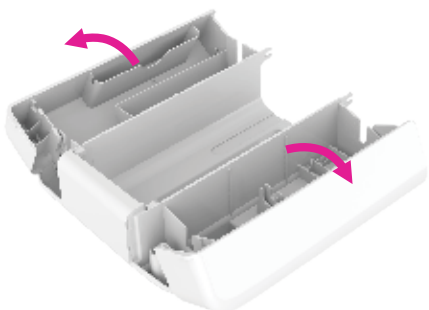
För valfria tillbehör, vänligen kontakta ditt servicecenter, återförsäljare eller gå till vår reservdelsbutik på www.home-sewing.com (leverans till ett begränsat antal länder är möjlig).

Använda tillbehörslådan



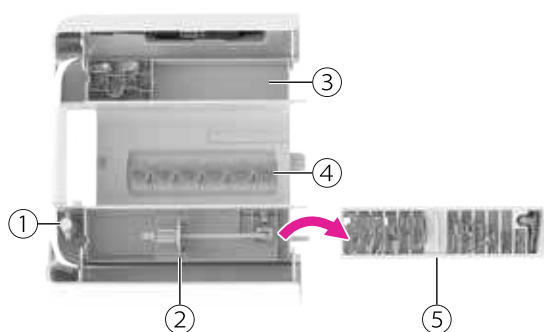
Håll sybordet horisontellt och dra sedan åt vänster för att borta det från maskinen.

Anslut sybordet och tryck det sedan åt höger.



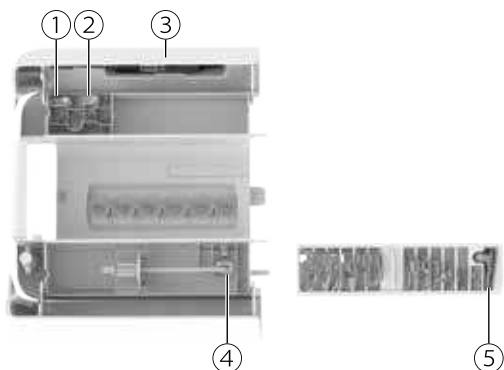
Det invändiga utrymmet i sybordet används som en tillbehörslåda.

För att förvara tillbehör i facket i sybordet, dra i den övre delen av den platta underlagsbädden för att öppna tillbehörsfacket.



Individuellt fack för specifika förvaringssyften.

- ① Förvaringsutrymme för skruvmejsel
- ② Förvaringsutrymme för den andra spolpinnen
- ③ Ytterligare förvaringsutrymme
- ④ Förvaringsutrymme för spole
- ⑤ Förvaringsbrickor för pressarfot



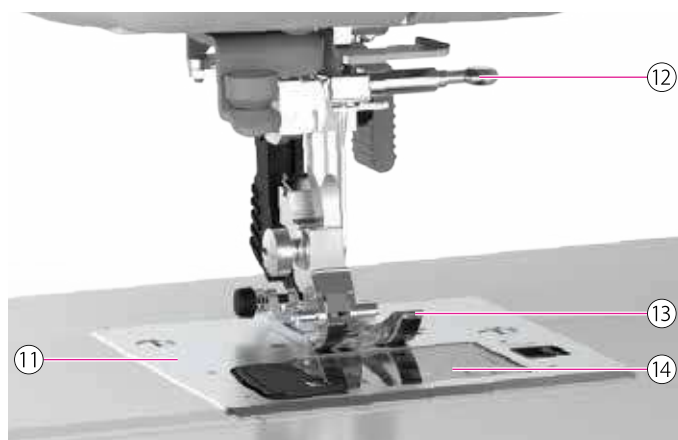
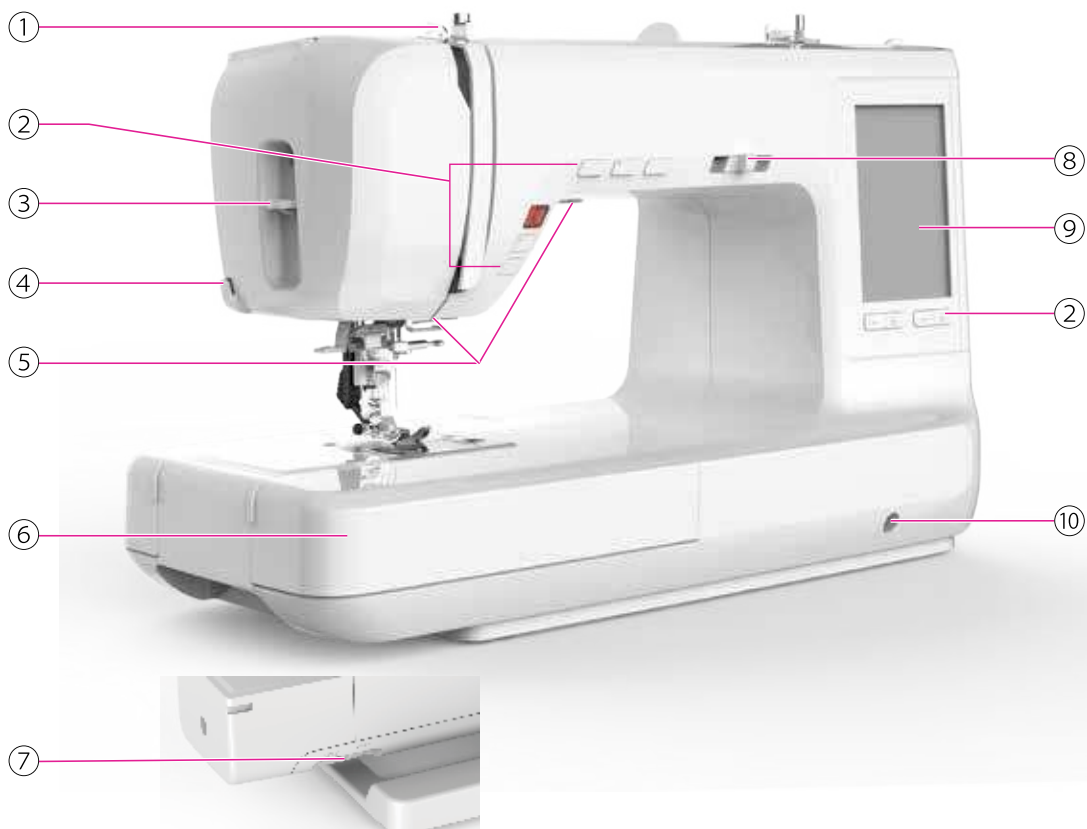
Pressarfoten kan förvaras i ett specifikt utrymme.

- ① Stoppnings-/broderifot (RX)
- ② Broderifot (JX)
- ③ Elektronisk knapphålsfot
- ④ Rynkfot (JD)
- ⑤ Blindfållsfot (DM)

Övriga tillbehör kan också förvaras i facket i förvaringsbrickorna för pressarfot.

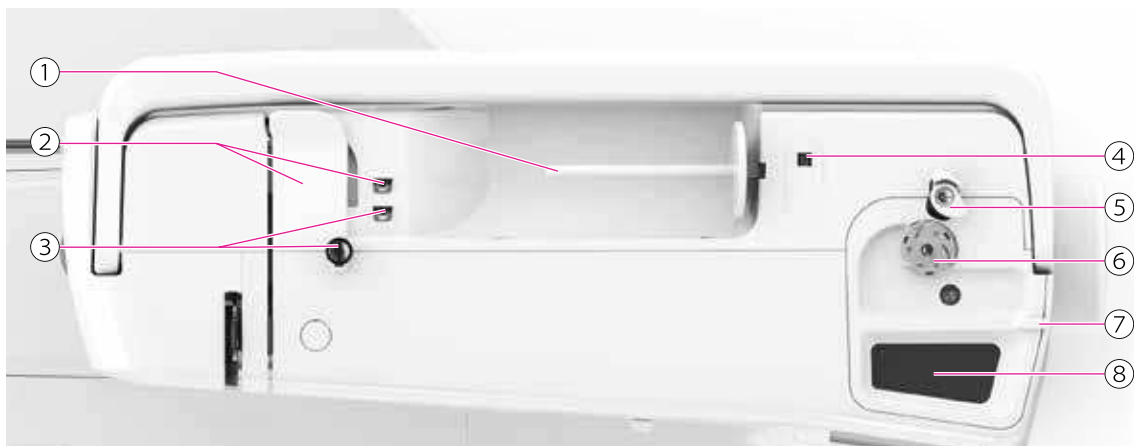
Beskrivning av delar

Översikt framifrån



- ① Trådarm
- ② Operationsknappar
- ③ Nålträdare
- ④ Trådkniv
- ⑤ Sylampa
- ⑥ Sybord och tillbehörlåda
- ⑦ Släppmatningsspak
- ⑧ Skjutreglage för hastighetsjustering
- ⑨ LCD-skärm (pekskärm)
- ⑩ Knähöjarspår
- ⑪ Stygnplåt
- ⑫ Nålhållarskruv
- ⑬ Pressarfot
- ⑭ Spolskydd

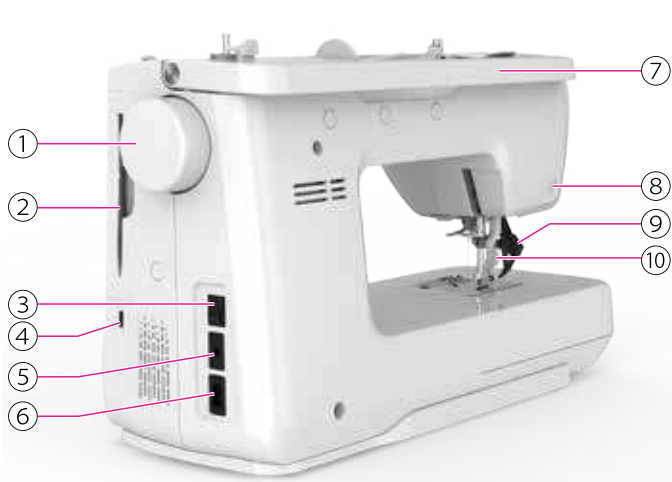
Översikt ovanifrån



- ① Horisontell trådullehållare
- ② Övertrådsförare
- ③ Undertrådsledare
- ④ Hål för den andra spolpinnen
- ⑤ Stopp för spollindning

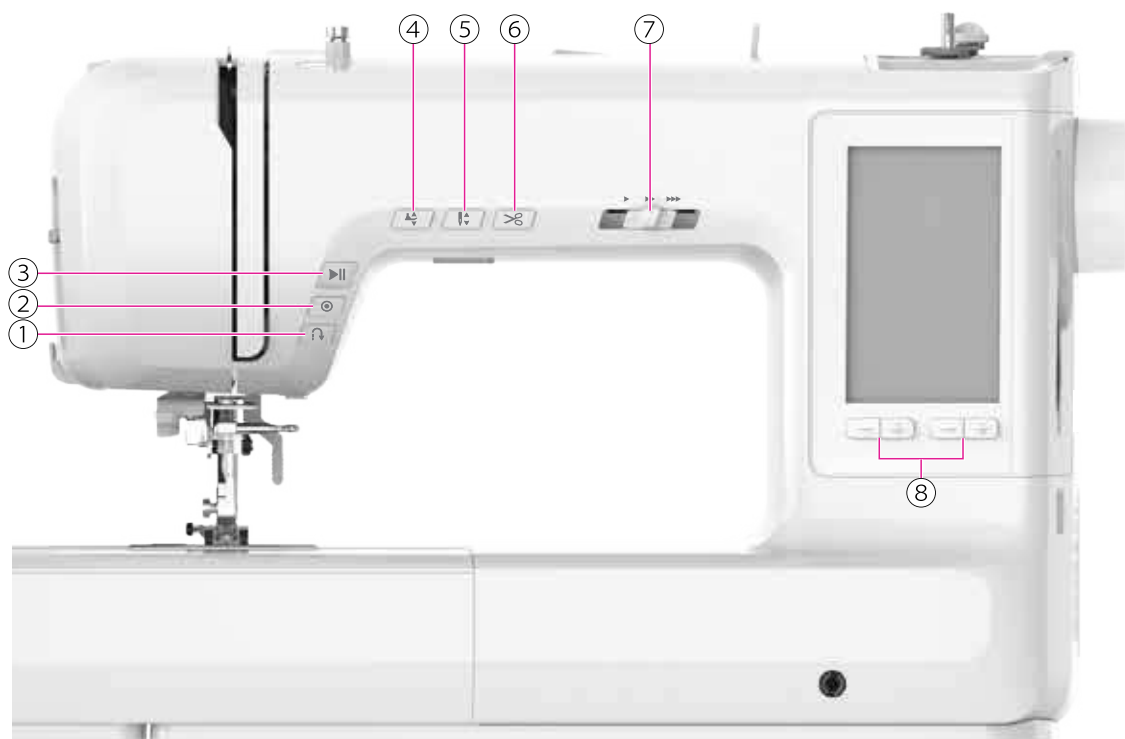
- ⑥ Spindel för spolning
- ⑦ Spoltrådsavskärare
- ⑧ Magnet

Översikt bakifrån



- ① Handhjul
- ② Pekpenna
- ③ Huvudströmbrytare
- ④ USB-port
- ⑤ Fotkontrollsuttag
- ⑥ Uttag för nätsladd
- ⑦ Handtag
- ⑧ Uttag för elektronisk knapphålsfot
- ⑨ Pressarfotslyftare med två steg
- ⑩ Pressarfotshöjare

Operationsknappar



① Knapp för omvänd sömnad

Maskinen syr bakåtskygn vid låg hastighet om bakåtknappen trycks ned.

Maskinen syr framåt när knappen släpps upp.

OBS!

Nyttostygn med nummer 013, 033-038 och knapphålsstygn med nummer 039-054, kan inte använda bakåtknappen. Om bakåtknappen trycks ned, stoppar maskinen och avger en indikatoroton.



② Auto-låsknapp

När maskinen inte syr: Tryck på autolåsknappen, så syr maskinen några låsstygn på samma ställe och stoppar sedan. LED-lampan på knappen blinkar under sömnad med autolås och slocknar när åtgärden är slutförd.

Medan maskinen syr: Tryck på autolåsknappen, så utför maskinen autolås i enlighet med mönsterenhetens inställning. LED-lampan på knappen blinkar under sömnad med autolås och slocknar när åtgärden är slutförd.

OBS!

- När ett kombinationsmönster sys och du trycker på autolåsknappen, kommer maskinen att utföra autolåset när det aktuella mönstret är slutfört.
- För att ställa in antalet stygn för autolåset, se kapitlet "Inställningar".
- Inställning av autolås på mönsterenhet, se kapitlet "Ställa in stygn" för mer information.



③ Start/stoppknapp

Tryck på start-/stopp-knappen för att börja köra maskinen. Tryck en gång till på start-/stopp-knappen för att stoppa maskinen.

Knappens LED-lampfärger ändras beroende på maskinens driftläge:

- Grönt ljus: maskinen är redo eller körs/broderar
- Orange ljus: Inte redo att sy/broderi
- Rött ljus: Maskinen kan inte sy
- På det här sättet kan du driva maskinen utan fotkontroll.

OBS!

När pressarfoten är uppe, tryck in och håll kvar start-/stopp-knappen, så sänker maskinen automatiskt ner pressarfoten och börjar sy.



④ Knapp för pressarfotsposition upp/ner

Tryck på knappen för pressarfot upp/ner för att lyfta upp pressarfoten, och tryck en gång till för att sänka ner pressarfoten.

OBS!

Medan du syr kan du inte använda knappen för pressarfot upp/ner.



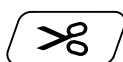
⑤ Nål upp/ner-positionsknapp

Med nål upp/ner-positionsknappen bestämmer du om nålen stoppar i den högsta eller lägsta positionen (exempelvis i tyget) när du slutar sy. Om nålen är inställd på att stanna i den lägsta positionen, tänds LED-lampan.

Tryck på knappen för nål upp/ner, så höjs nålen, och tryck en gång till så sänks nålen.

OBS!

Medan du syr kan du inte använda knappen för nål upp/ner.



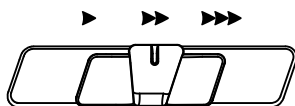
⑥ Trådavskärarknapp

Tryck på den här knappen när du har sytt klart så kommer maskinen trimma trådarna.

När du har skurit av tråden, tryck på knappen start/stopp-knappen för att fortsätta sy.

OBS!

- Du kan inte använda trådavskärarknappen medan du syr.
- För att ställa in autolåsfunktionen, se kapitlet "Inställning".



⑦ Skjutreglage för hastighetsjustering

I syläget kan du använda skjutreglaget för hastighetsjustering för att kontrollera syhastigheten. Om du vill öka hastigheten skjuter du spaken åt höger. Om du vill minska hastigheten skjuter du spaken åt vänster.

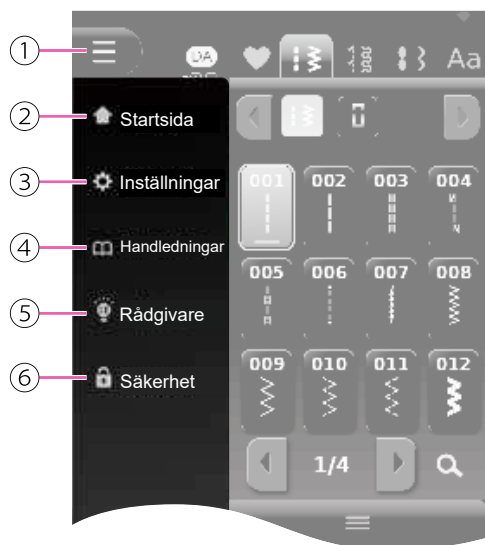
Syhastigheten kan justeras utan fotkontrollen.



⑧ Värdeinställningsknapp (vänster/höger)

Tryck på knappen "-" för att minska värdet; tryck på knappen "+" för att öka värdet. Denna knapp kan användas för att justera värden på alla skärmar.

LCD-skärm



- ① Hämta fram och stänga menyval
- ② Startside
- ③ Inställningar
- ④ Handledning
- ⑤ Rådgivare
- ⑥ Säkerhet

OBS!

Använd endast ditt finger eller den medföljande pekpenan för att trycka på skärmen. Använd inte en vass penna, skruvmejsel eller andra styva, vassa föremål. Tryck inte hårt på skärmen. Om du trycker hårt eller använder ett vasst föremål kan skärmen ta skada.



Hemsida

- ① Syning
- ② Broderi
- ③ Handledning
- ④ Inställningar



①



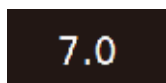
②



③



④



⑤

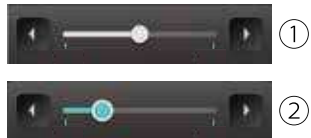


⑥

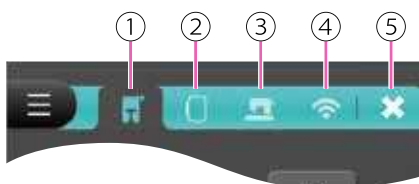
OBS!

- ① Funktion ej tillgänglig
- ② Funktion tillgänglig
- ③ Funktion är redan aktiverad eller aktiv
- ④ Värdet kan inte justeras
- ⑤ Standardvärde
- ⑥ Värdet är redan justerat, klicka på värdet för att återgå till dess standardvärde.

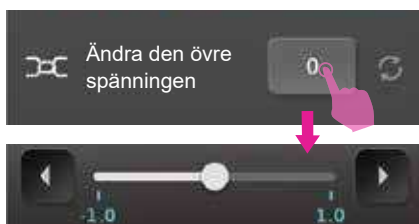
Funktionsknappar och ikoner

Ikon	Namn	Applikation
 	Byta sida	Byta sida uppåt/neråt
 		
 		
	On/off-brytare	① Påslagningsfunktion ② Avstängningsfunktion
	Tillbaka till standardvärde	
	Skjutreglage	Dra i skjutreglaget för att öka eller minska inställningsvärden ① Standardvärden ② Värden justeras
 	Minska/öka	Minska eller öka inställningsvärden
	Virtuell multi-funktionsikon	Används för att justera position, mellanrum, kurvatur, rotationsgrad osv.
	Virtuell multi-funktionsikon	Används för att justera positionen
 	Välja flera punkter, byta lager	Med början från den aktuella valda punkten, välj framåt/bakåt. Växla uppåt och neråt för att visa lager
	Nästa steg	Till nästa skärm
	Tillbaka	
 	Stäng	Sömnad: Stäng fönster Broderi: Tillbaka till redigeringskärm för broderi/stäng fönster

Inställningar



- ① Syinställning
- ② Broderinställning
- ③ Maskininställning
- ④ Wi-Fi-inställning
- ⑤ Stäng inställningssidan



Syinställningar

Ändra den övre spänningen

Att justera spänningen för övertråden påverkar alla stygnmönster. Spänningen för övertråd kan även justeras för det aktuella stygnmönstret.



Justering av pressarfotstrycket

Det lämpligaste fotpressartrycket kan justeras utifrån tygets tjocklek.

När du syr i tjocka tyger, rekommenderas du att minska pressarfotens tryck. Då höjs pressarfoten en aning så att tyget kan röra sig lättare.

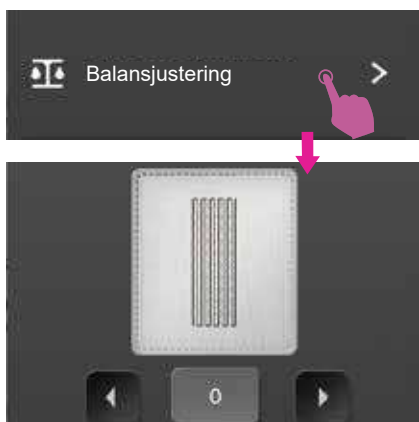
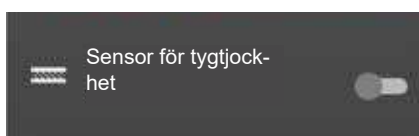
När du syr i tunna tyger, rekommenderas du att öka pressarfotens tryck. Det förhindrar att tyget rör sig fritt.



Muti-funktionsfotkontroll

Den initiala inställningen är att om du trampar baktill på fotkontrollen, lyfts/sänks nålen.

Multi-funktionsfotkontrollen kan ställas in för autolås, trimning eller lyft av pressarfot utifrån dina egna önskemål.



Knappinställning

Maskinknappsinställning, för att ställa in antalet stygn för autolås i slutet av mönstersömmand, huruvida autolåsfunktionen ska utföras före trimning samt antal autolåsstygn.

Sensor för tygtjockhet

När sensorn är påslagen detekterar maskinen tygets tjocklek och justerar pressarfotens tryck för att säkerställa att tyget rör sig framåt på ett jämnt sätt.

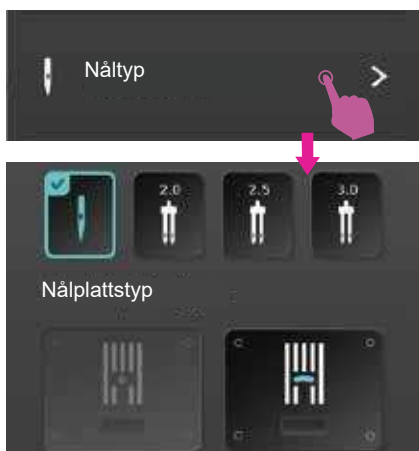
Höjjustering av pressarfoten

Pressarfotens vridningshöjd kan ändras beroende på typ av tyg. När du slutar att sy, befinner sig nålen i dess nedre läge och pressarfoten är upplyft till den inställda höjden.

Balansjustering

Olika tyger, trådar och stabiliserande material påverkar sömnadsresultatet. Det kan resultera i att det inte går att sy det rätta mönstret. Balansjustering kan korrigera sådana skillnader och mönstret kan göras i enlighet med den lämpligaste justeringen för det valda tyget.

Välj det mönster du vill sy, så visas det på förhandsgranskningsskärmen. Jämför sömnadsresultatet med de önskade mönstren, klicka på ikonerna för "vänster" eller "höger" eller dra i skjutreglaget för att justera balansen, tills det mönster som förhandsvisas på skärmen och resultatet på tyget är detsamma. Maskinen justerar automatiskt stygnbalansen i enlighet med detta,

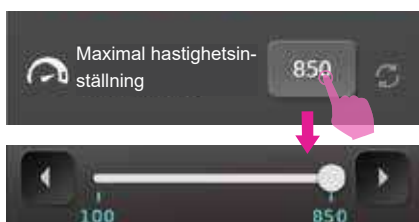


Nåltyp

Efter byte av nålplatta, detekterar maskinen automatiskt huruvida rätt nålplatta används. Den kan även välja nåltyp på samma sida.

OBS!

Använd standardnålen för broderi.



Broderinställningar

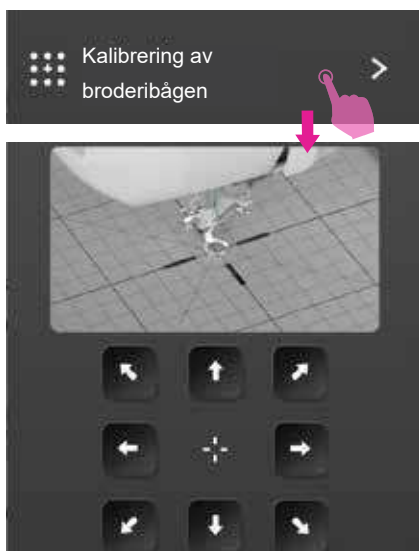
Maximal hastighetsjustering

Denna funktion kan justera broderihastigheten.



Justering av övertrådspänningen

När du justerar övertrådspänningen på sidan Inställning, påverkas alla broderimönster.



Kalibrering av broderibågen

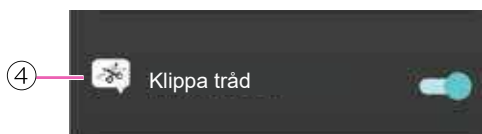
Kalibrering av broderibågen är avsedd att låta nålen positioneras i mittläget.

Maskinen detekterar automatiskt storleken på den anslutna broderibågen, och går därefter till mitten av bågen.

Klicka på riktningspilikonen på skärmen för att flytta broderibågen, bågens mitt kommer att passas in med nålens position för att slutföra kalibreringen.

OBS!

Säkerställ att broderienheten, broderibågen och broderibladet är installerat innan du använder denna funktion.



Klippa tråd

Standardinställningen för att klippa tråd är aktiverad, maskinen stoppar efter sju stygn, meddelandet visas och användaren kan klippa av tråden.

Om denna funktion inaktiveras, stoppar maskinen inte.

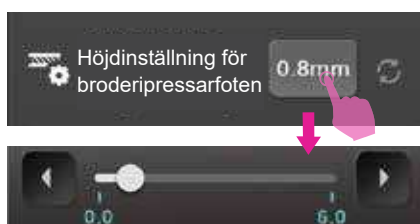


Autolåsinställning

Standardinställningen för autolås är av i broderiläget.

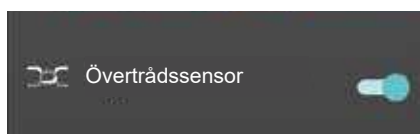
Om du aktiverar den initiala autolåsinställningen, låser maskinen tre stygn i början.

Om du aktiverar inställningen för autolås i slutet, låser maskinen tre stygn i slutet och stoppar.



Höjdinställning för broderipressarfoten

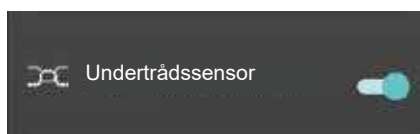
Avståndet mellan nålplattan och pressarfoten kan justeras.



Maskininställningar

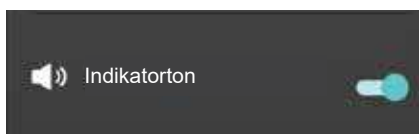
Övertrådssensor

Slå på/av övertrådssensorn, när övertråden gått av, är felaktigt trådd eller håller på att ta slut, visas ett varningsmeddelande på skärmen.



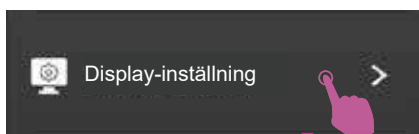
Undertrådssensor

Slå på/av undertrådssensorn, när undertråden gått av eller håller på att ta slut, visas ett varningsmeddelande på skärmen.



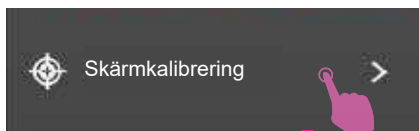
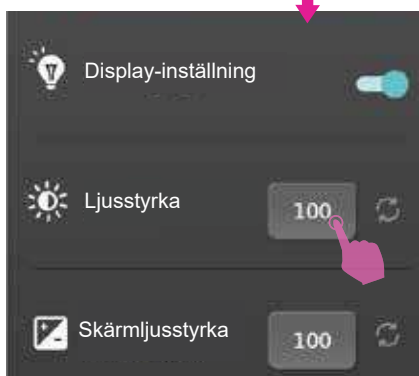
Indikatorton

Slår på/stänger av ljudet. Standardinställningen är på.



Display-inställning

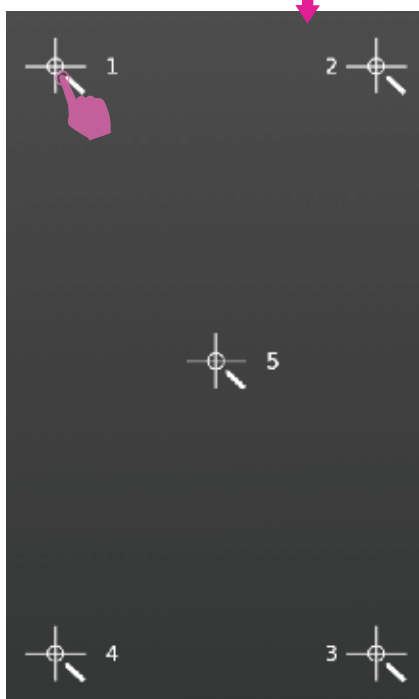
Justerar ljusstyrkan i arbetsområdet och displayens ljusstyrka.



Skärmkalibrering

Följ och klick på numret som visas på skärmen, klicka på alla fem punkter för att slutföra skärmkalibreringen.

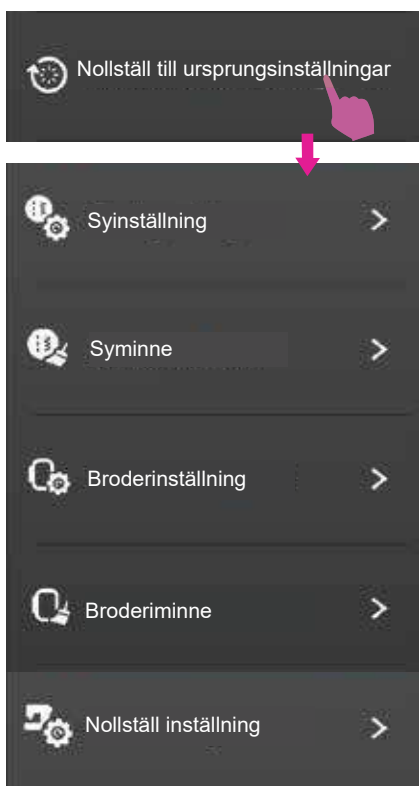
När du slår på maskinen, tryck samtidigt in och håll kvar de fysiska knapparna "+" till höger och multi-funktionsknapparna till vänster för att öppna kalibreringsskärmen.





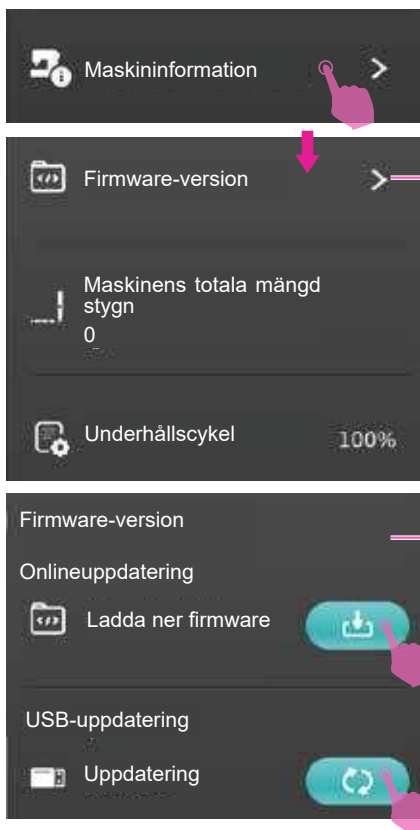
Språk

Väljer olika språk.



Nollställ till standardinställningar

Återställ fabriksinställningar. Tar bort alla personliga inställningar.



Maskininformation

Firmware-version: Visar aktuell programvaruversion. Ikonen ! indikerar att en ny version har detekterats.

Maskinens totala mängd stygn: Visar det totala antal stygn som har sytts efter det att maskinen lämnade fabriken, inklusive sömnad och broderi.

Underhållscykel: Visar den återstående cykeln för maskinunderhåll.

När maskinen väl är online, söker den automatiskt efter den senaste programvaruversionen. Närhelst det finns en uppdateringsversion, kan du klicka på ikonen för att hämta och uppdatera programvaran.

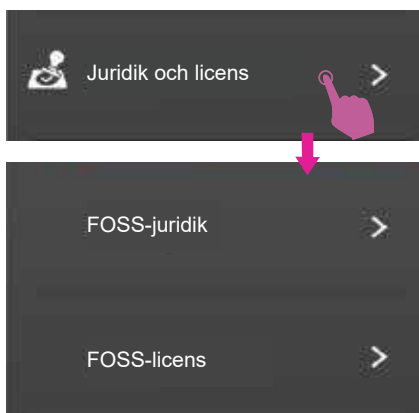
OBS!

Om du använder ett USB-minne för att uppdatera programvaran, vänta tills uppdateringen är slutförd och ta därefter bort USB-minnet. Om USB-minnet avlägsnas under programvaruuppdateringen, kommer du inte att kunna använda maskinen. Starta om maskinen efter slutförd uppdatering.



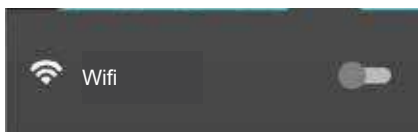
Bakgrundsfärg

Väljer bakgrundsfärg.



Juridik och licens

Visar relaterad juridisk information.



Wi-Fi-inställningar

Ansluter till Wi-Fi.

Aktivera Wi-Fi-anslutningen

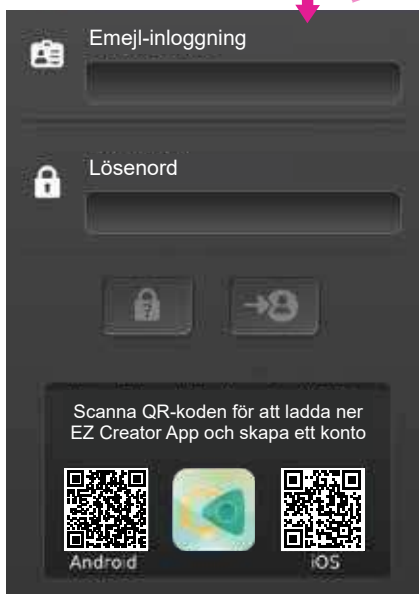
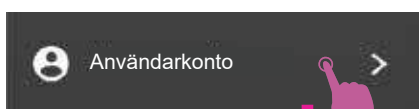
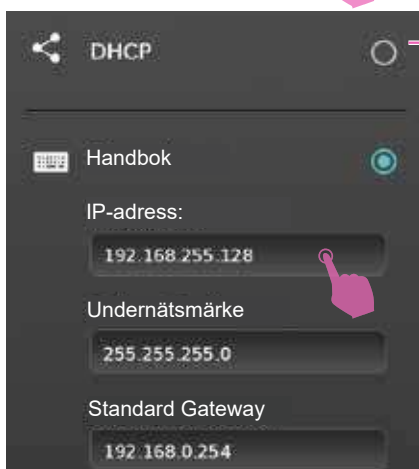


Söker efter internet

Söker efter Wi-Fi-router och väljer Wi-Fi-router.

OBS!

Om du lägger till ett nytt nätverk, ange namn och lösenord och anslut därefter.



OBS!

Det går att ändra IP-adress och maskin-namn manuellt.

Användarkonto

När maskinen har anslutit till Wi-Fi, ange användarkonto.

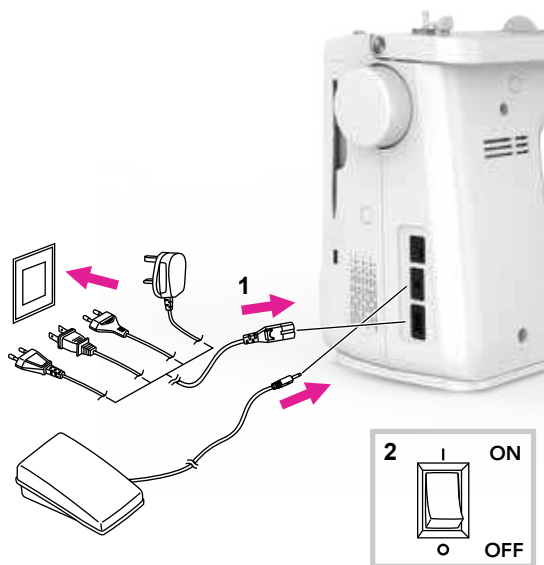
OBS!

Registrera kontot i appen, som du kan hämta genom att skanna QR-koden.

The background of the page is decorated with several thin, pink dashed lines that curve across the frame from the top-left towards the bottom-right.

Förbereda maskinen

Ansluta symaskinen till strömkällan



⚠ OBS!

Se alltid till att maskinen är bortkopplad från strömkällan och att huvudströmbrytaren är av ("O") när maskinen inte används och innan du sätter i eller tar bort delar.

Innan du ansluter strömförsörjningen, se till att spänningen som visas på maskinens märkplatta överensstämmer med din nätström.

Placera maskinen på ett stabilt bord.

1. Anslut maskinen till en strömkälla, som illustrerat
2. För strömbrytaren till påslaget läge ("I"). Sylampan tänds när strömbrytaren är påslagen.

Fotkontroll (i syläge)

När maskinen är avstängd sätter du in fotpedalen i kontakten på maskinen.

Slå på maskinen och tryck sedan långsamt ner fotkontrollen för att börja sy. Släpp upp fotkontrollen för att stoppa maskinen.

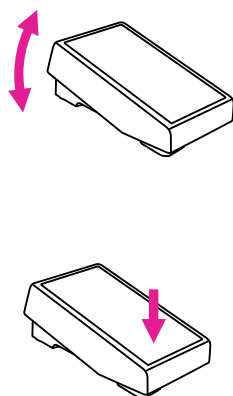
Tryck neråt med hälen baktill på fotkontrollen för att höja/sänka nålen. Fotkontrollen kan programmeras individuellt.

⚠ OBS!

Fotkontrollen är inaktiverad i broderiläget.

OBS!

Kontakta en behörig elektriker om du är osäker på hur du ansluter maskinen till strömkällan.

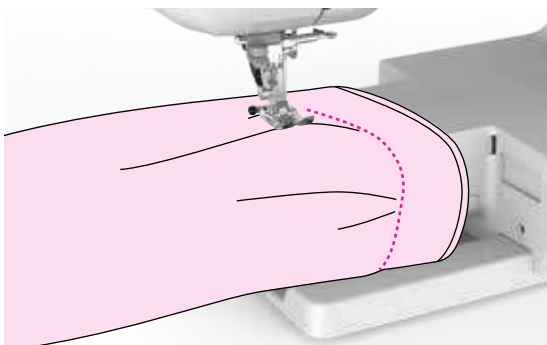


Sybord



Håll sybordet horisontellt och dra sedan åt vänster för att borta det från maskinen.

Anslut sybordet och tryck det sedan åt höger.



Fri-arm

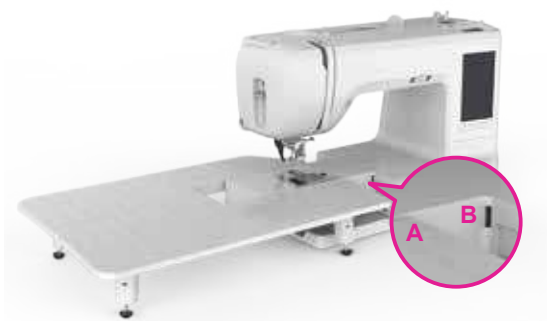
Friarmssömnad är bekvämt för att sy rörformiga områden som byxfällar och manschetter.

Använda förlängningsbordet



Dra av sybord och tillbehörlåda genom att skjuta det åt vänster.

Följ pilen och sträck ut foten på förlängningsbordet.



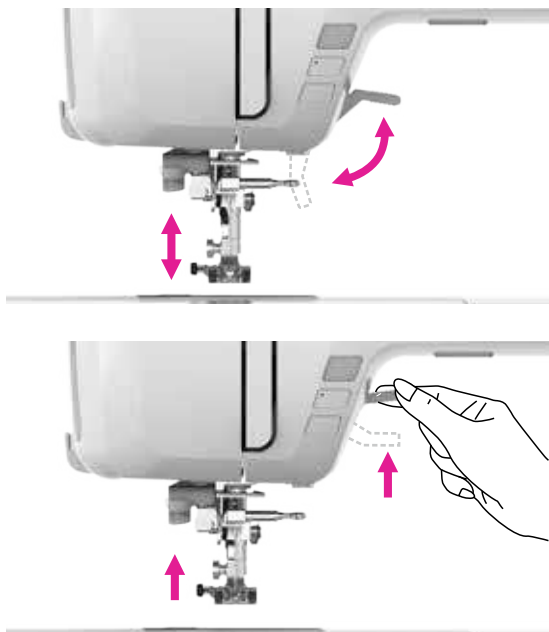
Snäpp in (A) förlängningsbordet i (B) på maskinen.

Förlängningsbordet kan underlätta rörelsen under sömnaden.

OBS!

Nålen måste alltid vara i högsta läge.

Pressarfotslyftare med två steg



Pressarfotshöjaren lyfter eller sänker pressarfoten.

Titta på video:

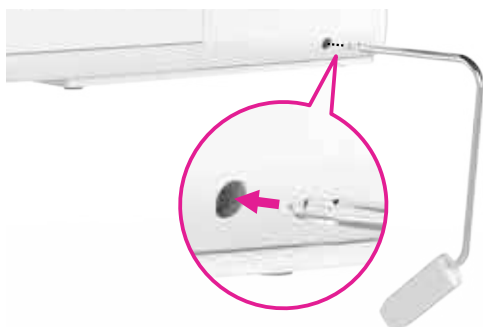


När du syr tyg i flera lager eller tjocka tyger, kan pressarfoten höjas ytterligare manuellt för att skapa tillräckligt med utrymme för ditt sömnadsarbete.

OBS!

Nålen måste alltid vara i högsta läge.

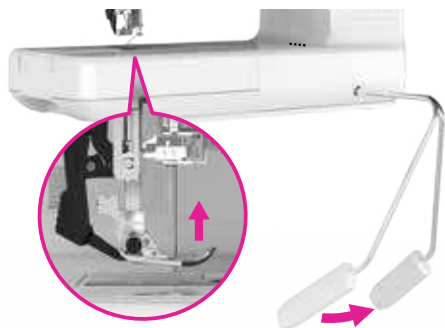
Använda knähöjaren



Knähöjaren är extremt praktisk när du syr applikationer, lappverk och kviltning eftersom den låter dig hantera tyget, medan ditt knä kontrollerar pressarfoten.

Matcha ribborna på knähöjaren med skårorna i knähöjaruttaget och sätt in knähöjaren.

Justera sitthöjden så att du kan styra knähöjaren med ditt knä.



Tryck knähöjaren åt höger med knäet för att höja pressarfoten. Samtidigt frigörs trådspänningen.

Släpp långsamt knähöjaren för att sänka ner pressarfoten.

⚠ OBS!

Vidrör inte knähöjaren medan du syr, eftersom det kan tå tyget att matas fram på fel sätt.

Dual Feed-system (DFS)

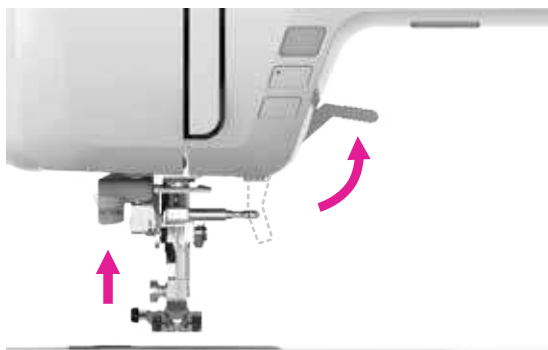
DFS-systemet matar samtidigt tyget upptill och nertill för att säkerställa att rutiga och randiga tyger matchar. När man syr lätta eller svårhanterliga material såsom siden- eller rayontyger, förhindrar DFS-systemet att det bildas sömveck.



⚠ OBS!

Vid allt arbete med DFS, använd pressarfoten med mittutskärning baktill.

① Mittutskärning baktill



Aktivera DFS

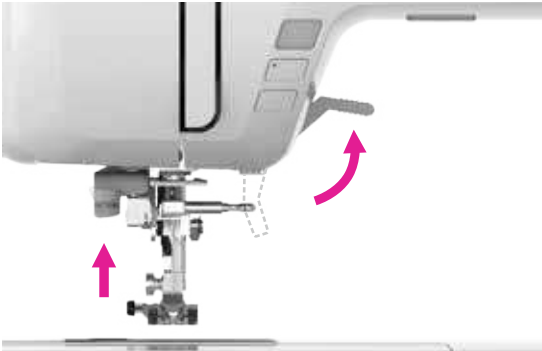
Lyft upp pressarfotshöjaren.



Sänk långsamt ner DFS-mekanismen.



Sväng DFS-mekanismen framåt under den bakre delen av pressarfoten tills den hakat fast och stannar i den nedsänkta positionen.



Inaktivera DFS

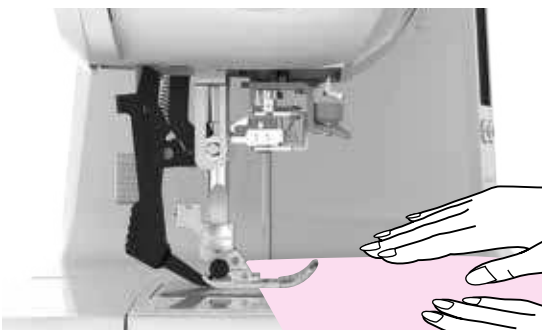
Lyft upp pressarfotshöjaren.



Dra ner DFS-mekanismen och för den åt höger för att frigöra den.



Tryck upp DFS-mekanismen.



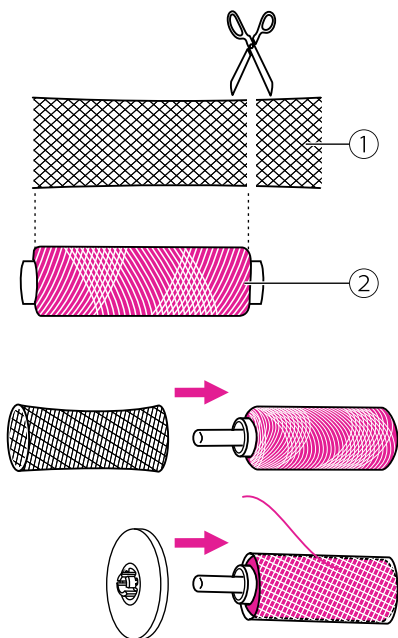
Positionering av tyg

Placera tyget plant ovanpå nålplattan och positionera tyget under pressarfoten.

Håll trådändarna med vänster hand och vrid samtidigt på handhjulet med höger hand för att föra in nålen i tyget. Sänk ner pressarfoten och sy 3-4 stygn.

Placera händerna på båda sidor av pressarfoten och vägled försiktigt tyget medan du syr.

Använda trådnätet



OBS!

- För att undvika trådtrassel, använd ett trådnät. Nätet är extra praktiskt när man använder stora eller löst lindade spolar.
- Minska vid behov trådspänningen.

När du använder specialtrådar som snabbt lindas upp från trådspolen, sätt på ett nätt på spolen innan du börjar sy.

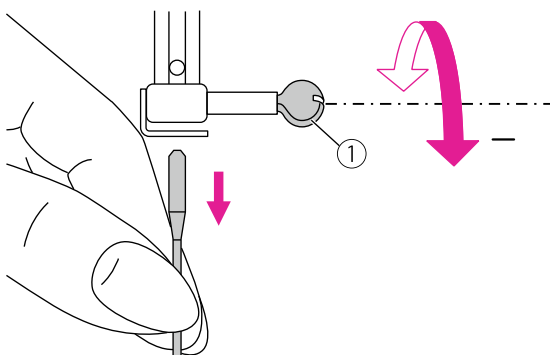
Om nätet är för långt, klipp av det så att det passar spolens storlek.

① Trådnät

② Tråd

Byta ut nålen

Byt ut nålarna regelbundet, i synnerhet vid de första tecknen på problem när du syr.



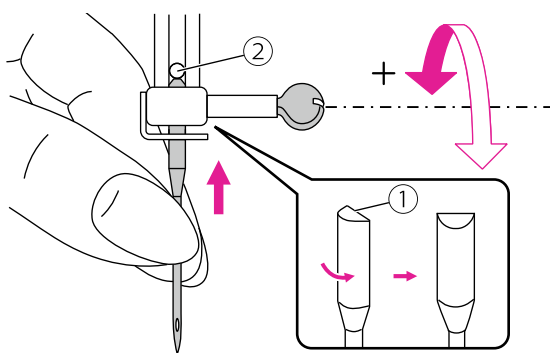
⚠ Varning

Ställ in huvudströmbrytaren på AV-positionen ("O").

Vrid handhjulet mot dig för att höja nålen och lossa därefter nålhållarskruv för att ta bort nålen.

① Nålhållarskruv

Titta på video:

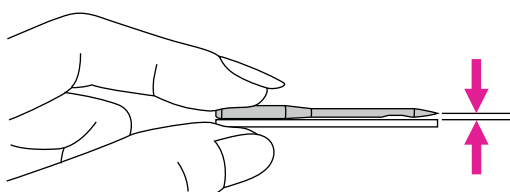


När du sätter in en ny nål, rikta skaftets platta sida bakåt.

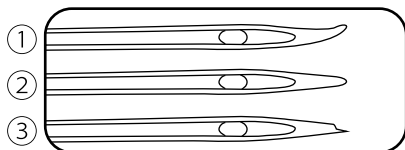
Tryck in nålen i hållaren tills den vidrör stiftet och det tar stopp. Säkra därefter nålen på plats genom att dra åt nålhållarskruv.

① Skaftets platta sida

② Stift



Nålar måste vara i perfekt skick.



Problem kan uppstå med:

① Böjda nålar

② Trubbiga nålar

③ Skadade spetsar

Montera och ta bort pressarfoten

⚠ Varning

- Ställ in huvudströmbrytaren på AV-positionen ("O").
- Använd alltid rätt fot för det valda stygnet. Fel fot kan få nålen att gå sönder.

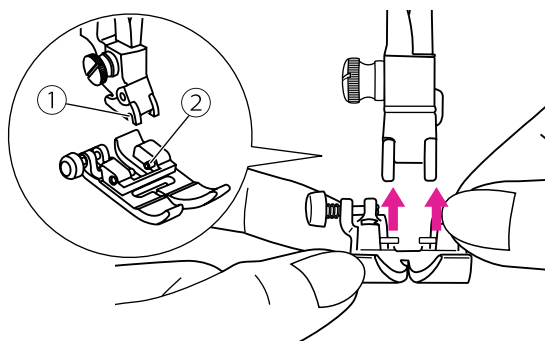
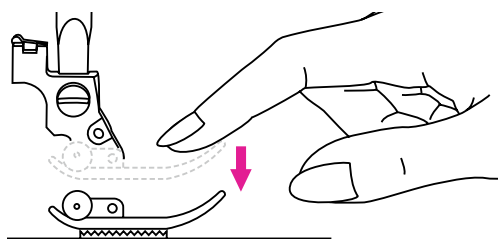
OBS!

Allround-pressarfoten är (redan installerad)

Ta bort pressarfoten

Lyft upp pressarfotshöjaren.

Tryck neråt framtill på pressarfotsulan för hand.



Fästa pressarfoten

Lyft upp pressarfotshöjaren.

Placera pressarfoten under skaftspåret så att skaftspåret befinner sig över stiftet på pressarfotsulan.

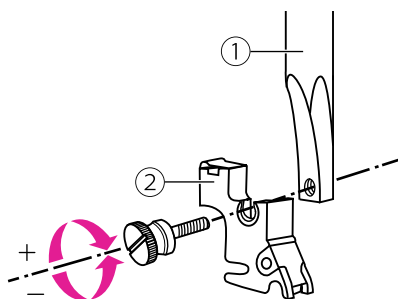
Tryck därefter upp den nya pressarfotsulan tills den hakar fast.

- ① Skaftspår
- ② Stift

Montera och ta bort pressarfotshållaren

Lyft upp pressarfotshöjaren. Rikta in pressarfotshållaren mot pressarstängens vänstra sida. Håll pressarfotshållaren och dra sedan åt skruven med den medföljande skruvmejseln.

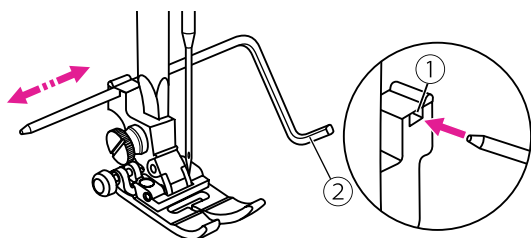
- ① Pressarfotstång
- ② Pressarfotshållare



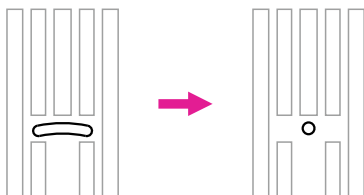
Sätta in kant-/kviltguiden

Sätt in kant-/kviltningssguiden i spåret som illustrerat. Justera den erforderliga bredden i enlighet med dina sytillämpningar.

- ① Spår
- ② Kant-/kviltningssguide



Byta ut nålplattan



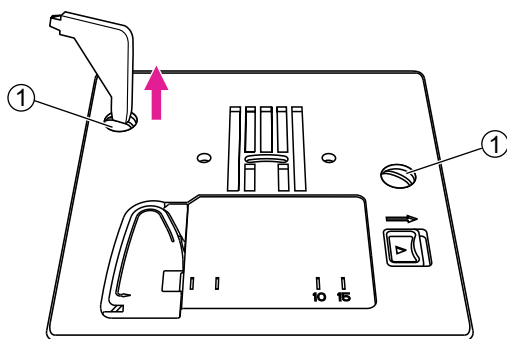
⚠ Varning

Ställ in huvudströmbrytaren på AV-positionen ("O").

Racksömsplattan rekommenderas för broderiläget för bättre broderikvalitet. Den kan även användas för racksöm i den mittersta nålpositionen i det normala syläget.

Den speciella utformningen av det mindre mitthålet kan ge ett bättre stöd för tyget när man syr med racksöm.

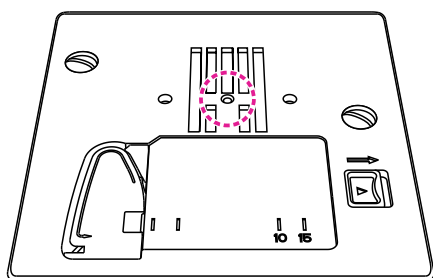
På detta vis kan det förhindras att tyget dras ner i spol-/krokområdet, särskilt i början eller slutat av en söm.



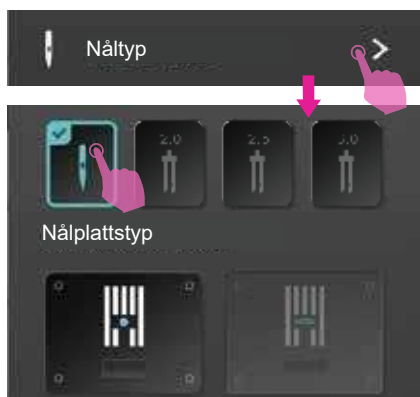
Ta bort nålen, pressarfoten och pressarfotshållaren.

Ta bort skruvarna på nålplattan och ta därefter bort nålplattan.

① Skruvar



Byt racksömsplattan och dra åt skruvarna.



Efter byte till racksömsplattan, gå till nåltypsinställningen och välj standardnål, så känner maskinen automatiskt av vilken nålplatta som används.

Stygnbredden väljs automatiskt.

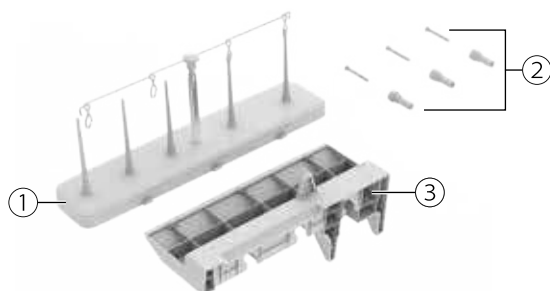
Installera spolställsatsen



Spolställsatsen rymmer upp till fem spolar och möjliggör snabb åtkomst till trådar i olika färger.

Snabb åtkomst till ett brett urval spolar i olika färger är mycket tidsbesparande när man arbetar med flerfärgade broderidesigner.

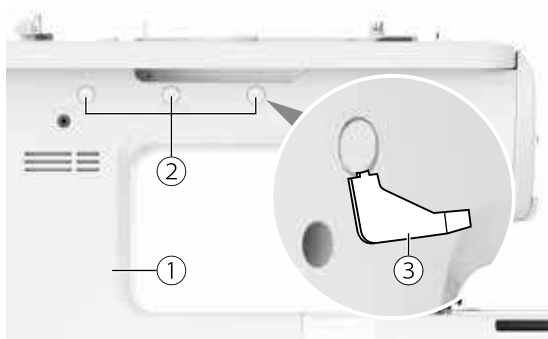
Dessutom kan den teleskopiska trådföraren justeras uppåt: tråden har en längre väg till nålen, så att olika trådar kan trassla ut sig och rör sig fritt innan de kommer till början av syprocessen.



Introduktion till delar

Spolställsatsen ansluts enkelt till handtaget på din maskin.

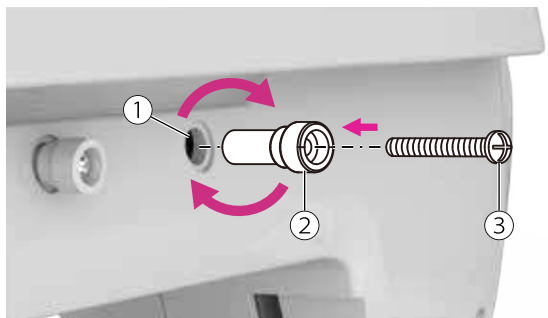
- ① Spolställ
- ② Skruvar/skruvhållare (finns i tillbehörspåsen)
- ③ Spolbas



Installera spolbasen

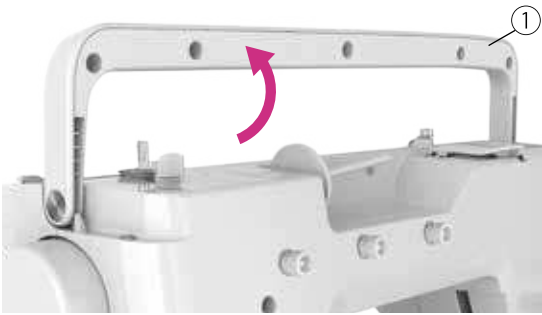
På baksidan av maskinen, använd L-skruvmejseln för att ta bort hättorna.

- ① Bakre kåpa
- ② Hättor
- ③ L-skruvmejsel



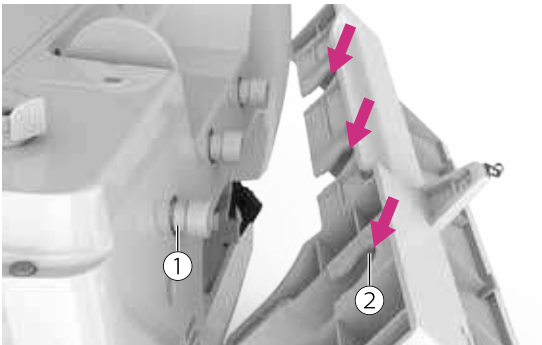
Ta upp skruvarna och skruvhållarna från tillbehörspåsen. Skruvarna måste föras in genom skruvhållarna. Dör därefter in de tre skruvhållarna med skruvar i hålen och dra åt medsols.

- ① Hål
- ② Skruvhållare
- ③ Skruv



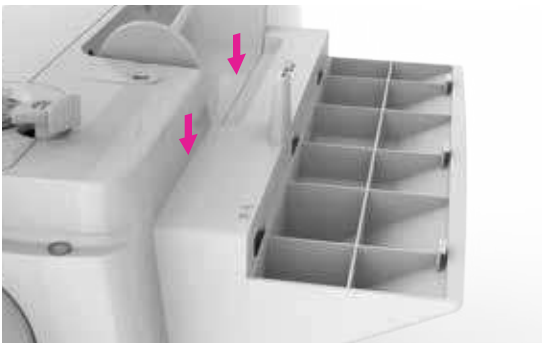
Dra upp handtaget till fixerat läge

- ① Handtag

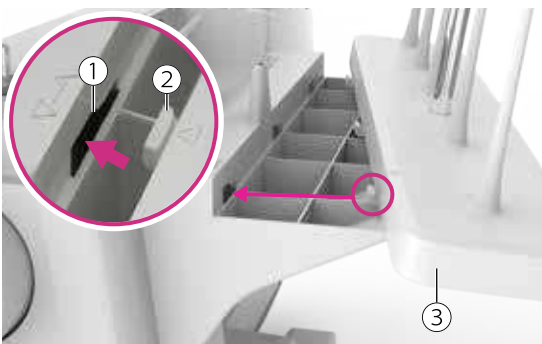


Passa in de tre spåren på spolbasen med den bakre kåpan, där skruvhållarna är fastsatta.

- ① Skruvhållare
- ② Spår på spolbaseen



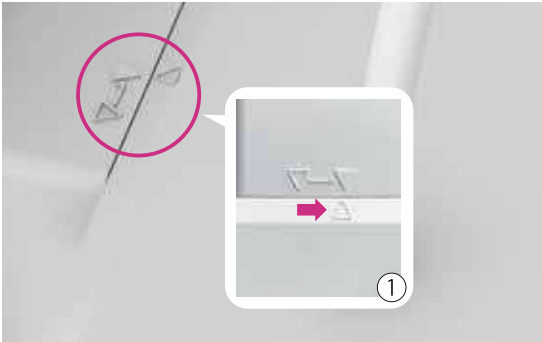
För in uppifrån och ner i skruvhållarna. Installationen är slutförd.



Installera spolställsats

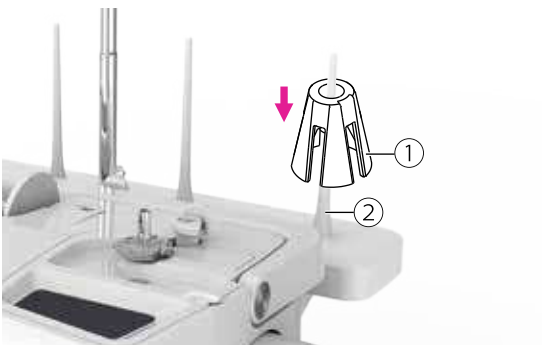
Passa in och för in de tre utskjutande delarna på spolhållarstället i spåren på spolbasen.

- ① Bakre utskjutande delar på spolhållarställ
- ② Spår på spolbas
- ③ Spolhållarställ



Tryck åt höger så sitter spolhållarstället fast.

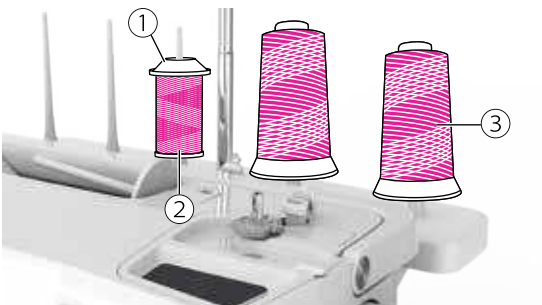
- ① Låst position



Process för att trä upp tråd med hjälp av spolställsatsen

Ta ut konhållarna från tillbehörspåsen och för in dem i spolpinnen.

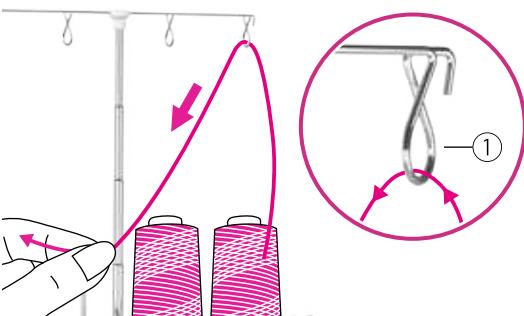
- ① Konhållare
- ② Spolstift



Det finns fem spolpinnar. Två på höger sidan är avsedda för tjockare tråd, och tre på vänster sida är avsedda för tunnare tråd.

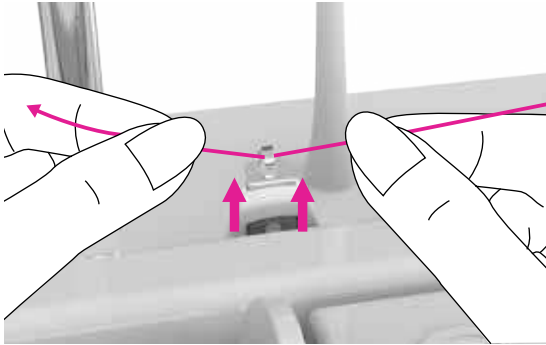
Placera tråden över spolpinnen och sätt fast med spolhållaren, så att den inte ramlar av medan du syr.

- ① Spolhållare
- ② Smal tråd
- ③ Tjock tråd

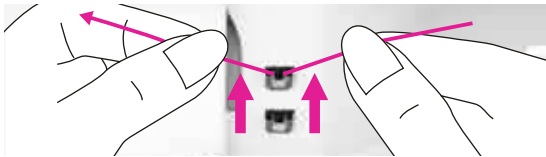


Dra tråden och för den genom trådföraren på trådstället bakifrån och fram och dra ner den.

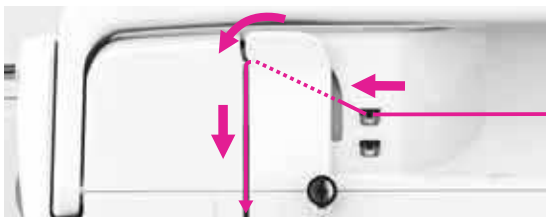
- ① Trådförare



Dra tråden genom trådföraren på spolbasen.



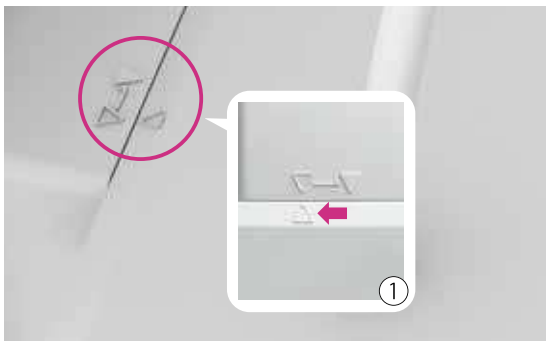
Dra tråden framåt och dra den genom den övre trådföraren.



Dra tråden åt vänster och dra den genom trådförarplattan.

OBS!

För mer information, se kapitlet "Trådning av övertråden".



Ta bort spolställsatsen

Tryck spolhållarstället åt vänster och dra ut det.

- ① Borttagningsposition



Igångsättning

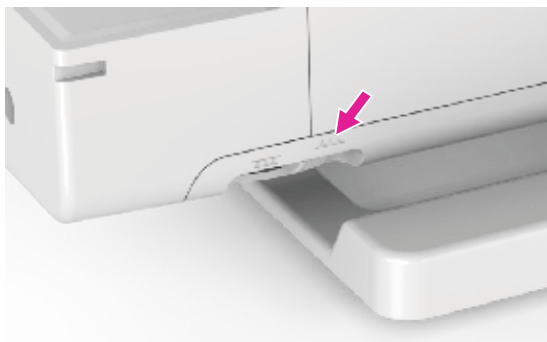
Matcha nål/tyg/tråd

MATERIAL	TRÅD	NÅLSTORLEK
Lätta tyger - tunn bomull, voile, sars, siden, muslin, Qiana, nylonblandningar, stickat bomullstyg, tricot, jerseytyg, kräpp, vävd polyester, skjort- och blustyger.	Lätt tråd i bomull, nylon, polyester eller bomullslindad polyester.	65/9 - 75/11 
Medeltjocka tyger - bomull, satin, kettlecloth, segelduk, dubbelstickat, lätt ylle.	De flesta trådar som säljs är av mellanstorlek och passar för dessa tyger och nålstorlekar.	80/12 
Medeltjocka tyger - bomullscanvas, ylle, tyngre stickat, frotté, denim.	Använd polyestertrådar på syntetmaterial och bomull på naturliga material för bästa resultat. Använd alltid samma tråd uppe och nere.	90/14 
Kraftiga tyger - canvas, ylle, utomhustält och kviltade tyger, denim, klädselmateriel (lätt till medium).		100/16 

OBS!

1. I allmänhet används fina trådar och nålar för att sy tunna tyger, tjockare trådar och nålar används till kraftiga tyger.
2. Testa alltid tråd- och nålstorlek på en liten tygbit av det tyg som ska användas.
3. Använd samma tråd för nål och spole.
4. Använd ett underlag eller placera ett stöd för tunna och stretchiga tyger, och välj rätt pressarfot.
5. Det rekommenderas att en 90/14-nål ska användas vid brodering på kraftiga tyger eller underlagsprodukter (exempelvis denim, puffigt skum etc.). En 75/11-nål kan böjas eller brytas, vilket kan resultera i skada.
6. För genomskinlig nylontråd ska 90/14 - 100/16-nål användas. Samma tråd används vanligtvis som spoltråd och övre tråddragning.

Höja eller sänka matartanden



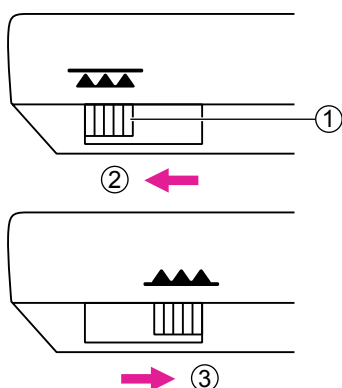
Justeringspaken för matartanden kan på basen på framsidan av symaskinen när tillbehörslådan är öppen.

Matartanden hjälper till att mata fram tyget medan man syr. Matartanden krävs dock inte för all sömnad. Den sänks ner t.ex. under knappsömnad, frirörelsestoppning, broderi och monogram.

OBS!

Matartanden måste sänkas ner inför broderi!

Titta på video:



Rör på matartandspaken ① för att sänka ner matartanden i rätt läge ② eller för att lyfta upp matartanden på plats ③.

OBS!

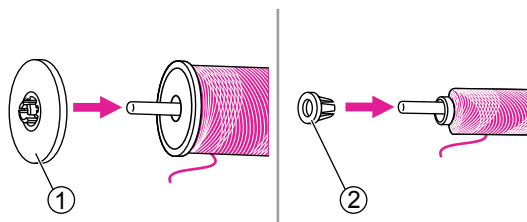
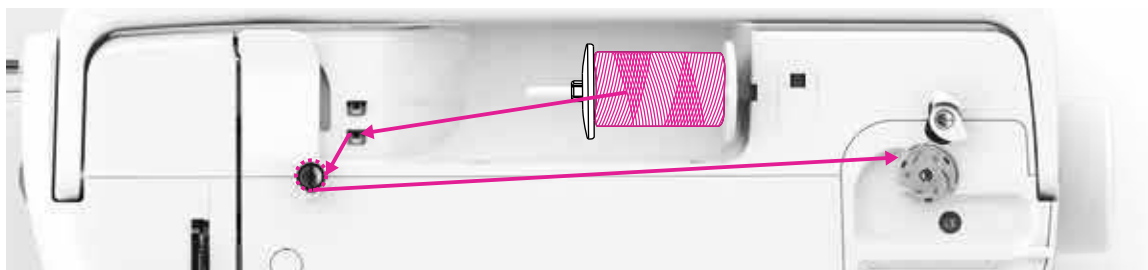
När matartandspaken befinner sig i upplyft läge ③, höjer sig matartanden automatiskt när du syr.

OBS!

När du är klar med arbetet (t.ex. knapp-sömnad, frirörelsestoppning, broderi och monogram), för tillbaka matartandspaken till det upphöjda läget för allround-sömnad.

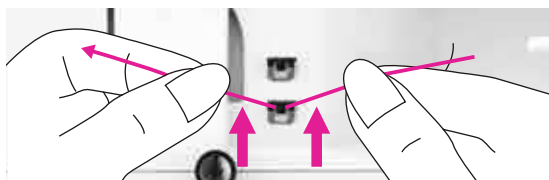
Linda undertråden

För bra sömnadsresultat måste trådningen göras på rätt sätt. Annars uppstår åtskilliga problem.

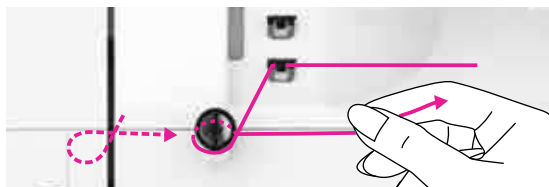


1. Placera tråden och spolhållaren på spolstiftet. För bättre sömnadskvalitet, välj rätt storlek på trådens spolhållare och sätt fast den bredvid spolen.

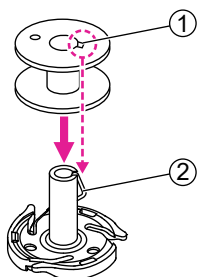
- ① Stor spolhållare
- ② Liten spolhållare



2. Dra tråden från spolen genom övertrådsföraren.

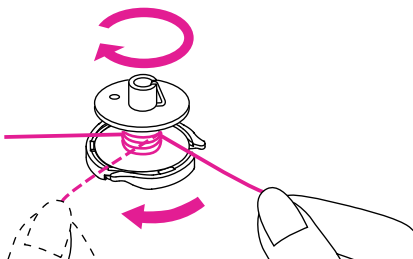


3. Linda tråden medurs runt spoltrådföraren flera gånger.

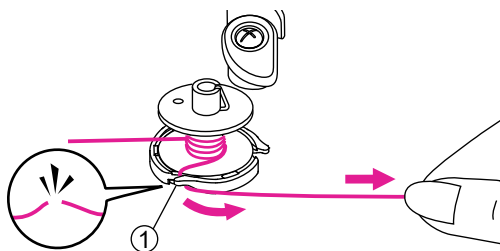


4. Placera den tomma spolen på spolningsspindelns spindeln. Passa därefter in urtaget med spolningsspindelns fjäder.

- ① Urtag
- ② Spolningsspindelns fjäder

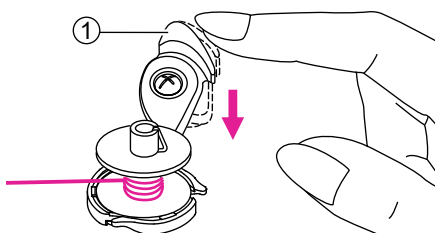


5. Linda tråden medurs runt spoltrådföraren 5-6 varv.



6. Linda tråden i spolupprullningsbasen och dra tråden åt höger för att skära av den.

- ① Säte för spoleupprullning
- ② Guideslits (med inbyggd avskärare)

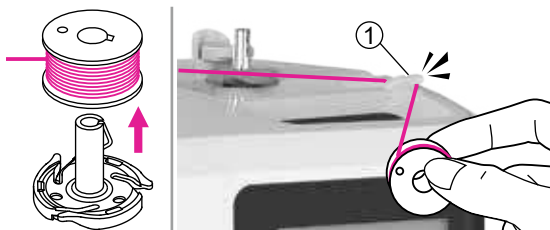


7. Tryck på spolupprullningsbrytaren, när spolupprullningsspindeln kommit på plats börjar den linda spolen. När lindningen är slutför stoppar spolupprullningsbyrtaren och återgår automatiskt till sin ursprungliga plats.

- ① Spolupprullningsbrytare

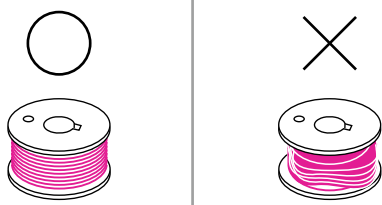
⚠ Varning

Eftersom denna maskin är utrustad med en fristående spolupprullare, påverkar sömnadshastighetskontrollen inte upprullningshastigheten. Håll fingrarna borta från nålområdet när spolen lindas.



8. Ta bort spolen och använd därefter trådavskäraren på höger sida för att skära av tråden.

- ① Trådavskärare



OBS!

Använd en spole som har lindats korrekt med tråd, annars kan nålen brytas eller trådspänningen blir felaktig.

Sätta in spolen med undertråden

Titta på video:



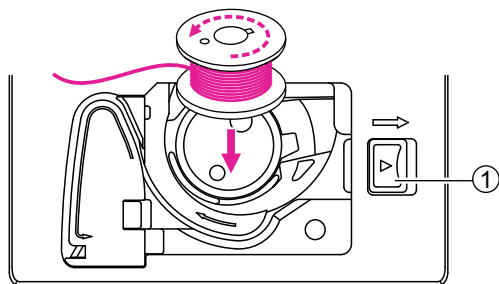
⚠ OBS!

Ställ in huvudströmbrytaren på AV-positionen ("O").

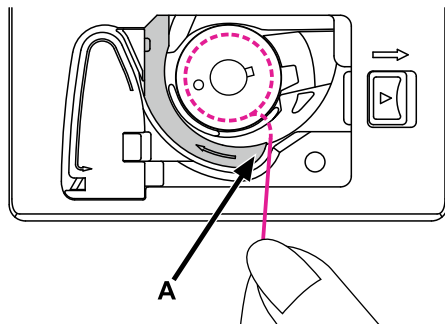
⚠ OBS!

När du sätter i eller tar bort spolen måste nålen och pressarfoten höjas helt.

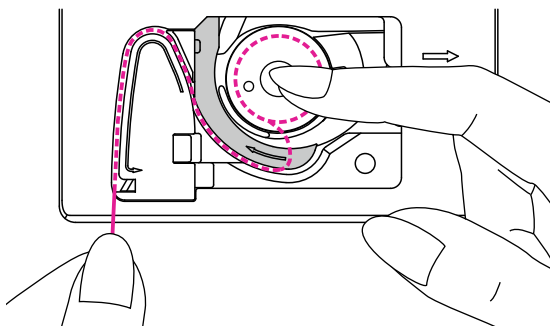
Ta bort den genomskinliga spolkåpan genom att trycka frigöringsspaken ① åt höger. Sätt i spolen i spolkåpan så att tråden löper moturs (pilens riktning).



Dra tråden genom slitsen (A).

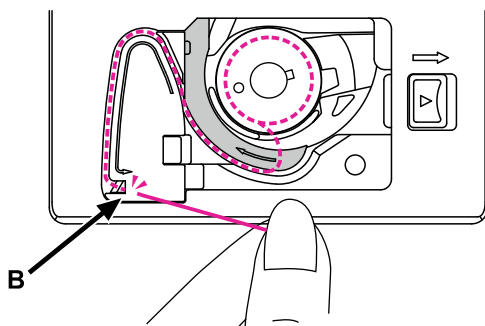


Håll ett finger varsamt på spolen, följ pilmarkeringarna och dra in tråden i spoltrådföraren.



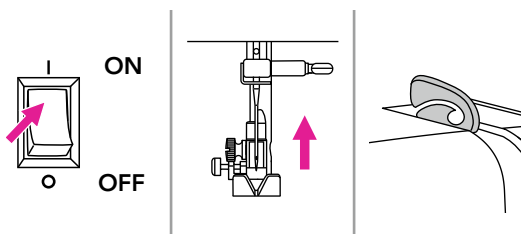
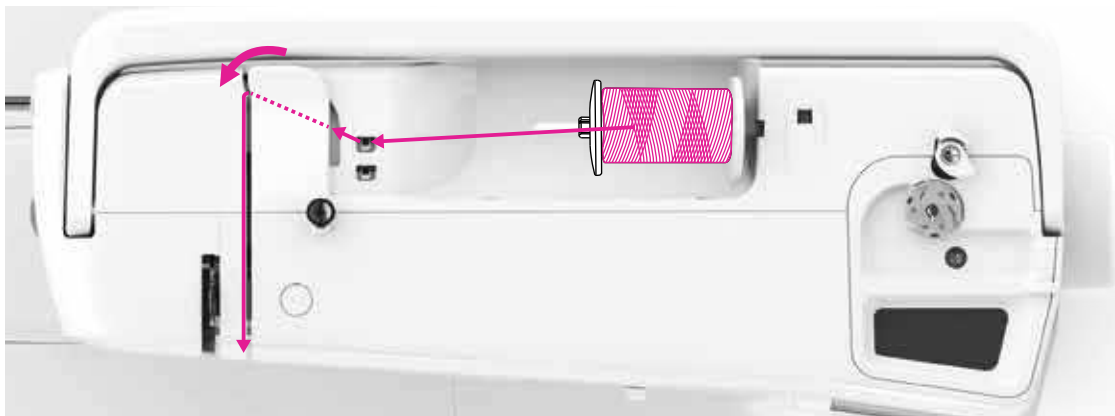
För att skära av överskottstråd, dra tråden till avskäraren vid punkt (B).

Stäng spolkåpan.



Trådning av den övertråden

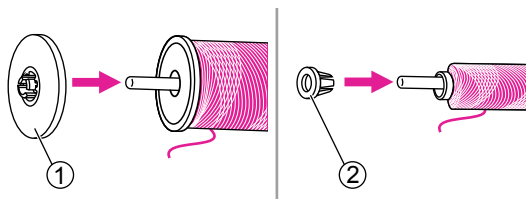
För bra sömnadsresultat måste trådningen göras på rätt sätt. Annars uppstår åtskilliga problem.



⚠ OBS!

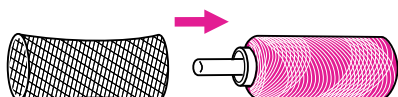
Nålträdaren kan användas med nålstorlekar från 75/11 - 100/16 för symaskiner för hushållsbruk.

1. Vrid strömbrytaren till påslaget läge ("I"), nålen, pressarfoten och upptagsspaken höjs automatiskt till det högsta läget.

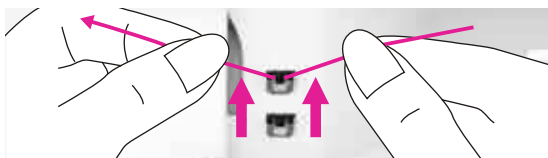


2. Placera tråden och spolhållaren på spolstiftet. För bättre sömnadskvalitet, välj rätt storlek på trådens spolhållare och sätt fast den bredvid tråden.

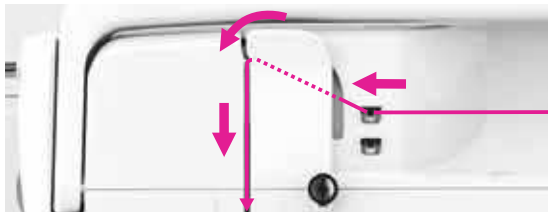
- ① Stor spolhållare
- ② Liten spolhållare



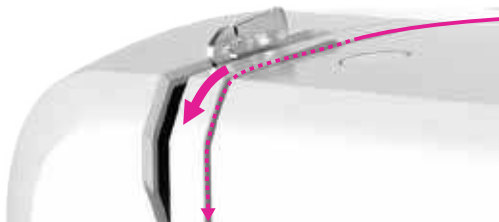
För att undvika trådtrassel, använd ett spolnät. Nätet är extra praktiskt när man använder stora eller löst lindade spolar.



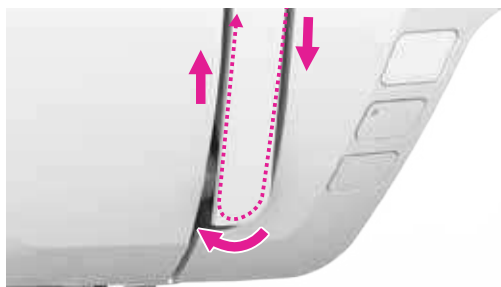
3. Dra tråden från spolen och placera tråden i övertrådföraren.



4. Led tråden framåt och dra tråden genom förspänningsfjäders som illustrerat.



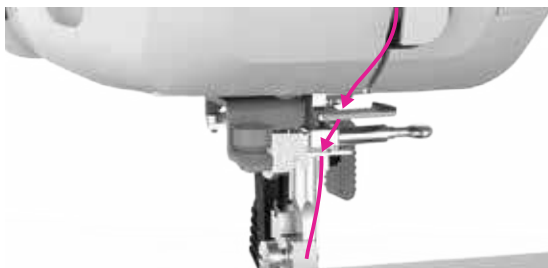
5. Fortsätt att leda in tråden i silverskivorna för att hålla rätt spänning för tråden.



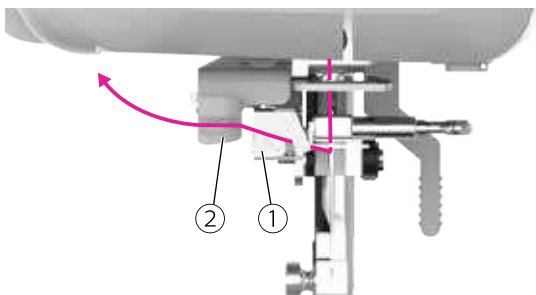
6. För tråden under upptagsfjäders, och dra den därefter uppåt enligt pilmarkeringarna.



7. Dra upp tråden till toppen, och för därefter tråden genom den smala skåran på upp-tagsspaken. Led därefter tråden neråt.



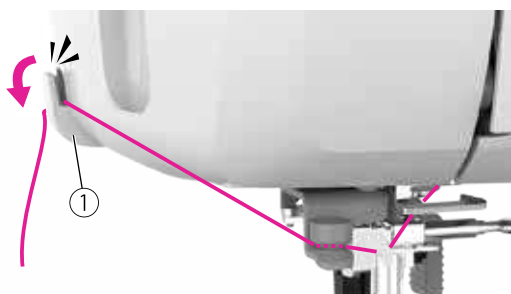
8. För tråden bakom den plana, horisontella trådföraren. Trådning på höger sida av trådföraren.



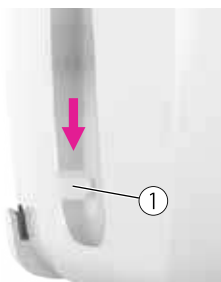
9. Dra tråden åt vänster, för den bakifrån genom trådförarplattan och framåt, samt därefter genom trådförarskivan.
 - ① Trådförarplatta
 - ② Trådförarskiva

OBS!

Kontrollera att tråden verkligen passerar genom trådförarplattan och trådförarskivan, annars kanske tråden inte kan träs igenom nålsögat på rätt sätt.

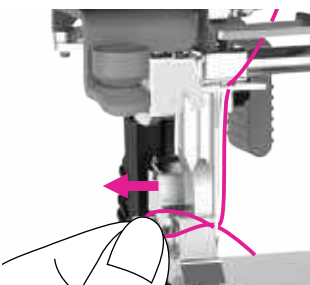


10. För båda trådarna till sidan av ytplattan och in i trådvaskäraren för att skära av dem.
 - ① Trådkniv



11. Tryck ner den automatiska nålpåträdarspaken på vänster sidan helt. När du hör ett "klick" befinner den sig i rätt läge och krokpinnen passerar genom nålsögat.

① Spak



12. För upp spaken, kroken roterar och för tråden genom nålsögat så att en ögla bildas.

Dra tråden genom nålsögat för att slutföra trådningen.

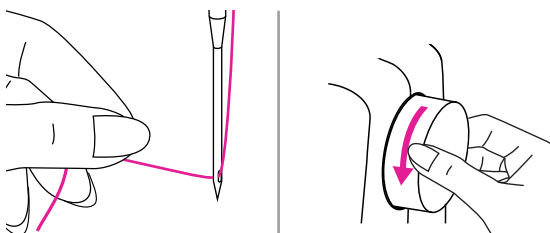
OBS!

Din maskin är trådad och redo för sömnad. Följ instruktionerna i kapitlet "Börjar sy" för att börja sy.

Föra upp undertråden

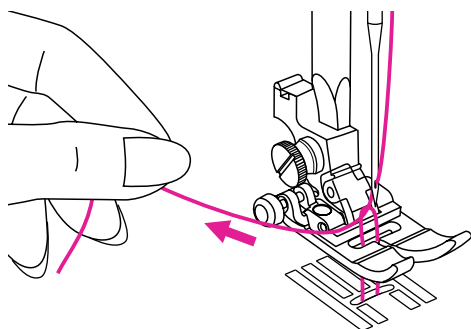
OBS!

När du syr rynk- eller smockstyg, för upp spoltråden först enligt instruktion nedan.

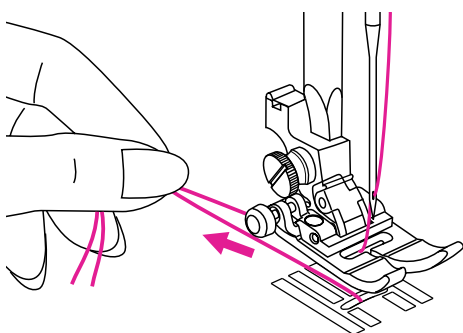


Håll övertråden med den vänstra handen. Vrid handhjulet mot dig (moturs) för att sänka ner nålen under nålplattan och höj den därefter för att föra upp spolhuvudet.

Titta på video:

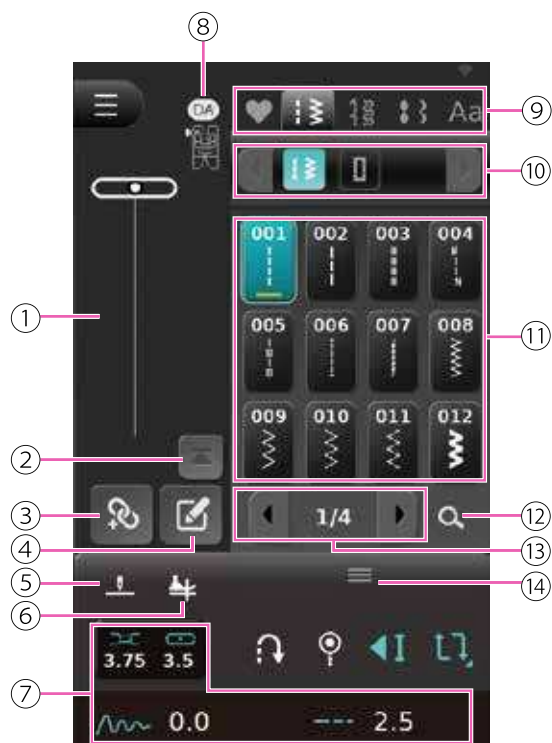


Dra försiktigt på den övre tråden för att få spoltråden upp genom nålplatthålet. Spoltråden kommer upp i en ögla.



Dra bägge trådarna bakåt under pressarfoten.

Välja stygn



Introduktionsskärm för syläget

- ① Visning av nålposition
- ② Tillbaka till initialt stygn
- ③ Kombinationsläge
- ④ Redigeringsläge
- ⑤ Inställning för nål upp/ner
- ⑥ Vridinställning
- ⑦ Justering av sömnadsvärden (övertrådspänning, nålposition, längd, bredd)
- ⑧ Ikon för föreslagen pressarfot och referensnummer
- ⑨ Stygmönster/bokstavskategori
- ⑩ Stygmönstergrupp
- ⑪ Stygmönsterlista
- ⑫ Stygmönstersökning
- ⑬ Byta sida
- ⑭ Verkttygslåda

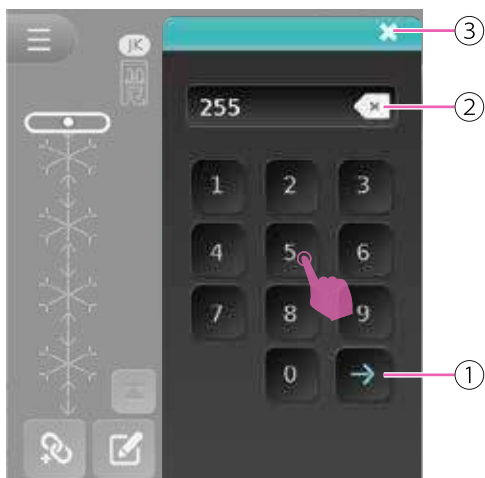


Välja stygn

Slå på maskinen och öppna syläget.

Välj önskat stygmönster genom att klicka på ikonerna eller sök med hjälp av ett referensnummer.

- ① Nyttostygngrupp
- ② Kviltningssygngrupp
- ③ Dekorstygngrupp
- ④ Alfabetstygngrupp
- ⑤ Sök stygmönster



Klicka på sökikonen och gå till söksidan, som kan referera till diagram och nyckel i stygnmönsternumret. Klicka på bekräftelseikonen efter nyckeln i mönsternumret, stäng sidan och det valda stygnmönstret visas.

Klicka på borttagningsikonen för att ta bort det sista numret, eller tryck länge på borttagningsikonen för att ta bort alla nummer.

- ① Bekräfta
- ② Ta bort
- ③ Stäng

När du har valt stygnmönster kan värdet justeras.



OBS!

- ① Detta stygnmönster kan inte väljas
- ② Detta stygnmönster kan väljas
- ③ Detta stygnmönster kan väljas, värdena har justerats
- ④ Valt stygnmönster
- ⑤ Valt stygnmönster, värdena har justerats

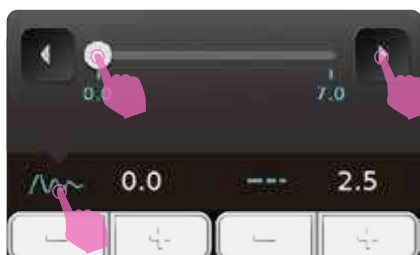
Ändra stygn



Ändra stygnbredden

När du väljer ett stygn ställer maskinen automatiskt in värdena för den rekommenderade stygnbredd som visas på LCD-skärmen.

Tryck på knappen "+" eller "-" för att justera stygnbredden. Tryck på knappen "-" för ett smalare stygn. Tryck på knappen "+" för ett bredare stygn.



Klicka på breddikonen så visas ett skjutreglagefönster där du kan justera värden snabbare. Klicka var som helst på skärmen för att lämna fönstret. Klicka på ikonen för breddvärde för att återgå till standardvärdet.

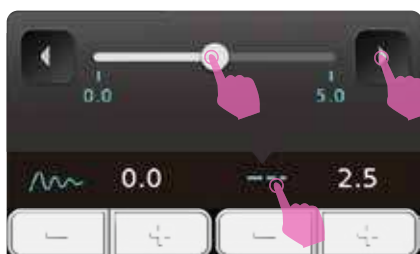
Olika stygn har olika breddbegränsningar.



Ändra stygnlängden

När du väljer ett stygn ställer maskinen automatiskt in värdena för den rekommenderade stygnlängd som visas på LCD-skärmen.

Tryck på knappen "+" eller "-" för att justera stygnlängden. Om du vill förkorta stygnlängden trycker du på knappen "-". Om du vill förlänga stygnlängden trycker du på knappen "+".



Klicka på längdikonen så visas ett skjutreglagefönster där du kan justera värden snabbare. Klicka var som helst på skärmen för att lämna fönstret. Klicka på ikonen för längdvärde för att återgå till standardvärdet.

Olika stygn har olika längdbegränsningar.

Ändra trådspänningen

Korrekt spänningsinställning är viktigt för sömnad. Det finns ingen enskild spänningsinställning som är lämplig för alla stygnfunktioner och tyger.

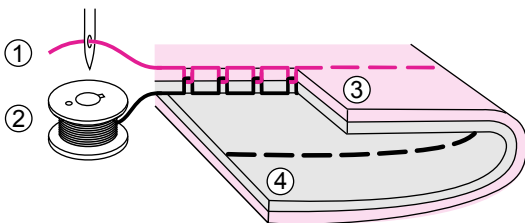
När stygnmönstret har valts, tillämpar maskinen automatiskt sitt standardvärde för trådspänning.

Klicka på ikonerna för trådspänning och nålposition, så ändras inställningen för stygnlängd/bredd. Gå längst ner på skärmen och justera spänningsvärdet.



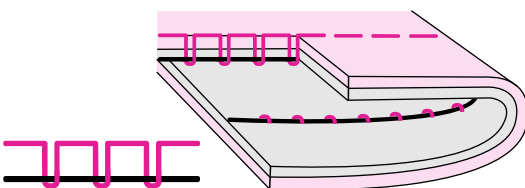
Tryck på knappen "+" eller "-" för att justera stygnspänningen.

Klicka på trådspänningsikonen så visas ett skjutreglage för snabb värdejustering. Klicka var som helst på skärmen för att lämna fönstret. Klicka på ikonen för trådspänningsvärde för att återställa standardvärdet.

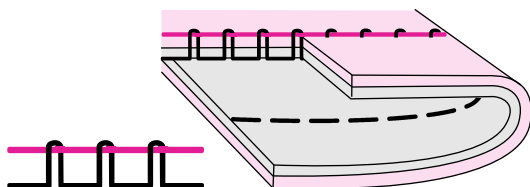


Normal trådspänning för att sy med stygn för raksöm.

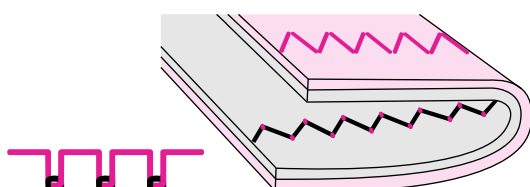
- ① Övre tråd
- ② Spoltråd
- ③ Yta
- ④ Fel sida



Trådspänningen är för lös för att sy stygn med raksöm. Du ökar spänningen genom att trycka på knappen "+".



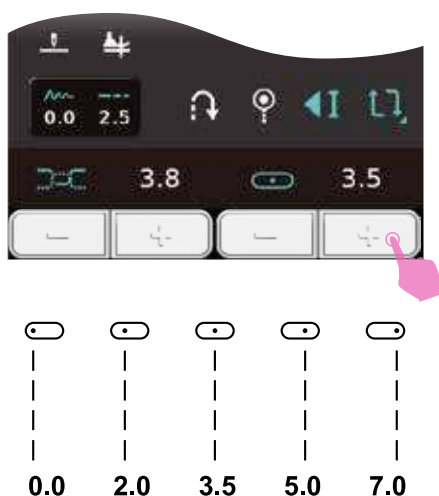
Trådspänningen är för hård för att sy stygn med raksöm. Du minskar spänningen genom att trycka på knappen "-".



Normal trådspänning för sicksack och dekorativ sömnad.

För all dekorativ sömnad får du alltid ett finare stygn och mindre tygrynkning.

Korrekt trådspänning är det när ett liten del av den övre tråden syns på tygets undersida.

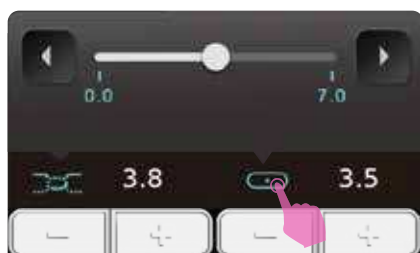


Byta nålposition

Klicka på ikonerna för trådspänning och nålposition, så ändras inställningen för stygnlängd/bredd. Gå längst ner på skärmen och justera spänningsvärdet.

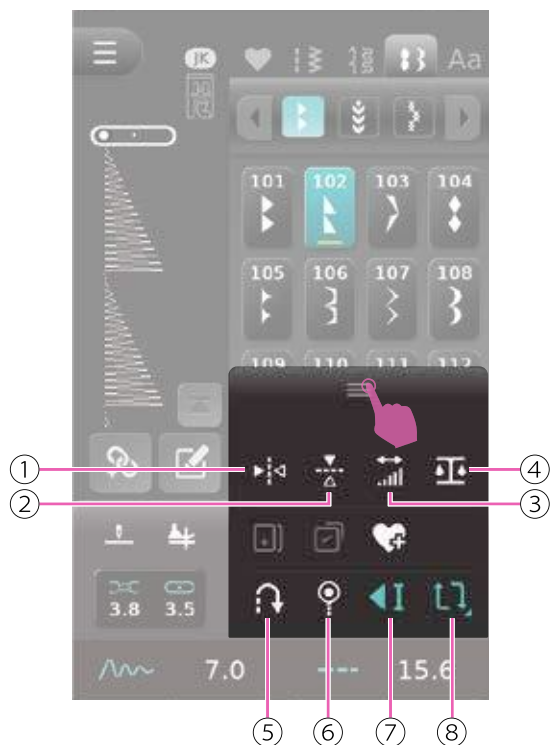
Standardpositionsinställningen är "3,5", mitt-position.

Tryck på knappen "+" eller "-" för att justera nålpositionen. Tryck på knappen "+" för att flytta nålpositionen åt höger. Tryck på knappen "-" för att flytta nålpositionen åt vänster.



Klicka på nålpositionsikonen så visas ett skjutreglage för snabb värdejustering. Klicka var som helst på skärmen för att lämna fönstret. Klicka på ikonen för nålpositionsvärde för att återställa standardvärdet.

Ställa in stygn

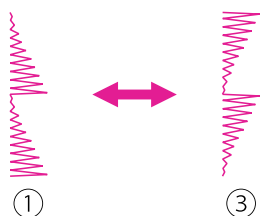
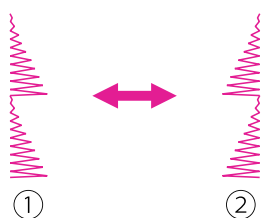


När du har valt stygnmönster, öppna verktygslådan för att justera funktionsinställningen för stygnmönster.

- ① Horisontell spegelfunktion
- ② Vertikal spegelfunktion
- ③ Inställning av förlängning/täthet
- ④ Balanskalibrering på aktuellt stygnmönster
- ⑤ Bakåtsömnad
- ⑥ Initialt autolås
- ⑦ Sömnad med mönsterenhet
- ⑧ Inställning av stygncykel

OBS!

Om mönstret saknar denna funktion blir ikonen grå och kan inte väljas.



Spiegel

Spegelfunktionen är avsedd att skapa en spegelbild av det valda stygnet.

Klicka på den horisontella spegelikonen, mönstret kan vändas horisontellt. Klicka på den vertikala spegelikonen, mönstret kan vändas vertikalt.

Spiegelstygnet visas på LCD-skärmen.

Maskinen fortsätter att sy spegelstygnet tills du klickar på ikonen igen.

- ① Normalt mönster
- ② Horisontell spegelfunktion
- ③ Vertikal spegelfunktion

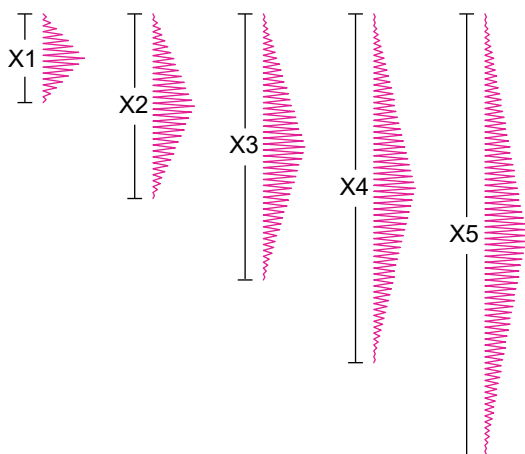


Förlängning

Klicka på vänster eller höger ikon eller skjut-reglaget för att justera stygnet, som kan förlängas upp till fem gånger den ursprungliga längden.

För ett längre stygn, klicka på höger ikon. För ett kortare stygn, klicka på vänster ikon.

Det förlängda stygnet visas på LCD-skärmen.



Maskinen fortsätter att sy det förlänga stygnet tills du ändrar förlängningsvärdet.

När bredden eller längden eller stygnet ändras, kar antalet tillgängliga mönster.



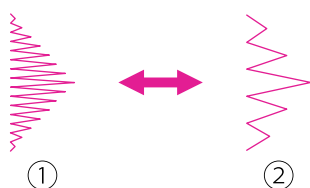
Täthet

Klicka på vänster eller höger ikon eller skjut-reglaget för att justera tätheten. Standardinställningen för täthet är hög täthet.

Du minskar tätheten genom att klicka på höger ikon.

Du ökar tätheten genom att klicka på vänster ikon.

Täthetsstygnet visas på LCD-skärmen.



- ① Normalt mönster
- ② Minska täthet



Balanskalibrering på aktuellt stygnmönster

Olika tyger, trådar och stabiliserande material påverkar sömnadsresultatet. Det kan resultera i att det inte går att sy det rätta mönstret. Balansjustering kan korrigera sådana skillnader och mönstret kan göras i enlighet med den lämpligaste justeringen för det valda tyget.

Välj önskat mönster eller bokstav, så visas detta på förhandsgranskningsskärmen. Kontrollera resultatet efter sömnaden.

Jämför sömnadsresultatet med de önskade mönstren, klicka på vänster eller höger ikon eller dra i skjutreglaget för att justera balansen, tills det mönster som förhandsvisas på skärmen och resultatet på tyget är detsamma. Maskinen justerar automatiskt stygnbalansen i enlighet med detta, Intervallet kan justeras mellan -50 till 50.

OBS!

Ändrade balansinställningar kan sparas för varje stygn i Min favorit-programmet.



Bakåtsömnad

Klicka på ikonen för bakåtsömnad för kontinuerlig omvänd sömnad. Stygn som förhandsgranskas på skärmen visas omvända.



Initialt autolås

Klicka på ikonen för initialt autolås, så låses stygnen i början av sömnaden. För att ställa in antalet autolåsstygn, gå till "Knappinställning" på sidan Inställning.



Sömnad med mönsterenhet

När du har klickat på ikonen för sömnad med mönsterenhet och trycker på autolåsknappen under sömnaden, autolåses stygnen när du har sytt färdigt en komplett mönsterenhet.



Inställning av stygncykel

Klicka en gång på ikonen för stygncykel för att sy ett komplett mönster. Fortsätt att klicka på ikonen för stygncykel för att ställa in cykeltiderna, vilka kan vara upp till nio gånger. Tryck länge på ikonen för att återställa cykeltiderna.

Ikonen minskar med antalet sömnader, och när sömnaden är slutförd stoppar maskinen automatiskt.

Mitt favoritprogram

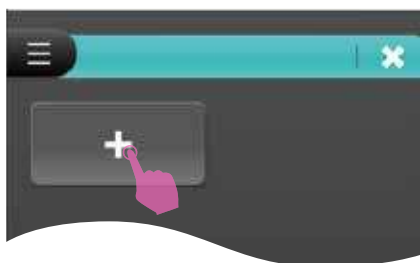
Du kan ställa in dina favoritstyggn och de alfabet du använder mest. Eftersom lagrade mönster inte går förlorade efter att symaskinen har stängts av, kan de återanvändas när som helst.



Spara mönster

Efter att ha redigerat mönstret, klicka på ikonen för Min favorit för att spara mönstret.

- ① Lägg till aktuellt stygnmönster till Min favorit



Klicka på ikonen "+" för att spara mönstret.

Det finns 100 mönster som kan sparas i Mitt favorit-program, vilket ger dig snabb och smidig åtkomst varje gång.



Skriva över mönster

Klicka på ikonen för Min favorit och välj det mönster du vill skriva över.

Varningsmeddelandet visas. Klicka på bekräftelseikonen för att skriva över mönstret.



Hämta fram mönster

Klicka på konen för Min favorit för att hämta fram sparade mönster.

Tryck på start/stopp-knappen för att börja sy.



Ta bort mönster

För att ta bort sparade mönster, klicka på borttagningsikonen.

- ① Ta bort



Välj det mönster du vill ta bort.

Varningsmeddelandet visas. Klicka på bekräftelseikonen för att ta bort mönstret.

Klicka en gång till på borttagningsikonen för att lämna borttagningsläget.

Kombinationsläge

För att använda kombinationsfunktionen, kan du välja varje mönster för att skapa kombinerade mönster och fortsätta att sy med de kombinerade mönstren. Detta är bekvämt för mönster, t.ex. namn, som ofta kommer att användas.



Kombinera mönster

Klicka på kombinationsikonen för att gå till kombinationsläget. Välj önskade mönster.

Tänk på att max. 20 enhetsstygn kan kombineras i varje modul. När mönstret innehåller fler än 20 enheter, visas varningsmeddelandet.

Klicka en gång till på kombinationsikonen för att gå tillbaka till läget för enkla stygn.

- ① Kombinationsläge

OBS!

Om stygnmönstren inte kan kombineras blir ikonen grå och kan inte väljas.



Lägga till mönster

Klicka på ikonen Flytta för att flytta markören till den position där du vill lägga till det nya mönstret.

Välj det mönster du vill infoga och lägg till det.

- ① Aktuellt mönster
- ② Markör
- ③ Flytta till föregående mönster
- ④ Flytta till nästa mönster
- ⑤ Flytta till senaste mönster
- ⑥ Flytta till första mönster
- ⑦ Antal aktuella mönster/totalt antal mönster



Ta bort mönster

Klicka på ikonen Flytta för att flytta markören till det mönster du vill ta bort. Klicka på borttagningsikonen för att ta bort mönstret, så flyttas nästa mönster fram för att fylla den tomma platsen.

Om du vill ta bort alla mönster, tryck länge på borttagningsikonen, så visas varningsmeddelandet. Klicka på bekräftelseikonen för att ta bort alla mönster.

- ① Ta bort



Kombinationsinställning

Klicka på ikonen Flytta för att flytta markören till det mönster du vill ändra inställningen för.

För att justera inställningen för stygnbredd, stygnlängd, spänning, spegel, förlängning, täthet och balanskalibrering, stygncykel osv.

- ① Aktuellt mönster

OBS!

Om mönstret saknar denna funktion blir ikonen grå och kan inte väljas.

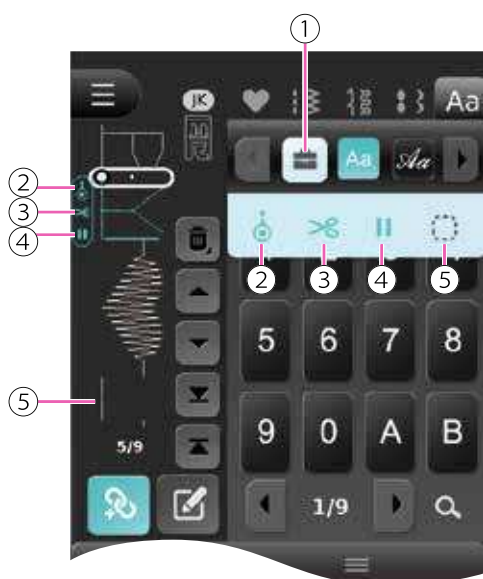


Klicka på ikonen Kopiera för att kopiera det föregående mönstret och alla dess parameterinställningar.

Klicka på ikonen Välj allt för att välja alla kombinationsmönster, och man kan även ställa in spegelfunktionen för alla kombinationsmönster samtidigt.

① Kopiera

② Välj allt



Instruktioner för att ställa in kombinationsmönster

Klicka på ikonen för sömnadssats, så kan du ställa in funktioner för autolås, trådavskärare, paus och mellanrum. Funktionerna körs när du börjar sy.

Flytta markören till det mönster där du vill lägga till funktionerna och klicka på funktionsikonen, så läggs funktionen till de önskade mönstren. Klicka en gång till på funktionsikonen för att annullera inställningen.

När autolåsfunktionen läggs till, autolåses stygn när det aktuella mönstret är färdigsytt, och sedan fortsätter den till nästa mönster.

När trådavskärfunktionen läggs till, skärs tråden av när det aktuella mönstret har sytts färdigt, och fortsätter därefter till nästa mönster.

När pausfunktionen läggs till, stoppar maskinen efter att ha sytt färdigt det aktuella mönstret. Denna funktion är praktisk när du ska lägga till flera applikationer till ditt projekt.

Ordningsföljden för att köra funktionerna är autolås -> trådavskärare -> paus.

① Sömnadssats

② Auto-lås

③ Trådkniv

④ Pause

⑤ Mellanslag

OBS!

Om markören flyttas till en specifik position, syr maskinen från denna position.

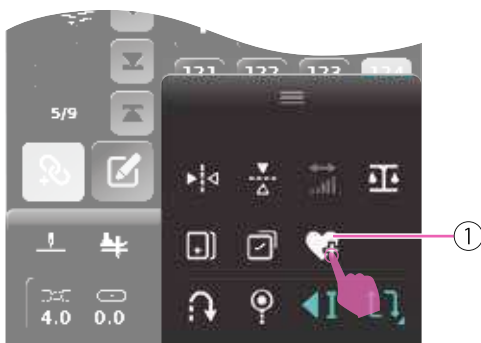


Skapa dina egna kombinationsmönster

Du kan skapa ditt eget stygn i kombinationsmönstret.

Flytta markören till det mönster där du vill infoga ditt egendesignade stygn, och klicka på redigeringslägesikonen för att öppna designsidan. När designen är klar, ersätts ett valfritt mönster med din egen design. Se kapitlet "Skapa ditt eget mönster" för mer information.

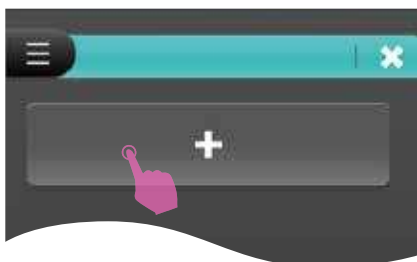
- ① Redigeringsläge



Spara kombinationsmönster

När du är färdig med dina kombinationsmönster, klicka på ikonen Min favorit för att spara mönstret.

- ① Lägg till mönstret i Min favorit



Klicka på ikonen "+" för att spara mönstret.

Det finns 20 grupper av kombinationsmönster som kan sparas i Mitt favorit-program, vilket ger dig snabb och smidig åtkomst varje gång.



Skriva över kombinationsmönster

Klicka på ikonen för Min favorit och gå till nästa sida och välj det mönster du vill skriva över.

Varningsmeddelandet visas. Klicka på bekräftelseikonen för att skriva över och spara det nya mönstret.



Hämta fram kombinationsmönster

I kombinationsläget, klicka på ikonen Min favorit för att öppna inställningen. Klicka på ikonen för kombinationsmönster och välj önskat mönster.

- ① Normalt mönster
- ② Kombinationsmönster

Tryck på start/stopp-knappen för att börja sy.



Ta bort kombinationsmönster

För att ta bort sparade mönster, klicka på bortagningsikonen.

- ① Ta bort



Välj det mönster du vill ta bort.

Varningsmeddelandet visas. Klicka därefter på bekräftelseikonen för att ta bort mönstret.

Klicka en gång till på bortagningsikonen för att lämna bortagningsläget.

Skapa ditt eget mönster



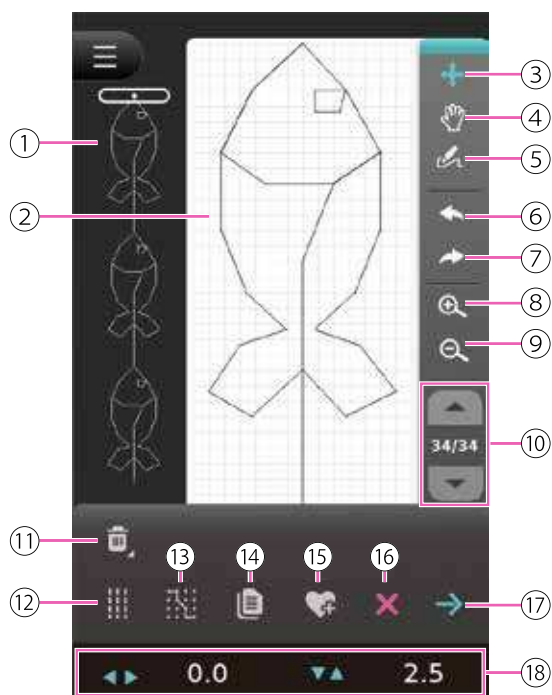
När du skapar egna mönster kan du redigera befintliga mönster och skapa dina egna unika mönster.

När du har valt mönstret, klicka på redigeringslägesikonen för att öppna designsidan.

① Redigeringsläge

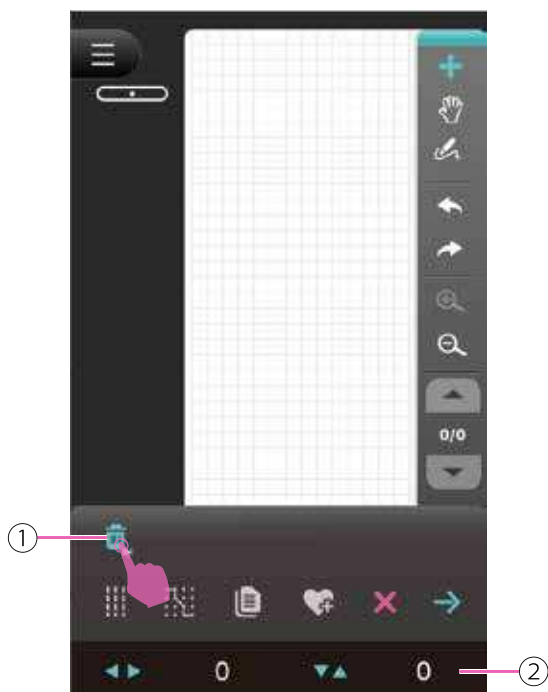
OBS!

- Knapphåls- och stoppningsstyggn är inte tillgängliga i redigeringsläget.
- De skapade styggnmönstren kan sparas i "Min favorit".



Introduktion till ikon för redigeringsläge

- ① Förhandsgranskningsskärm
- ② Skärm för mönsterdesign
- ③ Flytta stygnpunkt
- ④ Dra objektet
- ⑤ Dra stygnet
- ⑥ Ångra
- ⑦ Gör om
- ⑧ Zooma in
- ⑨ Zooma ut
- ⑩ Aktuellt stygn/Totalt antal stygn
- ⑪ Ta bort
- ⑫ Sömnad med tredubbelt stygn
- ⑬ Rutnät
- ⑭ Duplicera
- ⑮ Lägg till aktuellt mönster till Min favorit
- ⑯ Stäng (avsluta utan att spara aktuell design)
- ⑰ Bekräfta
- ⑱ Koordinera



Skapa ditt eget mönster

Välj önskat mönster och redigera det. Om du vill ta bort den aktuella designen, tryck länge på borttagningsikonen. Varningsmeddelandet visas. Klicka på bekräftelseknappen för att ta bort det.

Koordineringsinformationen för den valda punkten visas nertill på skärmen.

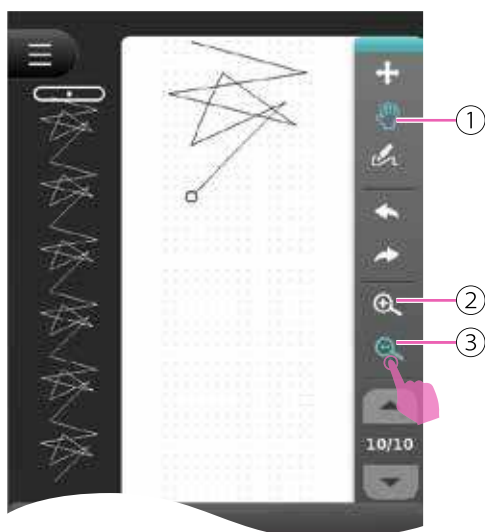
- ① Ta bort
- ② Koordinera

Stygnbreddspositionen är det horisontella avståndet från den valda nålpunkten till mittlinjen (mm). Stygnlängdspositionen är det vertikala avståndet från den valda stygnpunkten och den föregående stygnpunkten (mm).

Den designade stygnbredden är 0,3 mm mellan varje nålpunkt. Mönstret kan designa en längd på upp till 70 mm. Nålpunkter är begränsade till 99 punkter och kan inte längre ritas.

OBS!

- Om det designade mönstret avslutas med omvända stygn eller en stängd (cirkel) form, måste du lägga till mönstret från den senaste stygnpunkten så att designen kan sys kontinuerligt.
- På förhandsgranskningsskärmen kan du kontrollera om det finns ett symönster med kontinuerlig design.

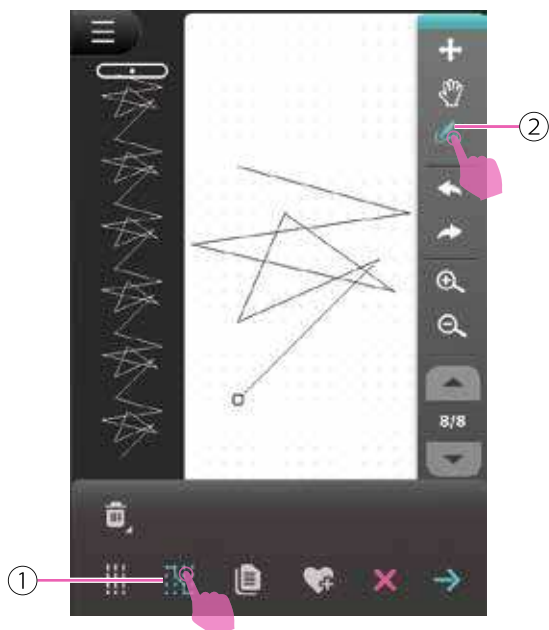


Skärm för mönsterdesign

Klicka på ikonen Zooma in/Zooma ut, så zoomar designskärmen in/ut för att visa designen.

Klicka på ikonen Dra objekt och använd pek-pennan eller ditt finger för att flytta design-skärmen.

- ① Dra objektet
- ② Zooma in
- ③ Zooma ut



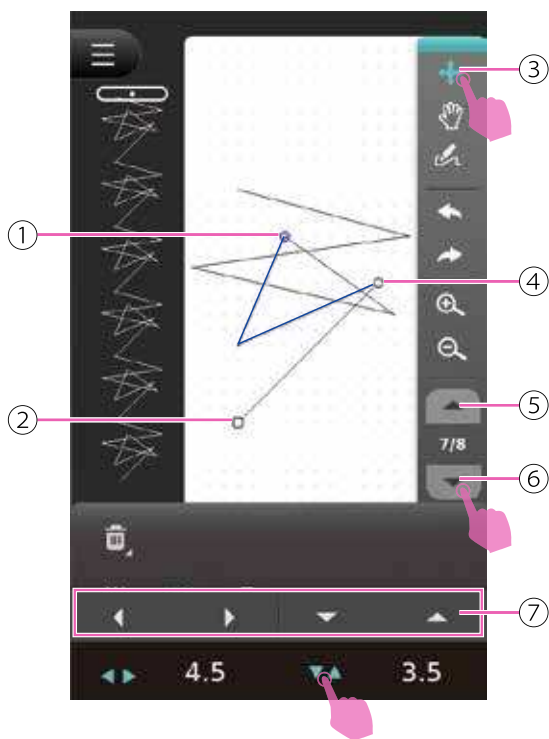
Använda rutnät för att skapa ett mönster

Klicka på rutnätsikonen, så visar skärmen rutnätet med streck eller punkter.

När den visar rutnätet med punkter, fäster varje ritad nålpunkt automatiskt vid den närmaste punkten och skapar stygnet.

Klicka på ikonen för att ruta stygn, så kan du rita stygnet med hjälp av pekpennan eller ditt finger.

- ① Rutnät (linje/punkt)
- ② Rita stygnet

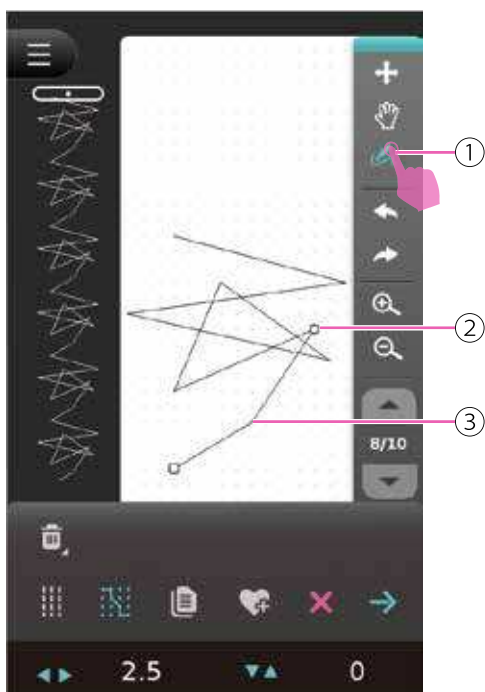


Flytta stygnpunkt

Klicka på ikonen för att flytta stygnpunkt och välj därefter önskad punkt. Du kan flytta stygnpunkten genom att dra nålpunkten eller klicka på riktningsikonen och använda kontrollisten för att flytta den.

Klicka på ikonen för att välja flera nålpunkter upp/ner, så väljs flera nålpunkter uppåt eller neråt från den aktuella stygnpunkten. De valda stygnpunkterna blir blå. Du kan flytta stygnpunkten genom att dra det blå segmentet eller klicka på riktningsikonen och använda kontrollisten för att flytta den till önskad position.

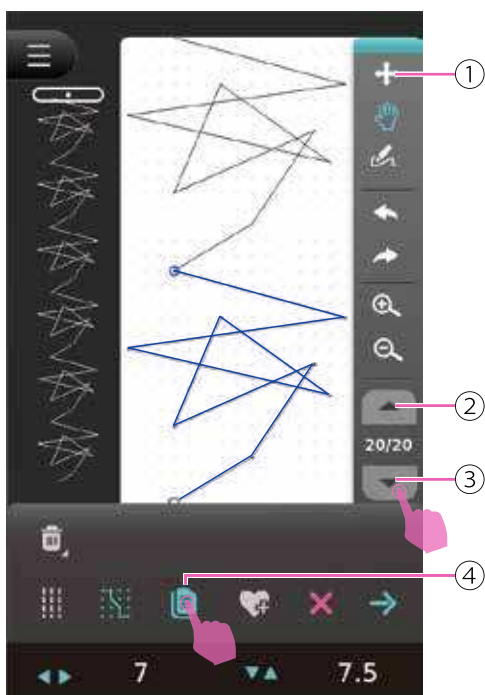
- ① Välj startnålpunkt
- ② Den sista nålpunkten i mönstret
- ③ Flytta stygnpunkt
- ④ Den aktuella valda nålpunkten
- ⑤ Välj flera nålpunkter uppåt
- ⑥ Välj flera nålpunkter neråt
- ⑦ Kontrollist



Infoga nålpunkt

Klicka på ikonen Flytta stygnpunkt, välj önskad punkt och klicka därefter på ikonen Rita stygn för att infoga nålpunkten. Du kan infoga nålpunkten med hjälp av pek pennan eller ditt finger.

- ① Rita stygnet
- ② Den aktuella valda nålpunkten

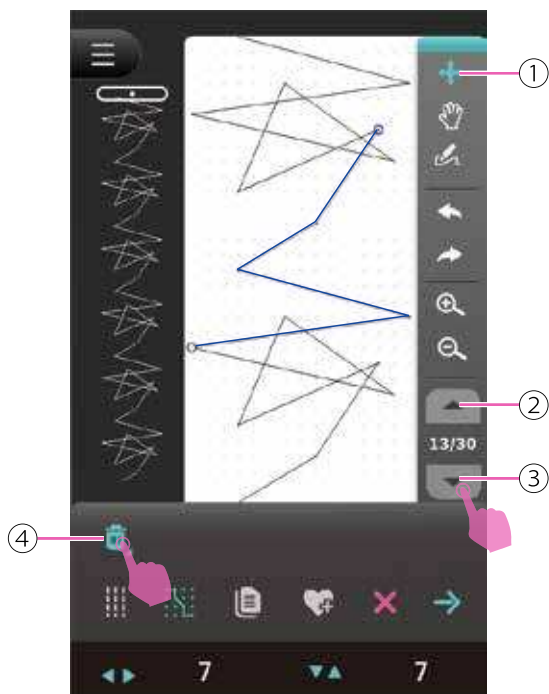


Duplicera nålpunkt

Klicka på ikonen Flytta stygnpunkt för att välja nålpunkt upp/ner eller klicka på ikonen Välj flera nålpunkter upp/ner för att välja nålpunkterna. De valda nålpunkterna blir blå.

Klicka på ikonen Duplicera, de valda nålpunkterna (blått segment) kopieras och infogas till den valda punkten.

- ① Flytta stygnpunkt
- ② Välj flera nålpunkter uppåt
- ③ Välj flera nålpunkter neråt
- ④ Duplicera

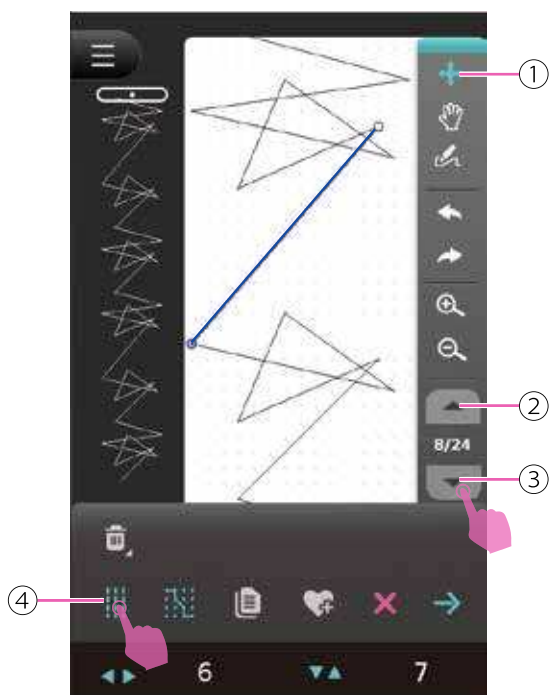


Ta bort nålpunkt

Klicka på ikonen Flytta stygnpunkt för att välja nålpunkt upp/ner eller klicka på ikonen Välj flera nålpunkter upp/ner för att välja nålpunkterna. De valda nålpunkterna blir blå.

Klicka på borttagningsikonen för att ta bort valda nålpunkter (blått segment). Tryck länge på borttagningsikonen för att ta bort alla nålpunkter. Varningsmeddelandet visas. Klicka på bekräftelseikonen för att ta bort allt.

- ① Flytta stygnpunkt
- ② Välj flera nålpunkter uppåt
- ③ Välj flera nålpunkter neråt
- ④ Ta bort



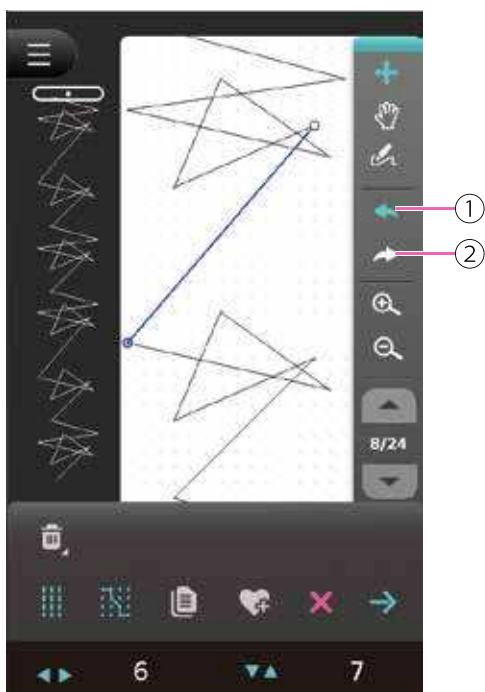
Sömnad med tredubbelt stygn

Klicka på ikonen Flytta stygnpunkt för att välja nålpunkt upp/ner eller klicka på ikonen Välj flera nålpunkter upp/ner för att välja nålpunkterna. De valda nålpunkterna blir blå.

Klicka på ikonen för sömnad med tredubbelt stygn, så ställs de valda nålpunkterna (blått segment) in på sömnad med tredubbelt stygn. Om du bara har valt en nålpunkt, ställs avståndet mellan den aktuella och den sista nålpunkten in på sömnad med tredubbelt stygn.

Klicka en gång till på ikonen för sömnad med tredubbelt stygn för att annullera inställningen.

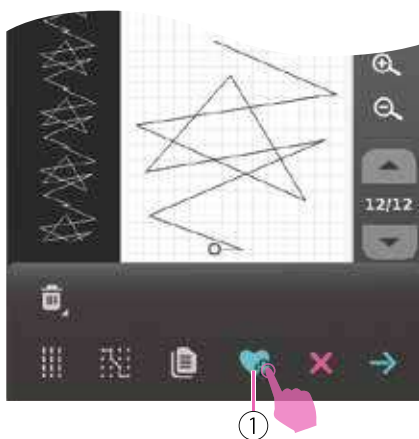
- ① Flytta stygnpunkt
- ② Välj flera nålpunkter uppåt
- ③ Välj flera nålpunkter neråt
- ④ Sömnad med tredubbelt stygn



Ångra/Gör om

Klicka på ikonen Ångra för att annullera eller reversera de senaste stegen. Klicka på ikonen Gör om för att göra om de senaste stegen.

- ① Ångra
- ② Gör om

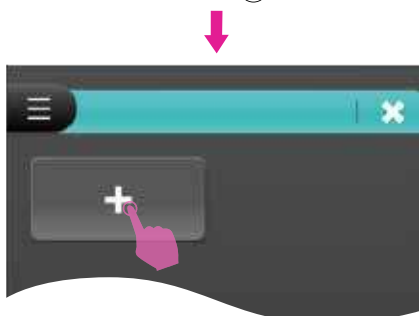


Spara Skapa mönster i Min favorit

Efter att ha redigerat mönstret, klicka på ikonen för Min favorit för att spara mönstret.

För att spara mönstret, se kapitlet "Mitt favoritprogram" för mer information.

- ① Lägg till aktuellt mönster till Min favorit





Stygndiagram

Styngndiagram

OBS!

- Mönster 015 och 251 kan användas tillsammans med vingnålarna och tillhandahåller de bästa resultaten (vingnålar ingår inte i de medföljande tillbehören).
- Använd inte vingnålar i kombinationsmönstren eftersom det inte tillhandahåller bra resultat och kan orsaka fara.

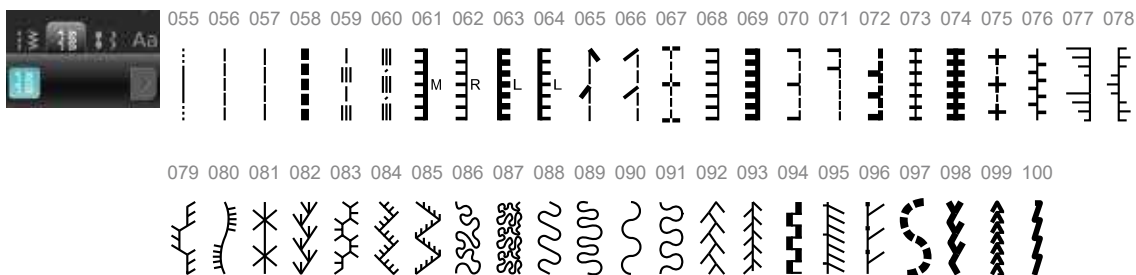
Nyttosömnad



Knapphål



Kviltning



Satin



Dekorativ satin



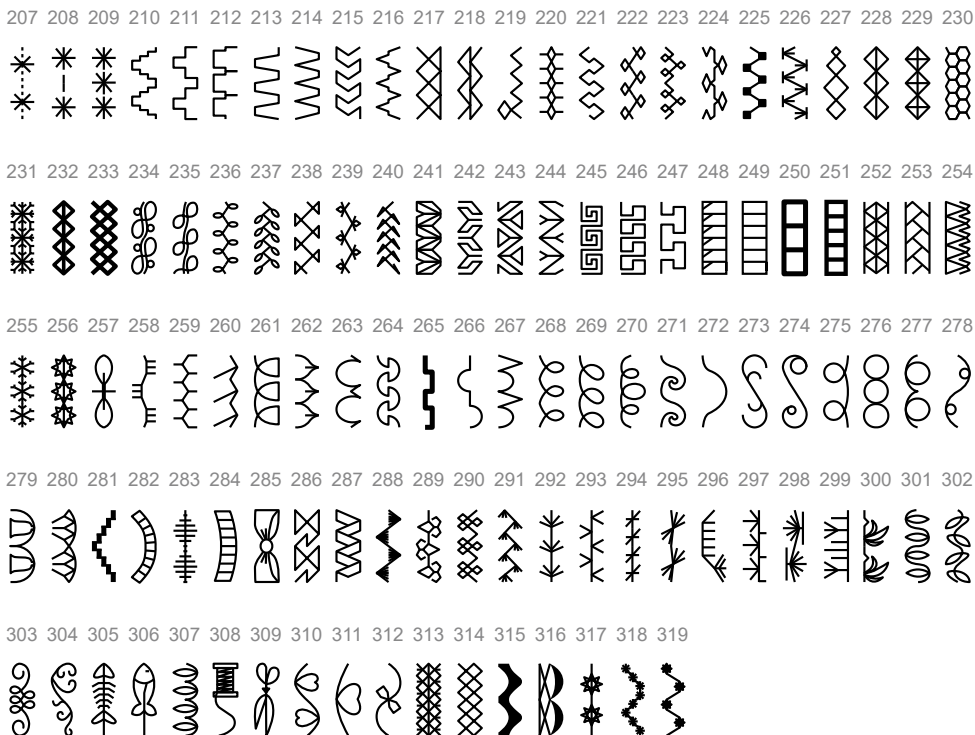
Kors



Blommor



Dekorativ



Nyhet



320 321 322 323 324 325 326 327 328 329 330 331 332 333 334 335 336 337 338 339 340 341 342 343

344 345 346 347 348 349 350 351 352 353

Alfabet-blockstil



01 02 03 04 05 06 07 08 09 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 A B C D E F G H I J K L M N

25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48

O P Q R S T U V W X Y Z a b c d e f g h i j k l

49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72

m n o p q r s t u v w x y z Ä Å Æ Ñ Ö Ø Ç Ü ä å

73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96

å æ ë è é ê ñ ö õ ø ì ç ü ü ß & ? ! ' , . - ()

97 98 99

@ + =

Alfabet-skriftstil



01 02 03 04 05 06 07 08 09 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 A B C D E F G H I J K L M N

25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48

O P Q R S T U V W X Y Z a b c d e f g h i j k l

49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72

m n o p q r s t u v w x y z Ä Å Æ Ñ Ö Ø Ç Ü ä å

73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96

å æ ë è é ê ñ ö õ ø ì ç ü ü ß & ? ! ' , . - ()

97 98 99

@ + =

Алфabet-konturstil



01 02 03 04 05 06 07 08 09 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24
 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 A B C D E F G H I J K L M N
 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48
 O P Q R S T U V W X Y Z a b c d e f g h i j k l
 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72
 m n o p q r s t u v w x y z Ä Å Æ Ñ Ö Ø Ç Û ä å
 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96
 à æ ë è é ê ñ ö õ ø ì ç ü û ß & ? ! ' , . - ()
 97 98 99
 @ + =

Алфabet-Rysk stil



01 02 03 04 05 06 07 08 09 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24
 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 А Б В Г Д Е Ё Ж З И Й К Л М
 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48
 Н О П Р С Т У Ф Х Ц Ч Ш Щ Ъ Ы Ь Э Ю Я а б в г д
 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72
 е ё ж з и й к л м н о п р с т у ф х ц ч ш щ ъ ы
 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96
 ь э ю я / < > « » () \$ @ & % ' , ' . _ - + = :
 97 98 99
 ; ? !

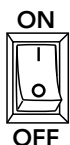
The image features decorative wavy lines in the top-left and bottom-right corners, rendered in a light pink, dashed style. The top-left lines curve upwards and to the right, while the bottom-right lines curve downwards and to the right. The central text is positioned between these decorative elements.

| Grundläggande sömnad

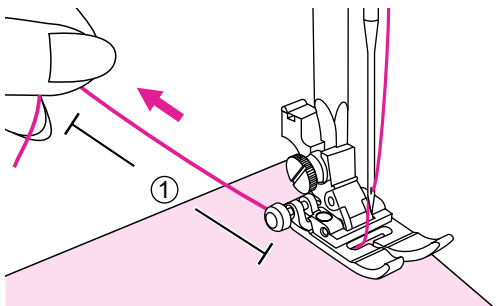
Börjar sy

OBS!

Följ nål/tyg/garndiagrammet innan du börjar sy och välj den rekommenderade pressarfoten. För mer information, se kapitlet "Matcha nål, tyg och tråd".

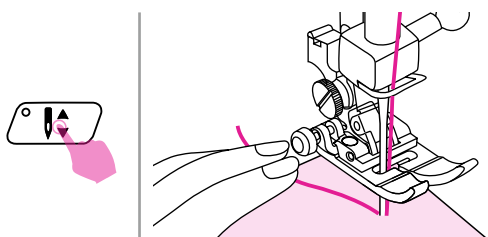


1. För strömbrytaren till påslaget läge ("I").

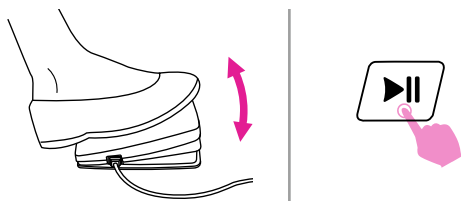


2. Placera tyget under pressarfoten, för tråden under pressarfoten och dra därefter ut cirka 10 cm av tråden mot maskinens baksida.

① 10 cm



3. Tryck på knappen för nålposition upp/ner för att sänka ner nålen i tyget i början av stygnet.

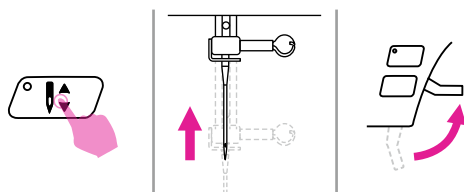


4. Tryck långsamt ner fotkontrollen eller tryck länge på start-/stopp-knappen för att börja sy. Pressarfoten sänks automatiskt ner samtidigt.

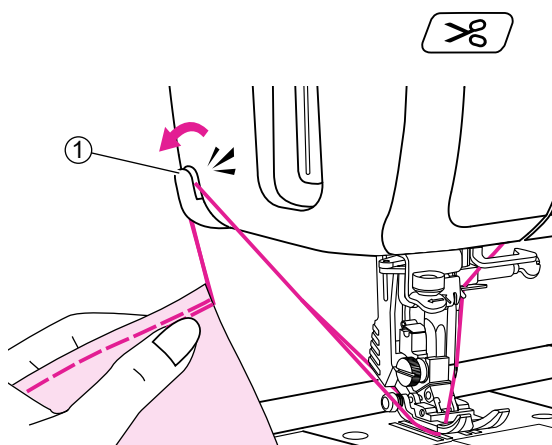
Släpp upp fotkontrollen eller tryck en gång till på start-/stopp-knappen för att stoppa maskinen.

OBS!

Du kan använda bakåtsömnad för att bakåträckla och förstärka sömmar genom att trycka på bakåtknappen. Se kapitlet #Praktiska färdigheter för mer information.



5. Tryck på knappen för nålposition upp/ner för att höja upp nålen. Høj upp pressarfothöjaren och ta bort tyget.



6. Tryck på trådvskärarknappen för att trimma trådarna.

Eller dra båda trådarna till sidan av ytplattan och in i trådvskäraren för att skära av dem.

- ① Trådkniv

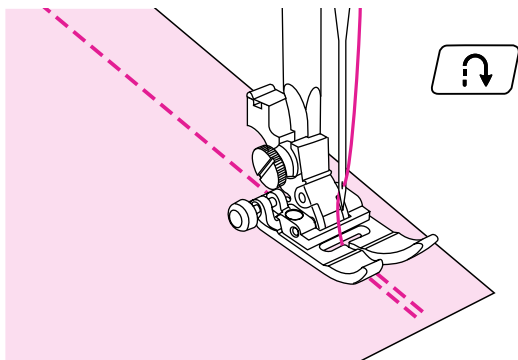
Praktiska färdigheter

Olika sätt att uppnå bättre resultat för dina syprojekt beskrivs nedan. Ta del av dessa tips när du syr ditt projekt.

Resultaten beror på typer av tyger och stygn. Använd samma tyg förprojektet och gör ett sytest i förväg.

För testsömnad använder du en bit tyg och tråd som är de samma som de du använder för ditt projekt och kontrollerar trådspänningen och stygnlängd samt bredd.

Eftersom resultat skiljer sig beroende på typ av stygn och lager av det sydda tyget, genomför du testsömnaden under samma förhållanden som kommer att användas i ditt projekt.

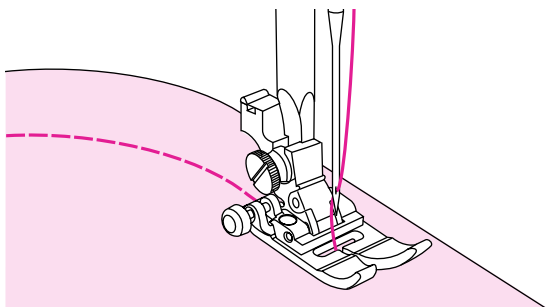


Bakåtsömnad

Backsöm används för att säkra trådarna i början och i slutet av en söm.

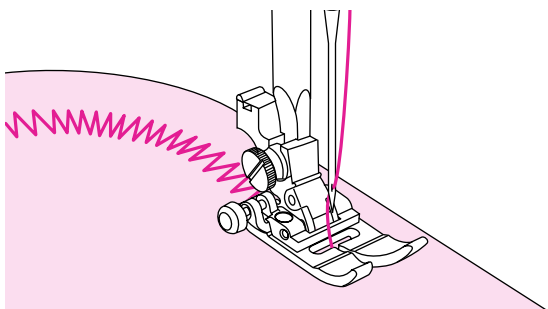
Tryck på bakåt-knappen och sy 4-5 stygn.

Maskinen syr framåt när knappen släpps upp.



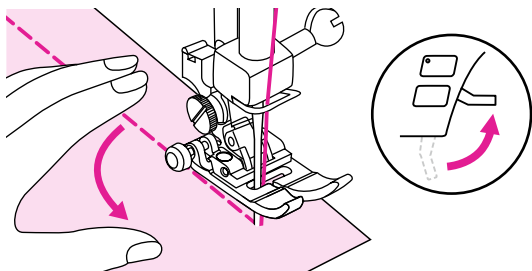
Sy kurvor

Ändra sömnadsriktning gravis om du vill sy runt en kurva.



Sy kurvor med sicksackstygn

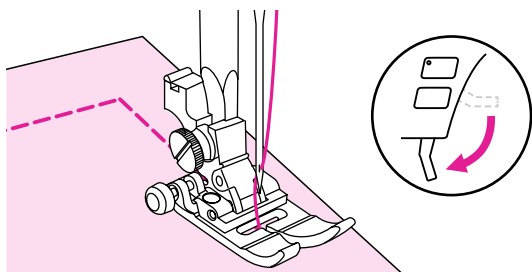
När du syr längs en kurva medan du använder ett sicksackstygn väljer du en kortare längd för att få ett finare stygn.



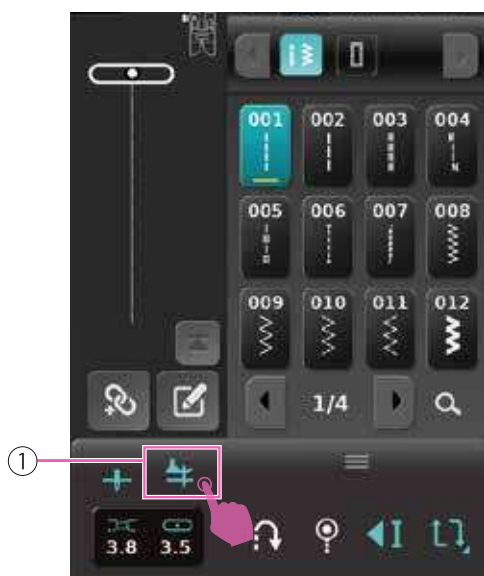
Sy hörn

Stoppa symaskinen när du når ett hörn.

Sänk ned nålen i tyget. Lyft upp pressarfotshöjaren. Använd nålen som en svängtapp och vänd tyget 90°.



Sänk ner pressarfotshöjaren och fortsätt att sy.

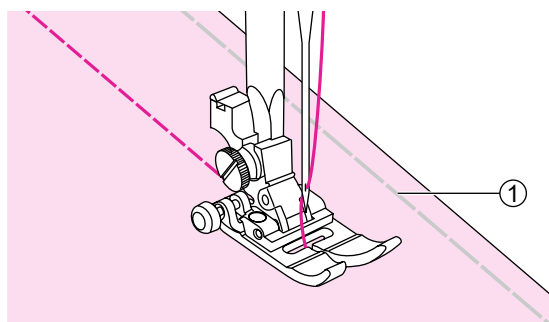


När du vill ändra sömnadsriktning, kan du även ställa in vridfunktionen i sömnadsläget. När du slutar att sy stannar nålen kvar i tyget, och pressarfoten höjs automatisk så att du enkelt kan rotera tyget. Denna funktion är mycket praktisk. (Inställning av pressarfotshöjd, se kapitlet "Inställning" för mer information.)

① Vridinställning

OBS!

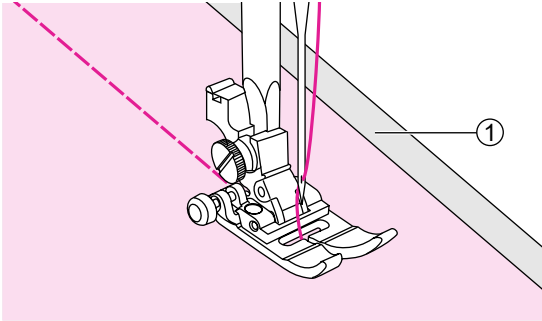
- När du har ställt in vridfunktionen, ställer maskinen automatiskt in nålpositionen i neråtläge när du slutar att sy.
- Om nålpositionen är inställd på upphöjt läge, annulleras vridinställningen samtidigt.



Sy stretchtyger

Träckla ihop typdelarna och sy sedan utan att sträcka tyget.

① Träckling

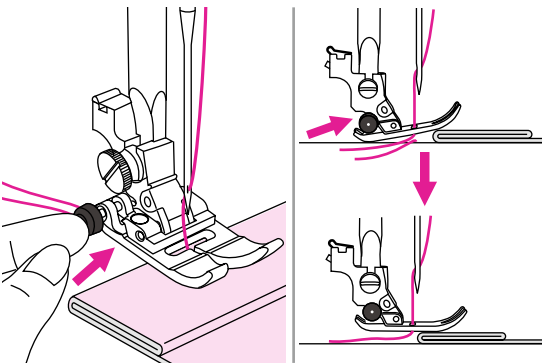


Sy tunna tyger

När du syr tunna tyger kan stygnen bli felplacerade eller tyget matas inte korrekt. Om det inträffar placerar du tunt papper eller underlagsmaterial under tyget och syr det tillsammans med tyget.

När du har avslutat sömnaden river du av eventuellt överskottspapper.

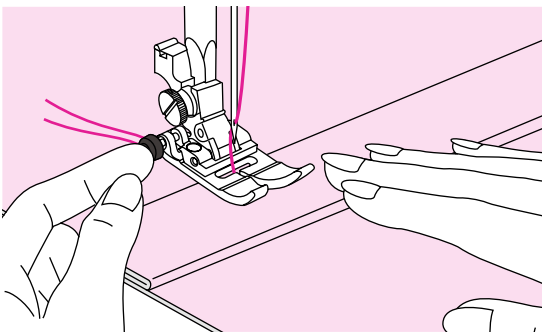
① Underlagsmaterial eller papper



Att sy kraftiga material

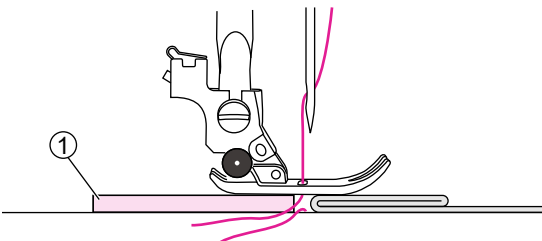
Den svarta knappen på vänster sida av pressarfoten låser pressarfoten i horisontellt läge om du trycker in den innan du sänker ner pressarfoten.

Detta säkerställer jämn matning i början av en söm och hjälper till när du syr flera lager tyg, som att sy över sömmar när du fållar jeans.



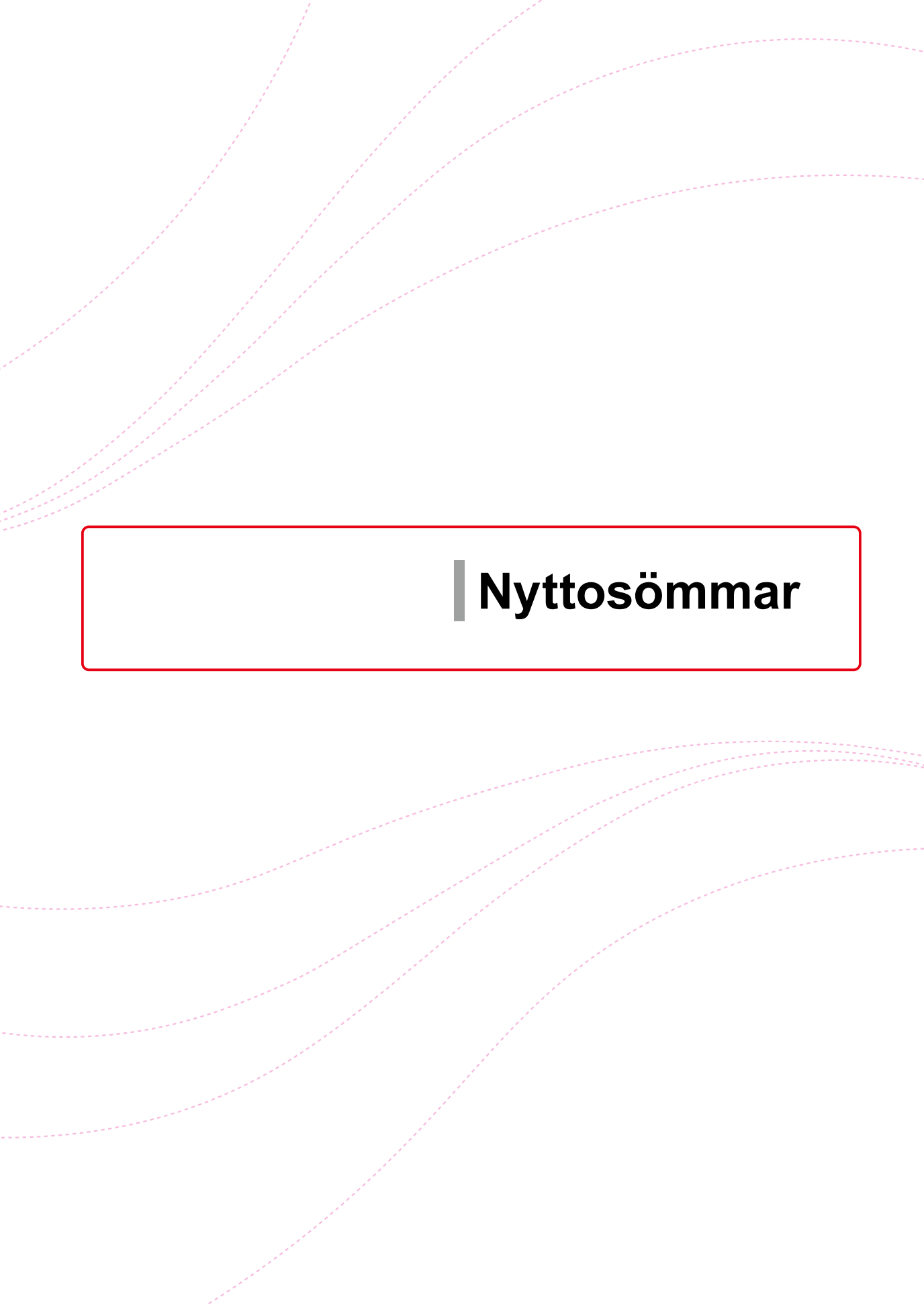
När du når punkten med ökad tjocklek ska du sänka nålen och höja pressarfothöjaren. Tryck på fotens tå till den horisontella linjen och tryck in den svarta knappen, sänk sedan ned foten och fortsätt att sy.

Den svarta knappen släpps automatiskt upp efter att några stygn sytts.



Du kan också placera ett annat tygstycke med samma tjocklek på sömmens baksida. Eller stöd pressarfoten medan du matar för hand och sy mot den vikta sidan.

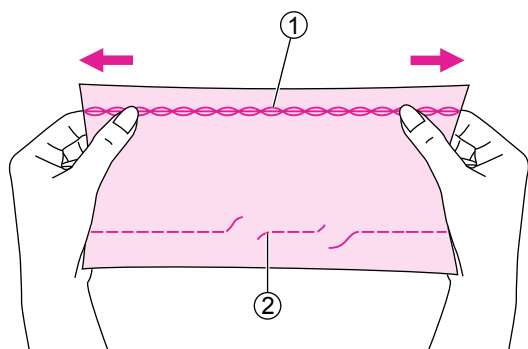
① Kartong eller tjockt tyg



Nyttosömmar

Sträcksöm

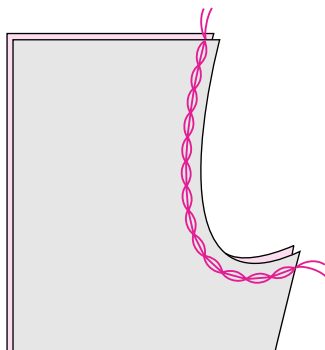
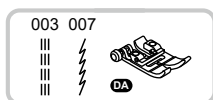
Använd det här stygnet med stickad trikå eller andra elastiska tyger. Stygnet gör det möjligt för din söm att sträckas utan att nålen bryts.



Bra för lätt trasslade och stickade tyg. Det är bra för att sammanfoga hållbart tyg som exempelvis denim.

Dessa stygn kan också användas som dekorativa toppstygn.

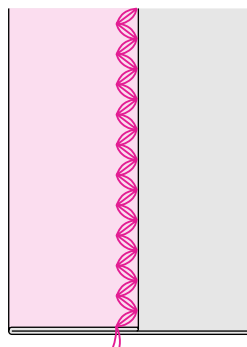
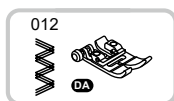
- ① Sträcksöm
- ② Raksöm



Använda universalfoten.

Rak sträcksöm

Rakt stretchstygn används för att addera tredubbel förstärkning av stretch- och slitstarka sömmar.



Använda universalfoten.

Sicksacksträcksöm

Tredubbelt sicksack-stretchstygn är passande för stadiga tyg som denim, poplin osv.

Sy fast resårband på tyg

Gnom att sätta fast ett resårband kan du t.ex. sy en elastisk ärmanschett eller en resårmidja.

OBS!

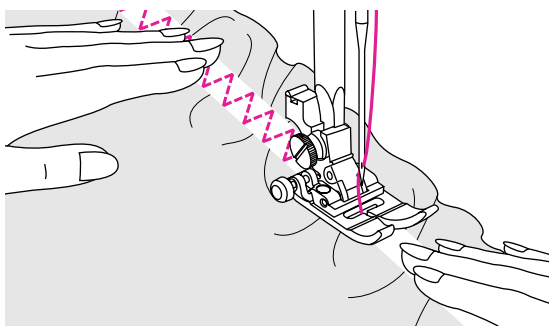
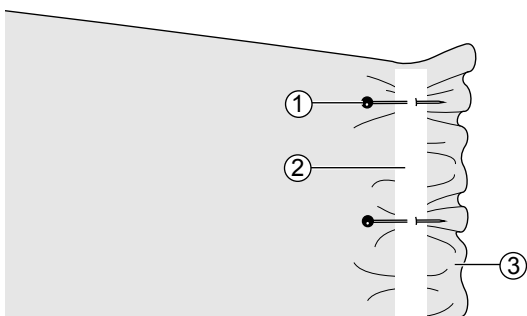
När du mäter längden på resårbandet till ärmarna eller midjan, tänk på att den färdigsydda resåren kommer att tänjas ut när den används.



Använda universalfoten.

Nåla fast den elastiska tejpen på baksidan av tyget vid några punkter för att se till att tejpen är enhetligt placerad på tyget.

- ① Stift
- ② Elastisk tejp
- ③ Fel sida

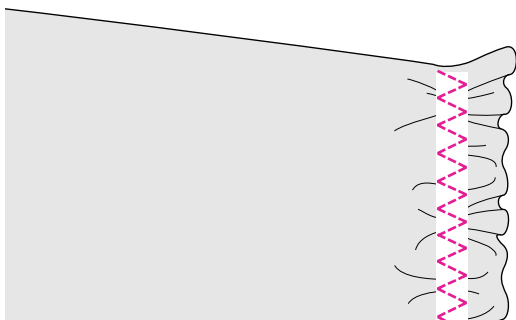


Sy på den elastiska tejpen på tyget medan du sträcker ut tejpen för att den har samma längd som tyget.

Medan du drar tyget bakom pressarfoten med din vänstra hand drar du tyget vid stiftet närmast pressarfotens framsida med din högra hand.

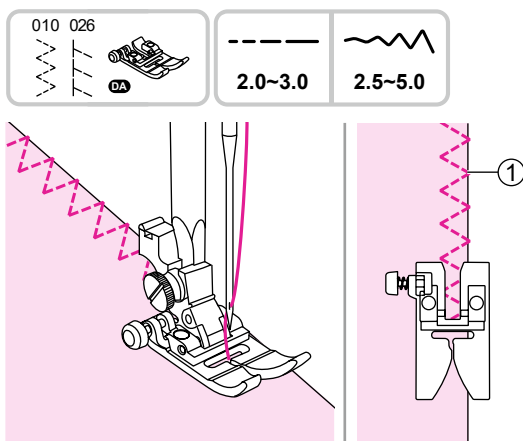
OBS!

När du syr ska du se till att nålen inte vidrör några stift, då den i så fall kan böjas eller brytas.



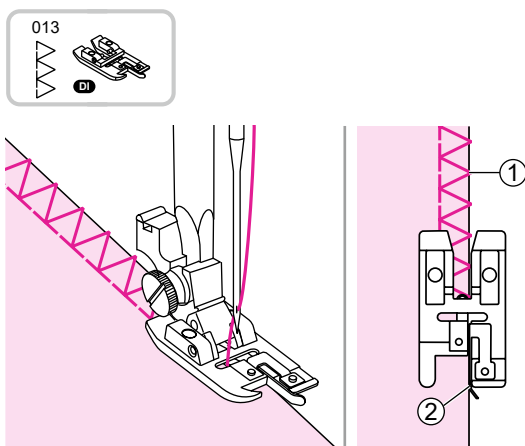
Överkaststygn

Sy sicksackstygn längs tygkanten för att hindra den från att fransa.



Sy överkaststygn med universalpressarfoten:

1. Montera allround-pressarfoten
2. Sy sicksack längs tygets kant så att nålen faller över tygkanten på den högra sidan av tyget (nålfallpunkt ①).



Sy överkaststygn med överkastfoten:

Fäst sömnadssömfoten.

Sy tyget med tygkanten mot föraren ② på överkastfoten.

Nålen överlappar tyget på höger sida (nålfallpunkt ①).

- ① Nålfallpunkt
- ② Guide

Blindfåll

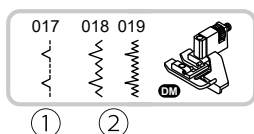
Sömmen med detta stygn syns inte på höger sida av tyget.

OBS!

Använd blindfållsstygnnet för kjolfållar och byxfållar.

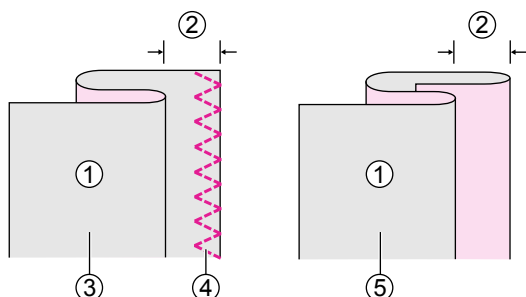
OBS!

Använd samma tyg som för projektet och gör ett sytest i förväg.



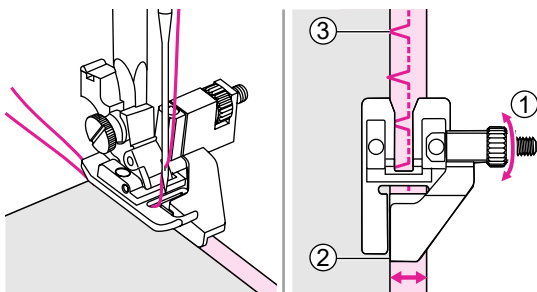
Använda blindfållsfoten.

- ① Blindfåll/underkläder för stadigt tyg.
- ② Blindfåll för stretchtyg.



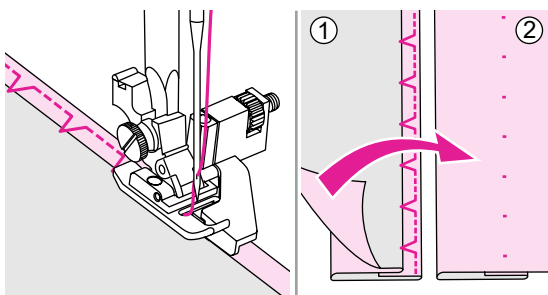
Vik tyget som illustrerat med avigsidan uppåt.

- ① Fel sida
- ② 5 mm
- ③ För kraftigt tyg
- ④ Sömnadssöm
- ⑤ För lätt/medeltjockt tyg



Placera tyget under foten. Vrid handhjulet framåt tills nålen svänger helt åt vänster. Den ska bara tränga in i tygets vikning. Om den inte gör det, justerar du stygnbredden därefter. Justeras föraren genom att vrida knoppen så att föraren vilar precis mot vikningen.

- ① Knopp
- ② Guide
- ③ Nålfallpunkt



Sy långsamt och för tyget försiktigt längs förarens kant.

Vänd över tyget.

- ① Fel sida
- ② Höger sida

Sy knapphål

OBS!

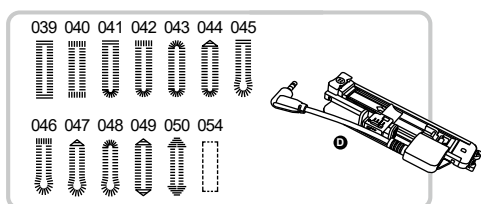
Knapphål kan anpassas till storleken på knappen.

OBS!

För stretchtyg eller tunt tyg rekommenderar vi att du använder ett stabiliserande material/hjälpmaterial för en bättre knapphålsömna. Minska trådspänningen för övertråden en aning.

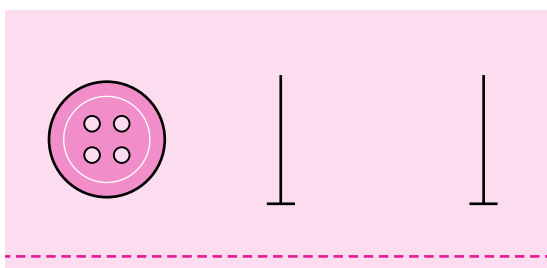
OBS!

Använd samma tyg som för projektet och gör ett sytest i förväg.



Använda den elektroniska knapphålsfoten.

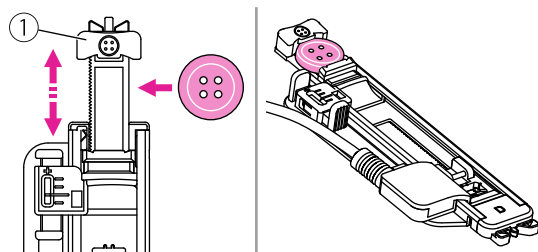
039/041/043	Tunt eller medelkraftigt tyg
045/046	Kostymer eller överrockar
040/042	Kraftiga knapphål med vertikala knyppestygn
044/049/050	Förstärkt midja med avsmalnande knapphål
047/048	Jeans eller byxor
054	Program för kastsömna av knapphål, för ficköppningar, förstärkning av knapphål: i synnerhet för knapphål i läder och konstläder.



Markera knapphålpositioner på tyget.

OBS!

Den maximala knapphålslängden är 3 cm. (Total diameter + tjocklek på knapp.) Storleken på knapphålet bestäms av knappen som sätts in i knapphållarplattan.

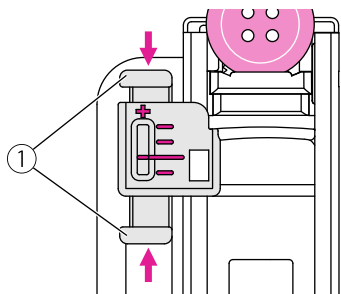


Dra knapphållarplattan bakåt och placera knappen i den. Tryck tillbaka knapphållarplattan mot knappen för att hålla fast den ordentligt. Sätt fast knapphålsfoten på symaskinen.

① Knapphållarplatta

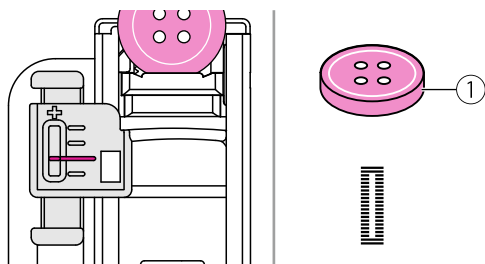
OBS!

Dra tråden genom hålen i pressarfoten så att den befinner sig under pressarfoten.



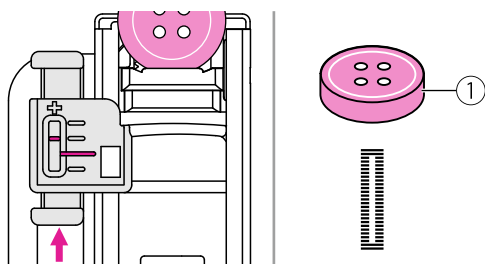
Ta hänsyn till varje knappns form och höjd. Finjusteringsfunktionen för knapphål tillhandahåller justering av knapphålslängden.

- ① Finjusteringsfunktion för knapphål



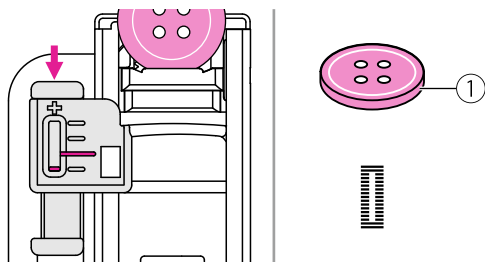
Det röda märket är standardinställningen för vanlig knapp, justera pekaren för att passa in den med det röda märket.

- ① Vanlig knapp



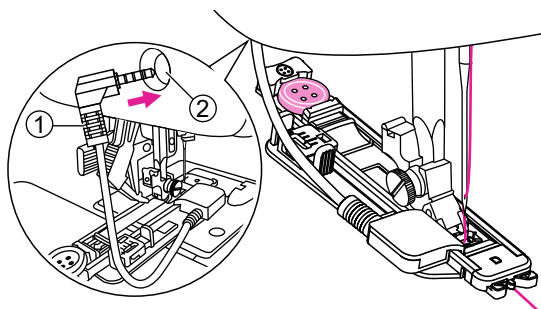
Knapphålslängden kan behöva ökas om det gäller en tjock knapp. Justera pekaren mot "+" för finjustering.

- ① Tjock knapp



Knapphålslängden kan behöva ökas om det gäller en tjock knapp. Justera pekaren mot "+" för finjustering.

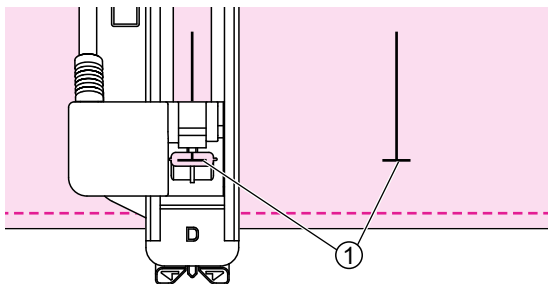
- ① Tunn knapp



Sätt fast den elektroniska knappålsfoten och anslut sladden till uttaget bakom skyddet.

Övertråden ska dras genom hålet på den elektroniska knappålsfoten och sedan ska övertråden dras till framsidan av den elektroniska knappålsfoten.

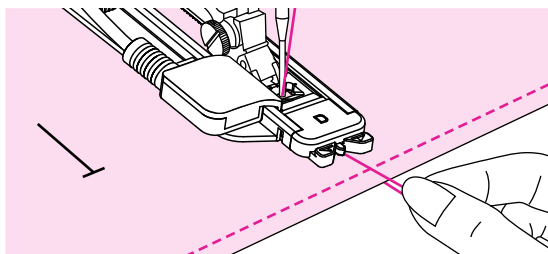
- ① Sladd
② Uttag



Placera tyget under pressarfoten så att mittlinjens märke ligger i linje med centrum på knapphålsfoten.

① Startpunkt

Välj knapphålsstygnen. Justera stygnbredden och stygnlängden till önskad bredd och täthet.

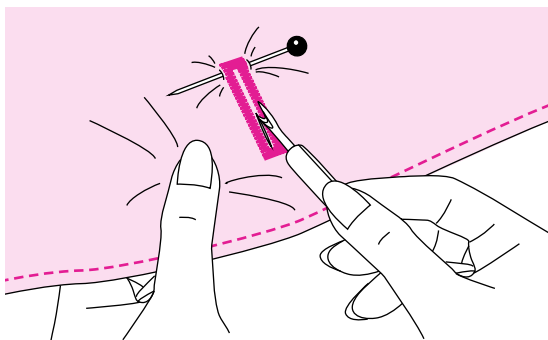


Håll lätt den övre trådänden och börja sy. Dra ihop två linjer.

OBS!

- Mata försiktigt tyget för hand.
- Innan maskinen stannar syr den automatiskt en förstärkningssöm efter att knapphålet sys.

När du har sytt klart, höj upp pressarfotshöjaren och skär av tråden. För att sy över samma knapphål, höj upp pressarfotshöjaren.

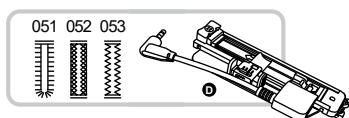


Använd sprättaren för att skära knapphållets mitt, men var försiktig så att du inte kapar några stygn på endera sidan. Använd ett stift som ett stopp vid knyppestygnen så att du inte skär för mycket.

OBS!

När du skär knapphålet med sprättniven får du inte placera dina händer i skärriktningen eftersom skador då kan resultera.

Sy ett knapphål på stretchtyg

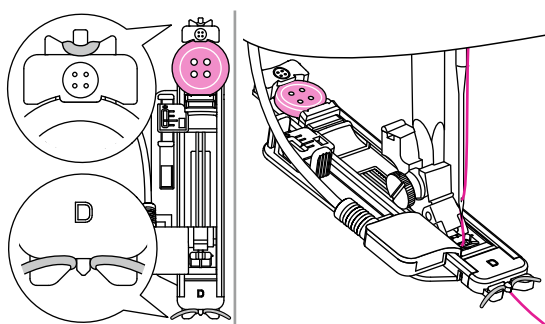


051: För lätta tyger till medelkraftiga vävda tyger

052: För stretchtyg

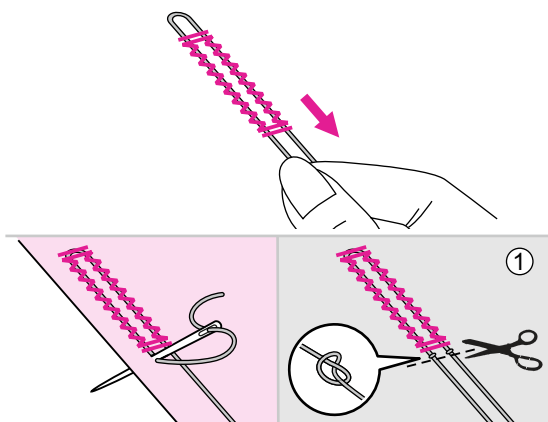
053: För stretch- eller vävt tyg

När du syr knapphål på stretchtyg hakar du kraftig tråd eller kord under knapphålsfoten.



Sätt fast den elektroniska knapphålsfoten och anslut sladden till uttaget ovanför pressarfotstängningen. För fram kantsnoddstrådändarna till fotens framsida och sätt in dem i skärorna där du knyter dem temporärt. Sänk ner pressarfotshöjaren och börja sy.

Ställ in stygnbredden så att den överensstämmer med kantsnoddstrådens diameter.



När du har avslutat sömnaden drar du försiktigt i kantsnoddstråden för att ta bort eventuellt slack. Kors kantsnoddstråden framför nålen och trä in kantsnoddstrådändarna i en stor nål, dra dem åt fel sida och knyt ändarna innan du skär av överskottstråd.

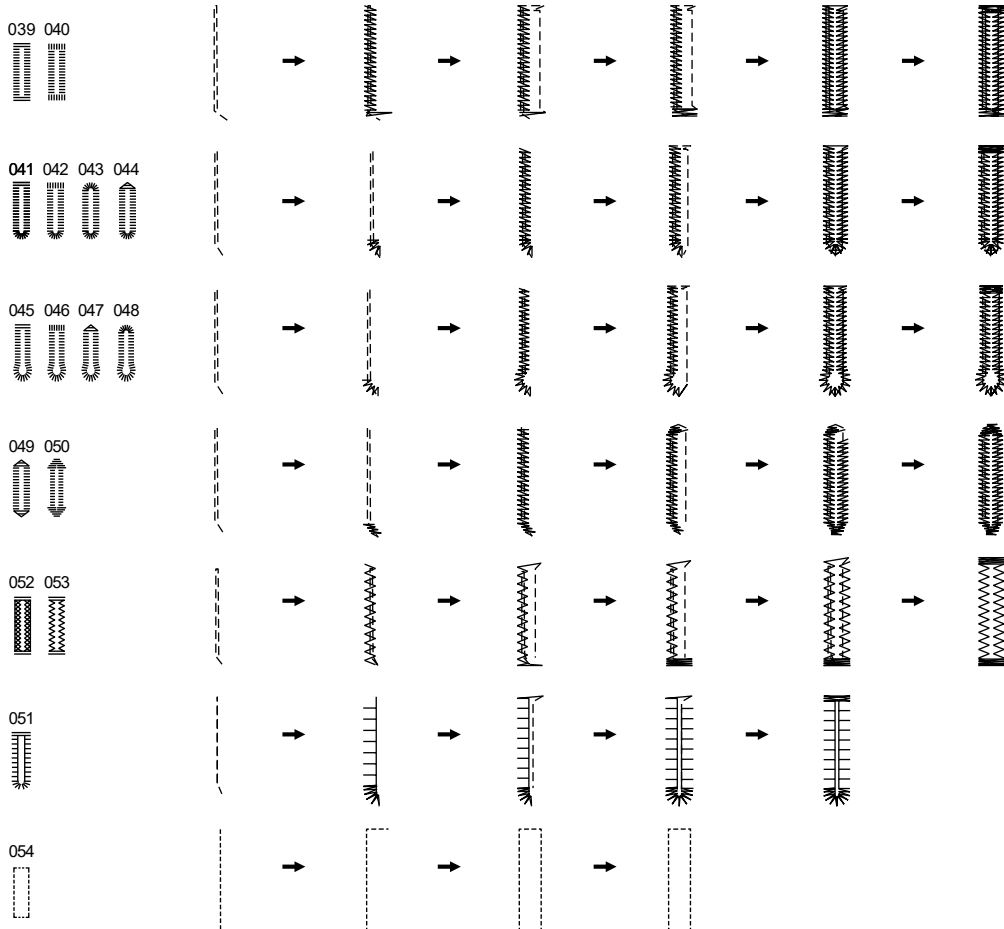
① Fel sida

OBS!

Det rekommenderas att du syr med ett stabiliserande material under tyget.

OBS!

Knapphål sys framifrån och baktill på pressarfoten.

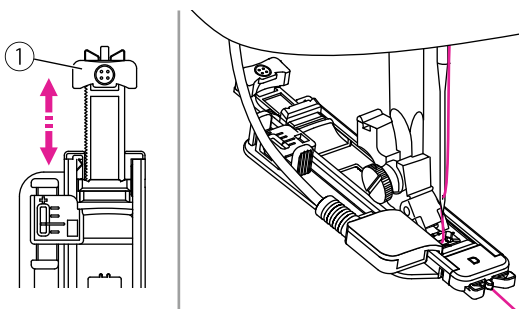
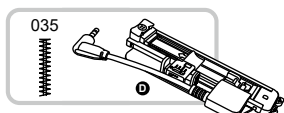


Förstärka sömmar

Knyppestygn används för att förstärka punkter som utsätts för påfrestningar, t.ex. fickhörn och öppningar.

OBS!

Det rekommenderas att du syr med ett stabiliserande material under tyget.



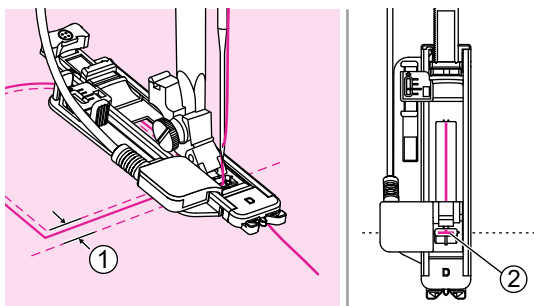
Använda den elektroniska knapphålsfoten.

Förläng knapphållarplattan och ställ in den på önskad längd. Justera stygnbredden och stygnlängden till önskad bredd och täthet.

① Knapphållarplatta

Sätt fast den elektroniska knapphålsfoten och anslut sladden till uttaget ovanför pressarfotstängan.

Övertråden ska dras genom hålet på den elektroniska knapphålsfoten och sedan ska övertråden dras till framsidan av den elektroniska knapphålsfoten.

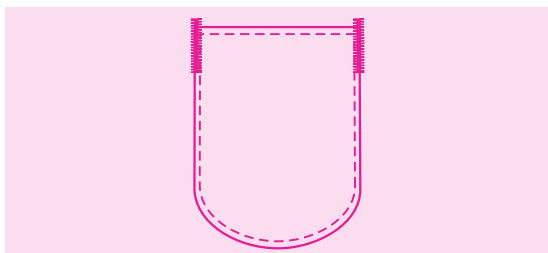


Placera tyget så att nålen är 2 mm framför positionen där du vill börja sy; sänk sedan ner pressarfotsspaken i två steg.

① 2 mm

② Startpunkt

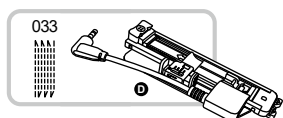
Håll lätt den övre trådänden och börja sy.



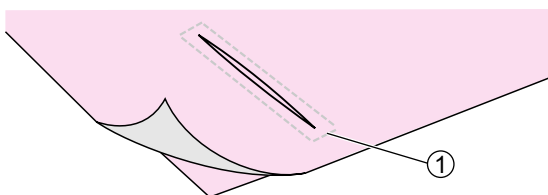
Förstärkningsstygn har sytts.

Stoppningsstygn

Att stoppa ett litet hål eller reva innan de blir större kan spara ett plagg. Välj en fin tråd i en färg så nära ditt plagg som möjligt.

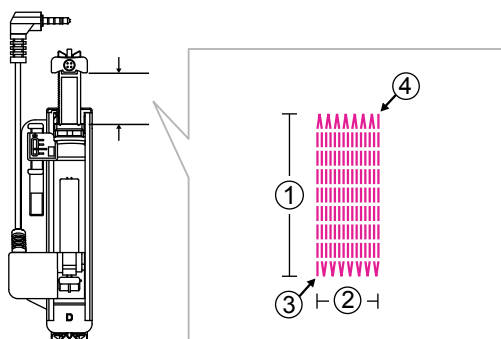


Använda den elektroniska knapphålsfoten.



Träckla ihop det övre och det undre tyget.

① Träckling



Storleken på en stoppningscykel är variabel.

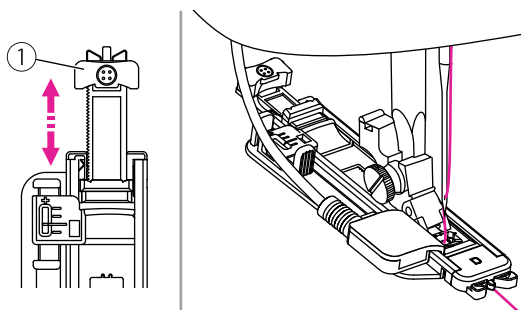
Den maximala stygnlängden är emellertid 2,6 cm och den maximala stygnbredden är 7 mm.

① Längden på sömnad

② Bredden på sömnad

③ Start

④ Stopp

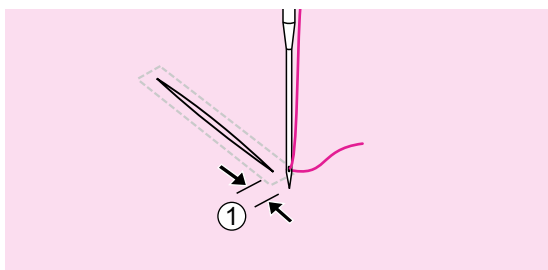


Förläng knapphållarplattan och ställ in den på önskad längd. Justera stygnbredden och stygnlängden till önskad bredd och täthet.

① Knapphållarplatta

Sätt fast den elektroniska knapphålsfoten och anslut sladden till uttaget ovanför pressarfotstängan.

Övertråden ska dras genom hålet på den elektroniska knapphålsfoten och sedan ska övertråden dras till framsidan av den elektroniska knapphålsfoten.



Placera tyget så att nålen är 2 mm framför området som ska stoppas och sänk sedan pressarfotshöjaren.

① 2 mm

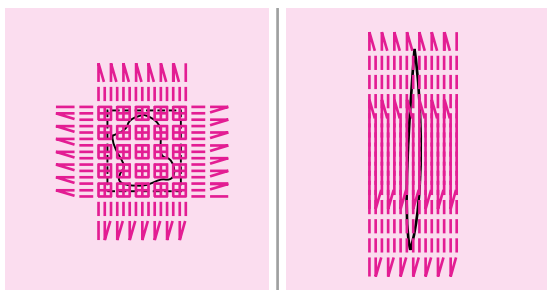
Håll lätt den övre trådändan och börja sy.



Stoppningsstygn sys framifrån på pressarfo-
ten till bak, som visat.

OBS!

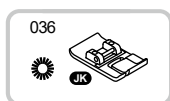
Om tyget inte matas fram t.ex. för att det är
för tjockt, öka stygnlängden.



Om sömnadsområdet är för stort rekomen-
derar vi att sy flera gånger (eller korsstyning)
för att få ett bättre sömnadsresultat.

Snörhålsstyggn

Snörhålsstyggn används för att skapa bälteshål och andra liknande tillämpningar.

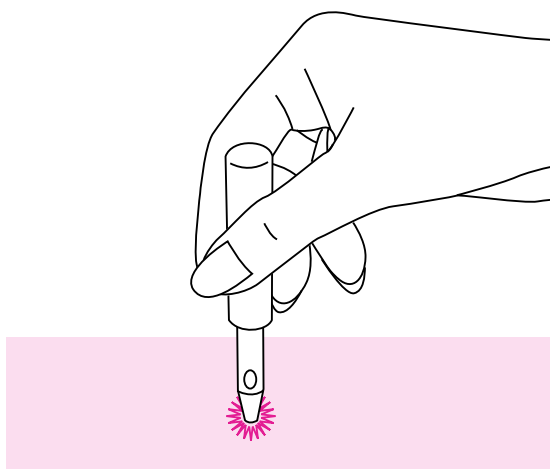


Använda satinstygnsfoten.

Tryck på knappen "+" eller "-" för att ändra storlek på snörhålet.

Sänk ner nålen i tyget i början av stygnet och sänk sedan ned pressarfoten.

När sömnaden är klar syr maskinen automatiskt förstärkningsstyggn och stoppar sedan.



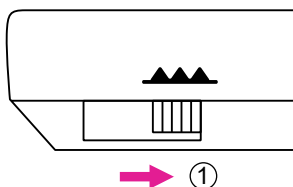
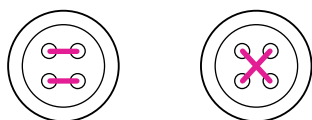
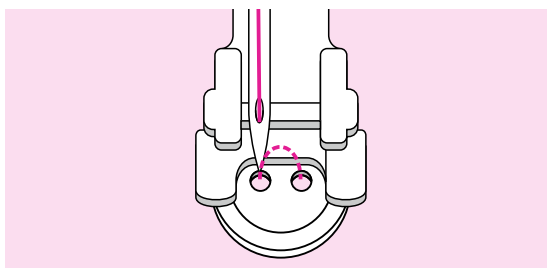
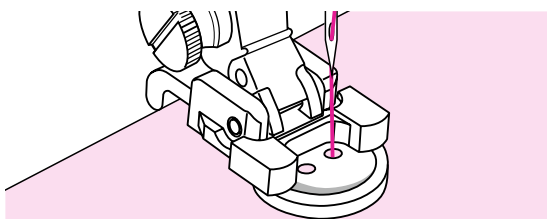
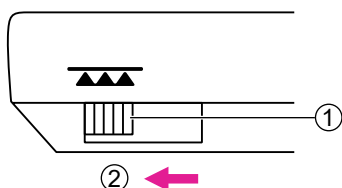
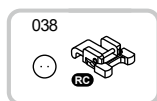
Gör ett hål i mitten med en snörhålstans. Snöröglestans medföljer inte maskinen.

OBS!

- När du använder snörhålsstansen, placera ett tjockt papper eller något annat skyddande ark under tyget innan du stansar hålet i tyget.
- Om en tunn tråd används, kan sömmen bli grov. I sådant fall, sy snörhålet två gånger, ovanpå varandra.

Knappsömnad

Det går att sy på knappar med symaskinen. Knappar med två eller fyra hål kan sys på.



Använda knappsömnadsfoten.

Rör på släppmatningsspaken för att sänka matartänderna.

- ① Släppmatningsspak
- ② Sänkt position

Placera sömnadsarbetet under foten och placera knappen på önskad plats. Sänk därefter ner foten.

Välj knapphålsstygn och justera stygnbredden i enlighet med avståndet mellan knappens två hål.

Vrid handhjulet för att kontrollera att nålen går klart igenom knappens vänstra och högra hål.

För knappar med 4 hål syr du genom de främre två hålen, trycker arbetet framåt och syr sedan de bakre båda hålen.

När du avslutar arbetet flyttar du släppmatningsspaken för att höja matartänderna.

- ① Upphöjd position

Blixtlåssömnad

Den här foten kan ställas in för att sy på var sida om dragkedjan, kanten på foten styr dragkedjan för att säkra rät placering.



Använd blixtlåsfoten.

OBS!

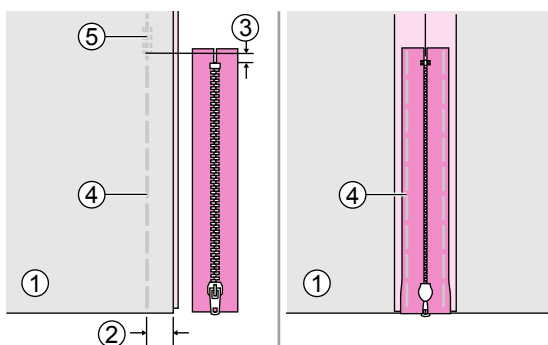
Blixtlåsfoten kan justeras för att sy på endera sidan av blixtlåset. Fotens kant vägleder blixtlåset så att det positioneras rakt.

OBS!

Dragkedjefoten skall enbart användas för att sy raksömmar. Det är möjligt att nålen kan träffa pressarfoten och bryts vid sömnad av andra stygnmönster.

OBS!

När du syr ska du se till att nålen inte vidrör några stift, då den i så fall kan böjas eller brytas.

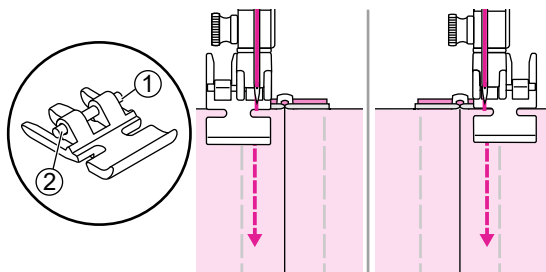


Centrerad blixtlåssömnad

Placera tygets högra sidor ovanpå varandra och sy till änden av blixtlåsoppningen med en sömsmån på cirka 2 cm. Säkra sömmen med ett par låsande stygn. I området med blixtlåsoppningen, träckla sömmen med en trådspänning på högst 2 och med max. stygnlängd.

Trycköppna sömersättningen. Placera dragkedjan nedåt mot sömmånen med tänderna mot sömlinjen. Träckla fast blixtlåsbandet vid tyget för att hindra att det glider.

- ① Baksidan av tyget (vänster)
- ② 2 cm sömsmån
- ③ 5 mm avstånd till blixtlåsets nedre ände
- ④ Träckla sömmen
- ⑤ Låsande stygn



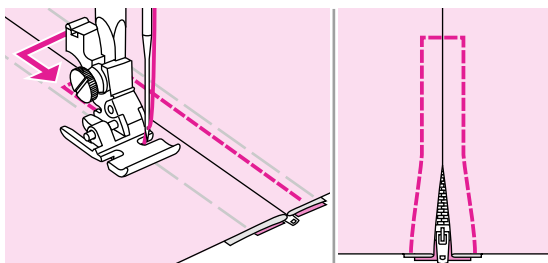
Fäst dragkedjefoten.

OBS!

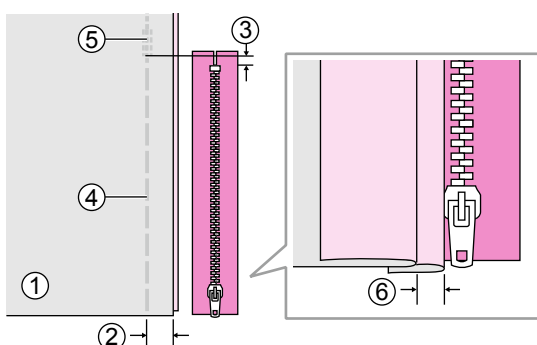
När du syr den vänstra sidan av blixtlåset, fäst den högra sidan av pressarfotens stift ① till hållaren. När du syr den högra sidan av blixtlåset, fäst den vänstra sidan av pressarfotens stift ② till hållaren.

OBS!

Blixtlåset får inte sys genom båda tyglagren!



Sätt stygn runt dragkedjan. Ta bort tråckelsömmarna och pressa ner sömnadsstycket.

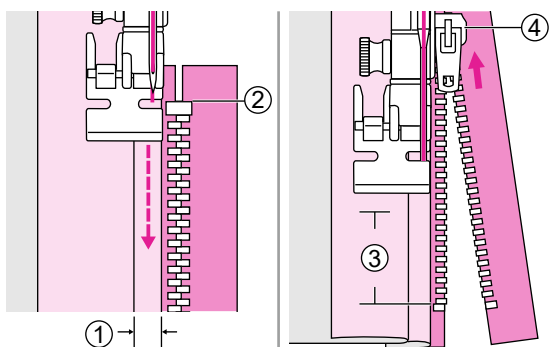


Dold blixtlåssömnad på en sida

Placera tygets högra sidor ovanpå varandra och sy till änden av blixtlåsöppningen med en sömsmån på cirka 2 cm. Säkra sömmen med ett par låsande stygn. I området med blixtlåsöppningen, tråckla sömmen med en trådspänning på högst 2 och med max. stygnlängd.

Vik bakåt en sömsmån åt vänster. Vik den andra sömsmånen åt höger till en 3 mm bred vikning.

- ① Tygets baksida
- ② 2 cm sömsmån
- ③ 5 mm avstånd till blixtlåsets nedre ände
- ④ Tråckla sömmen
- ⑤ Låsande stygn
- ⑥ 3 mm bred vikning



Fäst dragkedjefoten.

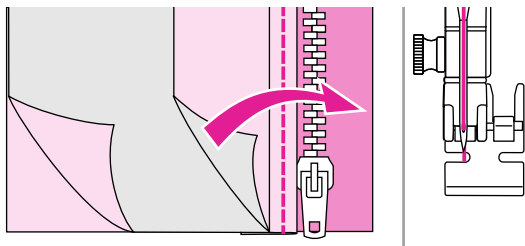
OBS!

För att sy på den vänstra sidan av blixtlåset, sätt fast blixtlåsfoten med den högra tvärstängan.

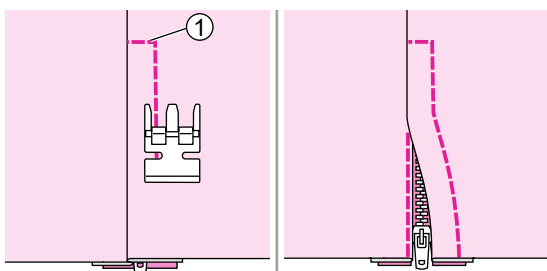
Sy blixtlåset till tygstycket med de extra 3 mm, med början från blixtlåsets ände.

Stoppa symaskinen cirka 5 cm från toppen på blixtlåset. Sänk ner nålen i tyget och lyft upp pressarfotsspaken i två steg. Öppna blixtlåset och fortsätt att sy.

- ① 3 mm
- ② Blixtlåsets ände
- ③ 5 cm
- ④ Blixtlås



Vänd sömnadsstycket med rätsidan utåt. För att sy på den högra sidan av blixtlåset, sätt fast blixtlåsfoten med den vänstra tvärstängsen.



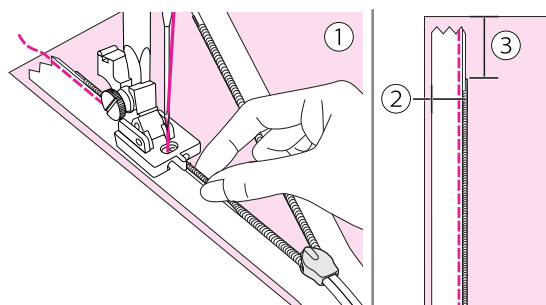
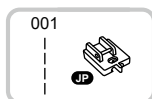
Sy över den nedre änden, och sy därefter den högra sidan av blixtlåset till cirka 5 cm före änden.

Ta bort träcklingstråden och öppna blixtlåset. Sy återstoden av sömmen.

① Nedre änden

Dolt blixtlås

Dolda blixtlås ger osynlig stängning på kjolar, klänningar och en mängd olika plagg och accessoarer.



- ① Höger sida
- ② 1,6 cm
- ③ 1,9 cm

Använd den dolda blixtlåsfoten.

Sätt in den dolda blixtlåsfoten.

OBS!

Säkerställ att nålen befinner sig i linje med mittmarkeringen.

OBS!

Tänk på att använda ett stabiliserande material när du syr fast blixtlåset.

Lägg det öppna blixtlåset med framsidan nedåt på höger sida av tyget.

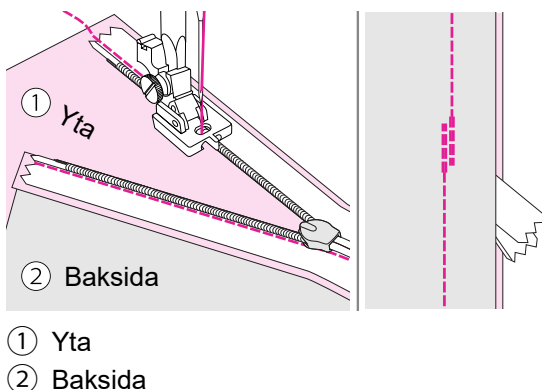
Nåla fast blixtlåset så att spolen på sömlinjen är 1,6 cm och det övre stoppet 1,9 cm nedanför tygets klippta kant.

Med fotens högra spår över öglan syr du blixtlåset tills foten tar i skjutreglaget.

OBS!

Dra ut nålarna steg för steg.

Säkra sömmen i änden med ett par låsande stygn.



För att sätta fast den andra halvan av blixtlåset, placera halvan vänd neråt så att öglan på sömlinjen är 1,6 cm och det övre stoppet 1,9 cm nedanför tygets klippta kant. Nåla den därefter på plats.

OBS!

Se till att blixtlåset inte är snurrat längst ned.

Använd fotens vänstra spår (se till att mittmarkeringen fortfarande är i linje med nål och sömmar).

Stäng blixtlåset.

Placera blixtlåset under fotens högra spår enligt bild.

Nåla ihop sömmen under blixtlåsöppningen.

Vik undan blixtlåssets slut och sänk för hand nålen något ovanför och till vänster om den sista sömmen.

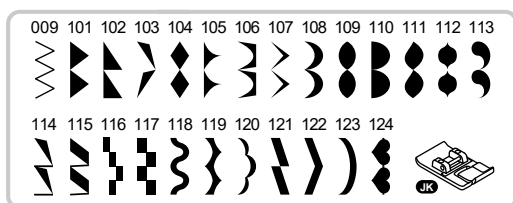
Sy sömmen ca 5 cm bred enligt bild.

Montera allround-pessarfooten och slutför sömmen.

Sy cirka 2,5 cm av blixtlåstejpen som en sömsmån i änden av blixtlåsfooten.

Satinstygnssömnad

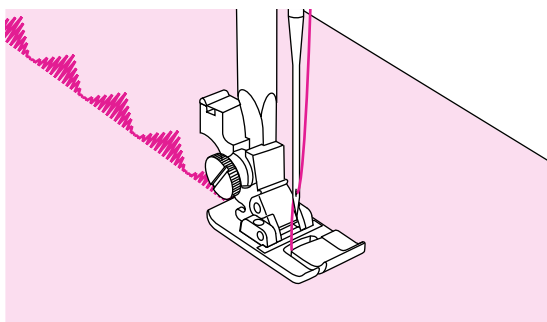
Använd satinstygnfoten för satinsömnad och sy dekorativa stygn.



Använda satinstygnsfoten.

OBS!

När du syr i mycket tunt tyg rekommenderar vi att du använder mellanlägg eller stabiliserande material på tygets avigsida.

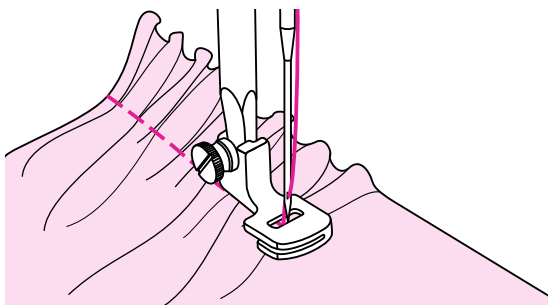


Foten har en skåra på undersidan som medger att tät sömnad kan passera fritt under.

För att sy satinstygn eller dekorativa stygn, måste du justera stygnets längd och bredd. Experimentera med olika tygstycken tills du får den önskade längden och bredden.

Rynkning

Idealisk för kläder likväl som hemdecor. Den fungerar bäst på tunt eller medelkraftigt tyg.



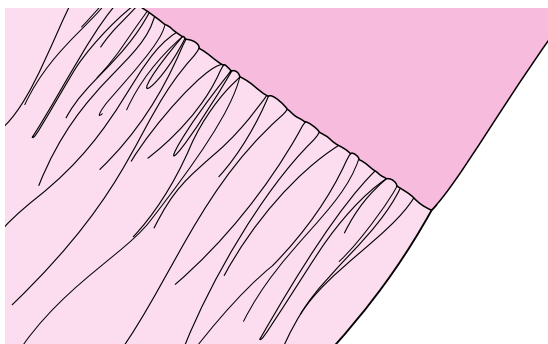
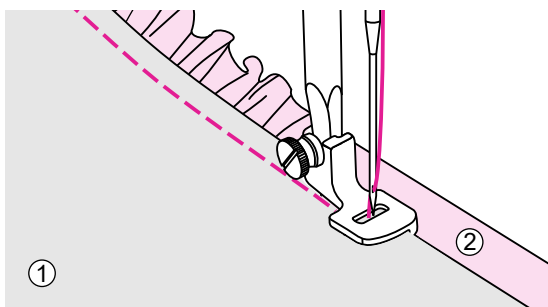
Använda rynkfoten.

Rynkat tyg

Ta bort pressarfotshållaren och fäst rynkfoten, ställ in spänningen på mindre än 2. Placera tyget som ska rynkas under pressarfoten till höger om pressarfoten.

Sy en rad med stygn, och låt tygets råa kant vara inpassad med fotens högra kant. Stygnen kommer automatiskt att få tyget att rynkas.

Passar lätta tyger till tyger av medelvikt. Om du har ett lätt tyg såsom batist eller spets, kommer du att få fler rynkningar.



För att samla och fästa tyg i ett steg

Granska rynkfoten för att se ett spår på botten. När du använder spåret kan du samla in bottenlagret av tyget medan du fäster det vid det platta topplagret, som exempelvis ett midjeband på en klädsel.

Ta bort pressarfotshållaren och fäst rynkfoten. Placera tyget som ska samlas med högra sidan uppåt under foten. Placera tygets övre lager med rätsidan neråt i spåret. Vägled de två lagren enligt bild. Vänd tygets övre lager med rätsidan utåt.

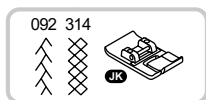
- ① Tygets övre lager (fel sida)
- ② Tygets nedre lager (rätt sida)

OBS!

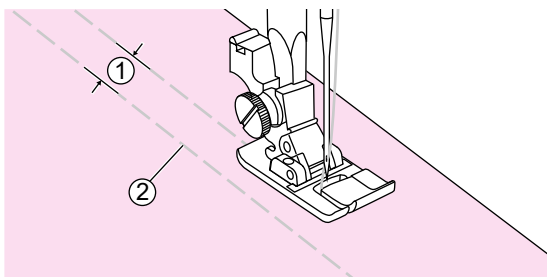
- Använd samma tyg förprojektet och gör ett sytest i förväg. När du testar maskinen för att justera till önskad volym ska du arbeta med 25 cm av tyget, trimningar eller resåren. Det gör det lättare för att bestämma justeringarna och hur mycket ändring som behövs för ditt projekt.
- Sy med långsam hastighet eller medelhastighet för bättre kontroll av tyget.

Smocksömnad

Det dekorativa stygnet över volanger kallas för "smockning". Smockning används för att dekorera framsidan på blusar eller manschetter. Smockningsstygnet adderar textur och elasticitet till tyget.

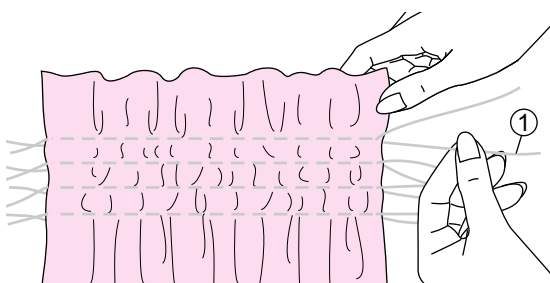


Använda satinstygnsfoten.



Öka stygnlängden till max., ställ in trådspänningen under 2 och sy parallella träckelsömmar med 1 cm mellanrum längs det område som ska få smock.

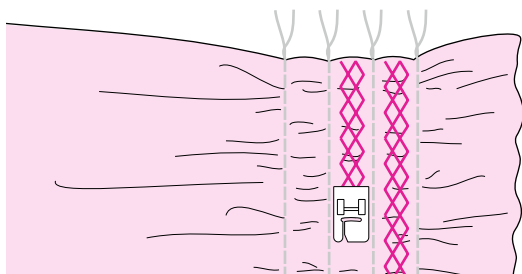
- ① 1 cm
- ② Träckelsömmar



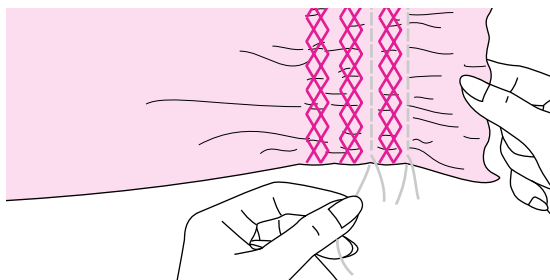
Knyt trådarna på ena sidan.

Dra i undertrådarna och fördela rynkningarna jämnt. Säkra trådarna i den andra änden.

- ① Undertrådar

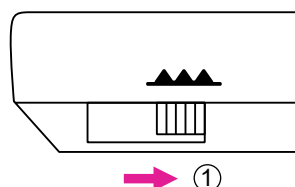
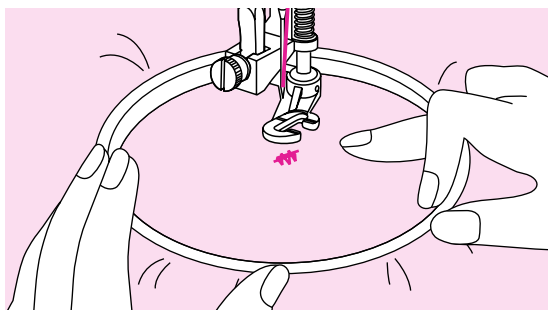
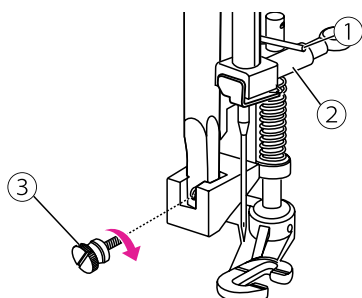
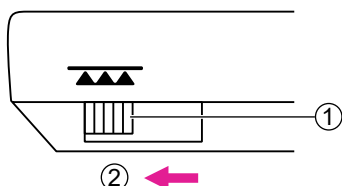
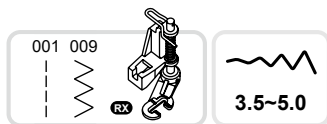


Minska spänningen vid behov och sy dekorativa stygn mellan de raka träckelsömmarna.



Ta bort träckelsömmarna.

Frirörelsesömnad, broderi, monogram



Förberedelse för brodering och monogram

Broderiöglan medföljer inte maskinen.

Använd stoppnings-/broderifoten.

Rör släppmatningsspaken för att sänka ner matartänderna.

- ① Släppmatningsspak
- ② Sänkt position

Ta bort pressarfotshållaren och fäst stoppnings-/broderifoten. Spaken ska vara bakom nålhållarskruven. Tryck på stoppnings-/broderifoten ordentligt bakifrån med ditt pekfinger och dra åt skruven.

- ① Spak
- ② Nålhållarskruv
- ③ Skruv

Rita de önskade bokstäverna eller designen på tyget.

Sträck ut tyget mellan broderiöglan så fast som möjligt.

Placera tyget under nålen. Se till att pressarfotstången är nere i den lägsta positionen.

Vrid handhjulet mot dig för att få upp spoltråden genom tyget. Sy några stygn vid startpunkten.

Håll öglan med tummen och båda händernas pekfingrar medan du pressar materialet med långfinger och tredje finger samt stöder öglans utsida med ditt lillfinger.

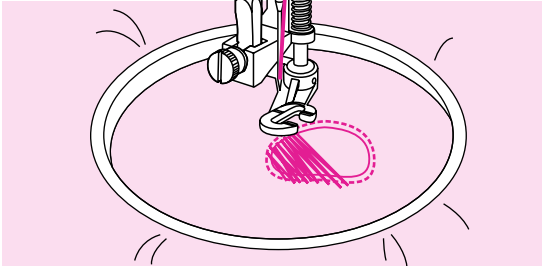
⚠ OBS!

Håll fingrar borta från rörliga delar, speciellt nålar.

OBS!

När du avslutar arbetet för du släppmatningskontrollen för att höja matartänderna.

- ① Upphöjd position



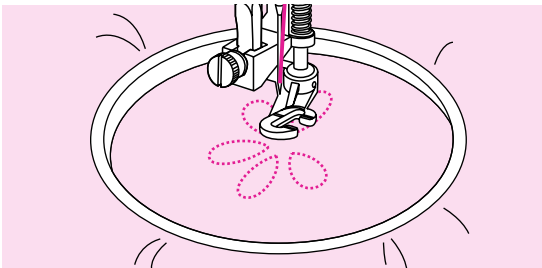
Stoppning

Sy först runt hålets kanter för att säkra trådarna. Sy över öppningen och flytta bågen bakåt och framåt under nålen.

Överlappa kontursömnaden i slutet på området medan du håller sömnadslinjerna jämna i längd. När öppningen är fylld vänder du på arbetet och täcker området med korsvisa rader stygn.

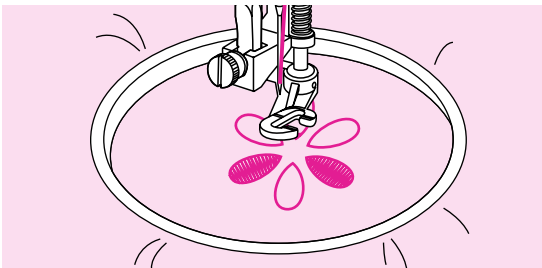
OBS!

Frirörelsestoppning åstadkoms utan symaskinens interna matningssystem. Tygets rörelse kontrolleras av operatören. Det är nödvändigt att koordinera sömnadshastighet och tygrörelse.



Broderi

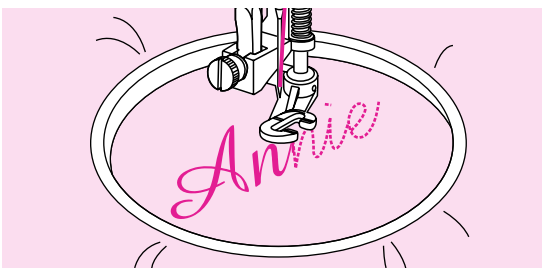
Sy längs designens kontur genom att flytta broderibågen. Se till att du upprätthåller en konstant hastighet när du syr.



Fyll designen genom att arbeta från konturen mot insidan. Håll stygnen nära tillsammans.

Du får längre stygn genom att föra öglan snabbare och kortare stygn genom att föra öglan långsammare.

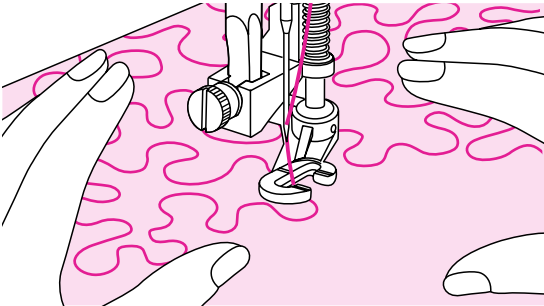
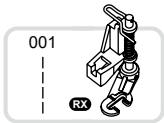
Säkra med förstärkningsstygn i slutet på designen.



Monogram

Sy med konstant hastighet och för broderiöglan sakta längs bokstäverna.

När bokstaven är färdig säkrar du med förstärkningsstygn i slutet på designen.



Använda stoppnings-/broderifoten.

Fri rörelse

Justera vid behov övertrådsspänningen och balansen för sömnadsprojektet.

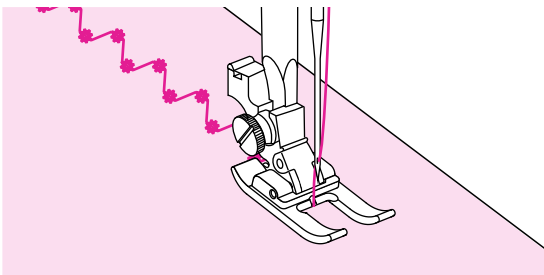
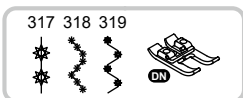
Tryck sakta ner fotkontrollen eller tryck på start-/stopp-knappen för att börja sy.

Håll båda händer nära pressarfoten likt en broderibåge för att vägleda tyget.

Om tråden ligger ovanpå tyget, sakta ner hastigheten. Om det finns knutar på tygets avigside, för fram tyget snabbare.

Sy dekorativa stygn

Denna fot gör att det går snabbt att arbeta med applikationer och broderiprojekt samt att sy över linjer och mönster. Den öppna formen säkerställer en tydlig överblick över sömmen, och därmed är den idealisk för att sy på tejp och band.

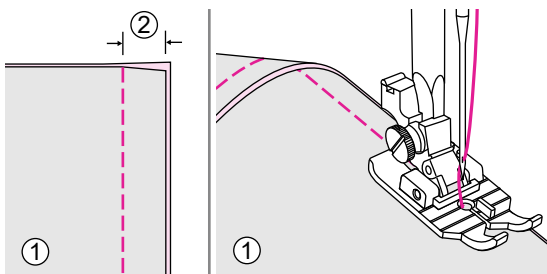
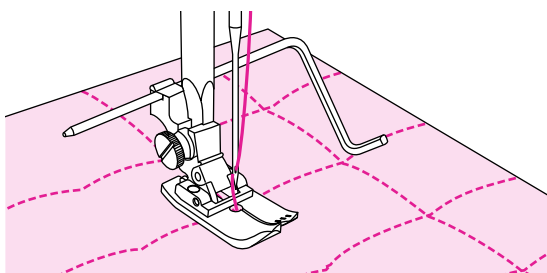
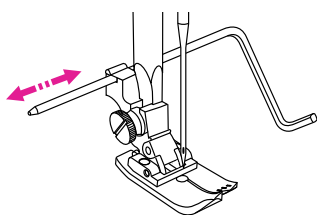
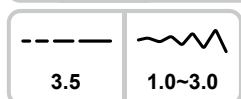
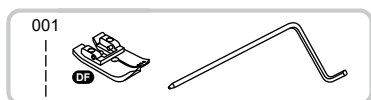


Använda den öppna tå-foten.

Ställ in maskinen på önskat dekorativt stygn och börja sy.

Kviltning

Smörgåsvadderering mellan topp- och bottenlager av tyg kallas för "kviltning" T&opplagret är vanligtvis format av fler geometriskt formade delar av förenade material.



Använd raksömsfoten med kant-/kviltguide.

⚠ OBS!

Endast rak mittsöm är tillämplig när man använder raksömsfoten.

Använda kant-/kviltguiden

Sätt in kant-/kviltguiden i pressarfotshållaren och ställ in önskat avstånd.

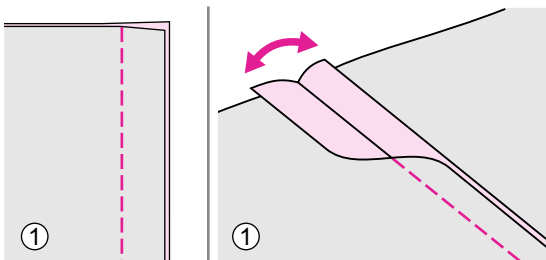
Sy den första raden. Fortsätt att låta tyget glida för att sy de följande raderna.

Använda raksömsfoten.

Sy ihop tygdelar

Placera två tygdelar med rätsidan ovanpå varandra och ihop sy dem med raksömmen. Foga samman tygdelarna med en sömsmån på 5 mm.

- ① Tygets baksida
- ② 5 mm



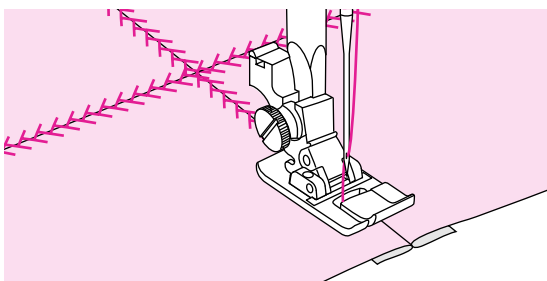
Använda universalfoten eller satinstygnsfoten.

Lappverksömnad

Placera de två tygerna med de högra sidorna tillsammans och sy med en raksöm.

Öppna sömsmånen och tryck den platt.

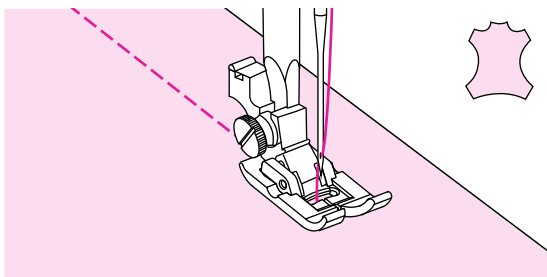
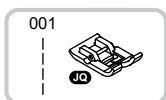
① Avigsida



Arbeta på tygets högra sida, placera pressarfotens centrum på sömlinjen av de förenade tygerna och sy över sömmen.

Glidande fot

På grund av den speciella beläggningen på undersidan av denna fot, är den perfekt för att sy svårmatade tyger såsom läder, skum, plast, konstläder och plastbelagda tyger som t.ex. läder eller vinyl.

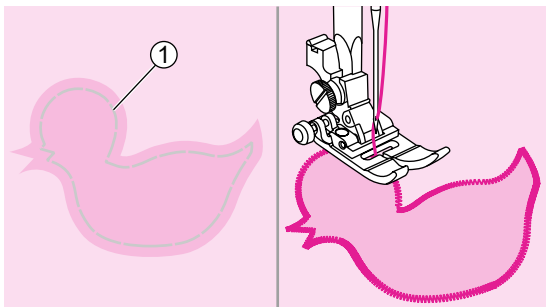


Använd den glidande foten.

Välj önskat stygn.

Sy långsamt och vägled tyglagen.

Applikation



OBS!

Du kan skapa och applicera genom att skära ett annat tyg till en form och använda det som en dekoration.

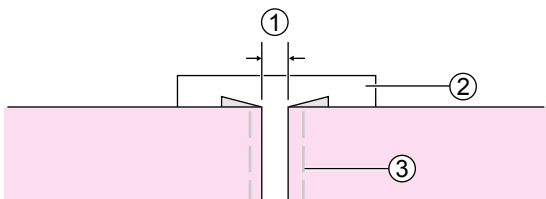
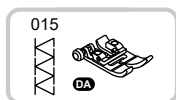
Använd universalpressarfoten.

Skär ut den önskade designen och träckla den på tyget ①.

Sy långsamt runt kanten på din applikation. Trimma överskottsmaterialet utanför stygnet. Se till att inte skära några stygn. Ta bort tråckelsömmarna.

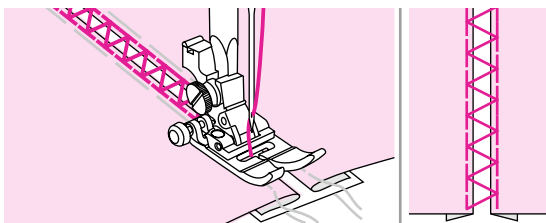
Fagottsöm

Sömnad över en öppen söm kallas "fagottsöm". Den används på blusar och barnkläder. Det här stygnet är mer dekorativt när tjockare tråd används.



Använd universalpressarfoten.

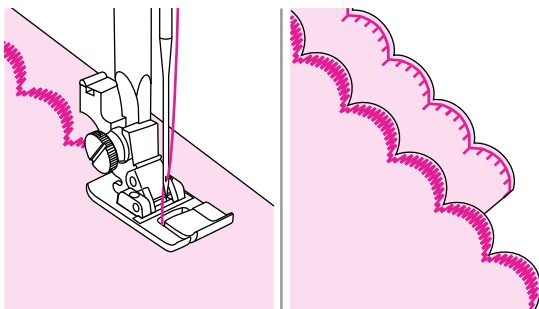
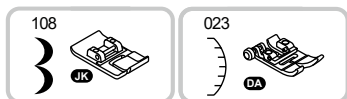
Passa in tygbrotten på tygbitarna med 4 mm avstånd ① och träckla ③ på vattenlöslig fleece ②.



Passa in mitten av pressarfoten med mitten av de båda tygdelarna och börja sy. Den vattenlösliga fleecen löses upp i tvätten.

Kamsömna

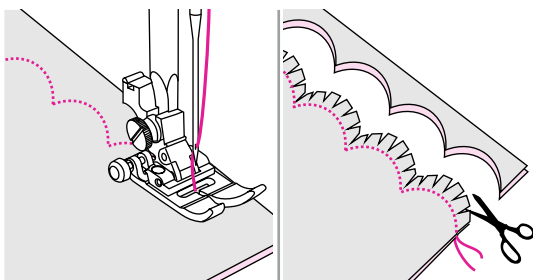
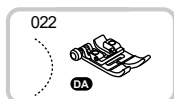
Det vågformiga upprepade stygnet som ser ut som snäckskal kallas "uddkant". Det används för att dekorera kragar på blusar och kanterna på stickade projekt.



Använd satinstygnsfoten eller universalpressarfoten.

Sy längs tygets kant och se till att inte sy direkt på tygets kant.

Skär tyget nära sömmen. Var försiktig så att du inte skär i sömmarna.

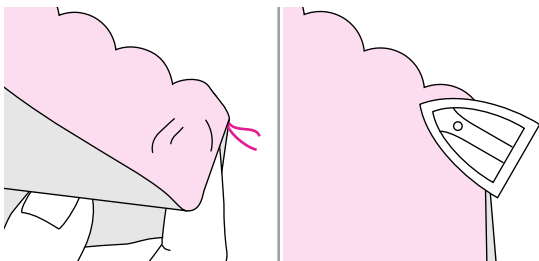


Använd universalpressarfoten.

Kanmfåll

Vik ihop tygets rätsida. Sy längs den vikta kanten.

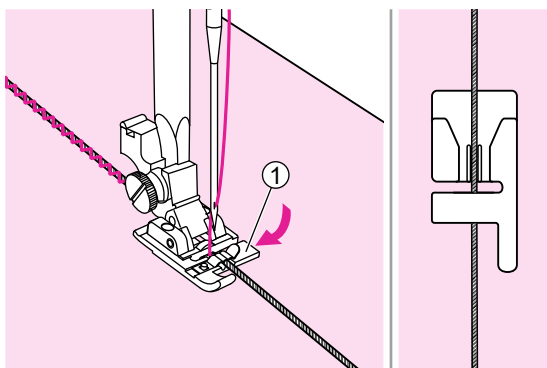
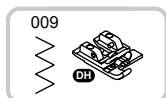
Skär tyget längs fällen, lämna kvar 3 mm för fällning och skär denna fäll.



Vänd på tyget, pressa den svängda fällen utåt mot ytan och stryk den.

Tränssömnad

Används för dekoration med 1-3 tränisar eller dekorativa trådar. Sy över den enda tränisen för att skapa en vacker svängd design på en jacka eller bäst eller sy över tre tränisar för kanttrimningar. Pärlbomull, stickgarn, broderifloss, spetstråd, fint ylle eller liljegarn kan användas för tränisning.



Använd tränisfoten.

Enkeltränisning

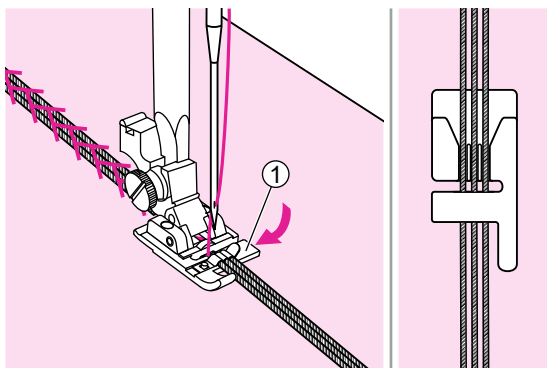
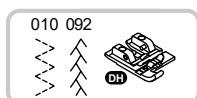
Markera designen på tyget. Sätt in tränisningen i mittspåret till tränisfoten från den högra sidoöppningen.

① Öppning på höger sida

Placera tränisen under spåret på tränisfoten och dra tränisen cirka 5 cm bakom foten.

Fotens spår håller tränislängden på plats medan stygnen formas över tränisen.

Välj stygnlängden och justera stygnbredden så att stygnen precis täcker tränisen. Sänk ner pressarfotshöjaren och sy långsamt medan du för tränisen över designen.



Använd tränisfoten.

Trippeltränisning

Markera designen på tyget. Sätt in tränisningen i mittspåret till tränisfoten från den högra sidoöppningen.

① Öppning på höger sida

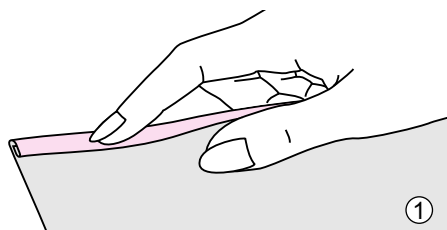
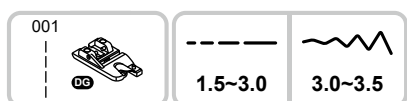
Placera tre tränisar under spåren på tränisfoten och dra tränisen cirka 5 cm bakom foten.

Fotens spår håller tränislängden på plats medan stygnen formas över tränisen.

Välj stygnlängden och justera stygnbredden så att stygnen precis täcker tränisen. Sänk ner pressarfotshöjaren och sy långsamt medan du för tränisen över designen.

Rullad fäll

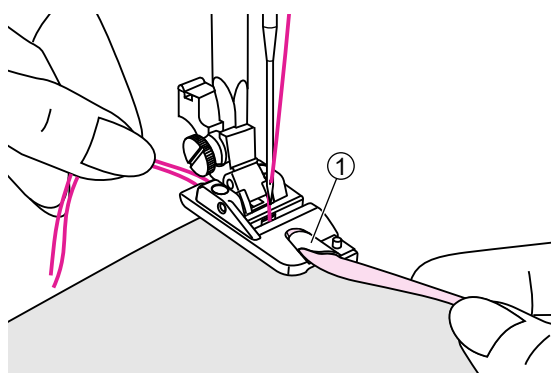
Den rullade fällfoten används för att sy de smala rullade fällar som oftast återfinns på skjortskärter, dukar och längs volangkanter.



Använd den rullade fällfoten.

Vik över tygets kant med ungefär 3 mm, och vik sedan över den igen med 3 mm för ungefär 5 cm längs med tygets kant.

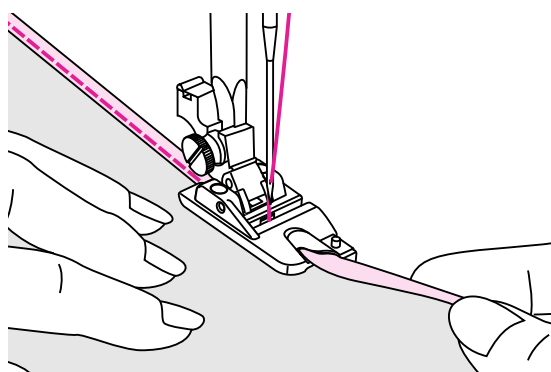
① Tygets baksida



Sätt in nålen i vikningen genom att vrida handhjulet mot dig och sänk pressarfoten. Sy flera stygn och höj pressarfoten.

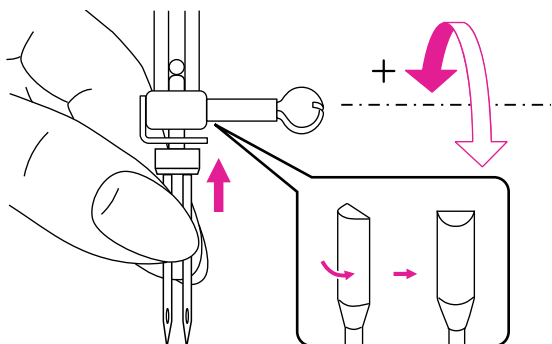
Sätt in tygvikningen i spiralöppningen på den rullade fällfoten. För tyget fram och tillbaka tills vikningen bildar en rullad form.

① Svängd form för den rullade fällfoten



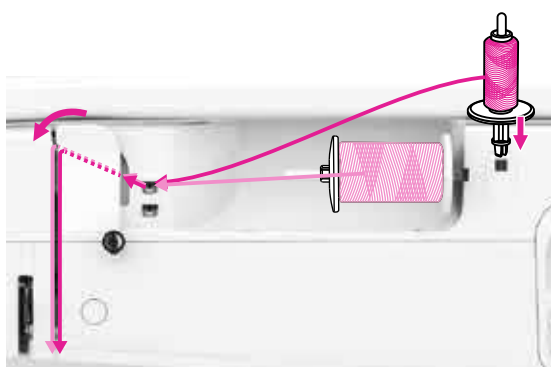
Sänk pressarfoten och börja sy samtidigt som du sakta leder tygets råkant framför den rullade fällfoten och leder den jämnt in i fotens svängning.

Tvillingnål



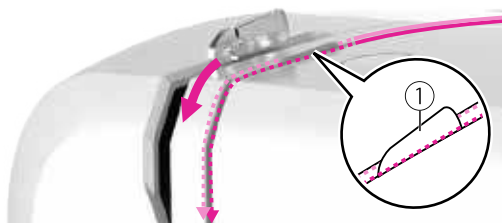
När tvillingnålar används, var noga med att sätta fast den föreslagna pressarfoten som visas på skärmen.

För in tvillingnålen. Se kapitlet "Byta ut nålen" för mer information.



Placera det andra spolstiftet i hålet upptill på maskinen och placera spolstiftfilt och tråd på den andra spolkållaren.

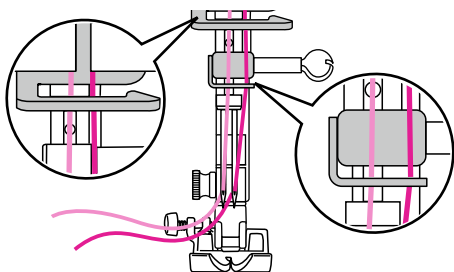
Trådning av tvillingnålen görs likadant som för standardnålen. Se kapitlet "Trådning av den övertråden" för mer information.



⚠ OBS!

Tråden från den horisontella spolhållaren måste trädas från vänster sida av trådförarplattan, och tråden i den andra spolhållaren ska komma från höger sida av trådförarplattan.

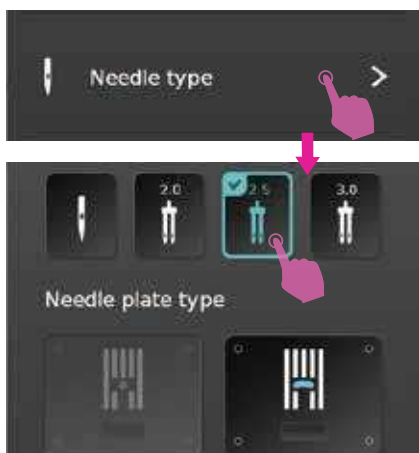
① Trådförarplatta för tvillingnål



Som det visas i bilden, dra tråden från den horisontella spolhållaren genom vänster nålöga manuellt, och dra tråden från den andra spolhållaren genom höger nålöga.

OBS!

- Tvillingnålen kan inte använda den automatiska nålpåträdaren.
- Se till att de två trådarna som används för att tråda tvillingnålen har samma vikt. Du kan använda en eller två färger.

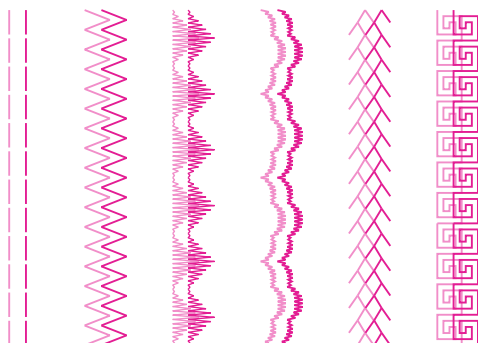


Inställning av tvillingnål

Öppna inställningssidan för nåltyp och välj önskad storlek på tvillingnålen. Maskinen minskar automatiskt den maximala bredden för sömnad med tvillingnål.

⚠ OBS!

- Var noga med att ställa in tvillingnålsläget när du använder tvillingnålen. Att använda tvillingnålen i standardnålläget kan få nålen att gå sönder och orsaka skada.
- Om du använder den raka nålplattan efter att ha ställt in tvillingnålen, visas ett meddelande på skärmen och maskinen ställer automatiskt in standardnålläget. Byt ut standardnålen, annars kommer den att gå sönder och orsaka fara.



Två linjer med stygn sys parallellt med varandra.

OBS!

- När du syr med tvillingnålen, fortsätt alltid långsamt och se till att hålla en låg hastighet för att säkerställa sömnad av kvalitet.
- När tvillingnålsläget har valts förblir det aktivt även om stygnet ändras.

⚠ OBS!

När du har sytt klart, kom ihåg att byta ut tvillingnålen mot standardnålen och att gå till inställningssidan för att välja standardnålläget.



Broderiförberedelse

Viktig broderiinformation

Broderitrådar

En tråd av god kvalitet är nödvändig för broderi för att undvika dålig stygnbildning, nålbrott osv.

Du får en bra broderiprestanda genom att använda 40wt glansiga rayon- eller polyesterbroderitrådar som övertrådar. De finns i en rad olika färger för att skapa vackra broderier.

Polyestertrådar

Polyester är en glansig tråd med hög draghållfasthet, slutstyrka och färgäkta egenskaper, som lämpar sig för alla typer av broderier.

Rayontrådar

Rayon är en mjuk viskosfiber med hög lyster som lämpar sig för fina, ömtåliga broderier eller tyger som inte kommer att utsättas för alltför stort slitage.

Metalliska trådar

Metallisk tråd är en lätt till medelviktig tråd som lämpar sig för specialeffekter i broderier.

Minska trådspänningen när du broderar med metalliska trådar.

Broderinål

- Välj rätt trådstorlek och nålstorlek för broderiet.
- Byt ut nålen regelbundet.

OBS!

Använd den andra spolpinnen när du använder metalliska trådar eller trådar i andra specialmaterial.

Spoltrådar

Bobbin Fill (speciell spoltråd)

Bobbin Fill är en extra mjuk och lätt polyestertråd som lämpar sig som spoltråd. Denna speciella spoltråd säkerställer en stadig trådspänning och bästa prestanda för övertråd och spoltråd.

Stoppnings- och broderitråd

Fin merceriserad bomullstråd som lämpar sig för broderi på bomull.

OBS!

I de flesta fall är spoltråd för broderi antingen vit eller svart. Vissa specialfall kräver samma tråd som övertråd och spoltråd.

Stabiliserande material

Bortrivningsbara stabiliserande material

- Det är enkelt att riva bort överskottsmaterial.
- Ett eller flera lager kan användas.
- Finns tillgängligt för lätta och tjocka material.
- Innan tyget fästs i broderibågen kan man applicera lite sprej på baksidan av tyget för att öka dess stabilitet.
- Riv försiktigt bort överskjutande stabiliserande material från baksidan av tyget när projektet är slutfört.
- Se till att broderimönstret inte deformeras.
- Lämna kvar det stabiliserande materialet under större broderade områden.

Tillämpning:

- Tillgängligt för alla vävda material och material utan stretch.

Stabiliserande material som kan skäras bort

- Ett eller flera lager kan användas.
- Finns tillgängligt för lätta och tjocka material.
- Innan tyget fästs i broderibågen kan man applicera lite sprej på baksidan av tyget för att öka dess stabilitet.
- Skär försiktigt bort överskjutande stabiliserande material från baksidan av tyget när projektet är slutfört.
- Se till att broderimönstret inte deformeras.
- Lämna kvar det stabiliserande materialet under större broderade områden.

Tillämpning:

- För alla elastiska material.

Sprejlim

Undvik att använda sprejlim i närheten av symaskinen.

- Håll ett avstånd på cirka 25-30 cm när du använder sprejlimmet.
- Var försiktig när du använder sprejlim.
- Spreja det stabiliserande materialet och fäst det försiktigt på baksidan av tyget. Använd strykjärnet för att förebygga skrynklor.

Tillämpning:

- Håller stretchigt och stickat material i form.
- Undvik att tyglager glider när slätt material används.
- Applikationer kan positioneras exakt.
- Placera tyget på det stabiliserande materialet, t.ex. fickklaffar.
- Placera inte luddiga material (t.ex. sammet) i bågen. Då kan det uppstå märken efter bågen på materialet.
- Fixera det område som ska broderas.

Spreja på stärkelse för ytterligare styvhet.

Att spreja på stärkelse är idealiskt för att ytterligare förstyyva fina, mjuka eller löst vävda material.

- Spreja på det område som ska broderas.
- Vänta tills tyget torkar eller pressa vid behov försiktigt med varmt strykjärn.
- Använd alltid ett ytterligare stabiliserande material såsom ett vattenlösligt material som appliceras på tyget.

Tillämpning:

- Idealiskt för fina, löst vävda material, t.ex. batist, fint linne osv.

Påstrykbart mellanlägg

Påstrykningsbara mellanlägg finns med en rad olika vikter. Påstrykningsbara mellanlägg ska väljas så att de passar det materia som används. Använd ett påstrykningsbart mellanlägg som enkelt kan avlägsnas från materialet.

Använd det påstrykningsbara mellanlägget på avigsidan av materialet och pressa det.

Tillämpning:

- Använd ett lämpligt stabiliserande material och skär ut det i en större storlek än ditt broderimönster. Placera det därefter på designen för att ge stöd.

Pappersfodrat häftande stabiliserande material

- Placera det stabiliserande materialet i bågen med papperssidan uppåt.
- Använd ett spetsigt verktyg (t.ex. en sax) för att pricka papperet.
- Ta bort papperet för att frilägga den häftande ytan.
- Positionera tyget över den häftande ytan och släta till det.

Tillämpning:

- Avsett för ömtåliga material som jersey eller silke osv.
- För delar och material som är svåra att fästa i bågen.

OBS!

Säkerställ att alla limrester på nål, stygnplatta och krokområde avlägsnas helt och hållet.

Vattenlösligt stabiliserande material

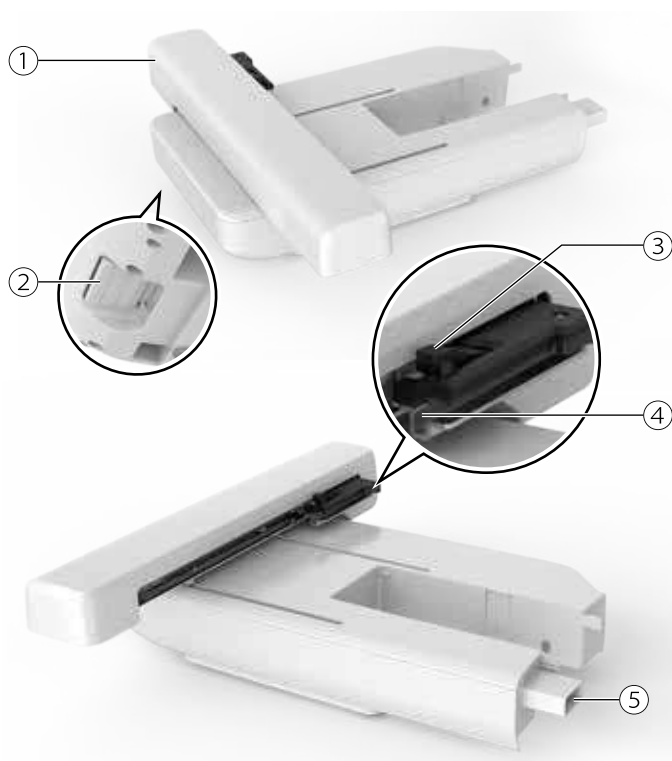
Vattenlösligt stabiliserande material ser ut som plastfilm. När du är klar med din broderidesign, sänk helt enkelt ner projektet i varmt vatten för att lösa upp det stabiliserande materialet. Det vattenlösliga stabiliserande materialet ser till att stygnen inte försvinner i tyger med hög lugg (t.ex. handdukar av fluffig bomull).

- Placera det vattenlösliga materialet ovanpå tyget,
- Placera alla lager tillsammans i broderibågen.
- Använd vid behov sprejlim för att fixera det stabiliserande materialet.
- För tyger med lugg rekommenderas ett ytterligare stabiliserande material på avigsidan som förstärkning.
- När du har sytt färdigt, lös upp det stabiliserande materialet och låt projektet torka.

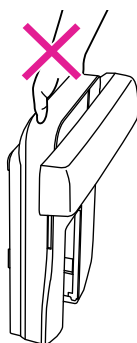
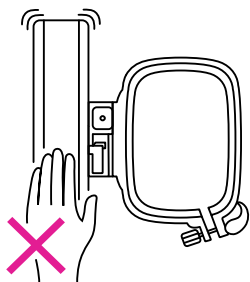
Tillämpning:

- Tillgängligt för handduk, sammet, bouclé osv.
- Tillgängligt för fina, skira material såsom organdi, batist osv.
- Tillgängligt för spetsbroderi.

Översikt över broderingsenhet



- ① Broderivagn
- ② Frigöringsknapp för broderienhet
- ③ Bågsäkringsspak
- ④ Hållare för broderibåge
- ⑤ Detekteringsanordning för broderienhet



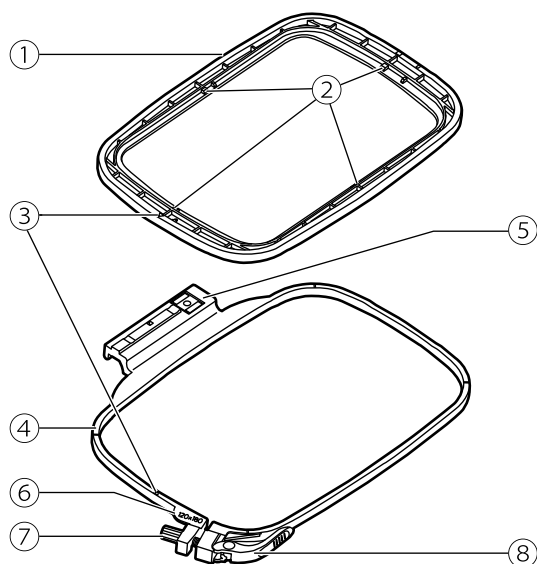
OBS!

Rör inte vid broderienhetens detekteringsanordning. Anslutningen kan ta skada och det kan orsaka fel.

Tryck inte med kraft på broderivagnen och lyft inte upp den. Det kan orsaka fel.

Bär inte broderivagnen genom att hålla i frigörelseknappfacket.

Översikt över broderingsbåge



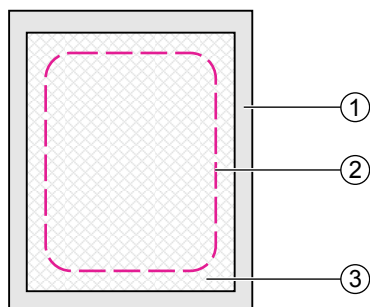
- ① Inre båge
- ② Mittmarkeringar
- ③ Trekantsmarkering
- ④ Yttre båge
- ⑤ Anslutning på broderibåge
- ⑥ Storleksmarkeringar på båge
- ⑦ Fästskruv
- ⑧ Enheten för snabb bortkoppling

Förbereda broderibågen

Fästa stabiliserande material i tyget

⚠ OBS!

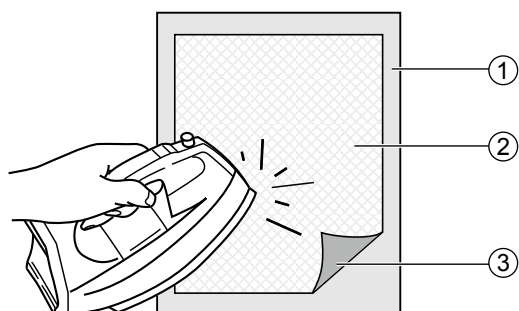
Använd alltid det stabiliserande materialet när du broderar. Nålen kan gå sönder eller böjas om inget stabiliserande material används för tunna tyger eller stretchtyger i broderiarbeten. Dessutom sys mönstret eventuellt inte perfekt.



För bästa broderiresultat är det viktigt att använda stabiliserande material.

Det stabiliserande materialet ska vara större än den broderibåge som används.

- ① Avigsida
- ② Storlek på broderibåge
- ③ Stabiliserande material



Om du använder häftande stabiliserande material, placera den häftande ytan på det stabiliserande materialet mot tygets avigsida, och stryk den.

- ① Avigsida
- ② Stabiliserande material
- ③ Häftande yta

Fästa tyget i en broderingsbåge

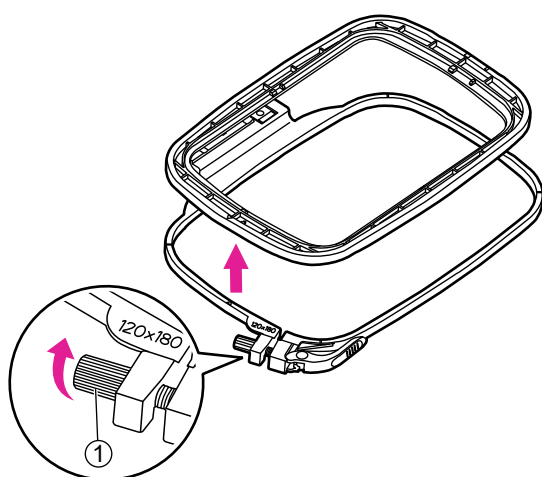
⚠ OBS!

Tjocka tyglager och stabiliserande material kan orsaka överhoppade stygn eller trasiga nålar och skada på broderibågar.

Lossa fästskruven under den yttre bågen.

Separera den inre bågen och den yttre bågen.

- ① Fästskruv

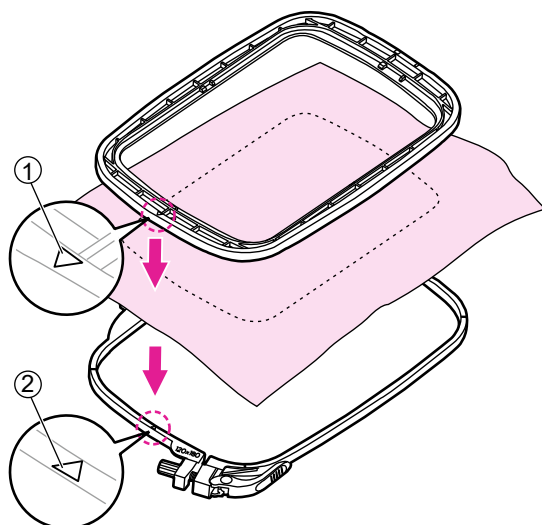


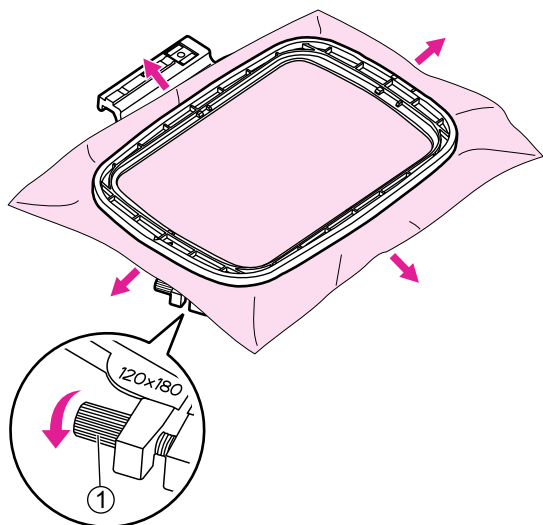
Placera den yttre bågen på ett robust, plant underlag.

Se till att tyget har rätsidan uppåt, placera det stabiliserande materialet under tyget för bättre stöd, och placera därefter tyget och det stabiliserande materialet tillsammans på den yttre bågen. Detta kan förbättra broderieresultatet.

Passa in de båda trekantiga markeringarna och fixera tyget på plats.

- ① Trekantig markering på den inre bågen
- ② Trekantig markering på den yttre bågen





Placera den inre bågen på tyget och tryck stadigt tills den är säkert ihopsatt med den yttre bågen. Om den inre bågen inte sitter ordentligt på plats, lossa den yttre bågens fästskruv och justera tills den inre bågen passar perfekt.

När tyget och den inre bågen är helt monterade på den yttre bågen, dra i tyget från de fyra sidor som är utmärkta med pilar så att tyget spänns som ett trumskinn i bågen, och tryck därefter den inre bågen nedåt så att den sjunker in i den yttre bågen en aning, och dra åt fästskruven.

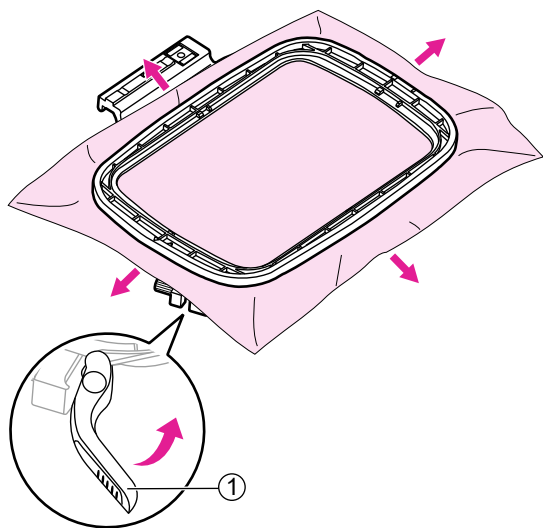
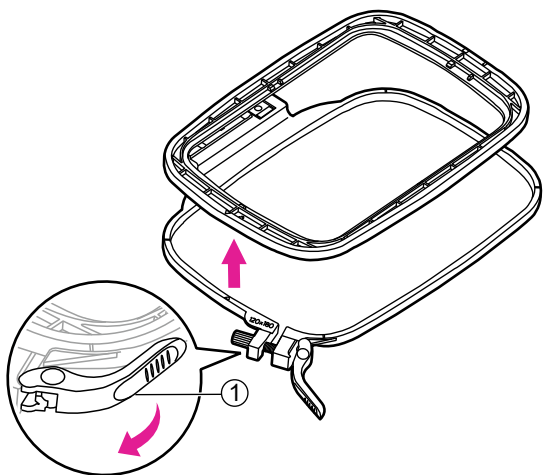
① Fästskruv

Använda enheten för snabb bortkoppling

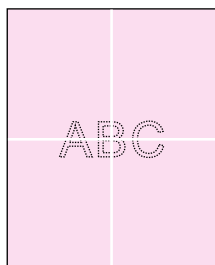
Om samma typ av tyg används för broderiet, öppna enheten för snabb bortkoppling under den yttre bågen.

Separera den inre bågen och den yttre bågen.

① Enheten för snabb bortkoppling



Placera den inre bågen på tyget och tryck stadigt tills de är perfekt inpassade i den yttre bågen, dra i tyget från de fyra sidor som är utmärkta med pilar så att tyget spänns som ett trumskinn i bågen, och tryck därefter den inre bågen nedåt så att den sjunker in i den yttre bågen en aning, och stäng enheten för snabb bortkoppling.



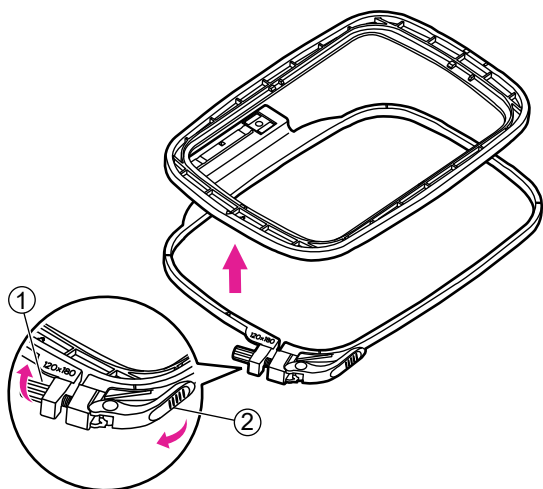
Använda broderibladet

Gör ett kritmärke i mitten av positionen för det mönster som ska broderas.

Lossa fästskruven eller öppna enheten för snabb bortkoppling (om samma typ av tyg används för broderiet).

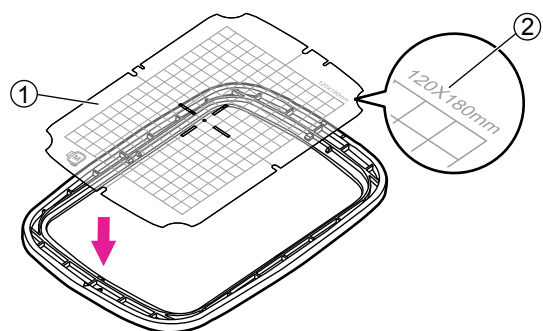
Separera den inre bågen och den yttre bågen.

- ① Fästskruv
- ② Enheten för snabb bortkoppling



Placera broderibladet på den inre bågen. Säkerställ att bågens storleksmarkering sitter upptill på den högra sidan.

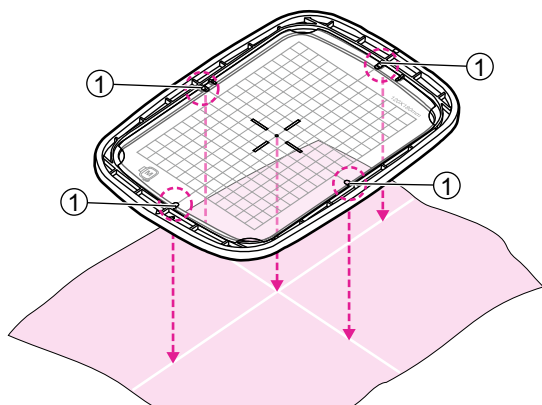
- ① Broderiblad
- ② Bågstorlek

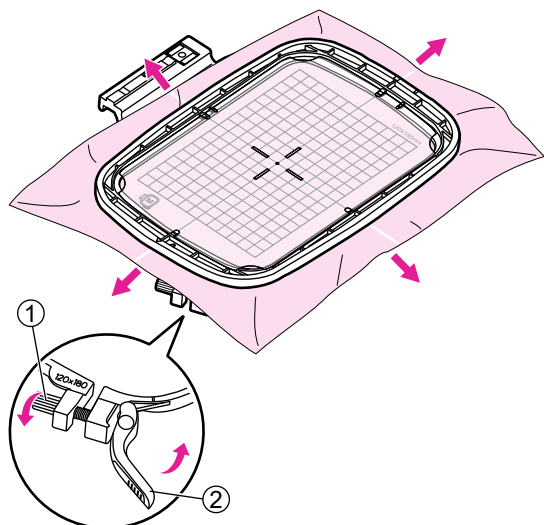


Passa in markeringen på tyget med baslinjen på broderibladet.

Passa även in kryssmarkeringen på tyget med mittmarkeringarna på de fyra sidorna av den inre bågen.

- ① Mittmarkeringar

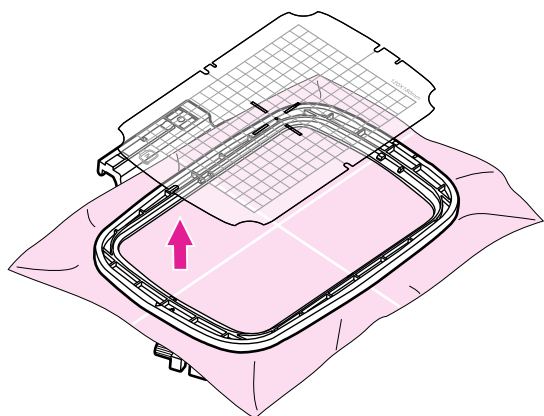




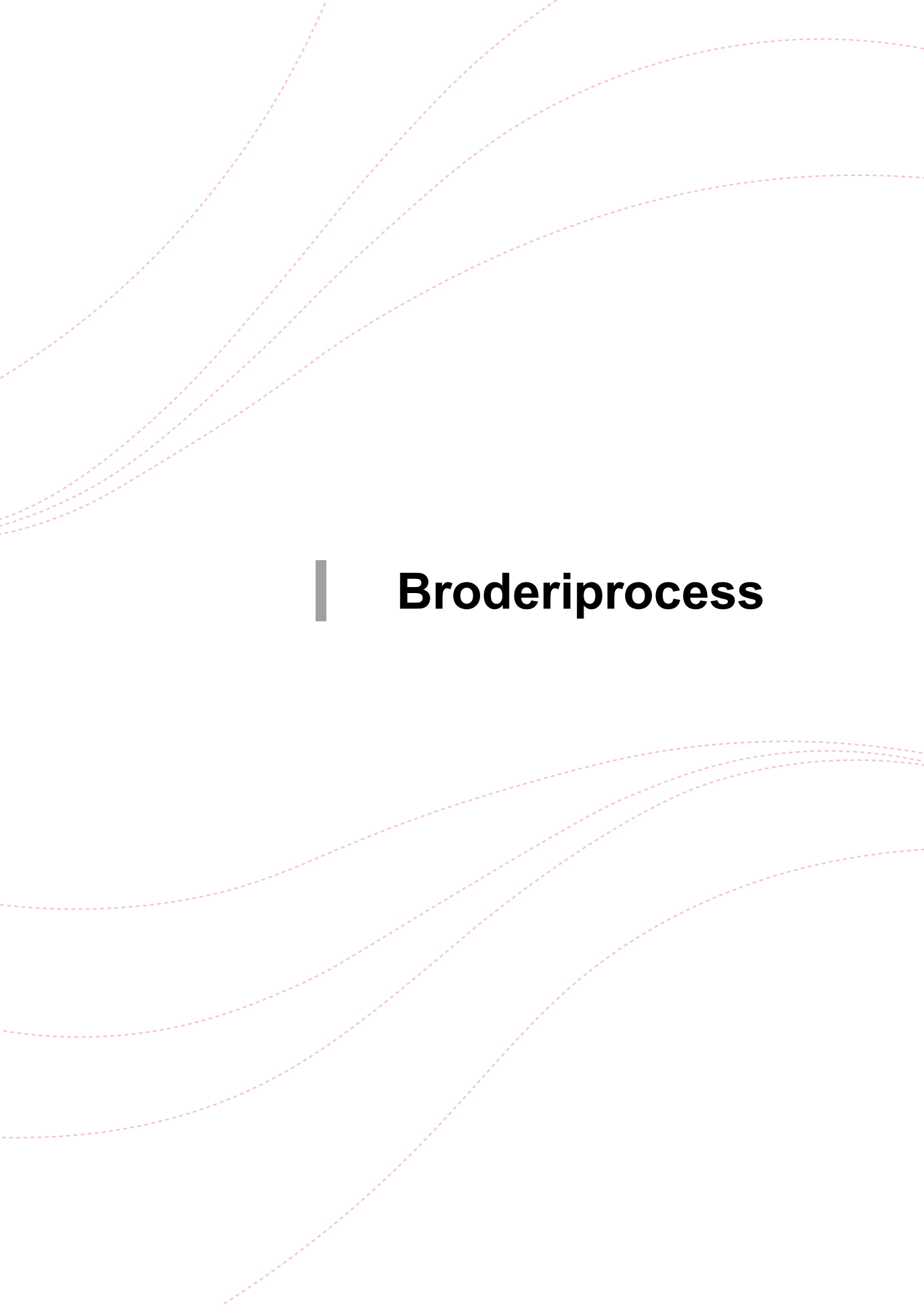
Placera den inre bågen på tyget och tryck stadigt tills den är säkert ihopsatt med den yttre bågen. Om den inre bågen inte sitter ordentligt på plats, lossa den yttre bågens fästskruv och justera tills den inre bågen passar perfekt.

När tyget och den inre bågen är helt monterade på den yttre bågen, dra i tyget från de fyra sidor som är utmärkta med pilar så att tyget spänns som ett trumskinn i bågen, och tryck därefter den inre bågen nedåt så att den sjunker in i den yttre bågen en aning, och dra åt fästskruven eller stäng enheten för snabb bortkoppling (om samma typ av tyg används i broderiet).

- ① Fästskruv
- ② Enheten för snabb bortkoppling

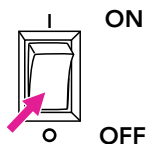


Ta bort broderibladet.

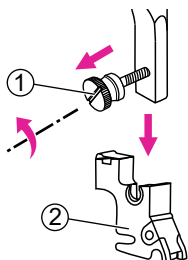
The page features decorative wavy lines in a light pink color. These lines are located in the top-left and bottom-right corners, creating a modern, flowing aesthetic. The lines vary in thickness and curvature, adding a sense of movement to the design.

Broderiprocess

Förberedelse för broderi

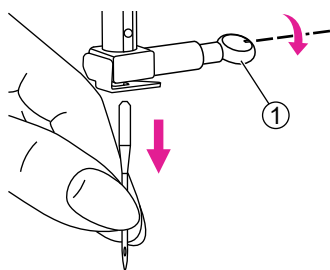
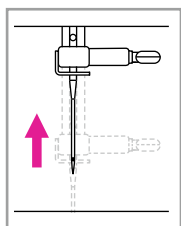


För strömbrytaren till avstängt läge ("O"). Lyft upp pressarfotshöjaren.



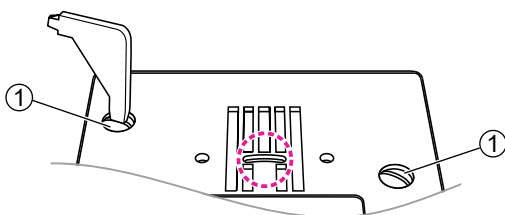
Lossa skruven moturs för att ta bort pressarfothållaren.

- ① Skruv
- ② Pressarfothållare



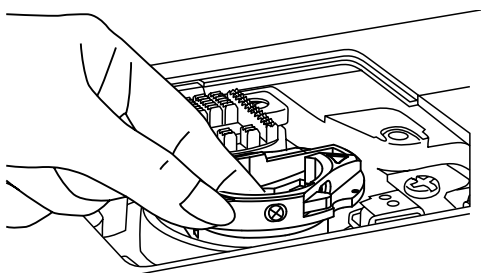
Vrid handhjulet mot dig för att höja nålen och lossa därefter nålhållarskruven för att ta bort nålen.

- ① Nålhållarskruv

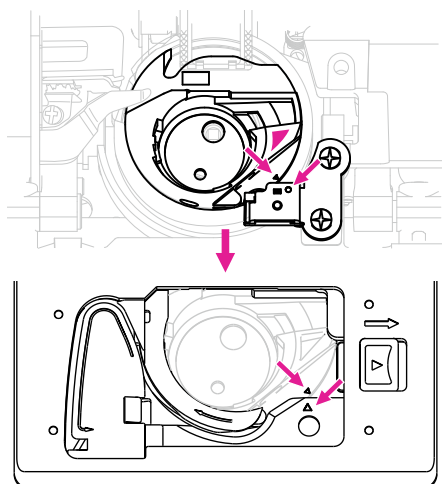


Ta bort skruvarna på nålplattan och ta därefter bort nålplattan.

- ① Skruvar

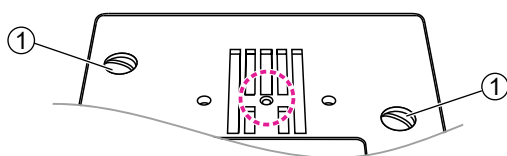


Ta bort standardspolkåpan.



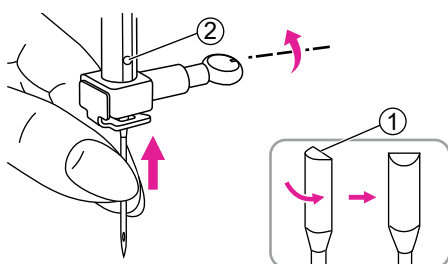
För att få optimala broderieresultat, använd broderispolkåpan.

Säkerställ att markeringarna på spolkåpan och stygnplattan är identiskt inpassade.



Byt raksömsnålplattan och dra åt skruvarna.

① Skruvar

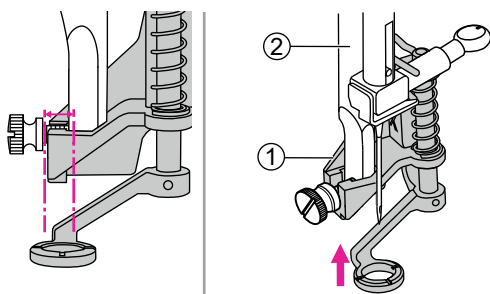


Sätt in en lämplig nål, och rikta skaftets platta sida bakåt.

Se sidan "Matcha nål/tyg/tråd" och "Byta ut nålen" för mer information.

① Skaftets platta sida

② Stift

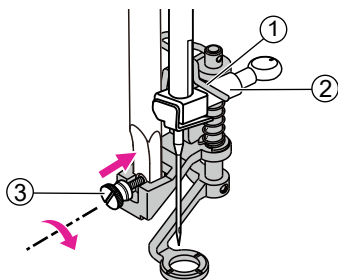


För broderifotspaken uppåt.

Tippa broderifoten och för in den från vänster till höger, så att spåret passar in i pressarfotens stång, och tryck därefter broderifoten uppåt tills den är inpassad med skruven.

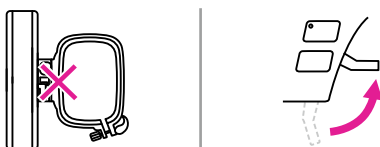
① Broderifot

② Pressarfotstång



Broderifotspaken kommer att vila mot toppen på nålhållarskruv. Dra därefter åt skruven med hjälp av skruvmejseln.

- ① Broderifotspak
- ② Nålhållarskruv
- ③ Skruv



OBS!

Kontrollera och säkerställ att pressarfoten är upplyft och ta först bort broderibågen innan broderienheten sätts fast på maskinen.



Håll sybordet horisontellt och dra sedan åt vänster för att ta bort det från maskinen.



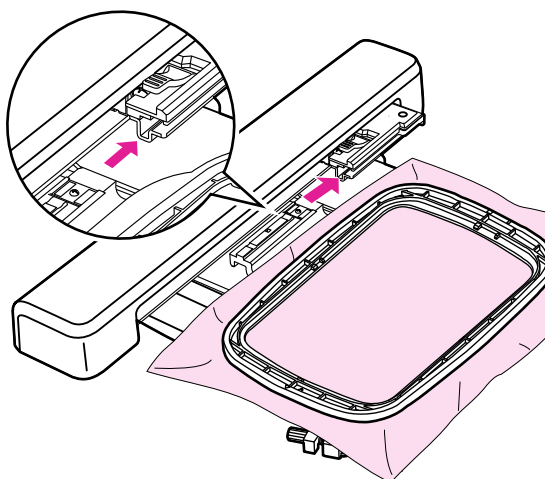
För på broderienheten på maskinarmen. tryck lätt tills enheten klickar på plats.

⚠ OBS!

När broderienheten väl sitter på plats går det inte att använda fotkontrollen.

Installera broderibågen

Efter redigering av broderibildfilen, placera broderibågen med motsvarande storlek för att förbereda inför broderingen.



⚠ OBS!

För att installera eller ta bort broderibågen, säkerställ att nålen och pressarfoten befinner sig i det högsta läget, så att införande och borttagning kan ske på ett smidigt sätt. I annat fall kan nålen och pressarfoten ta skada. Broderibågen har tre inbyggda storlekar vilka är 160x260 mm, 120x80 mm respektive 50x70 mm. Välj den motsvarande storleken beroende på bilddesignen.

När strömmen väl är påslagen, placera tyget i den valda broderibågen och för in broderibågen i broderienheten för att montera dem. När du hör ett "klick" betyder det att installationen av broderibågen är slutförd.

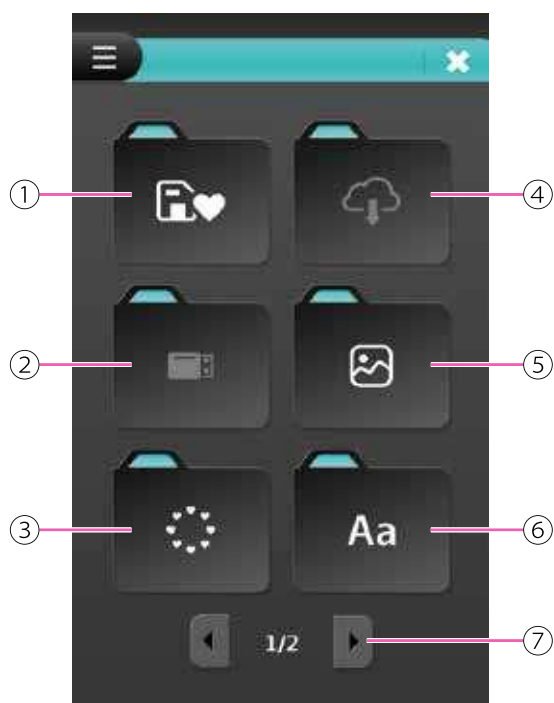
OBS!

- Lyft upp pressarfoten medan broderibågen återställs.
- Återställningsåtgärden måste utföras varje gång en broderibåge av annan storlek återinstalleras.

⚠ OBS!

- Kontrollera tygets tjocklek i förväg. Om tyget är för tjockt bör det inte användas för broderi.
- Om det finns ett mellanrum mellan pressarfoten och tyget, kan tyget broderas. Om det inte finns något mellanrum, brodera inte på tyget. I annat fall kan nålen gå sönder och det kan leda till personskada.
- Var försiktig när du syr överlappande mönster eftersom nålen kan gå sönder pga. svårighet att tränga igenom tyget.

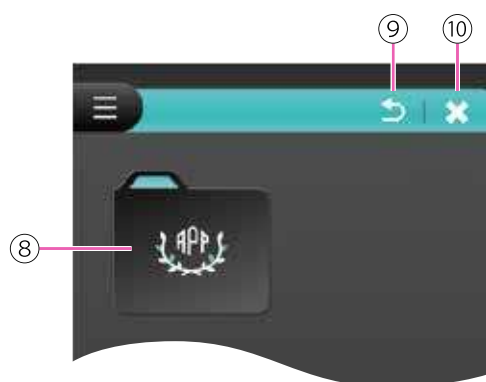
Välja broderimönster



Olika typer av broderimönster

Slå på strömmen och öppna broderiläget.

- ① Personliga broderimönster
- ② USB-minne
- ③ Ram
- ④ Molnfil
- ⑤ Inbyggt broderimönster
- ⑥ Text
- ⑦ Byta sida
- ⑧ Monogram
- ⑨ Gå tillbaka till föregående sida
- ⑩ Gå till redigeringssidan





Inbyggt broderimönster

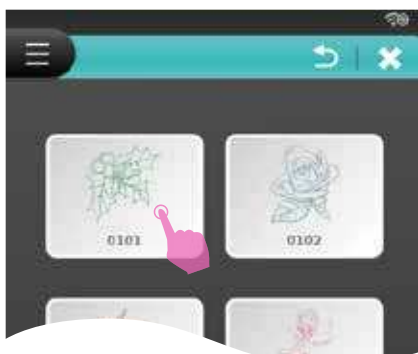
Klicka på ikonen för inbyggt broderimönster och öppna kategorisidan.

- ① Inbyggt broderimönster



Det finns flera grupper av inbyggda broderimönster. Klicka på sidbytesikonen för att granska kategorin och välja önskat mönster.

- ① Välj mönstret
- ② Byta sida



Välj önskat mönster för att öppna redigerings-sidan.

Se kapitlet "Redigera broderimönstret" för mer information.

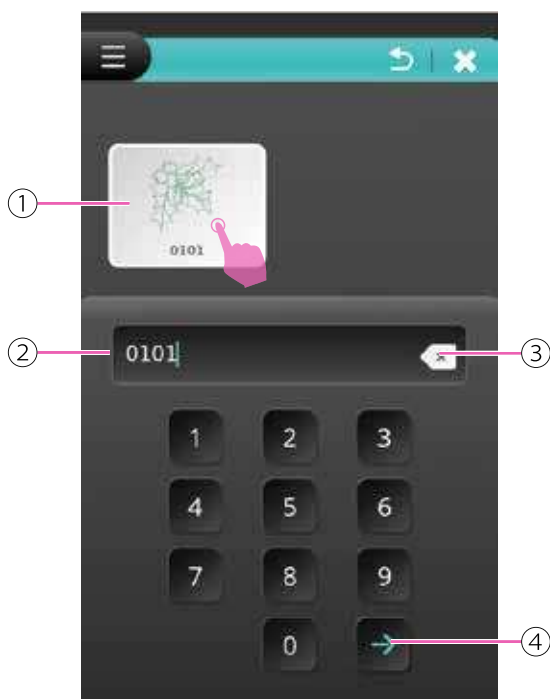


Klicka på sökikonen för att öppna sidan för snabbsökning av mönster.

Klicka på returikonen för att gå tillbaka till föregående sida.

Klicka på stängningsikonen för att gå till redigeringsidan.

- ① Sök
- ② Gå tillbaka
- ③ Stäng



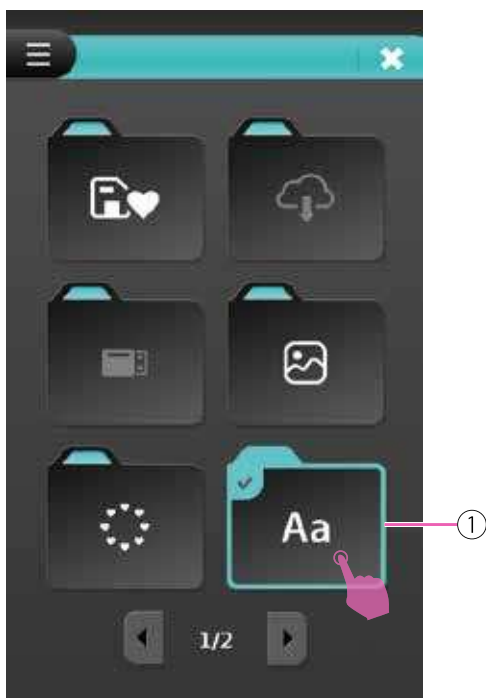
Se mönsternumret och ange det för att söka. Klicka på bekräftelseikonen för att visa det önskade mönstret. Om numret är ogiltigt visar varningsmeddelandet.

Klicka på borttagningsikonen för att ta bort det sista numret, eller tryck länge på borttagningsikonen för att ta bort alla nummer.

Välj önskat mönster för att öppna redigeringsidan.

Se kapitlet "Redigera broderimönstret" för mer information.

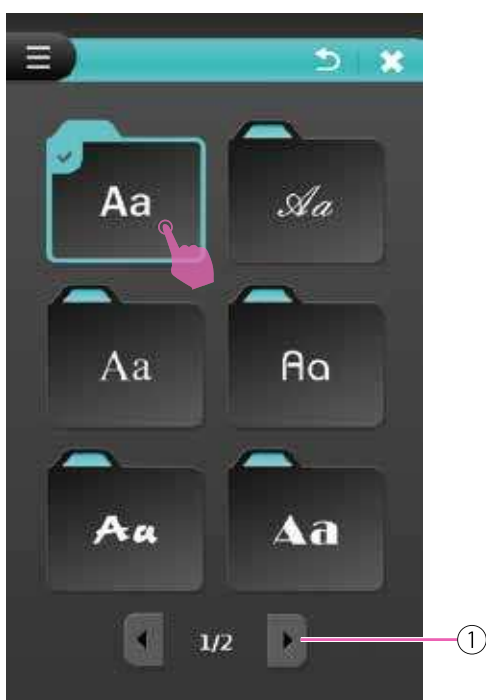
- ① Broderimönster
- ② Inmatningslist
- ③ Ta bort
- ④ Bekräfta



Inbyggd broderibokstav

Klicka på ikonen för broderibokstav för att öppna valskärmen.

- ① Text



Det finns flera teckensnitt för inbyggd broderitext. Klicka på sidbytesikonen för att granska kategorin och välja önskad text.

- ① Byta sida



Mata in önskad bokstav för att skapa en kombination. Klicka på borttagningsikonen för att ta bort den sista bokstaven, eller tryck länge på borttagningsikonen för att ta bort alla bokstäver. Klicka på annulleringsikonen för att gå tillbaka till sidan Textkategori.

När inmatningen är slutförd, klicka på bekräftelseikonen för att öppna broderiredigerings-sidan.

- ① Inmatningslist
- ② Ta bort
- ③ Stora bokstäver
- ④ Små bokstäver
- ⑤ Specialtecken
- ⑥ Siffror och symboler
- ⑦ Avbryt
- ⑧ Bekräfta

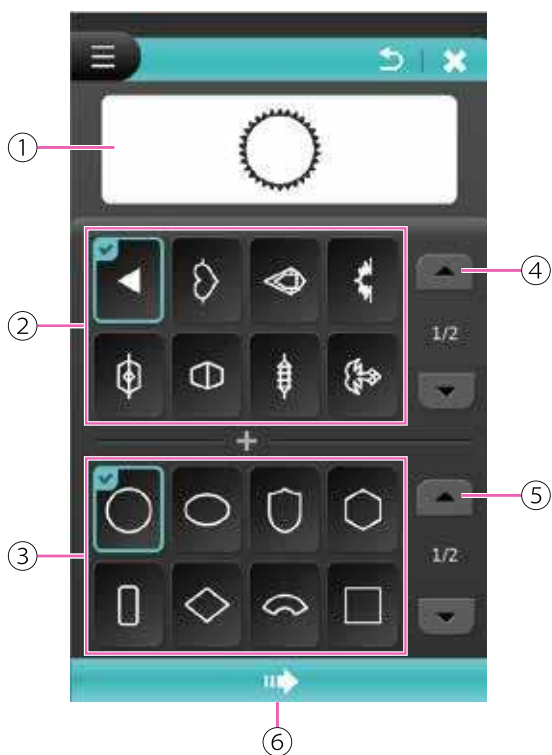
Se kapitlet "Redigera broderimönstret" för mer information.



Inbyggda ramdesigner

Klicka på ikonen för ramdesigner för att öppna sidan för ramval.

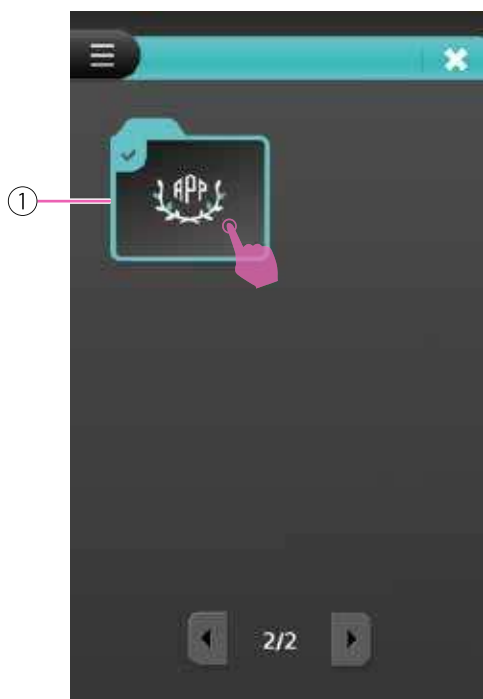
- ① Ram



Klicka på önskat rammönster och ramform som ska kombineras. Klicka på växlingsikonen för att visa andra mönster och former. Klicka på ikonen Nästa för att öppna redigeringsidan.

- ① Förhandsgranskning
- ② Val av rammönster
- ③ Val av ramform
- ④ Växla rammönster
- ⑤ Växla ramform
- ⑥ Nästa

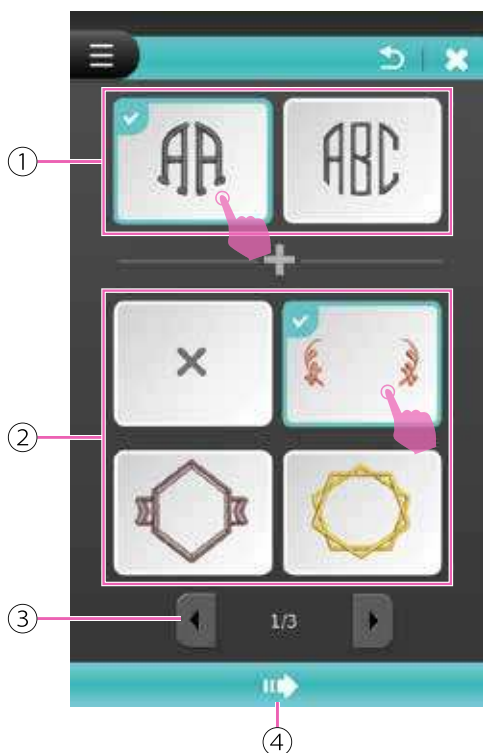
Se kapitlet "Redigera broderimönstret" för mer information.



Inbyggda monogrambokstäver

Klicka på ikonen för monogrambokstäver för att öppna sidan för ramval.

- ① Monogram



Klicka på två eller tre bokstäver och kombi-
nera dem med ramen. Klicka på sidväxling-
sikonen för att visa andra designern. Klicka på
ikonen Nästa för att öppna redigeringssidan.

- ① Val av bokstäver
- ② Val av ram
- ③ Byta sida
- ④ Nästa



Mata in önskad text för att slutföra mono-
grammet så visas den i förhandsgranskning-
en på skärmen.

Klicka på borttagningsikonen för att ta bort
den sista bokstaven, eller tryck länge på bort-
tagningsikonen för att ta bort alla bokstäver.

När redigeringen är slutförd, klicka på ikonen
Nästa på redigeringssidan.

- ① Förhandsgranskningsskärm
- ② Inmatningslist
- ③ Ta bort
- ④ Nästa

Se kapitlet "Redigera broderimönstret" för
mer information.

Designer från USB

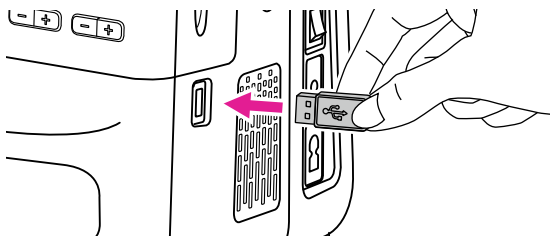
Maskinen har en USB-port för USB-minnen. Med hjälp av ett USB-minne kan du importera mönster från datorn till maskinen.

OBS!

- USB-lagringsenheter såsom RAM-diskar medföljer inte maskinen, men sådana enheter kan enkelt köpas i datorbutiker och kamerabutiker.
- USB-lagringsenheten får endast ha ett FAT32-format.
- USB-lagringsenhetens maximala tillåtna kapacitet är 256GB. (256G lagringskapacitet är testad och tillgänglig.)

Beakta följande tips, annars kan det uppstå fel.

- USB-importfunktionen kräver Artist Toolkit-programvaran. Vänligen kontakta din lokala återförsäljare för mer information. Denna maskin kan avläsa följande format: .zhs, .zhx, .dst, .pes, .exp, .hus, .vip, .jef, .sew, .vp3, .pcs, .xxx, .ent, .pec
- Broderidata måste lagras i rotkatalogen i USB-lagringsenheten.
- Broderifilnamnet kan vara upp till 256 tecken och bestå av bokstäver, nummer, . (punkt), _ (understreck) och - (bindestreck).
- Om maskinen av någon anledning inte kan avläsa filen. Detta kan bero på att filens namn har innehållit ett eller flera otillåtna tecken. Giltiga filnamn måste bestå av bokstäver från A-Z eller siffrorna 0-9.
- Broderimönstrens storlek får inte överstiga 160 x 260 mm (B x H).
- Broderimönstrets färg är obegränsad.
- Broderimönstret får inte överstiga den maximala mängden på 120 000 stygn.



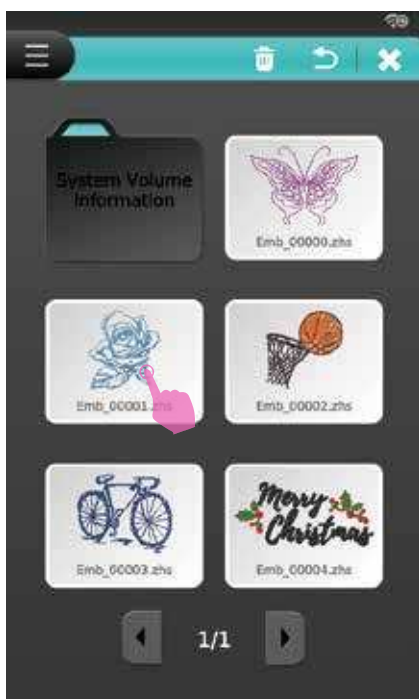
Ansluta till USB-port

Sätt in USB-lagringsenheten i USB-porten på höger sida av broderimaskinen.



Klicka på USB-minnesfilen för att öppna väljarsidan.

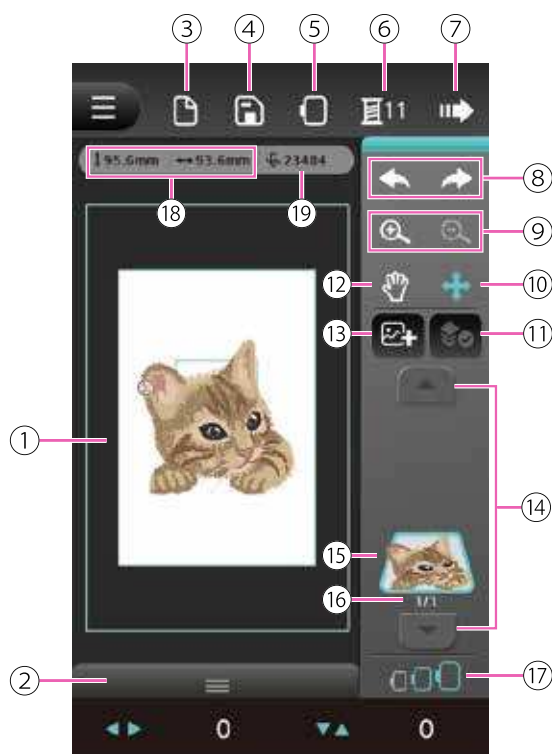
① USB-minne



Välj önskat mönster för att öppna redigerings-sidan.

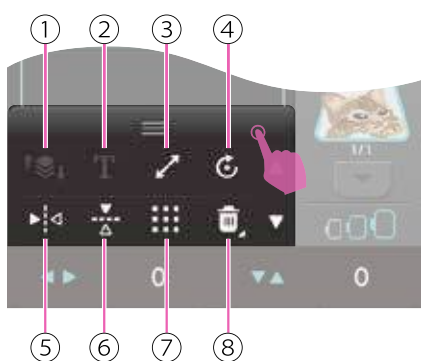
Se kapitlet "Redigera broderimönstret" för mer information.

Redigera broderimönstret



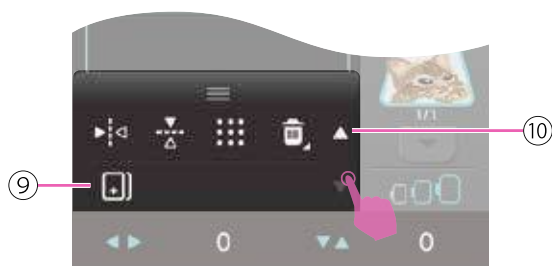
När broderimönstret är valt, kan du justera vinkel, storlek, position och färg enligt önskemål.

- ① Förhandsgranskningsskärm
- ② Verkttygslåda
- ③ Ny fil
- ④ Spara fil
- ⑤ Broderibågeslista
- ⑥ Färginställning
- ⑦ Nästa
- ⑧ Ångra/Gör om
- ⑨ Zooma in/zooma ut
- ⑩ Flytta mönster
- ⑪ Välja alla lager
- ⑫ Dra objektet
- ⑬ Lägga till nya mönster
- ⑭ Byta lager
- ⑮ Lager
- ⑯ Aktuellt lager/Totalt antal lager
- ⑰ Föreslagen broderibåge
- ⑱ Storlek på broderimönster
- ⑲ Totalt antal stygn i broderimönster



Expandera verktygslådan för att visa redigeringsalternativen. Klicka på sidväxlingsikonen för att visa andra redigeringsalternativ.

- ① Fler lager
- ② Text
- ③ Lås aspektförhållande
- ④ Roter
- ⑤ Horisontell spegelfunktion
- ⑥ Vertikal spegelfunktion
- ⑦ Kontrollera broderimönstrets storlek
- ⑧ Ta bort
- ⑨ Duplicera
- ⑩ Byta sida





Lägga till broderimönster

Välja mönster och öppna redigeringssidan. Klicka på ikonen Lägg till nya mönster för att välja de nya mönstren. Lagret visar sig i ordningsföljd enligt vald sekvens. Klicka på lagerväxlingsikonen för att visa varje lager.

För att skapa en ny fil, klicka på ikonen Ny fil. Då visas ett varningsmeddelande och därefter öppnas ett nytt lager.

- ① Ny fil
- ② Lägga till nya mönster
- ③ Byta lager



Flytta broderimönsterlager

Klicka på ikonen Flytta lager, så visas det valda lagret i den valda färgen i sektionen för att växla lager. Lagersekvensen kan ändras uppåt eller neråt.

Att trycka länge på lagerikonen kan också ändra lagersekvensen.

På förhandsgranskningsskärmen visas det aktuella lagret och det totala antalet lager.

- ① Fler lager
- ② Aktuellt lager/Totalt antal lager
- ③ Byta lager
- ④ Lager



Klicka på ikonen Flytta lager för att visa multifunktionslistan, vänster och höger pilknappar kan flytta det valda lagret uppåt eller neråt för redigering.

- ① Multifunktionslista
- ② Flytta lager

OBS!

Man kan även använda de fysiska knapparna +/- för att flytta lagren.

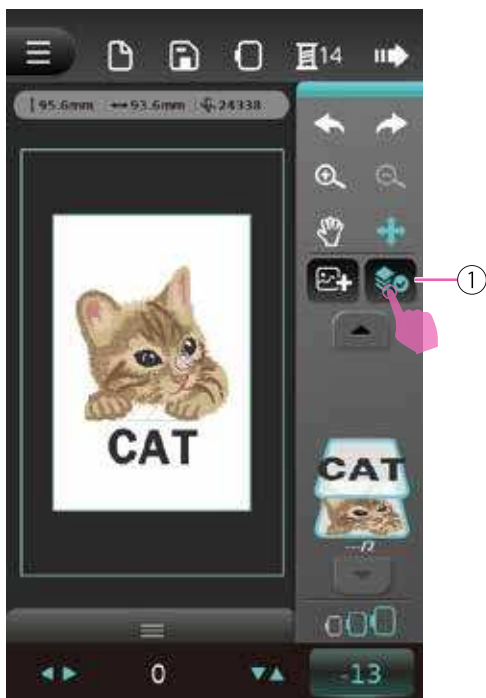


Funktionen för att zooma in/zooma ut

Klicka på ikonen Zooma in/Zooma ut för att förhandsgranska mönstret. När du zoomar in mönstret, visas den kompletta designen upptill i vänster i förhandsgranskningen. Dra ramen för att samtidigt visa det specifika området.

Klicka på ikonen Dra förhandsgranskningen för att visa det specifika området efter inzoomning, och det påverkar inte det faktiska mönstrets position.

- ① Förhandsgranskningsskärm
- ② Zooma in/zooma ut
- ③ Dra förhandsgranskningen



Välja alla lager

Klicka på ikonen Välj alla lager för att redigera alla lager samtidigt.

- ① Välja alla lager

OBS!

Funktionen Välj alla lager fungerar för två eller fler lager.



Ångra/Gör om

Klicka på ikonen Ångra för att annullera eller reversera de senaste stegen. Klicka på ikonen Gör om för att göra om de senaste stegen.

- ① Ångra
- ② Gör om



Flytta broderimönster

Flytta broderimönster är en standardfunktion.

Klicka på ikonen Flytta mönster för att flytta mönster på förhandsgranskningsskärmen. Under förhandsgranskningsskärmen visar vänster och höger pil X-axelns position, och upp- och nerpilen visar Y-axelns position.

- ① Flytta mönster
- ② X-axelns position
- ③ Y-axelns position



Klicka på riktningssikonen för att visa multifunktionslistan. Standardvärdet är 0. Ikonen för vänster och höger, upp och ner kan justera X-axelns och Y-axelns position.

Om du klickar på X-axelns eller Y-axelns värde återställer standardvärdet 0.

- ① Multifunktionslista
- ② Riktning
- ③ X-axelns värde
- ④ Y-axelns värde

OBS!

- Man kan även använda de fysiska knapparna +/- för att justera värdet (position).
- När broderimönstret överstiger bågen, blir bågramen röd.



Rotera broderimönster

Klicka på ikonen Rotera för att rotera mönstren.

Den kan ställas in på att rotera 1° eller 15° varje gång.

- ① Rotera
- ② Rotera 1°
- ③ Rotera 15°



Förhandsgranskningsskärmen visar de roterade mönstren. Standardvärdet är 0, klicka på vinkelikonen för att visa multifunktionslistan. Den vänstra och högra ikonen kan justera vinkeln medurs eller moturs.

Att klicka på vinkelvärdet 1° eller 15° återställer båda till standardvärdet 0.

- ① Multifunktionslista
- ② Vinkel
- ③ Justering av 1° vinkelvärde
- ④ Justering av 15° vinkelvärde

OBS!

Man kan även använda de fysiska knapparna +/- för att justera värdet (position).



Spegla broderimönster

Klicka på ikonen Horisontell spegelfunktion för att vända eller spegla ett mönster i horisontell riktning. Klicka på ikonen Vertikal spegelfunktion för att vända eller spegla ett mönster i vertikal riktning.

- ① Horisontell spegelfunktion
- ② Vertikal spegelfunktion



Förhandsgranskningsskärmen visar de speglade mönstren.

Klicka en gång till på ikonen Horisontell spegelfunktion eller ikonen för Vertikal spegelfunktion för att annullera spegelfunktionen, mönstret återställs till de senaste stegen.



Ändra storlek på broderimönster

Klicka på ikonen Lås aspektförhållande för att justera mönsterstorleken med den fasta proportionen.

- ① Lås aspektförhållande



Förhandsgranskningsskärmen visar de justerade mönstren. Standardvärdet är 100 %. Klicka på ikonen Lås aspektförhållande för att visa multifunktionslistan. Vänster och höger pilikon kan skala mönsterstorleken med den fasta proportionen.

- ① Multifunktionslista
- ② Lås aspektförhållande



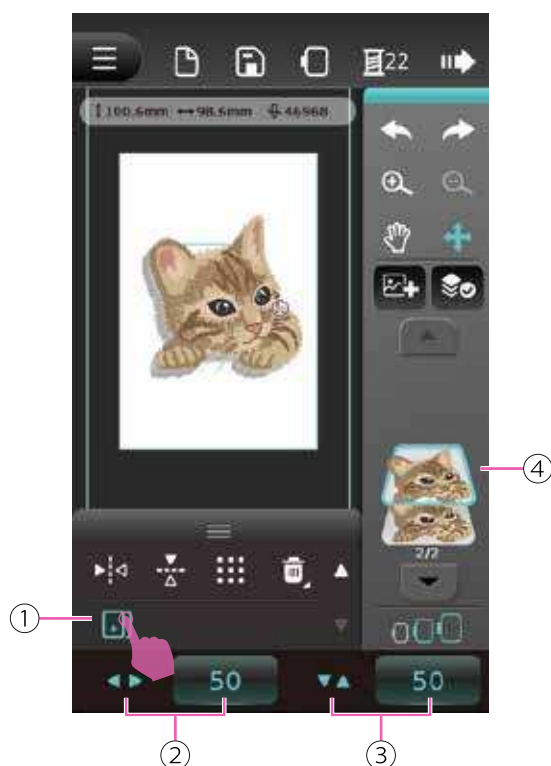
Klicka på vänster och höger pilikon för att justera proportionen med 1 % varje gång. Skalningsstorleksintervallet är 80 %~120 %.

Klicka en gång till på ikonen Lås aspektförhållande för att återställa standardvärdet.

- ① Multifunktionslista
- ② Lås aspektförhållande

OBS!

- Man kan även använda de fysiska knapparna +/- för att justera värdet.
- När broderimönstret överstiger bågen, blir bågen röd.



Duplicera broderimönster

Klicka på ikonen Duplicera för att kopiera det aktuella mönstret med alla justerade värden till det senaste värdet. Det duplicerade lagret överlappar originalmönstret.

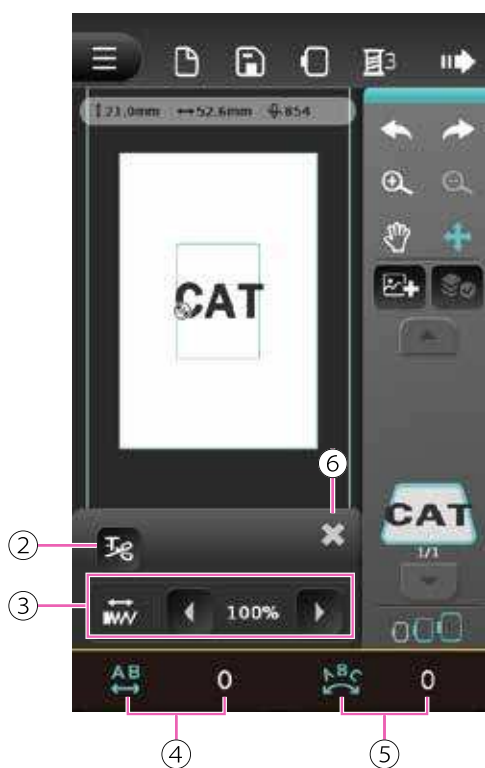
- ① Duplicera
- ② X-axelns värde
- ③ Y-axelns värde
- ④ Duplicerat lager



Redigera text

Mata in texten och klicka på textikonen för att öppna redigeringssidan för att justera mellanrum eller radian.

- ① Text
- ② Dela text
- ③ Justera stygntäthet
- ④ Justera textmellanrum
- ⑤ Justera radian
- ⑥ Stäng





Dela text

Klicka på ikonen Dela text för att dela upp texten och lagret delas i enlighet med bokstavsnumren.

- ① Dela text
- ② Det aktuella valda lagret
- ③ Aktuellt lager/Totalt antal lager

OBS!

Funktionen för delad text fungerar med två eller fler bokstäver.





Justera stygntäthet

Klicka på vänster och höger pilikon för att justera stygntätheten. Standardvärdet är 100 %, justeringsintervallet för varje steg är 20 %, justeringsintervallet är 60 %~140 %.

Klicka på stygntäthetsvärdet för att återställa standardvärdet.

- ① Justera stygntäthet
- ② Täthetsproportion



Justera textmellanrum

Klicka på ikonen Justera mellanrum för att visa multifunktionslistan. Vänster och höger pilikon kan justera textmellanrummet. Standardvärdet är 0, och justeringsintervallet för varje steg är 1, justeringsintervallet är 0~500.

Klicka på ikonen Justera mellanrumsvärde för att återställa standardvärdet 0.

- ① Multifunktionslista
- ② Justera textmellanrum
- ③ Justera textmellanrum

OBS!

- Funktionen för justering av textmellanrum fungerar med två eller fler bokstäver.
- Man kan även använda de fysiska knapparna +/- för att justera värdet.



Justera texttradian

Klicka på Justera radian för att visa multifunktionslistan. Vänster och höger pilikon kan justera texttradianen. Standardvärdet är 0, och justeringsintervallet för varje klick är 1, justeringsintervallet är -100~100.

Klicka på ikonen Justera radianvärde för att återställa standardvärdet 0.

- ① Multifunktionslista
- ② Justera texttradian
- ③ Justera texttradianvärde

OBS!

- Funktionen för justering av texttradian fungerar med två eller fler bokstäver.
- Man kan även använda de fysiska knapparna +/- för att justera värdet.



Kontrollera broderimönstrets storlek

Klicka på ikonen Kontrollera broderimönstrets storlek för att visa redigeringssidan. Den kan visa den faktiska positionen i broderibågen.

- ① Kontrollera broderimönstrets storlek

OBS!

Kontrollera att broderienheten och bågen är installerade.



Använd mönstrets mitt som referenspunkt för inpassning.

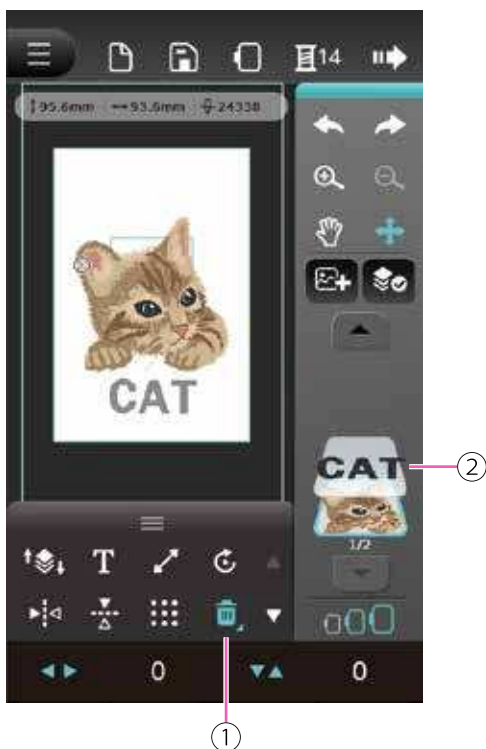
Beroende på de valda ikonerna, flyttas broderibågen samtidigt till den position dit din nål kommer att passas in till: mitten, fyra mönsterhörn eller runt mönstret.

Klicka på ikonen Stäng för att spara aktuell inställning och stäng multifunktionslistan och återgå till den senaste redigeringssidan.

- ① Mönstrets övre vänstra hörn
- ② Mönstrets mitt
- ③ Mönstrets övre högra hörn
- ④ Stäng
- ⑤ Mönstrets nedre vänstra hörn
- ⑥ Mönstrets nedre högra hörn
- ⑦ Broderibågen omger fyra riktningar

OBS!

- När broderimönstret överstiger bågen, kan den inte kontrollera mönstrets storlek.
- När broderimönstret överstiger bågen, blir bågen röd.



Ta bort broderimönster

Välj önskat broderimönsterlager som ska tas bort, lagret visas i den aktuella färgen. Klicka på bortagningsikonen, skärmen visar varningsmeddelandet för att bekräfta borttagningen av det valda lagret.

Tryck länge på bortagningsikonen, så visar skärmen varningsmeddelandet för att ta bort alla lager.

- ① Ta bort
- ② Det valda broderimönsterlagret



Efter slutförd borttagning, visar förhandsgranskningsskärmen det återstående broderilagret.

Ändra färger på broderimotiv

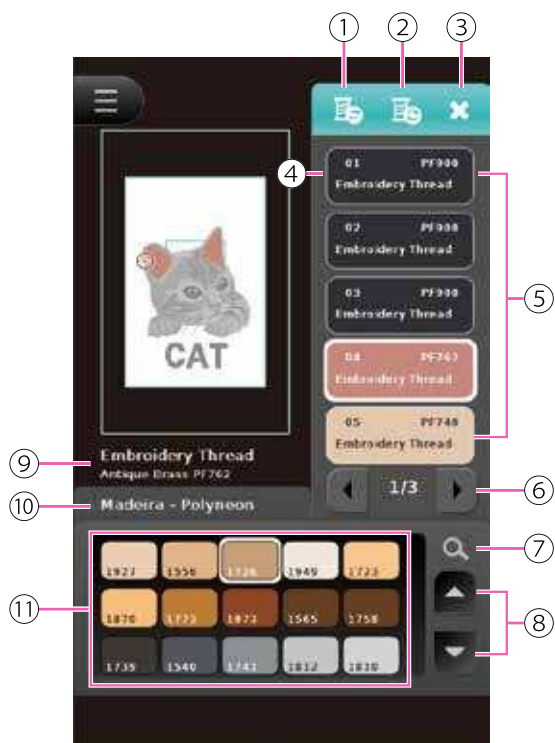


Klicka på ikonen Färginställning för att öppna redigeringsidan.

① Färginställning

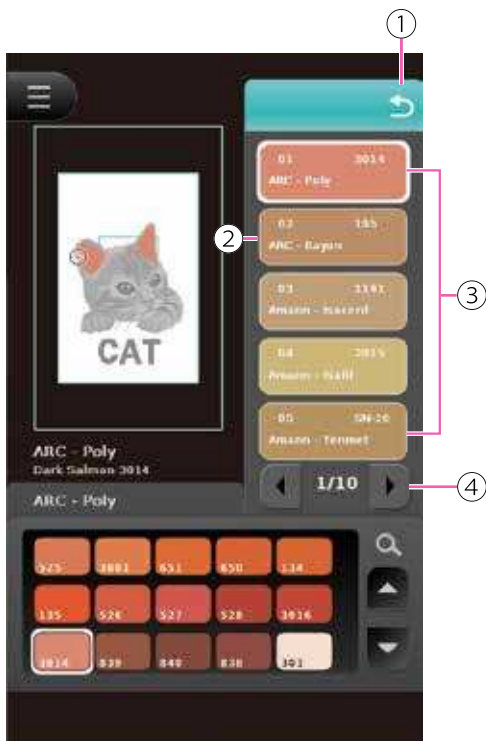
OBS!

Antalet anger hur många trådfärger som kommer att användas i detta lager.



På redigeringsidan för färginställning kan du ändra färg på broderitråden.

- ① Ändra trådmärke
- ② Synkronisera för att ändra alla trådmärken
- ③ Stäng
- ④ Vald färg
- ⑤ Färglistlager
- ⑥ Byt färg
- ⑦ Sök Pantone-nummer
- ⑧ Byt Pantone-diagramlista
- ⑨ Information om vald färg
- ⑩ Trådmärke
- ⑪ Färglista



Ändra trådmärke

Klicka på ikonen Ändra trådmärke för att visa ett urval av andra märken. Liknande märken kommer att föreslås på den högra sidan. Vänster och höger pil kan växla mellan och visa märkesalternativ och detaljer.

Välj önskatärke för att ändra så ändras förhandsgranskningskärmen till det valda märkets motsvarande färger,

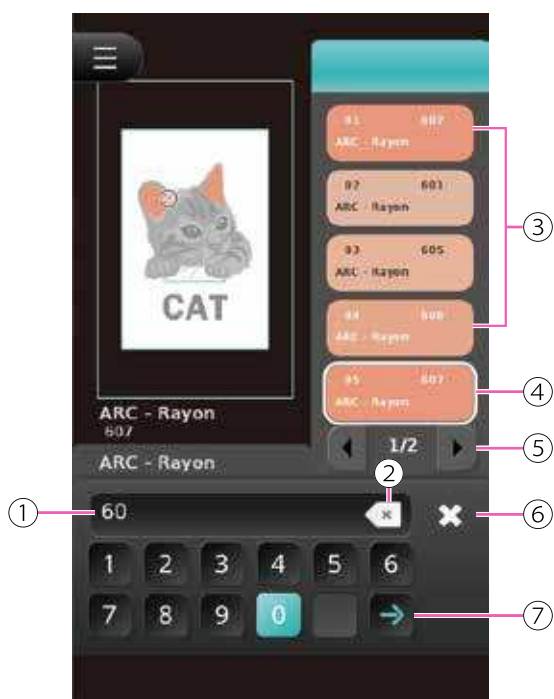
- ① Återgå till de senaste stegen
- ② Välj önskat trådmärke
- ③ Val av trådmärke
- ④ Byta sida



Synkronisera för att ändra alla trådmärken

Klicka på Synkronisera för att byta trådmärkesikon för att byta ut alla trådar till det valda märket.

- ① Synkronisera för att ändra alla trådmärken
- ② Valt färglager



Söka färglistnummer

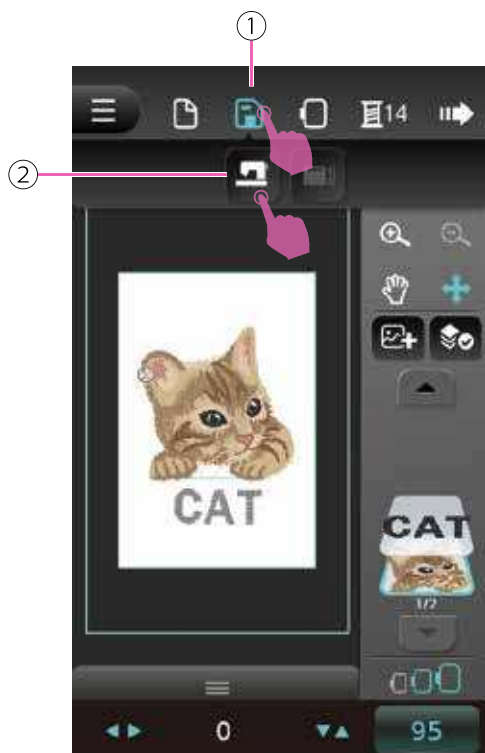
Klicka på ikonen för Söka färglistnummer för att öppna söksidan. Mata in upp till tolv siffror i färgdiagrammet. Efter att ha matat in två eller flera bokstäver och klickat på bekräftelseikonen, visas motsvarande färger på höger sida.

- ① Inmatningslist
- ② Rensa
- ③ Färglista
- ④ Vald färg
- ⑤ Byta sida
- ⑥ Stäng
- ⑦ Bekräfta

OBS!

Sökfunktionen är under samma trådmärke.

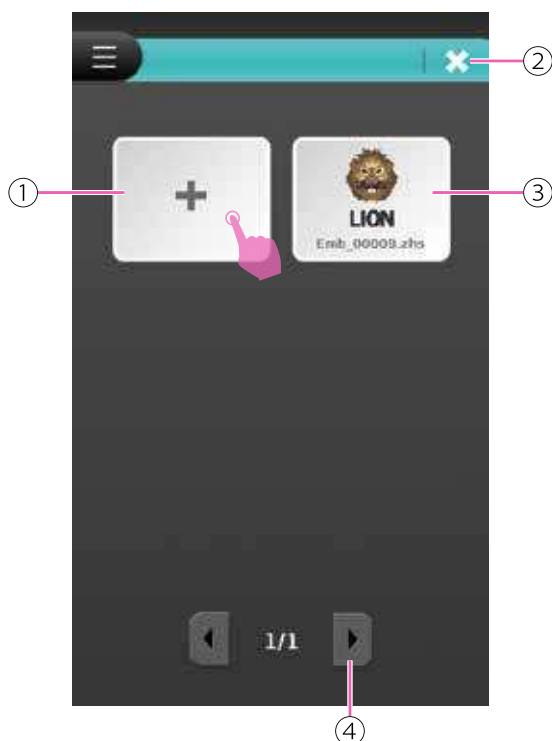
Spara broderimotiv



Spara broderimönster

Klicka på ikonen Spara för att visa alternativen för att spara. Klicka på maskinikonen för att spara broderimönstret i Min favorit-mapp i maskinen.

- ① Spara
- ② Spara mönster i Min favorit-mapp

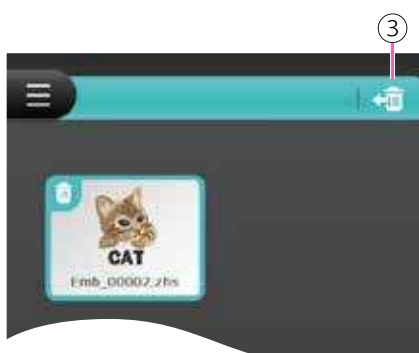
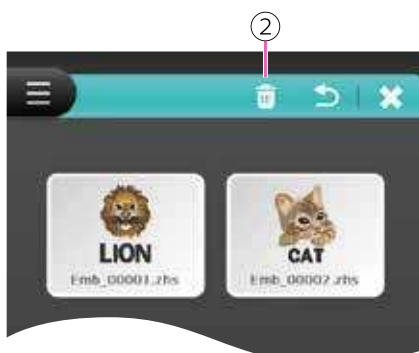


Klicka på ikonen Lägg till för att spara mönstret. När mönstret har sparats återgår skärmen till redigeringsidan. Sparade mönster sparas i ordningsföljd. Om du vill spara det nya mönstret genom att ersätta den befintliga filen, klicka på det befintliga mönstret och bekräfta varningsmeddelandet.

Mappen kan spara upp till 50 meddelanden. När minnet är fullt kan du spara mönster genom att byta ut de befintliga filerna. Klicka på sidväxlingsikonen för att visa andra mönster.

Klicka på ikonen Stäng för att återgå till redigeringsidan utan att spara mönster.

- ① Lägg till och spara mönster
- ② Stäng
- ③ Det senaste sparade mönstret
- ④ Byta sida



Ta bort sparade mönster

Klicka på konen för Min favorit för att öppna mappen med sparade mönster. Klicka på borttagningsikonen, så visas det sparade mönstret i aktuell färg. Välj därefter det mönster du vill ta bort. Bekräfta varningsmeddelandet för att ta bort mönstret.

Klicka på ikonen Återgå för att återgå till mappen Min favorit.

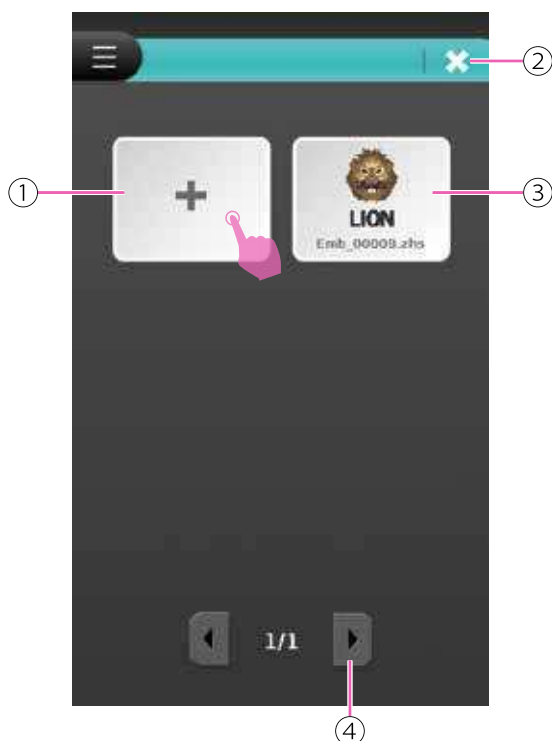
- ① Min favorit
- ② Ta bort
- ③ Gå tillbaka



Spara broderimönster i USB-minne

Klicka på ikonen Spara för att visa alternativen för att spara. Klicka på ikonen för USB-minne för att spara broderimönstret i USB-minnet.

- ① Spara
- ② Spara mönster i USB-minne



Klicka på ikonen Lägg till och spara mönster för att spara mönstret. När mönstret väl har sparats återgår skärmen till redigeringssidan. Sparade mönster visas i ordningsföljd. Om du vill spara det nya mönstret genom att ersätta den befintliga filen, klicka på det befintliga mönstret och bekräfta varningsmeddelandet.

När USB-minnet är fullt kan du spara mönster genom att byta ut de befintliga filerna. Klicka på sidväxlingsikonen för att visa andra mönster.

Klicka på ikonen Stäng för att återgå till redigeringssidan utan att spara mönster.

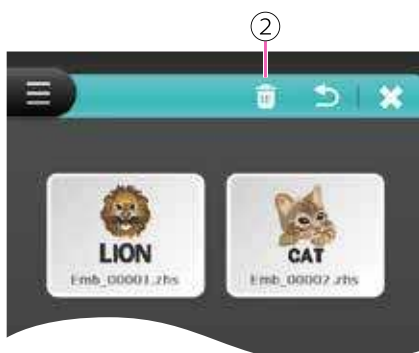
- ① Lägg till och spara mönster
- ② Stäng
- ③ Det senaste sparade mönstret
- ④ Byta sida



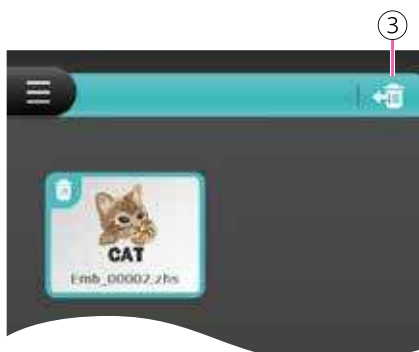
Ta bort det sparade mönstret i USB-minne

Klicka på ikonen för USB-minne för att öppna mappen. Klicka på borttagningsikonen så visas de sparade mönstren i aktuell färg. Välj önskat mönster och bekräfta varningsmeddelandet för att ta bort det.

Klicka på ikonen Återgå för att återgå till USB-mappen.



- ① USB-minne
- ② Ta bort
- ③ Gå tillbaka



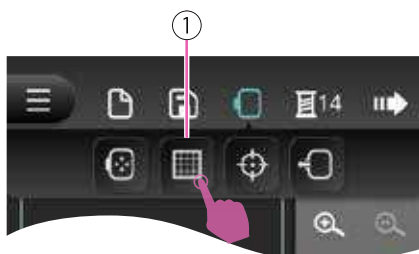
Redigera ram



Flytta till mitten av broderibågen

Klicka på ikonen Bågens mitt så flyttas broderibågen till det ställe där bågens mitt och nålpunkten möts.

- ① Gå till mitten av bågen



Rutnät

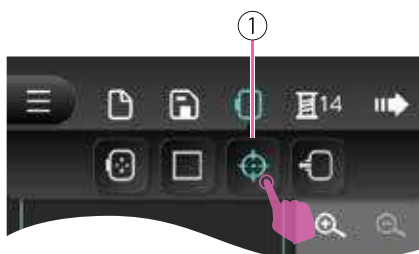
När rutnätet aktiveras kan broderimönstret visas mer exakt.

Klicka en gång på rutnätsikonen så visas korsmarkeringen.

Klicka en andra gång på rutnätsikonen så visas rutnätsmarkeringen.

Klicka en tredje gång på rutnätsikonen så visas försvinner korsmarkeringen och rutnätsmarkeringen och ikonen blir blank.

- ① Rutnät



Mönstrets mittpunkt

För att positionera broderibågen för att säkerställa att nålen passas in med broderimönstrets mitt.

Klicka på ikonen för mönstrets mittpunkt så använder broderibågen mönstrets mittpunkt som positionspunkt. Klicka en gång till på ikonen så återgår positionspunkten till den senaste positionen.

- ① Mönstrets mittpunkt



Bågförflyttare

Klicka på ikonen Bågförflyttare så återgår broderienheten till startpositionen för att sparas korrekt.

- ① Bågförflyttare

Broderi

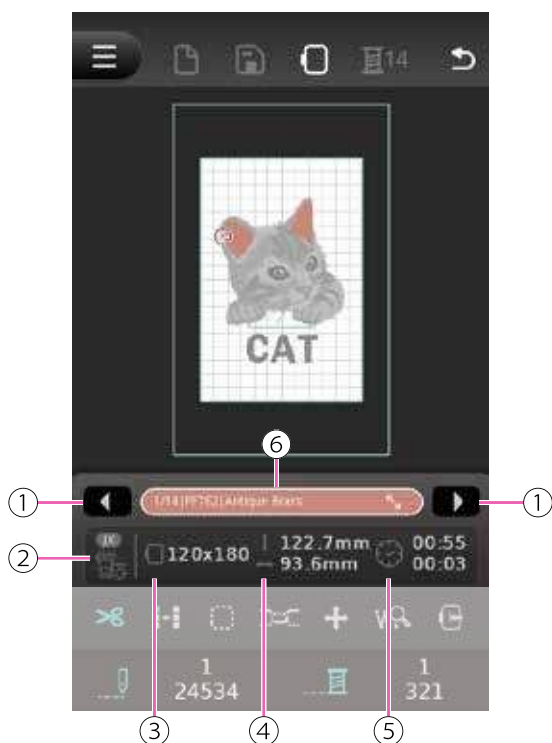


När du är klar med redigeringen av broderimönster, klicka på ikonen Nästa för att öppna inställningssidan.

① Nästa

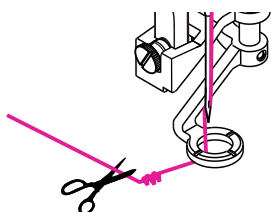
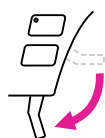
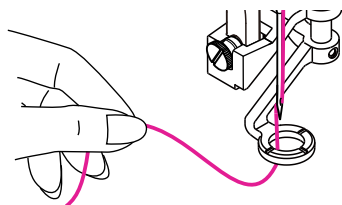
OBS!

Om du klickar på ikonen Nästa utan att spara mönster, visas varningsmeddelandet och sidan Spara mönster öppnas.



Förbered broderitråden. Den erforderliga trådinformationen visas på redigeringsidan.

- ① Använd vänster och höger pilikon för att byta lager.
- ② Ikon för erforderlig pressarfot
- ③ Storlek på den aktuella valda broderibågen
- ④ Storlek på broderimönster
- ⑤ Erforderlig broderitid
- ⑥ Information om trådfärg



OBS!

Se sidan "Trådning av den övertråden" för mer information.

Sänk ner pressarfotshöjaren så ändras statuslampan från orange till grönt, vilket innebär att allt är redo.

Tryck på start-/stopp-knappen för att börja brodera.

OBS!

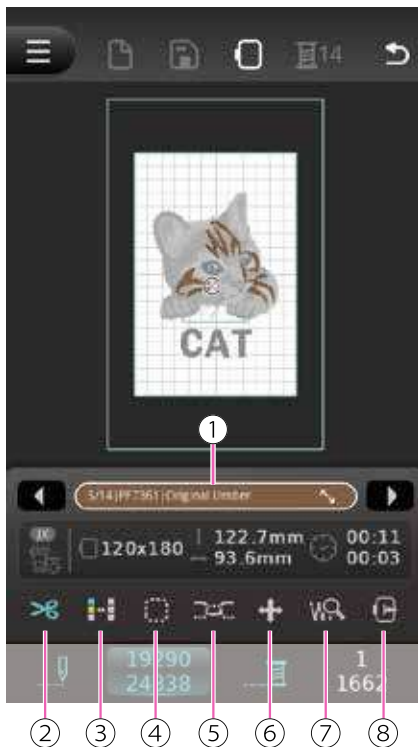
Efter att du har sytt 5-6 stygn visas varningsmeddelandet. Skär av tråden i början av stygnet och tryck därefter på start-/stopp-knappen för att fortsätta brodera.



När alla färgtrådar har broderats, är ditt exklusiva broderimönster slutfört.

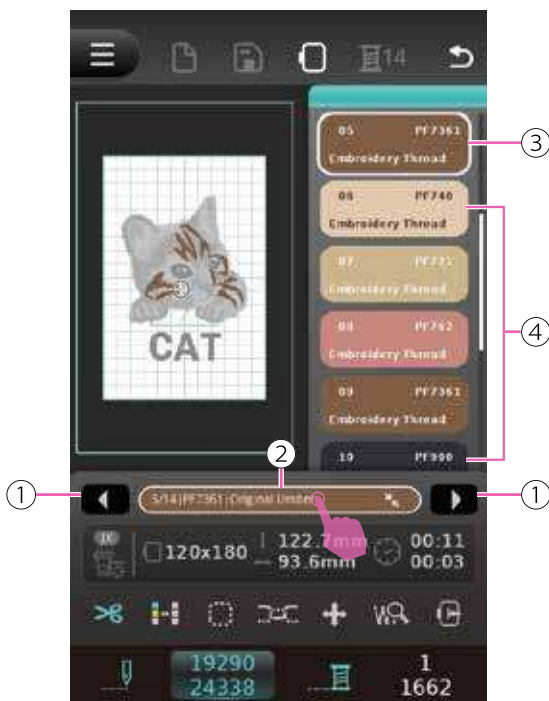
Uppmaningsmeddelandet visas. Klicka därefter på "check" för att gå tillbaka till skärmen för val av broderimönstertyp.

Justera broderinställning



Broderiinställningen kan justeras med följande alternativ:

- ① Information om trådfärg
- ② Trådkniv
- ③ En färg/flera färger
- ④ Träcklingssöm
- ⑤ Trådspänning
- ⑥ Flytta mönster
- ⑦ Förstora stygnposition
- ⑧ Byta bågposition för trådning



Information om trådfärg

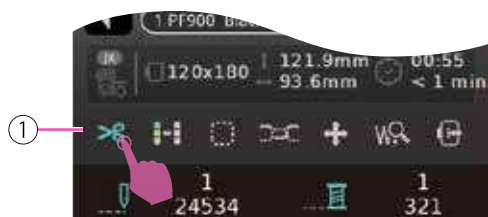
Klicka på Information om trådfärg för att visa färgnamn och nummer, Pantone-nummer, trådmärkets namn.

Klicka på vänster och höger pilikon eller flytta färglagrets skjutreglage för att visa information.

- ① Använd vänster och höger pilikon för att byta lager.
- ② Färginformation
- ③ Aktuell trådfärg
- ④ Trådfärgslager

OBS!

Om lagret ändras, flyttar nålpositionen till lagrets första stygn.



Inställning för trådkärare

Klicka på ikonen för Trådavskärare för att visa inställningen. Klicka på ikonen för inställning av mellanrumsavstånd, så kan du justera mellanrumsvärdet med hjälp av vänster och höger pilikon. Standardvärdet är 2 mm, och justeringsintervallet för varje klick är 1 mm, justeringsintervallet är 1 mm~15 mm.

Klicka på inställningsikonen för färggrupp för att aktivera/inaktivera funktionen för att trimma tråden efter det att broderiet slutförts för varje färggrupp. Standardinställningen för färggrupp är på och tråden trimmas automatiskt när broderiet slutförts för varje färg.

Klicka på inställningsikonen för slutförd avskärning för att aktivera/inaktivera funktionen för att trimma tråden efter slutfört broderi. Standardinställningen för slutförd avskärning är på.

När inställningen är klar och sparad, klicka på ikonen Stäng för att återgå till den senaste sidan.

- ① Trådkniv
- ② Inställning av mellanrumsavstånd
- ③ Värde för mellanrumsavstånd
- ④ Inställning av färggrupp
- ⑤ Inställning av slutförd avskärning
- ⑥ Stäng

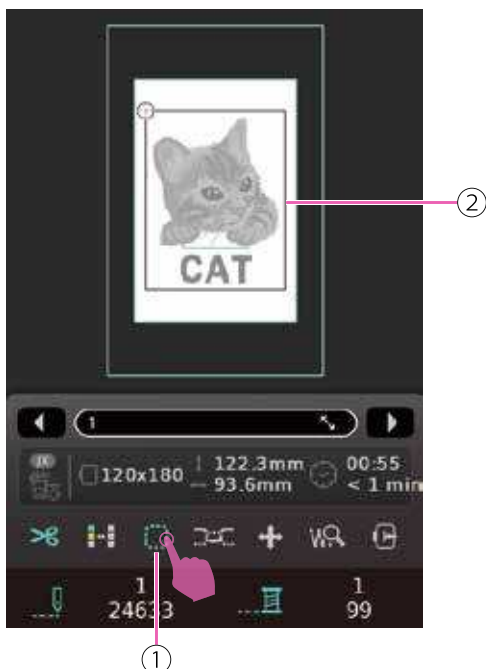


En färg/flera färger

Klicka på ikonen för en färg/flera färger för att aktivera enfärgsfunktionen. Då behandlas alla olika färger som enskilda färger vid broderi. Färggruppens avskärning blir det valda stygnets avskärning, och efter trådavskärning behövs ingen trimning i början av stygnet.

Klicka en gång till på ikonen för en färg/flera färger för att återgå till läget för flera färger.

- ① En färg/flera färger



Träckling

Klicka på träcklingsikonen för att träckla runt mönstren. Detta kan stärka och fixera tyget och fodret så att de inte glider eller rör på sig.

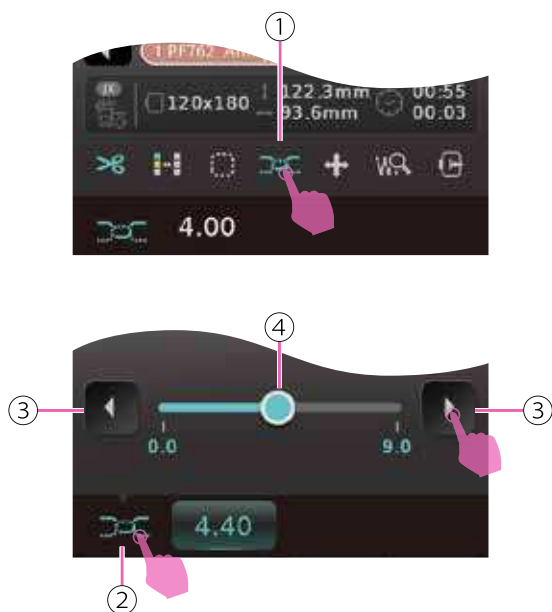
Den fyrkantiga ramen visas runt mönstret på förhandsgranskningsskärmen. Träcklingsstygn har inga autolåsstygn i början och slutet.

Klicka en gång till på träcklingsikonen för att stänga träcklingsfunktionen.

- ① Träckling
- ② Fyrkantig ram

OBS!

Efter broderi med träcklingsfunktion, visar förhandsgranskningsskärmen varningsmeddelandet om att gå tillbaka till det första stygnet.



Justera broderingstrådsspänningen

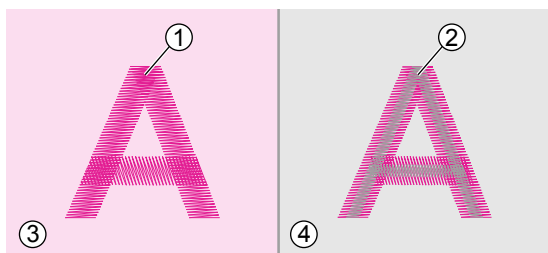
Klicka på trådspänningsikonen för att visa trådspänningsvärdet. Klicka på trådspänningsikonen för att visa skjutreglaget och vänster och höger pilikon.

Flytta på skjutreglaget eller klicka på vänster och höger pilikon för att justera spänningsvärdet. Standardvärdet är 4, och justeringsintervallet för varje klick är 0.2, justeringsintervallet är 0,0~9,0.

- ① Trådspänning
- ② Trådspänning
- ③ Vänster och höger pilikon
- ④ Spänningsskjutreglage

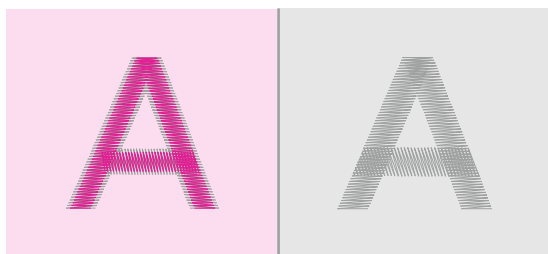
OBS!

Man kan även använda de fysiska knapparna +/- för att justera värdet.

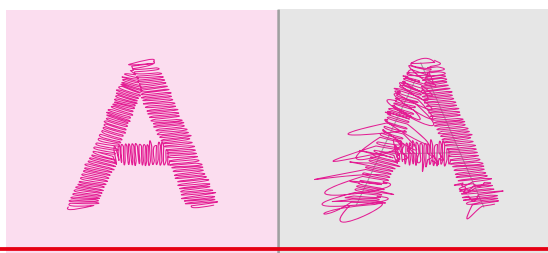


Trådspänningen är korrekt när övertråden är nått och jämnt synlig på baksidan av tyget.

- ① Övre tråd
- ② Spoltråd
- ③ Höger sida
- ④ Avigsida



När spoltråden är synlig på tygets framsida, är trådspänningen alltför spänd för broderi. För att minska spänningen, tryck på knappen "-".



När övertråden har slack, är trådspänningen alltför lös för broderi. För att öka spänningen, tryck på knappen "+".

OBS!

Använd samma tyg förprojektet och gör ett sytest i förväg.

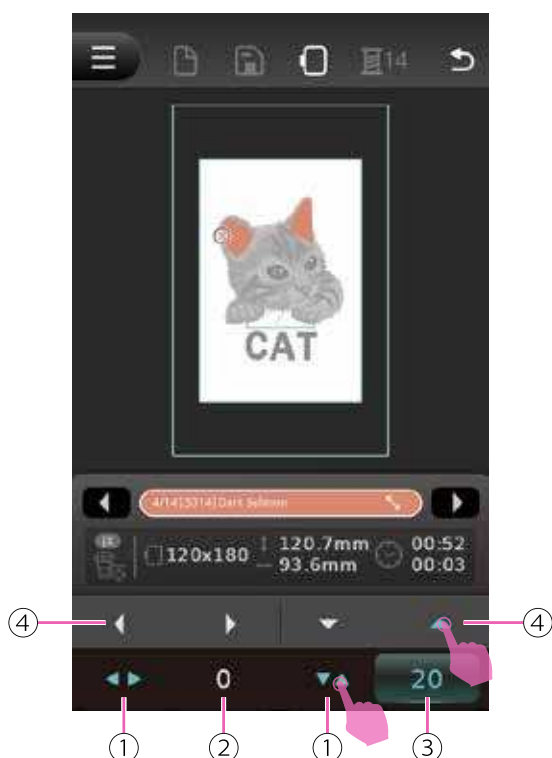


Flytta mönster

Klicka på ikonen Flytta mönster för att visa multifunktionslistan och flytta mönstrens position.

Detta visar X-axelns och Y-axelns position under förhandsgranskningsskärmen.

- ① Flytta mönster
- ② X-axelns position
- ③ Y-axelns position

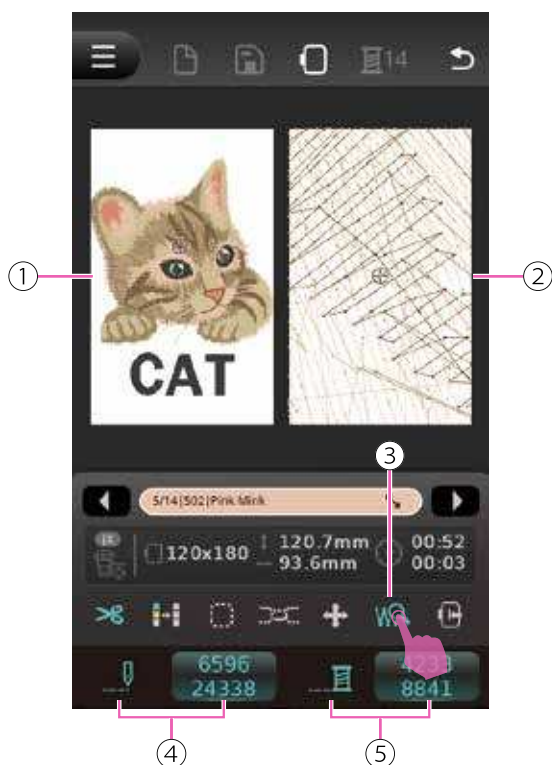


Klicka på riktningsikonen för att visa multifunktionslistan. Standardvärdet är 0- Vänster och höger eller upp- och ner-pilikonerna i multifunktionslistan kan justera X-axelns och Y-axelns position.

- ① Riktningsikon
- ② X-axelns värde
- ③ Y-axelns värde
- ④ Multifunktionslista

OBS!

Man kan även använda de fysiska knapparna +/- för att justera värdet.

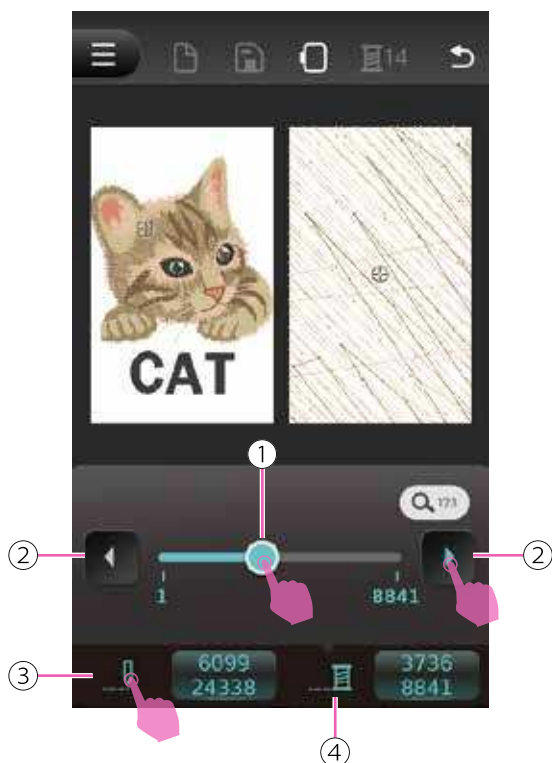


Förstora stygnposition

Klicka på ikonen Förstora stygnposition för att visa mönsterförhandsgranskningsskärmen och stygnförhandsgranskningsskärmen. Här kan du se alla mönsterförhandsgranskningar och zooma in aktuell stygnposition.

Klicka var som helst på mönsterförhandsgranskningsskärmen, så visar stygnförhandsgranskningsskärmen det förstörade stygnet. Här kan du se aktuellt antal stygn/totalt antal stygn och aktuellt antal stygn för lagret/Totalt antal stygn för alla lager under förhandsgranskningsskärmen.

- ① Förhandsgranskningsskärm för mönster
- ② Förhandsgranskningsskärm för stygn
- ③ Förstora stygnposition
- ④ Aktuellt antal stygn/Totalt antal stygn
- ⑤ Aktuellt antal stygn för lagret/Totalt antal stygn för alla lager



Justera stygnposition

Klicka på ikonen för Aktuellt antal stygn/Totalt antal stygn eller Aktuellt antal stygn för lagret/Totalt antal stygn för alla lager för att visa nålpositionsskjutreglaget och multifunktionslistan.

Flytta på nålpositionsskjutreglaget eller klicka på vänster eller höger pilikon i multifunktionslistan för att justera stygnpositionen. Justeringsintervallet är 1 stygn för att öka eller minska för varje klick. Stygnpositionen kan justeras till tre reciprokala stygn av det totala antalet stygn.

- ① Skjutreglage för nålposition
- ② Vänster och höger pil
- ③ Aktuellt antal stygn/Totalt antal stygn
- ④ Aktuellt antal stygn för lagret/Totalt antal stygn för alla lager

OBS!

- Om tråden går av, justera stygnantalet till de första stygnen där tråden gick av. Detta kan förebygga den uppenbara söm- eller segmentskillnaden.
- Man kan även använda de fysiska knapparna +/- för att justera värdet.



Söka stygnposition

Klicka på ikonen Söka stygnposition för att öppna nästa sida. Klicka på inmatningslistan för att ange de nummer som ska sökas.

Klicka på borttagningsikonen för att ta bort det sista numret, eller tryck länge på borttagningsikonen för att ta bort alla nummer.

Klicka på ikonen Bekräfta eller Stäng för att gå tillbaka till sidan för att justera stygnposition.



- ① Söka stygnposition
- ② Inmatningslist
- ③ Bekräfta
- ④ Stäng
- ⑤ Ta bort



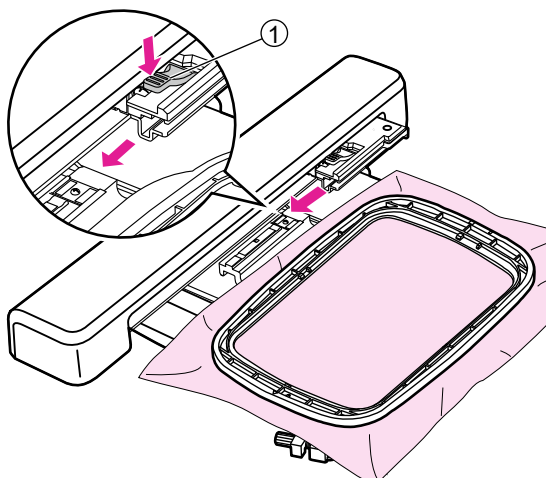
Byta bågposition för trådning

När broderiet behöver byta tråd och bågen befinner sig alltför nära nålen, använd funktionen för att ändra bågposition och underlätta påträdningen.

Klicka på ikonen Byta bågposition för trådning så visas varningsmeddelandet. Klicka på Bekräfta så passas mitten av bågen in med nålens position.

- ① Byta bågposition för trådning

Tillbaka till syläge



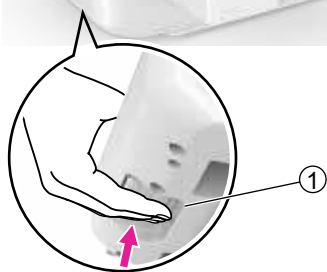
Ta bort broderibåge

⚠ OBS!

För att installera eller ta bort broderibågen, säkerställ att nålen och pressarfoten befinner sig i det högsta läget, så att införande och borttagning kan ske på ett smidigt sätt. I annat fall kan nålen och pressarfoten ta skada.

Tryck på bågsäkringsspaken för att dra broderibågen bakåt så att den kan tas bort.

- ① Bågsäkringsspak



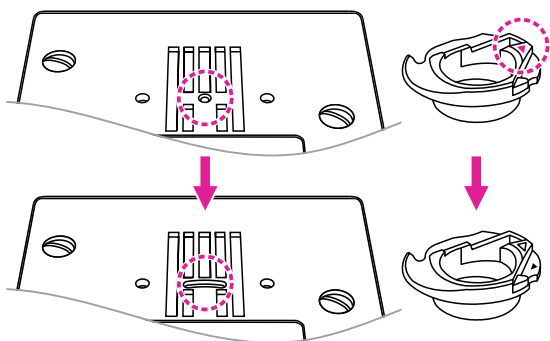
Ta bort broderienhet

Håll i broderienheten och tryck på frigöringsknappen. Låt därefter broderienheten glida åt vänster för att ta bort den.

- ① Frigöringsknapp

⚠ OBS!

Börja med att ta bort broderibågen innan du tar bort broderienheten.



Byta ut raksömsnålplattan mot den normala nålplattan.

Byta ut spolkåpan för hög trådspänning mot standardspolkåpan.

Byta ut nål och pressarfot.

The background of the page features several wavy, dashed lines in a light pink or rose gold color. These lines flow from the top left towards the bottom right, creating a sense of movement and depth. They are positioned behind the central text, framing it subtly.

Underhåll och felsökning

Underhåll

⚠ Varning

Koppla bort strömsladden från vägguttaget innan du utför något underhåll, annars kan det orsaka skador eller elektriska stötar.

Rengöra maskinens yta

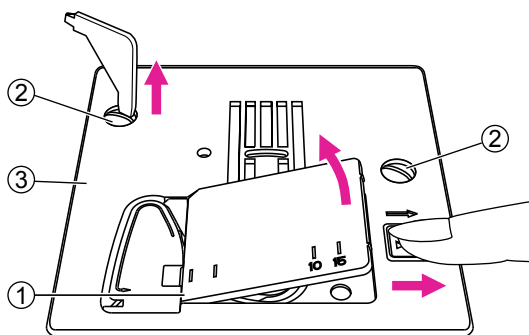
OBS!

Använd inte organiska lösningsmedel eller tvättmedel.

Rengör symaskinen om dess yta är smutsig:

Torka av symaskinen med en väl urvriden trasa som doppats i ett mildt rengöringsmedel.

Torka av ytan igen med en torr trasa efter att ha rengjort symaskinen en gång på detta sätt.

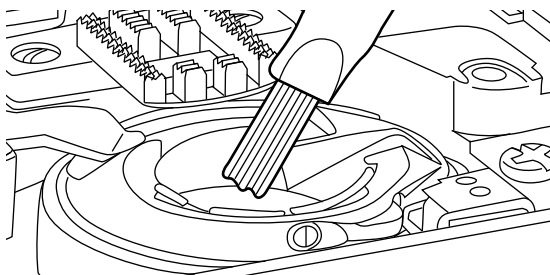


Rengöra looper, spolåpa och matartand

Om ludd och trådbitar samlas i kroken, kommer det att störa maskinens smidiga drift. Kontrollera regelbundet och rengör stygnmekanismen vid behov.

Rengör looper, spolåpa och matartand:

1. Ta bort nålen, pressarfoten och pressarfotshållaren.
2. Ta bort spolåpa ① och spole.
3. Ta bort skruvarna på nålplattan ② med L-skruvmejseln.
4. Ta bort nålplattan ③.



Rengör looper, matartand och spolåpa med borstsidan av den medföljande sprättaren/borststen.

OBS!

Använd även en mjuk och torr trasa för att rengöra dem.

Följ steg 1-4 i omvänd ordning och installera de borttagna delarna.

Varningsfunktion

Signaltoner	Orsak	Korrigerig
En kort signalton	Rätt funktion	-
Tre korta toner när en knapp trycks in	1. Felaktig knappfunktion 2. Trådspolen är full eller så stoppar symaskinen medan spollindarspindeln fortfarande befinner sig i höger position.	1. Kontrollera att du trycker på rätt knapp och utför rätt åtgärder. 2. tryck tillbaka spollindarspindeln till den vänstra positionen.
Tre korta signaltoner	1. Symaskinen har fått problem och kan inte sy. Eventuellt har tråden trasslat eller vridit sig och det går inte att röra på handhjulet.	1. Läs igenom "Felsökningsguide" för att hitta lösningen.

OBS!

Om problemet fortfarande inte är löst kontaktar du din lokala återförsäljare.

⚠ OBS!

Medan du syr, om tråden har fastnat inuti kroken och nålrörelsen upphör. Om du fortsätter att sy stoppar maskinen automatiskt av säkerhetsskäl. Om maskinen stoppar, stäng först av maskinen och slå sedan på den igen.

Felsökning

Innan du ringer efter service, kontrollera först felsökningsguiderna nedan. Om problemet kvarstår, kontakta närmaste återförsäljare eller ditt lokala servicecenter.

Problem	Orsak	Korrigering
Övertråden går av	1. Maskinen är inte korrekt träd.	1. Trä om den övre tråden.
	2. Trådspänningen är för hård.	2. Minska trådspänningen (till en lägre siffra).
	3. Tråden är för tjock för nålen.	3. Välj en större nålstorlek.
	4. Nålen är inte korrekt isatt.	4. Ta bort och sätt tillbaka nålen (platt sida mot baksidan).
	5. Tråden är lindad runt spolhållarstiftet.	5. Ta bort rullen och linda upp tråden på rullen.
	6. Nålen är skadad.	6. Sätt i en ny nål.
Spoltråden går av	1. Spolkåpan är inte korrekt isatt.	1. Ta bort och sätt tillbaka spolkåpan och dra i tråden.
	2. Spolkåpan är felaktigt träd.	2. Kontrollera att både spole och spolkåpa sitter på rätt plats.
Överhoppade stygn	1. Nålen är inte korrekt isatt.	1. Ta ur och sätt in nålen igen (platt sida mot baksidan).
	2. Nålen är skadad.	2. Sätt i en ny nål.
	3. En nål med fel storlek har använts.	3. Välj en nål som passar tråden.
	4. Pressarfoten är inte rätt fastsatt.	4. Kontrollera och fäst korrekt.
	5. Maskinen är inte korrekt träd.	5. Trä om den övre tråden.
Nålen är sönder	1. Nålen är skadad.	1. Sätt i en ny nål.
	2. Nålen är inte korrekt isatt.	2. Sätt in nålen korrekt (platt sida bakåt).
	3. Fel nålstorlek för tyget.	3. Välj en nål som passar tråd och tyg.
	4. Fel fot är fäst.	4. Välj den korrekta pressarfoten.
	5. Nålblämskruven är lös.	5. Dra åt skruven ordentligt med skruvmejseln.
	6. Pressarfoten är inte passande för den typen av stygn som du syr.	6. Sätt i passande pressarfot för det slags stygn som du syr.
	7. C. Övertrådsspänningen för hög.	7. Lossa den övre trådspänningen.

Problem	Orsak	Korrigerig
Lösa stygn	1. Maskinen är inte korrekt träd.	1. Kolla trådningen och träd om.
	2. Spolkåpan är inte korrekt träd.	2. Träd spolkåpan som illustrerat.
	3. Kombinationen av nål/tyg/tråd är felaktig.	3. Nålstorleken måste passa tyget och tråden.
	4. Trådspänningen är felaktig.	4. Korrigera trådspänningen.
Sömansamling eller rynkor	1. Nålen är för tjock för tyget.	1. Välj en korrekt nålstorlek.
	2. Stygnlängden är felaktig.	2. Justera stygnlängden.
	3. Trådspänningen är för hård.	3. Lossa trådspänningen.
Sömveck	1. Nåltrådspänningen är för hård.	1. Lätta på trådspänningen.
	2. Nåltråden är inte korrekt träd.	2. Träd om maskinen.
	3. Nålen är för kraftig för tyget som sys.	3. Välj en nål som passar tråd och tyg.
	4. Stygnlängden är för lång för tyget.	4. Förkorta stygnlängden.
	5. Sömnad på tunt tyg.	5. Sy med stabiliserande material under tyget.
Mönster är förvrängda	1. Pressarfoten är inte passande för mönstret.	1. Välj korrekt fot.
	2. Nåltrådspänningen är för hård.	2. Lätta på trådspänningen.
Tråden har fastnat	1. Tråden fastnar i kroken.	Ta bort övertråden och spolkåpan, vrid handhjulet bakåt och framåt samt ta bort trådresterna.
	2. Matartänderna är fyllda med ludd.	
Maskinen bullrar	1. Ludd eller olja har samlats på kroken eller nålstången.	1. Rengör kroken och matartanden.
	2. Nålen är skadad.	2. Sätt i en ny nål.
	3. Tråden fastnar i kroken.	Ta bort övertråden och spolkåpan, vrid handhjulet bakåt och framåt samt ta bort trådresterna.
	4. Matartänderna är fyllda med ludd.	
Ojämna stygn, ojämn matning	1. Tråd av låg kvalitet	1. Välj en tråd av bättre kvalitet.
	2. Spolkåpan är felaktigt träd.	2. Ta bort spolkåpan och tråden och sätt tillbaka dem korrekt.
	3. Tyget har dragits i.	3. Dra inte i tyget medan du syr, låt det tas upp av maskinen.

Problem	Orsak	Korrigerig
Symaskinen fungerar inte	1. Maskinen är inte påslagen.	1. Slå på maskinen.
	2. Pressarfotshöjaren är lyft.	2. Sänk ned pressarfotshöjaren.
	3. Maskinen är inte inkopplad.	3. Anslut strömkabeln till eluttaget.
Broderienheten rör sig inte.	1. Broderienheten är inte korrekt konfigurerad.	1. Nollställ broderienheten korrekt.
Broderiet är inte korrekt avslutat.	1. Tråden är ihoptrasslad och spolkåpan, etc., är blockerad.	1. Ta bort den ihoptrasslade tråden. Om spolkåpan är blockerad, rengör griparbanan.
	2. Trådspänningen är felaktig.	2. Justera övertrådsspänningen.
	3. Tyget är helt uttöjt på broderibågen. Tyget är löst.	3. Töj ut tyget ordentligt på broderibågen.
	4. Inget stabiliserande material används.	4. Använd alltid stabiliserande material vid broderi med stretchtyg, tunt tyg, tyg med lös väv och tyg där stygnen lätt drar ihop sig.
	5. Föremål finns nära vagnen eller broderibågen.	5. Om broderienhetens vagn eller broderibåge stöter ihop med föremål kommer mönstret att hamna snett. Ställ inte föremål inom räckhåll för broderibågen.
	6. Material som kommer ut ur broderibågen skapar problem.	6. Töj ut tyget på bågen igen så att materialet som kommer ut ur bågen inte skapar problem, rotera mönstret och brodera.
	7. Det broderas med ett tungt tyg eller så hänger tygmaterialet på bordet.	7. Om tyget hänger på bordet under broderiet kommer det att påverka broderienhetens rörelse, vänligen håll i tyget försiktigt i detta fall.
	8. Tyget trasslar ihop sig. Det har fastnat.	8. Stanna symaskinen och sätt i tyget korrekt.
	9. Broderivagnen flyttades när broderibågen togs bort eller sattes dit under broderiet.	9. Om broderivagnen flyttas under processen kan mönstret bli snett. Var försiktig när du tar bort och sätter dit broderibågen.

Problem	Orsak	Korrigerig
Broderiresultatet är inte bra nog.	1. Trådspänningen är felaktig.	1. Justera till rätt trådspänningsinställning.
	2. Tråd av låg kvalitet.	2. Välj en tråd av bättre kvalitet och fäst spolnätet i tråden.
	3. Tråden brukar gå sönder och hoppa ur lätt när man använder en viss trådtyp.	3. Fäst spolnätet i tråden.
	4. En nål med fel storlek har använts.	4. Välj rätt nål enligt tyget.
	5. Inte tillräckligt med stöd på grund av brist på stödmaterial.	5. Använd rätt stödmaterial enligt tygsorten.
Broderiresultatet blir inte bra när man syr i tunt tyg.	1. Trådspänningen är felaktig.	1. Ställ in på en lägre trådspänning.
	2. Tråd av låg kvalitet.	2. Välj en tråd av bättre kvalitet.
	3. En nål med fel storlek har använts.	3. Välj en nålstorlek mellan 9-11 enligt din tygsort.
	4. Inte tillräckligt med stöd på grund av brist på stödmaterial.	4. Använd rätt stödmaterial enligt tygsorten.
Bomullsullen är av dålig kvalitet.	1. Trådspänningen är felaktig.	1. Justera till rätt spänningsinställning. (nummer mellan 3-5)
	2. Stygnlängden är felaktig.	2. Justera till rätt stygnlängd. (nummer mellan 3.0-4.0)
Broderienheten fungerar inte.	1. Maskinen är inte påslagen.	1. Slå på maskinen.
	2. Inget broderimönster är valt.	2. Välj ett broderimönster.
	3. Installera broderibågen utan att initialisera den i förväg.	3. Ta bort broderibågen.
Pekskärmen fungerar inte som den ska.	1. Pekskärmen fungerar inte som den ska.	1. Omkalibrera pekskärmsfunktionen.



Diagram över broderimönster

Diagram över broderimönster

01

0101

1
PF233



↑ 114.4mm
↔ 110.0mm
⌞ 2878

0102

1
PF304



↑ 165.2mm
↔ 147.4mm
⌞ 6778

0103

1
PF754



↑ 99.0mm
↔ 86.0mm
⌞ 2378

0104

1
PF108



↑ 217.4mm
↔ 159.0mm
⌞ 4575

0105

1
PF489



↑ 189.6mm
↔ 135.8mm
⌞ 4543

0106

1
PF489



↑ 225.2mm
↔ 158.0mm
⌞ 5059

0107

1
PF900



↑ 238.2mm
↔ 158.6mm
⌞ 5493

0108

1
PF157



↑ 115.2mm
↔ 54.4mm
⌞ 1949

0109

1
PF785
2
PF563
3
PF501
4
PF715



↑ 98.0mm
↔ 143.2mm
⌞ 17193

0110

1
PF275
2
PF672
3
PF674
4
PF676



↑ 100.0mm
↔ 33.6mm
⌞ 3409

0111

1
PF182
2
PF1037
3
PF1083
4
PF1011
5
PF182



↑ 96.6mm
↔ 106.0mm
⌞ 10513

0112

1
PF521
2
PF523
3
PF261
4
PF254
5
PF466



↑ 154.0mm
↔ 118.4mm
⌞ 10043

0113

1
PF275
2
PF282
3
PF256
4
PF105
5
PF1011



↑ 72.4mm
↔ 42.8mm
⌞ 4604

0114

1
PF254
2
PF132
3
PF134
4
PF130
5
PF715
6
PF548



↑ 96.2mm
↔ 88.8mm
⌞ 12552

0115

1
PF1085
2
PF231
3
PF108
4
PF192
5
PF523
6
PF1085



↑ 150.0mm
↔ 109.6mm
⌞ 7702

0116

1
PF244
2
PF198
3
PF257
4
PF134
5
PF133
6
PF502



↑ 134.8mm
↔ 48.6mm
⌞ 6704

0117

1
PF276
2
PF273
3
PF277
4
PF578
5
PF576
6
PF574
7
PF578



↑ 87.6mm
↔ 115.2mm
⌞ 14457

0118

1
PF257
2
PF730
3
PF5205
4
PF542
5
PF531
6
PF561
7
PF2335



↑ 99.6mm
↔ 99.2mm
⌞ 11830

0119

1
PF1602
2
PF1600
3
PF2412
4
PF249
5
PF1182
6
PF208
7
PF244



↑ 75.4mm
↔ 42.8mm
⌞ 5591

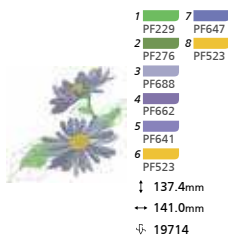
0120

1
PF229
2
PF232
3
PF256
4
PF1513
5
PF703
6
PF1511
7
PF198
8
PF546

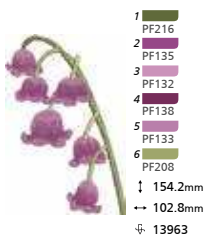


↑ 46.6mm
↔ 67.6mm
⌞ 3332

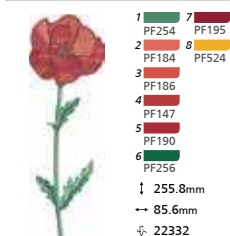
0121



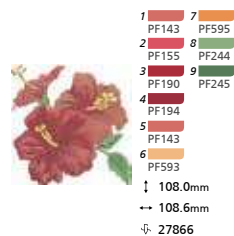
0122



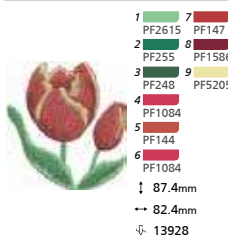
0123



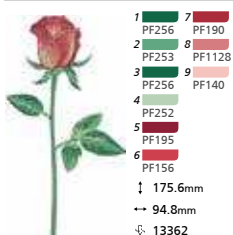
0124



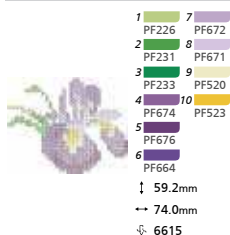
0125



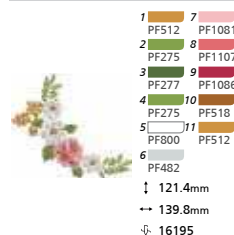
0126



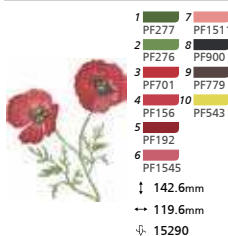
0127



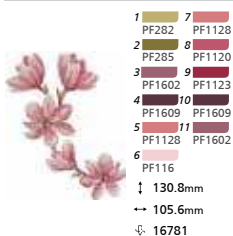
0128



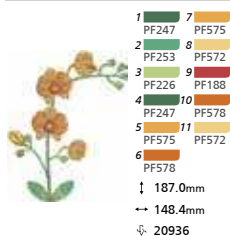
0129



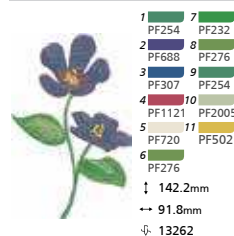
0130



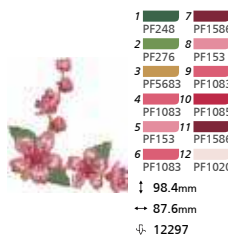
0131



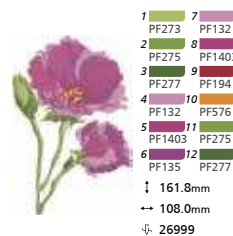
0132



0133



0134



02

0201



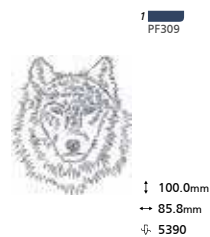
0202



0203



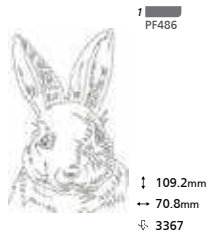
0204



0205



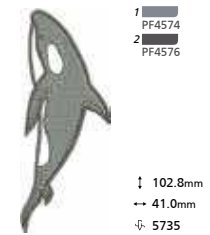
0206



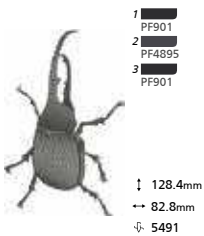
0207



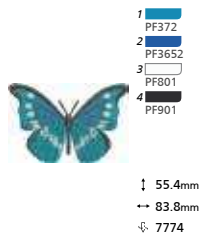
0208



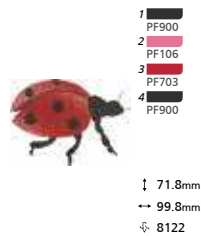
0209



0210



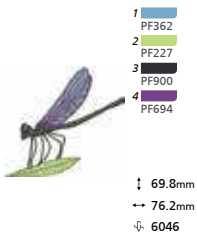
0211



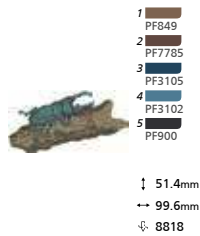
0212



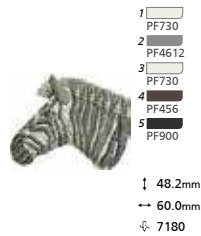
0213



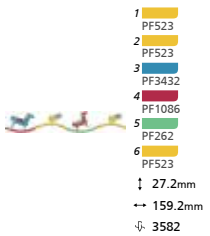
0214



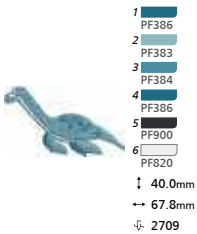
0215



0216



0217



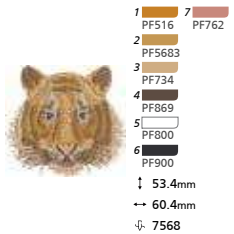
0218



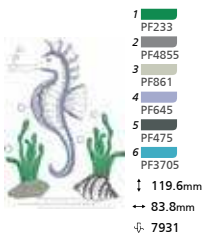
0219



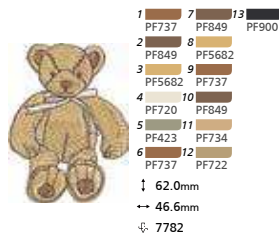
0220



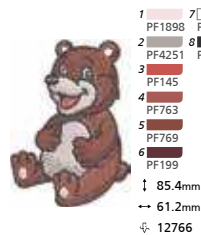
0221



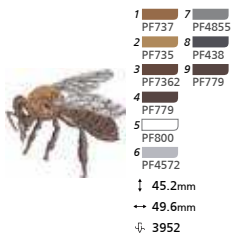
0222



0223



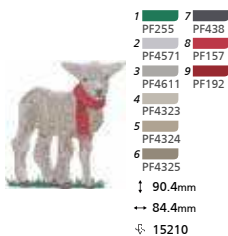
0224



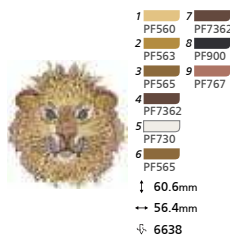
0225



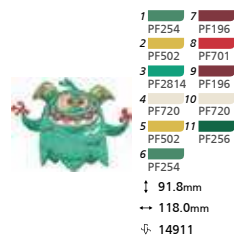
0226



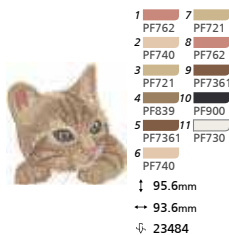
0227



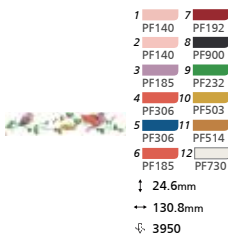
0228



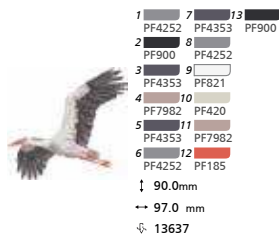
0229



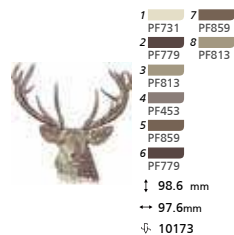
0230



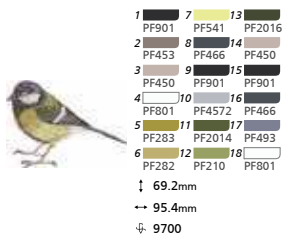
0231



0232



0233



03

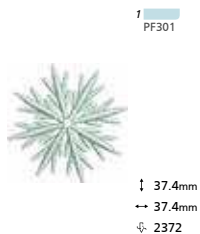
0301



0302



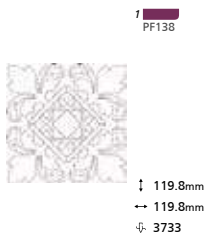
0303



0304



0305



0306



0307



0308



0309

1
PF7371

↓ 120.0mm
↔ 104.0mm
⌞ 2257

0310

1
PF602

↓ 199.4mm
↔ 89.4mm
⌞ 12496

0311

1
PF1123

↓ 167.4mm
↔ 68.0mm
⌞ 7206

0312

1
PF1545

↓ 219.4mm
↔ 83.4mm
⌞ 14186

0313

1
PF561

↓ 157.2mm
↔ 55.6mm
⌞ 6177

0314

1
PF3214

↓ 220.0mm
↔ 76.4mm
⌞ 14225

0315

1
PF192

↓ 259.4mm
↔ 31.8mm
⌞ 4592

0316

1
PF140
2
PF140

↓ 28.8mm
↔ 114.0mm
⌞ 4426

0317

1
PF186
2
PF186

↓ 30.6mm
↔ 119.0mm
⌞ 2221

0318

1
PF3218
2
PF3218

↓ 38.6mm
↔ 139.4mm
⌞ 5871

0319

1
PF563
2
PF563

↓ 39.0mm
↔ 140.4mm
⌞ 8341

0320

1
PF2812
2
PF2812

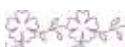
↓ 45.6mm
↔ 156.6mm
⌞ 2922

0321

1
PF190
2
PF190

↓ 39.8mm
↔ 126.8mm
⌞ 1732

0322

1
PF602
2
PF602

↓ 25.6mm
↔ 78.6mm
⌞ 1403

0323

1
PF1032
2
PF1032

↓ 39.0mm
↔ 119.6mm
⌞ 5631

0324

1
PF1900
2
PF1904

↓ 40.2mm
↔ 80.8mm
⌞ 2925

0325

1
PF237
2
PF1120

↓ 67.4mm
↔ 69.6mm
⌞ 3112

0326

1
PF244
2
PF136

↓ 137.4mm
↔ 139.0mm
⌞ 13168

0327

1
PF1900
2
PF165

↓ 50.0mm
↔ 49.0mm
⌞ 1843

0328

1
PF334
2
PF674

↓ 96.2mm
↔ 45.6mm
⌞ 4450

0329



- 1 PF153
2 PF153

↓ 162.6mm
↔ 43.4mm
⌀ 3383

0330



- 1 PF2042
2 PF2042
3 PF294

↓ 19.0mm
↔ 119.8mm
⌀ 2435

0331



- 1 PF255
2 PF255
3 PF1123

↓ 46.6mm
↔ 131.2mm
⌀ 8151

0332



- 1 PF646
2 PF646
3 PF201

↓ 32.2mm
↔ 87.8mm
⌀ 8066

0333



- 1 PF135
2 PF2411
3 PF135

↓ 99.8mm
↔ 60.4mm
⌀ 5981

0334



- 1 PF141
2 PF141
3 PF145
4 PF291

↓ 29.0mm
↔ 119.8mm
⌀ 4006

0335



- 1 PF700
2 PF700
3 PF525
4 PF2215

↓ 64.2mm
↔ 80.0mm
⌀ 4179

0336



- 1 PF523
2 PF107
3 PF523
4 PF107

↓ 89.6mm
↔ 87.0mm
⌀ 8590

0337



- 1 PF3875
2 PF3875
3 PF3873
4 PF3874

↓ 131.2mm
↔ 115.0mm
⌀ 10942

0338



- 1 PF2615
2 PF155
3 PF180
4 PF2635
5 PF155

↓ 152.0mm
↔ 109.4mm
⌀ 11737

0339



- 1 PF800
2 PF800
3 PF700
4 PF3211
5 PF525
6 PF2215

↓ 81.2mm
↔ 100.2mm
⌀ 7535

0340



- 1 PF142
2 PF621
3 PF173
4 PF142
5 PF800
6 PF621

↓ 97.0mm
↔ 108.8mm
⌀ 13113

0341



- 1 PF675
2 PF689
3 PF10
4 PF675
5 PF689
6 PF6001

↓ 90.6mm
↔ 87.0mm
⌀ 6501

0342



- 1 PF220
2 PF1513
3 PF593
4 PF800
5 PF1513
6 PF593

↓ 114.2mm
↔ 92.6mm
⌀ 18358

04

0401



- 1 PF172
2 PF800
3 PF3878

↓ 47.4mm
↔ 74.0mm
⌀ 4546

0402



- 1 PF4573
2 PF4574
3 PF4571
4 PF4576

↓ 68.8mm
↔ 79.8mm
⌀ 5257

0403



- 1 PF820
2 PF4321
3 PF192
4 PF4255
5 PF416

↓ 60.0mm
↔ 84.6mm
⌀ 5514

0404



- 1 PF800
2 PF483
3 PF779
4 PF900
5 PF503

↓ 55.2mm
↔ 55.2mm
⌀ 7895

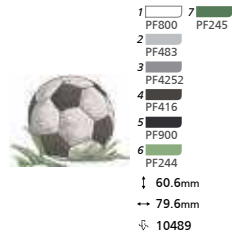
0405



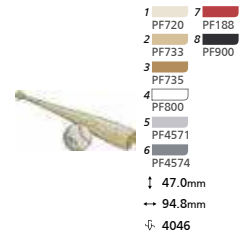
0406



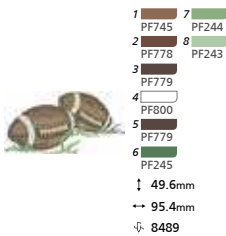
0407



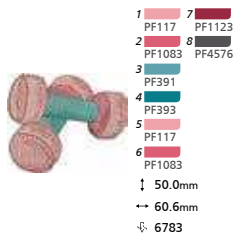
0408



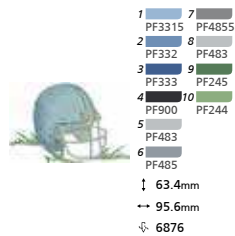
0409



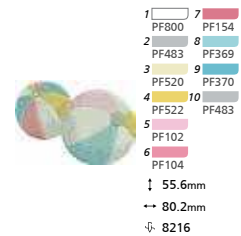
0410



0411



0412



05

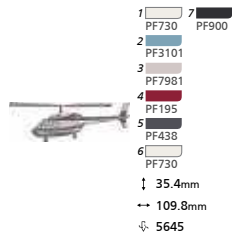
0501



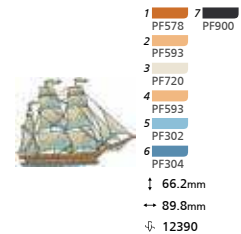
0502



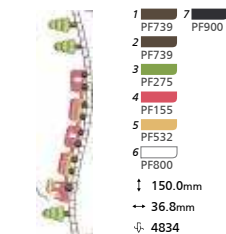
0503



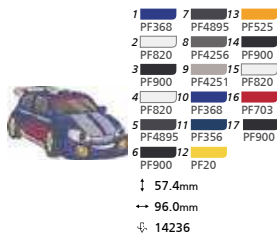
0504



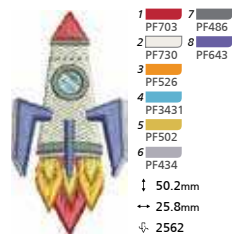
0505



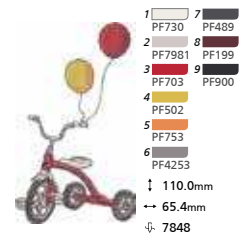
0506



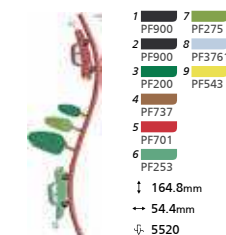
0507



0508



0509



06

0601

1  PF700



↓ 54.6mm
↔ 75.6mm
⌞ 1439

0602

1  PF700



↓ 88.6mm
↔ 89.6mm
⌞ 6699

0603

1  PF700



↓ 71.2mm
↔ 60.2mm
⌞ 1567

0604

1  PF900
2  PF703
3  PF277
4  PF703



↓ 46.6mm
↔ 101.0mm
⌞ 5061

0605

1  PF256
2  PF256
3  PF259
4  PF702
5  PF190
6  PF526
↓ 20.0mm
↔ 89.6mm
⌞ 3226



0606

1  PF259
2  PF259
3  PF259
4  PF526
5  PF532
6  PF702
↓ 29.6mm
↔ 99.6mm
⌞ 3175



0607

1  PF248
2  PF703
3  PF192
4  PF730
5  PF4323
6  PF522
↓ 43.6mm
↔ 108.2mm
⌞ 13104



0608

1  PF256
2  PF256
3  PF259
4  PF730
5  PF900
6  PF702
↓ 34.0mm
↔ 119.0mm
⌞ 3871



0609

1  PF738
2  PF820
3  PF744
4  PF433
5  PF188
6  PF900
7  PF778
8  PF820
↓ 55.4mm
↔ 54.6mm
⌞ 6029



0610

1  PF7371
2  PF518
3  PF512
4  PF518
5  PF7371
6  PF249
7  PF274
8  PF2417
9  PF192
10  PF144
11  PF3
12  PF192
↓ 43.8mm
↔ 51.0mm
⌞ 5882



0611

1  PF206
2  PF203
3  PF522
4  PF206
5  PF277
6  PF820
7  PF539
8  PF157
9  PF199
10  PF192
↓ 119.2mm
↔ 85.0mm
⌞ 15911



0612

1  PF4895
2  PF730
3  PF367
4  PF4895
5  PF4574
6  PF900
7  PF1085
8  PF4614
9  PF186
10  PF4895
11  PF198
↓ 202.6mm
↔ 159.2mm
⌞ 42020



0613

1  PF703
2  PF1609
3  PF800
4  PF720
5  PF249
6  PF276
7  PF274
8  PF156
9  PF1609
10  PF703
11  PF156
12  PF1609
↓ 112.4mm
↔ 106.6mm
⌞ 20090



0614

1  PF738
2  PF778
3  PF277
4  PF246
5  PF276
6  PF730
7  PF502
8  PF701
9  PF188
10  PF512
11  PF484
12  PF438
↓ 60.0mm
↔ 49.6mm
⌞ 6699

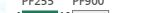
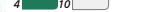


0615

1  PF701
2  PF1082
3  PF190
4  PF2014
5  PF214
6  PF234
7  PF2014
8  PF701
9  PF1082
10  PF190
11  PF2014
12  PF503
↓ 194.6mm
↔ 156.8mm
⌞ 25125



0616

1  PF769
2  PF719
3  PF255
4  PF222
5  PF2411
6  PF369
7  PF4251
8  PF4251
9  PF703
10  PF192
11  PF869
12  PF4251
↓ 239.6mm
↔ 150.8mm
⌞ 26964



07

0701

1  PF193
2  PF900



↓ 72.2mm
↔ 101.2mm
⌞ 5038

0702

1  PF4571
2  PF383



↓ 150.8mm
↔ 125.0mm
⌞ 22262

0703

1  PF521
2  PF484



↓ 156.0mm
↔ 100.0mm
⌞ 10703

0704

1  PF900
2  PF548
3  PF190



↓ 71.6mm
↔ 101.4mm
⌞ 5385

0705



- 1 PF548
2 PF703
3 PF900

↓ 75.2mm
↔ 102.2mm
⊥ 7519

0706



- 1 PF172
2 PF228
3 PF703

↓ 93.8mm
↔ 70.0mm
⊥ 7558

0707



- 1 PF565
2 PF152
3 PF720
4 PF523

↓ 98.2mm
↔ 56.8mm
⊥ 6919

0708



- 1 PF1086
2 PF1086
3 PF523
4 PF117
5 PF160
6 PF3432

↓ 30.8mm
↔ 140.8mm
⊥ 4266

0709



- 1 PF779
2 PF744
3 PF537
4 PF1051
5 PF523
6 PF239

↓ 98.6mm
↔ 82.0mm
⊥ 10251

0710



- 1 PF643
2 PF641
3 PF643
4 PF644
5 PF512
6 PF503

↓ 60.8mm
↔ 158.8mm
⊥ 15148

0711



- 1 PF743
2 PF703
3 PF172
4 PF502
5 PF3715
6 PF2814

↓ 79.6mm
↔ 99.8mm
⊥ 7557

0712



- 1 PF173
2 PF274
3 PF596
4 PF173
5 PF592
6 PF273

↓ 95.8mm
↔ 117.4mm
⊥ 10487

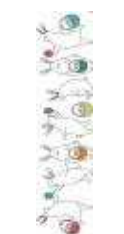
0713



- 1 PF148
2 PF769
3 PF4575
4 PF900
5 PF4571
6 PF471

↓ 65.6mm
↔ 45.8mm
⊥ 4982

0714



- 1 PF701
2 PF602
3 PF701
4 PF371
5 PF172
6 PF200

↓ 248.0mm
↔ 61.0mm
⊥ 6488

0715



- 1 PF277
2 PF257
3 PF186
4 PF785
5 PF172
6 PF560

↓ 162.8mm
↔ 158.4mm
⊥ 18327

0716



- 1 PF172
2 PF170
3 PF900
4 PF4351
5 PF4575
6 PF700

↓ 65.2mm
↔ 46.8mm
⊥ 4753

0717



- 1 PF779
2 PF503
3 PF779
4 PF767
5 PF767
6 PF800
7 PF4575
8 PF779
9 PF767
10 PF181
11 PF1085
12 PF900
13 PF4575

↓ 203.8mm
↔ 155.8mm
⊥ 19831

0718



- 1 PF635
2 PF6655
3 PF634
4 PF635
5 PF503
6 PF475
7 PF634
8 PF635
9 PF6655
10 PF503
11 PF1085
12 PF155
13 PF634
14 PF6655
15 PF632
16 PF592

↓ 190.0mm
↔ 159.6mm
⊥ 17293

0719



- 1 PF544
2 PF154
3 PF604
4 PF365
5 PF532
6 PF512
7 PF820
8 PF4253
9 PF820
10 PF4251
11 PF900
12 PF371
13 PF154
14 PF820

↓ 98.8mm
↔ 71.6mm
⊥ 15503

08

0801



1 PF454
↓ 46.2mm
↔ 59.4mm
⊥ 855

0802



1 PF735
2 PF779
↓ 110.0mm
↔ 62.4mm
⊥ 3685

0803



1 PF7125
2 PF712
3 PF7369
↓ 65.0mm
↔ 62.2mm
⊥ 4098

0804



1 PF454
2 PF3325
3 PF489
↓ 104.0mm
↔ 95.8mm
⊥ 4251

0805



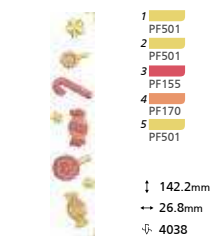
0806



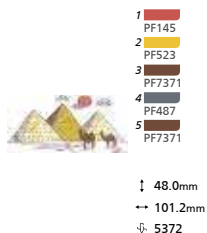
0807



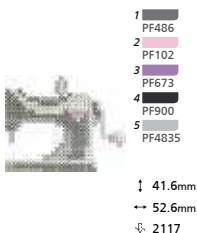
0808



0809



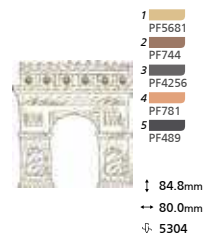
0810



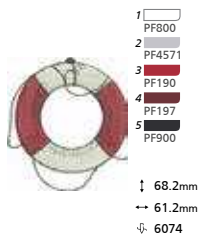
0811



0812



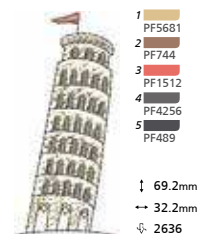
0813



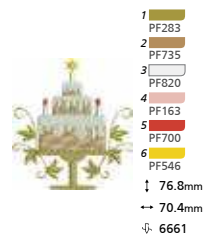
0814



0815



0816



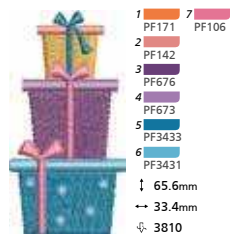
0817



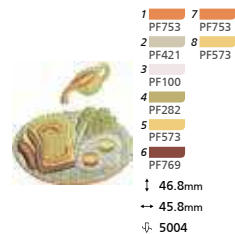
0818



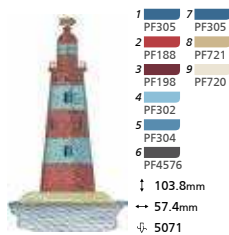
0819



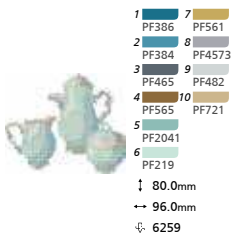
0820



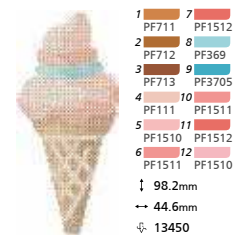
0821



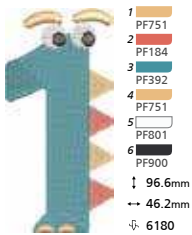
0822



0823



0901



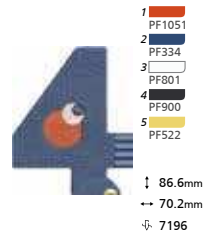
0902



0903



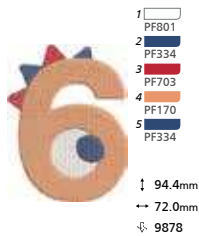
0904



0905



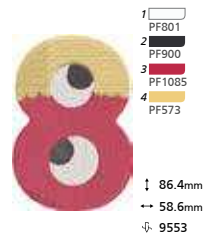
0906



0907



0908



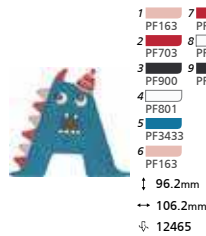
0909



0910



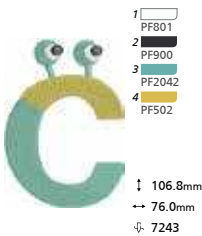
0911



0912



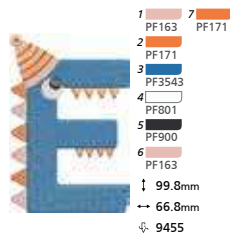
0913



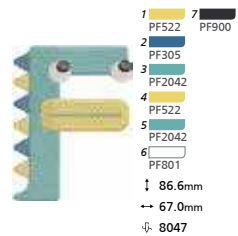
0914



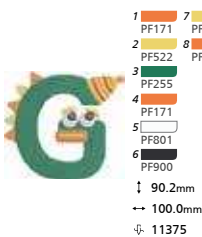
0915



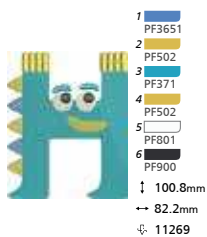
0916



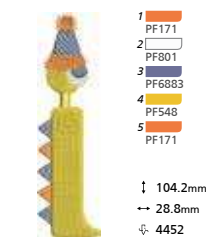
0917



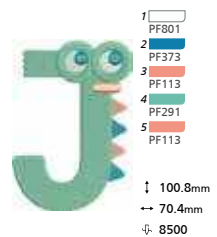
0918



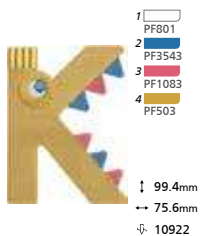
0919



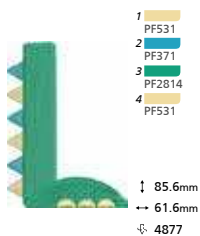
0920



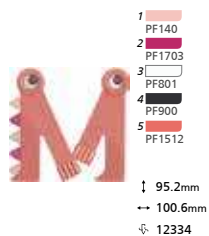
0921



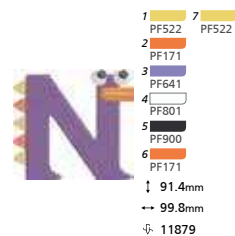
0922



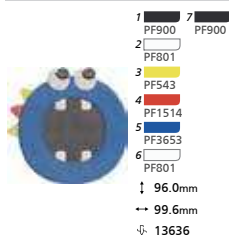
0923



0924



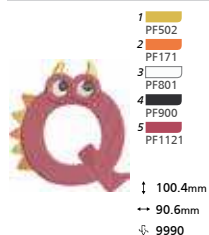
0925



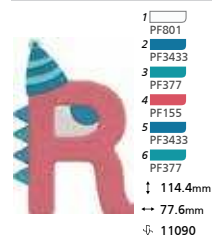
0926



0927



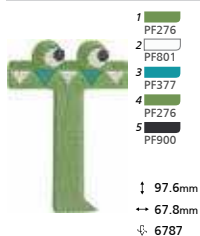
0928



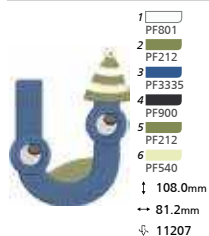
0929



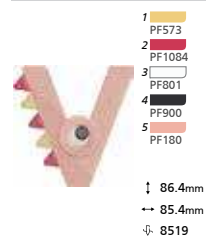
0930



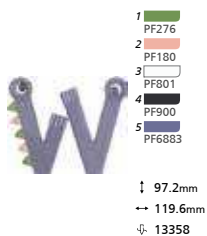
0931



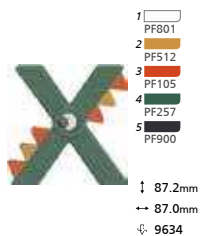
0932



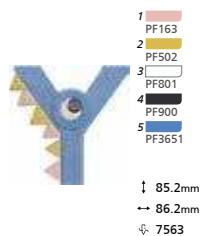
0933



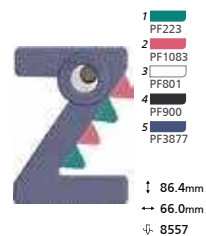
0934



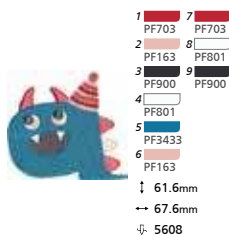
0935



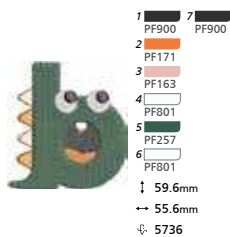
0936



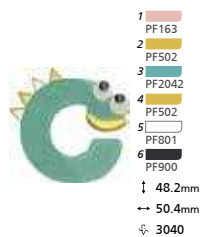
0937



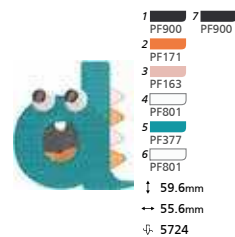
0938



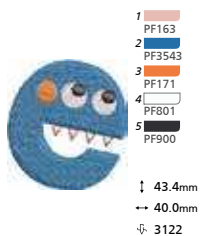
0939



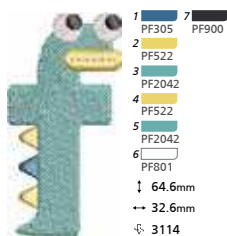
0940



0941



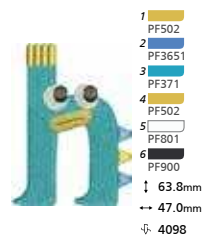
0942



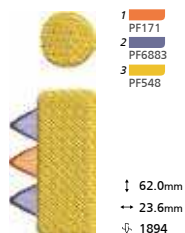
0943



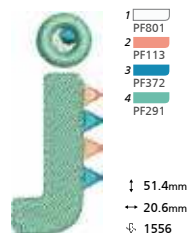
0944



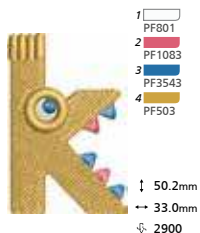
0945



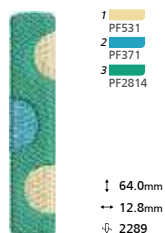
0946



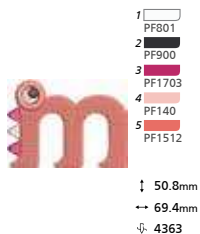
0947



0948



0949



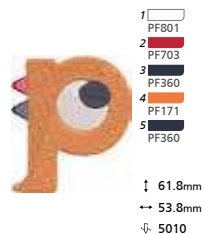
0950



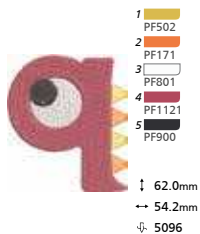
0951



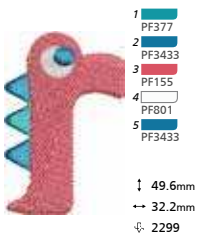
0952



0953



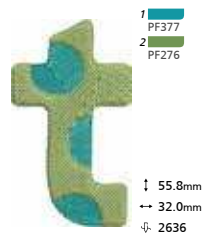
0954



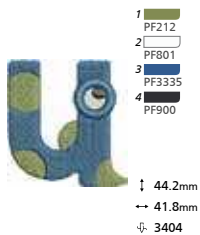
0955



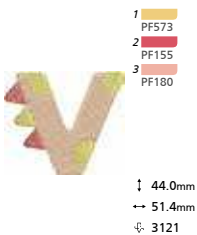
0956



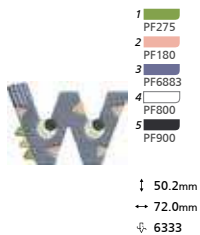
0957



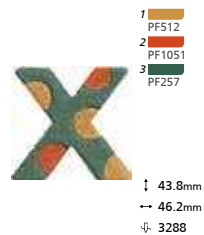
0958



0959



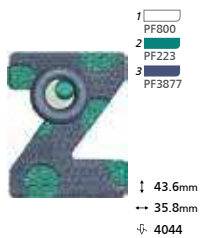
0960



0961

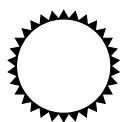


0962

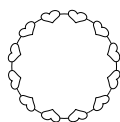




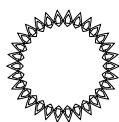
01



02



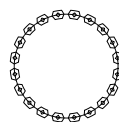
03



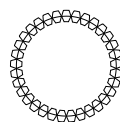
04



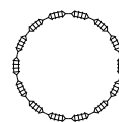
05



06



07



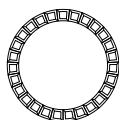
08



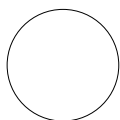
09



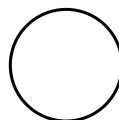
10



11



12



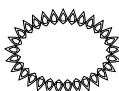
01



02



03



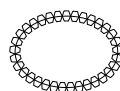
04



05



06



07



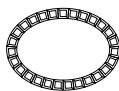
08



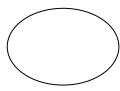
09



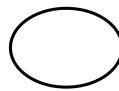
10



11



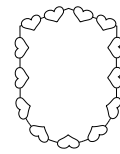
12



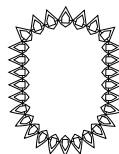
01



02



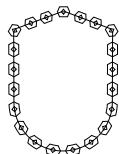
03



04



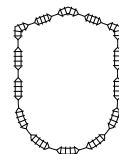
05



06



07



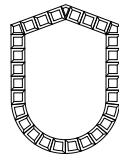
08



09



10

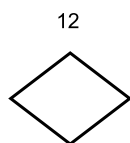
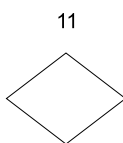
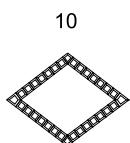
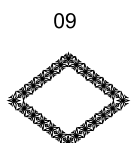
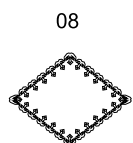
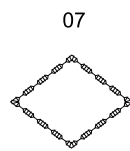
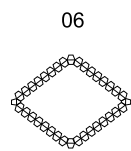
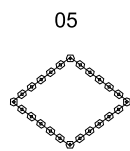
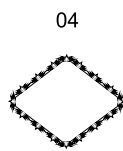
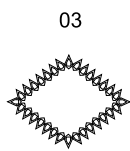
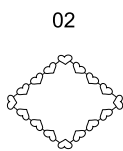
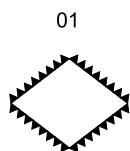
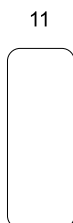
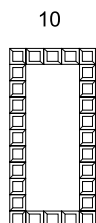
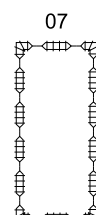
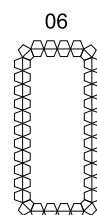
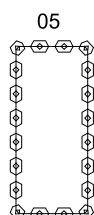
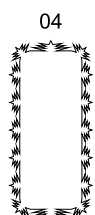
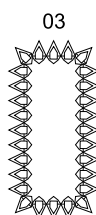
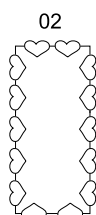
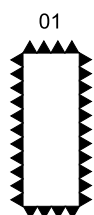
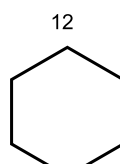
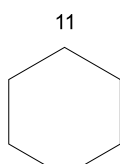
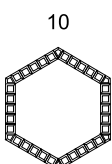
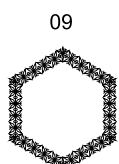
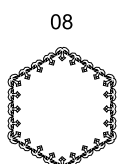
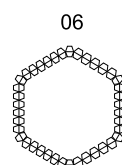
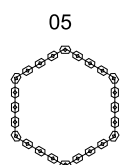
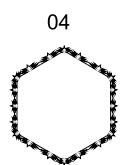
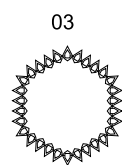
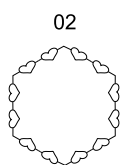
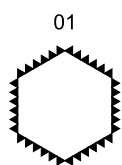


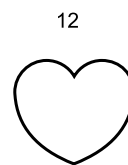
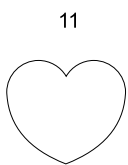
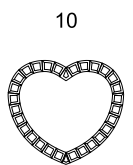
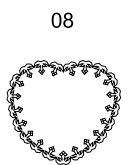
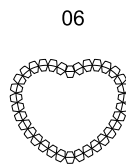
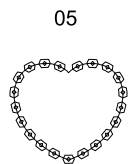
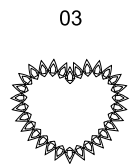
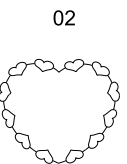
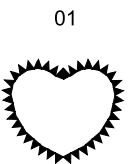
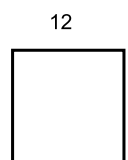
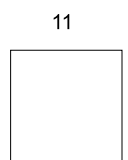
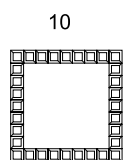
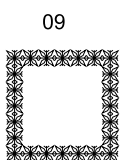
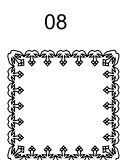
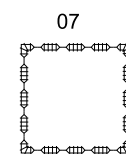
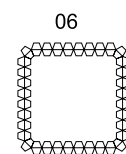
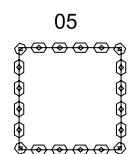
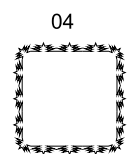
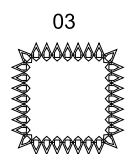
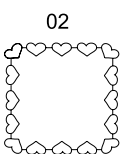
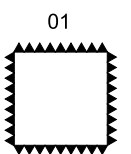
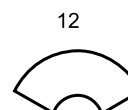
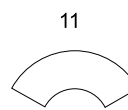
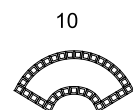
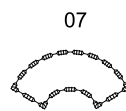
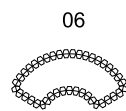
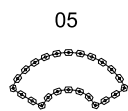
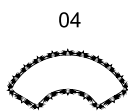
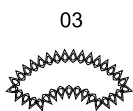
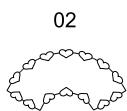
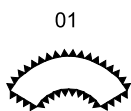
11



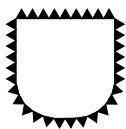
12



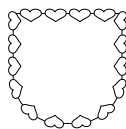




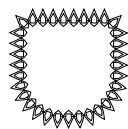
01



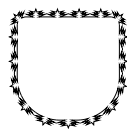
02



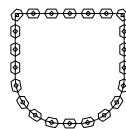
03



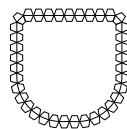
04



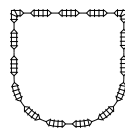
05



06



07



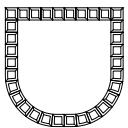
08



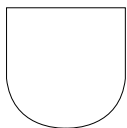
09



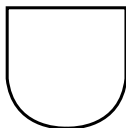
10



11



12



001 002 003 004 005 006 007 008 009 010

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

011 012 013 014 015 016 017 018 019 020 021 022 023 024 025 026 027 028 029 030 031 032 033 034 035 036

A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T U V W X Y Z

037 038 039 040 041 042 043 044 045 046 047 048 049 050 051 052 053 054 055 056 057 058 059 060 061 062

a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u v w x y z

063 064 065 066 067 068 069 070 071 072 073 074 075 076 077 078 079 080 081 082 083 084 085 086 087 088

Ä Å Æ Ñ Ö Ø Ç Ü ä å æ ë è é ê ñ ö õ ø ì ç ü ù ß &

089 090 091 092 093 094 095 096 097 098 099 100

? ! _ ' , . - () @ + =

001 002 003 004 005 006 007 008 009 010

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

011 012 013 014 015 016 017 018 019 020 021 022 023 024 025 026 027 028 029 030 031 032 033 034 035 036

A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T U V W X Y Z

037 038 039 040 041 042 043 044 045 046 047 048 049 050 051 052 053 054 055 056 057 058 059 060 061 062

a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u v w x y z

063 064 065 066 067 068 069 070 071 072 073 074 075 076 077 078 079 080 081 082 083 084 085 086 087 088

Ä Å Æ Ñ Ö Ø Ç Ü ä å æ ë è é ê ñ ö õ ø ì ç ü ù ß &

089 090 091 092 093 094 095 096 097 098 099 100

? ! _ ' , . - () @ + =

001 002 003 004 005 006 007 008 009 010

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

011 012 013 014 015 016 017 018 019 020 021 022 023 024 025 026 027 028 029 030 031 032 033 034 035 036

A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T U V W X Y Z

037 038 039 040 041 042 043 044 045 046 047 048 049 050 051 052 053 054 055 056 057 058 059 060 061 062

a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u v w x y z

063 064 065 066 067 068 069 070 071 072 073 074 075 076 077 078 079 080 081 082 083 084 085 086 087 088

Ä Å Æ Ñ Ö Ø Ç Ü ä å æ ë è é ê ñ ö õ ø ì ç ü ù ß &

089 090 091 092 093 094 095 096 097 098 099 100

? ! _ ' , . - () @ + =

001 002 003 004 005 006 007 008 009 010

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

011 012 013 014 015 016 017 018 019 020 021 022 023 024 025 026 027 028 029 030 031 032 033 034 035 036

A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T U V W X Y Z

037 038 039 040 041 042 043 044 045 046 047 048 049 050 051 052 053 054 055 056 057 058 059 060 061 062

a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u v w x y z

063 064 065 066 067 068 069 070 071 072 073 074 075 076 077 078 079 080 081 082 083 084 085 086 087 088

Ä Å Æ Ñ Ö Ø Ç Ü ä å æ ë è é ê ñ ö õ ø ì ç ü û ß &

089 090 091 092 093 094 095 096 097 098 099 100

? ! _ ' , . - () @ + =

001 002 003 004 005 006 007 008 009 010

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

011 012 013 014 015 016 017 018 019 020 021 022 023 024 025 026 027 028 029 030 031 032 033 034 035 036

A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T U V W X Y Z

037 038 039 040 041 042 043 044 045 046 047 048 049 050 051 052 053 054 055 056 057 058 059 060 061 062

a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u v w x y z

063 064 065 066 067 068 069 070 071 072 073 074 075 076 077 078 079 080 081 082 083 084 085 086 087 088

Å Æ Ñ Ö Ø Ç Ü ä å æ ë è é ê ñ ö õ ø ì ç ü û ß &

089 090 091 092 093 094 095 096 097 098 099 100

? ! _ ' , . - () @ + =

001 002 003 004 005 006 007 008 009 010

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

011 012 013 014 015 016 017 018 019 020 021 022 023 024 025 026 027 028 029 030 031 032 033 034 035 036

A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T U V W X Y Z

037 038 039 040 041 042 043 044 045 046 047 048 049 050 051 052 053 054 055 056 057 058 059 060 061 062

a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u v w x y z

063 064 065 066 067 068 069 070 071 072 073 074 075 076 077 078 079 080 081 082 083 084 085 086 087 088

Ä Å Æ Ñ Ö Ø Ç Ü ä å æ ë è é ê ñ ö õ ø ì ç ü û ß &

089 090 091 092 093 094 095 096 097 098 099 100

? ! _ ' , . - () @ + =

001 002 003 004 005 006 007 008 009 010

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

011 012 013 014 015 016 017 018 019 020 021 022 023 024 025 026 027 028 029 030 031 032 033 034 035 036

А Б В Г Ѓ Д Ѓ Ђ Е Ѓ Ѓ Ж З С И І Ї Й І Ј К Л Љ М Н Њ

037 038 039 040 041 042 043 044 045 046 047 048 049 050 051 052 053 054 055 056 057 058 059 060 061 062

О Ѓ П Р С Т Ђ У Ѓ Ф Х Ц Ч Џ Ш Щ Ђ Ы Ь Э Ю Я а б в г

063 064 065 066 067 068 069 070 071 072 073 074 075 076 077 078 079 080 081 082 083 084 085 086 087 088

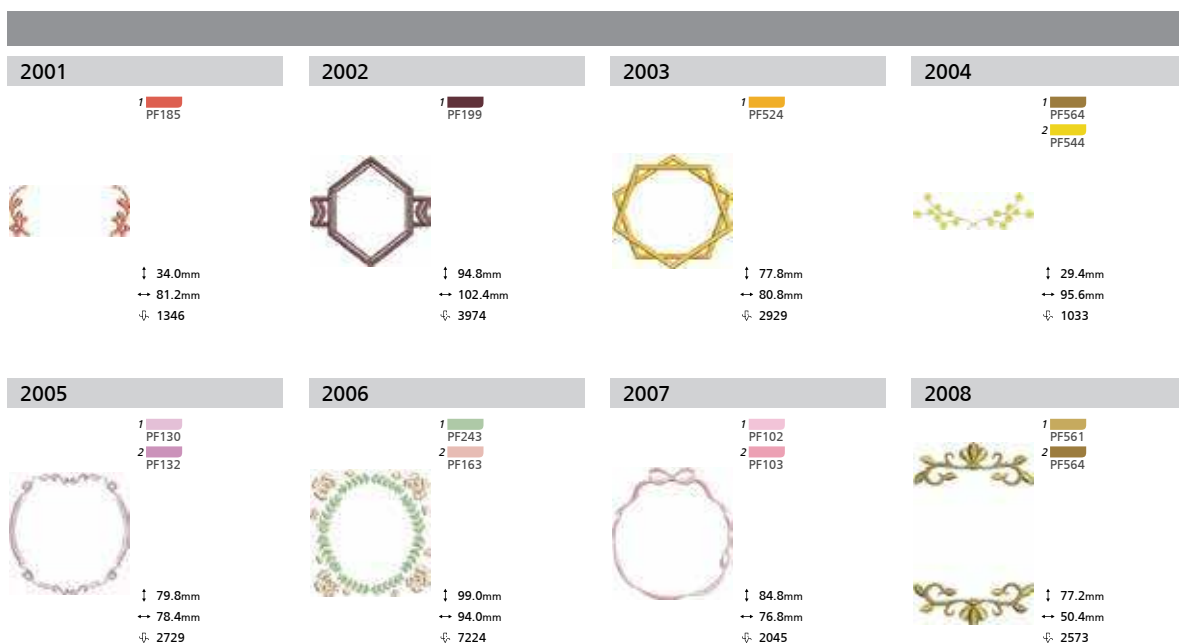
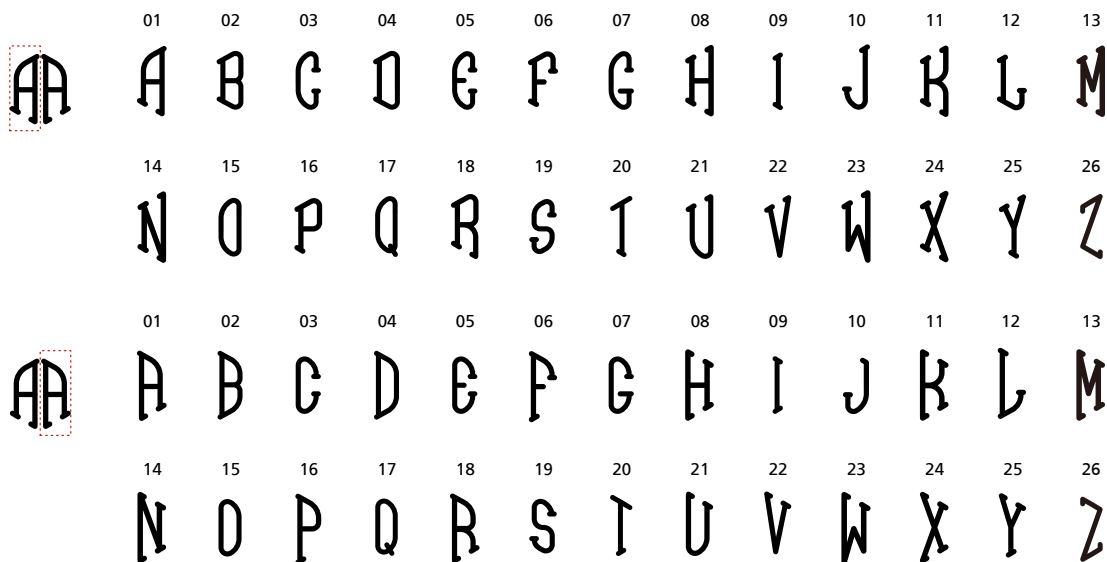
Ѓ д ѓ ѣ е у ж з с и і ї й і ј к л љ м њ њ о ѓ п р

089 090 091 092 093 094 095 096 097 098 099 100 101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114

с т ћ у у ф х ц ч џ ш щ т ѣ ѣ э ю я / < > « » () \$

115 116 117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133

@ & % ‘ ’ , . _ - + = : ; ? ! ‘ ’ і ~



	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13
	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z
	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13
	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z
	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13
	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
	N	O	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z

3001

1 PF512



↓ 40.2mm
→ 70.0mm
⌀ 3117

3002

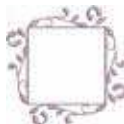
1 PF200



↓ 69.0mm
→ 110.2mm
⌀ 3652

3003

1 PF601



↓ 113.4mm
→ 113.6mm
⌀ 7223

3004

1 PF332



↓ 111.0mm
→ 88.4mm
⌀ 8162

3005

1 PF305



↓ 94.0mm
→ 41.2mm
⌀ 1479

3006

1 PF103

2 PF310



↓ 105.0mm
→ 93.6mm
⌀ 2478

3007

1 PF147

2 PF737



↓ 128.0mm
→ 90.4mm
⌀ 5889

3008

1 PF564

2 PF525

3 PF544



↓ 103.0mm
→ 104.2mm
⌀ 1960

The image features a light gray background with decorative wavy lines in the top-left and bottom-right corners. These lines are composed of multiple thin, dashed, pinkish-purple curves that flow across the corners, creating a sense of movement and design.

Kreativa mönster

Diagram över kreativa mönster

10



1001

- 1 PF742
- 2 PF591
- 3 PF7785
- 4 PF522
- 5 PF3211
- 6 PF742

↑ 69.8mm
→ 57.4mm
↓ 5036



1002

- 1 PF273
- 2 PF275
- 3 PF277
- 4 PF695
- 5 PF135

↑ 97.4mm
→ 98.0mm
↓ 10509



1003

- 1 PF713
- 2 PF7367
- 3 PF355
- 4 PF1083
- 5 PF901
- 6 PF535

↑ 56.0mm
→ 70.6mm
↓ 2453



1004

↑ 80.6mm
↔ 51.2mm
✂ 3407

- 1 PF169
- 2 PF181
- 3 PF434
- 4 PF521
- 5 PF523
- 6 PF181
- 7 PF434
- 8 PF901



1005

↑ 83.4mm
↔ 83.2mm
✂ 4244

- 1 PF534
- 2 PF700
Add appliqué fabric
- 3 PF3214
✂ Trim appliqué fabric
- 4 PF700
Add appliqué fabric
- 5 PF3214
✂ Trim appliqué fabric
- 6 PF3651
- 7 PF534
- 8 PF900



1006

↑ 87.2mm
↔ 99.6mm
✂ 4232

- 1 PF700
Add appliqué fabric
- 2 PF3214
✂ Trim appliqué fabric
- 3 PF561



1007

1  PF133

2  PF135

↑ 79.8mm

↔ 80.2mm

✂ 12738



1008

1  PF206

2  PF720
Add EVA

3  PF1085

4  PF544

↑ 99.9mm

↔ 53.5mm

✂ 3067



1009

1  PF522

2  PF142

3  PF1601
Add EVA

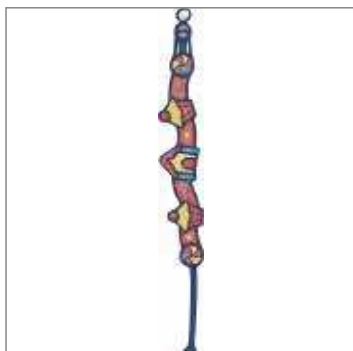
4  PF184
Add EVA

5  PF142

↑ 55.6mm

↔ 69.0mm

✂ 4192



1010

- 1 PF1107
- 2 PF522
- 3 PF371
- 4 PF355

↑ 244.8mm
 ↔ 29.2mm
 ↴ 15234



1011



- 1 PF782
 - 2 PF754
 - 3 PF754
 - 4 PF754
- Add pop up design (b)
- ↑ 63.8mm
 ↔ 81.6mm
 ↴ 4093

1012



- 1 PF782
 - 2 PF754
- ↑ 40.6mm
 ↔ 58.2mm
 ↴ 2057



1013



1 PF604

↓ 57.0mm
↔ 61.6mm
⚡ 1218



1014



1 PF604

↓ 53.4mm
↔ 61.4mm
⚡ 1329



1015



1 PF604

↓ 53.6mm
↔ 49.0mm
⚡ 909



1016



1 PF604

↓ 53.4mm
↔ 46.2mm
⚡ 1135



1017



1 PF604

↓ 36.8mm
↔ 42.4mm
⚡ 951



1018



1 PF604

↓ 18.6mm
↔ 18.4mm
⚡ 315



1019



1 PF218

↓ 27.2mm
↔ 28.2mm
⚡ 623



1020



1 PF218

↓ 23.0mm
↔ 38.0mm
⚡ 603



1021



1 PF218

↓ 31.8mm
↔ 29.4mm
⚡ 655



Ikonillustration



Efterbearbetning

Ytterligare bearbetning krävs för att slutföra projektet.

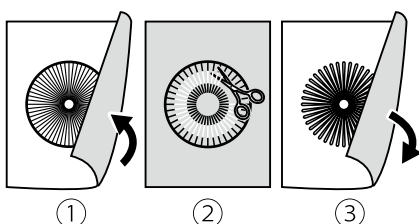


Fransbroderi

Tre bearbetningsalternativ är tillgängliga för att slutföra fransbroderiet.



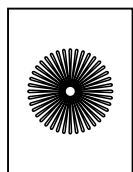
A



①

②

③



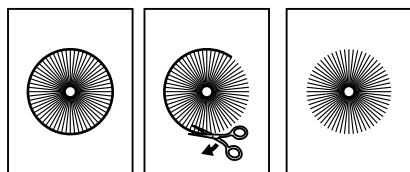
④

Metod A:

- ① När broderiet är slutfört, vänd på tygstycket.
- ② Skär av undertrådarna till broderimönstret.
- ③ Vänd på tygstycket igen.
- ④ Klart.



B



①

②

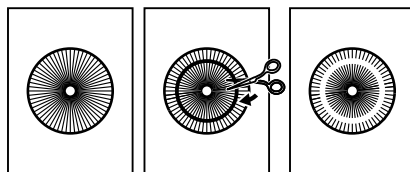
③

Metod B:

- ① Slutför broderiet.
- ② Skär av de yttre kantrådarna på broderimönstret.
- ③ Klart.



C



①

②

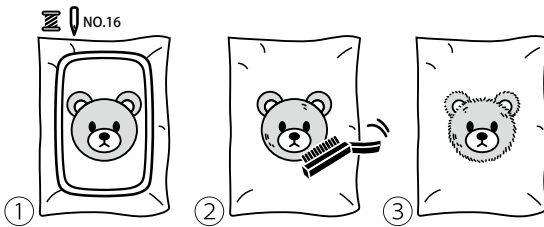
③

Metod C:

- ① Slutför broderiet.
- ② Skär av övertrådarna till broderimönstret.
- ③ Klart.



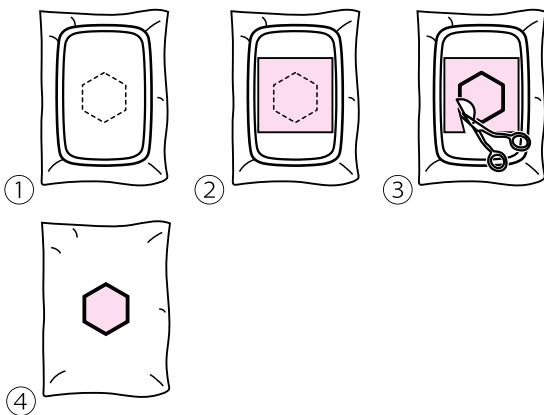
Borstat broderi



- ① *Ändra nålstorlek till #16/100, använd ullbroderitråd och JX-pressarfot.
- ② Borsta tråden med en stålborste eller kardborr.
- ③ Klart.



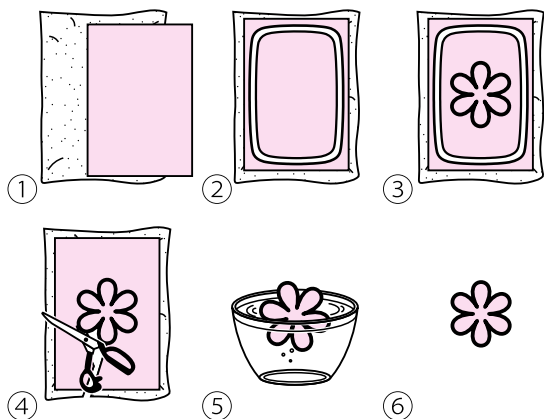
Applikation



- ① Markera först lappens position på tyget.
- ② Placera lappen på broderiområdet och fortsätt att brodera.
- ③ Skär bort överskottstygg.
- ④ Klart.



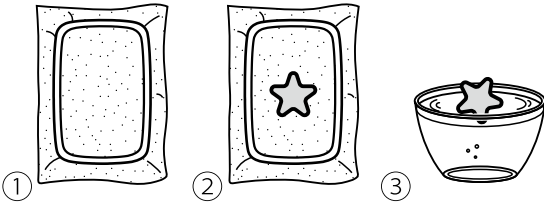
Fristående organza



- ① Använd vattenlösligt stabiliserande material och organza.
- ② Placera det vattenlösliga stabiliserande materialet under organzatyget och fäst dem stadigt tillsammans i bågen.
- ③ Slutför broderiet.
- ④ Skär av överflödigt organzatygg och stabiliserande material.
- ⑤ Blötlägg designen tills det vattenlösliga stabiliserande materialet har upplösts.
- ⑥ Klart.



Fristående

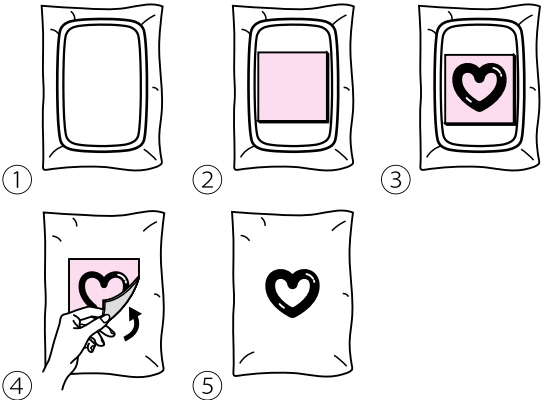


④

- ① Använd vattenlösligt stabiliserande material.
- ② Slutför broderiet.
- ③ Blötlägg designen tills det vattenlösliga stabiliserande materialet har upplösts.
- ④ Klart.



3D-skumbroderi



- ① Fäst tyget stadigt i en broderibåge.
- ② Placera EVA-skum över de mönster där du vill brodera.
- ③ Slutför broderiet.
- ④ Ta bort överskottsskummaterial.
- ⑤ Klart.

Handledning för efterbehandling - Fjäril



Du behöver använda brodymönster 1011~1012.



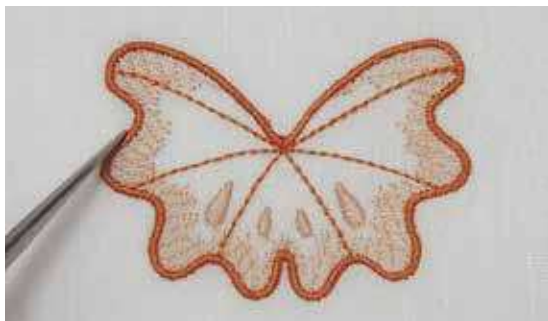
Materialförberedelse:

- ① Organzatyg
- ② Vattenlösligt stabiliserande material
- ③ Handnål och broderitråd
- ④ Några paljetter
- ⑤ Hårklämma *1 st.
- ⑥ Vävband 1* st. 6 mm
- ⑦ Limpistol



Fästa i båge

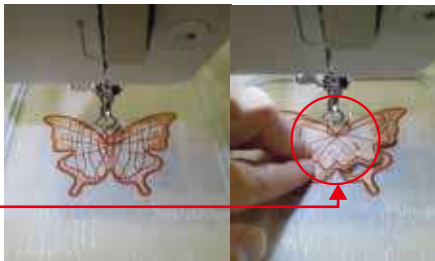
Placera de två lagren av vattenlösligt stabiliserande material under organzatyget och fäst dem stadigt tillsammans i bågen. Se till att det inte finns några skrynklor för ett bättre broderiresultat.



Börja brodera

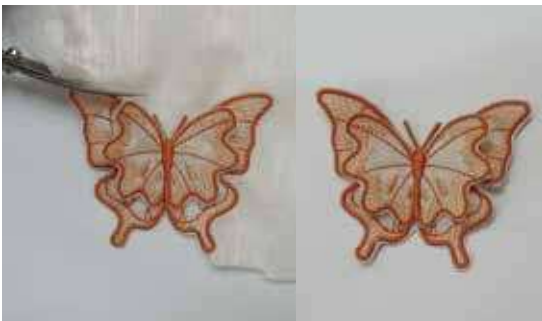
Slutför broderimönster #1012 (använd samma spoltrådfärg som övertråden).

När broderiet är slutfört, trimma bilden utifrån dess form.



Börja brodera

- Slutför broderimönster #1011. (Använd samma spoltrådfärg som övertråden.)
- Slutför det tredje broderilagret, placera mönster #1012 i mitten.
- Slutför det fjärde broderilagret. (Fixera broderimönster #1012.)



Skär ut formen.



Lös upp det vattenlösliga stabiliserande materialet.

Blötlägg fjärilsdesignen tills det vattenlösliga stabiliserande materialet har upplösts.



Placera ett tyg mellan bågarna och använd ett platt strykjärn för att torka designen.



Paljetter

Placera paljetterna på vingarna och sy (använd samma spoltrådfärg som övertråden).



Sätta fast på hårklämma

Skär vävbandet till hårklämmans längd och använd sedan en limpistol för att limma fast vävbandet på hårklämman.



Använd en limpistol för att limma fast fjärilen på vävbandet.



Klart!

Handledning för efterbehandling - Blomma



Du behöver använda brodymönster 1013~1021.



Materialförberedelse:

- ① Organza (lila/grön)
- ② Vattenlösligt stabiliserande material
- ③ Handnål och broderitråd
- ④ Pärla *1 st.
- ⑤ Klämma *1 st.
- ⑥ Non-woven-tyg
- ⑦ Limpistol



Fästa i båge

Placera de två lagren av vattenlösligt stabiliserande material under det lila organzatyget och fäst dem stadigt tillsammans i bågen. Se till att det inte finns några skrynklor för ett bättre broderiresultat.



Börja brodera - blomblad (1013-1018)

Slutför broderimönster för blombladen (använd samma spoltrådfärg som övertråden).



Fästa i båge

Placera de två lagren av vattenlösligt stabiliserande material under det gröna organzatyget och fäst dem stadigt tillsammans i bågen. Se till att det inte finns några skrynklor för ett bättre broderiresultat.



Börja brodera - blad (1019-1021)

Slutför broderimönster för bladen (använd samma spoltrådfärg som övertråden).



Skär ut formen.



Lös upp det vattenlösliga stabiliserande materialet.

Blötlägg blombladen och bladen tills det vattenlösliga stabiliserande materialet har upplösts.



Placera ett tyg mellan bågarna och använd ett platt strykjärn för att torka designen.



Lägg blombladen i lämplig ordning.

Sy ihop alla delar för hand för att slutföra projektet.



Lägg blombladen i lämplig ordning och sy ihop dem med en pärla i mitten.



Sätt lim på klämman

Använd limpistolen för att sätta lim på non-woven-tyget på baksidan av klämman.



Använd limpistolen för att sätta lim på non-woven-tyget på baksidan av bladen.



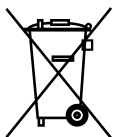
Använd limpistolen för att limma på bladen bakom blombladen.



Klart!

Miljö, kassering, överensstämmelse

Kassering av elektriska apparater



- Kassera omedelbart enheter med farliga defekter och säkerställ att de inte längre kan användas.
- Kasta inte symaskinen i hushållssoporna.
- Denna produkt är underställd 2012/19/EU
- Lämna in den uttjänta symaskinen till en registrerad skrotfirma eller till din lokala återvinningscentral.
- Följ alla gällande regelverk. Om du är osäker, fråga om råd på återvinningscentralen.
- Kassera allt förpackningsmaterial på ett miljövänligt sätt.

Spara symaskinens transportförpackning. Den kan vara praktisk för förvaring av maskinen, och kommer väl till pass om du skulle behöva skicka iväg symaskinen på reparation. De flesta fall av skadade maskiner inträffar under transport.

Kassering av förpackningen

Spara symaskinens transportförpackning. Den kan både vara praktisk för förvaring av maskinen och kommer väl till pass om du skulle behöva skicka iväg symaskinen på reparation. De flesta skador inträffar under transport. Förpackningen är tillverkad av miljövänliga material som du kan lämna in på din lokala återvinningscentral. Förpackningen är tillverkad av miljövänliga material som du kan lämna in på din lokala återvinningscentral. Genom att kassera förpackning och förpackningsmaterial på rätt sätt bidrar du till att förebygga potentiella risker för miljön och människors hälsa.

Denna återvinningssymbol anger t.ex. att en del eller delar av material är värdefulla att återvinna. Var uppmärksam på märkningen på förpackningsmaterial när du sorterar avfall. Märkningen utgörs av förkortningar (a) och siffror (b) medföljande betydelse: 1 - 7: plast / 20 - 22: papper och kartong / 80 - 98: kompositer. Återvinning bidrar till att minska förbrukningen av råmaterial och att skydda miljön.

Meddelanden om överensstämmelse

Denna enhet efterlever kraven i tillämpliga europeiska och nationella direktiv. Överensstämmelse har bevisats. Motsvarande deklarationer och dokument är tillgängliga från tillverkaren.

Garanti från Crown Technics GmbH

Denna produkt omfattas av en 2-årig garanti från inköpsdatumet. Om produkten skulle ha defekter är du berättigad till lagliga anspråk på säljaren av produkten. Dessa juridiska rättigheter begränsas inte av vår garanti som beskrivs nedan. Dessutom kan du kostnadsfritt ansöka om en 3-årig garantiförlängning på vår webbplats www.veritas-sewing.com när du registrerar produkten. Detta ger dig totalt 5 års garanti för din symaskin (giltig från inköpsdatumet). Du har 6 månader på dig från inköpsdatumet att göra detta.

Garantivillkor

Garantiperioden inleds på inköpsdatumet. Spara originalkvittot på ett säkert ställe. Det krävs som ett bevis på ditt inköp. Om en defekt på material eller utförande inträffar inom två år efter inköpsdatumet för denna produkt, kommer vi - enligt eget gottfinnande - att reparera eller byta ut produkten kostnadsfritt eller betala tillbaka inköpssumman till dig. Denna garanti kräver att den defekta produkten och inköpsbeviset (kvittot) skickas in inom den tvååriga garantiperioden och att en kortfattad skriftlig beskrivning medföljer om defektens natur och när den uppstod.

Om defekten täcks av vår garanti kommer du att få tillbaka en reparerad produkt eller en ny pro-

dukt. Reparation eller utbyte startar inte en ny garantiperiod.

Garantiperiod och lagstadgade anspråk gällande defekter

Garantiperioden förlängs inte av garantitäckningen. Detta gäller även utbytta och reparerade delar. Eventuella skador och defekter som upptäcks redan vid inköpstillfället måste rapporteras så snart produkten har packats upp. Det tas ut en avgift för reparationer som utförs efter garanti-periodens slut.

Garantins omfattning

Produkten har tillverkats med omsorg enligt strikta kvalitetsriktlinjer och noga testats före leverans.

Garantin gäller material- eller utförandedefekter. Denna garanti omfattar inte delar av produkten som utsätts för normalt slitage och som därför kan betraktas som förbrukningsartiklar eller för skada på ömtåliga delar såsom omkopplare, batterier eller delar som är tillverkade av glas.

Denna garanti upphävs om produkten har skadats, använts på fel sätt eller servats på fel sätt. Alla instruktioner för korrekt användning av produkten finns i denna bruksanvisning och måste följas fullt ut. Användningsområden och åtgärder som avråds eller varnas för i bruksanvisningen måste alltid undvikas.

Produkten är endast avsedd för privat bruk och inte för kommersiellt bruk. Vårdslös och felaktig hantering, användning av våld och modifieringar som inte utförts av vår auktoriserade servicefilial, upphäver garantin.

Hantering av garantianspråk

För att säkerställa att din begäran behandlas snabbt, följ instruktionerna nedan:

Om funktionsfel eller andra defekter skulle uppstå, börja med att kontakta den serviceavdelning som anges på webbplatsen via telefon eller e-post.

Därefter kan du kostnadsfritt skicka en produkt som har registrerats som defekt till den service-adress du fått genom att bifoga inköpsbeviset (kassakvittot) och en beskrivning av defekten och när den inträffade.



www.service.veritas-sewing.com

Reservdelar och tillbehör

VERITAS finns här för dig även när det gäller reservdelar och tillbehör! Besök vår online-sömnadsshop på **www.home-sewing.com** och beställ den del du behöver från bekvämligheten i ditt eget hem! Om du inte kan hitta den artikel du behöver i vår shop, vänligen kontakta: **shop@home-sewing.com**

Index

A		
Ansluta maskin till strömkälla	37	
Ansluta till USB-port	149	
Använda broderibladet	135	
Använda enheten för snabb bortkoppling	134	
Använda förlängningsbordet	38	
Använda knähöjaren	38	
Använda rutnät för att skapa ett mönster	79	
Använda tillbehörslådan	17	
Använda trådnätet	42	
Applikation	120	
Att sy kraftiga material	93	
Avsedd användning	2	
B		
Bakåtsömnad	68	
Beskrivning av användaren	2	
Beskrivning av delar	18	
Blindfäll	98	
Blixtlåssömnad	109	
Broderi	174	
Broderinställningar	28	
Byta bågposition för trådning	182	
Byta ut nålen	43	
Byta ut nålplattan	45	
Börjar sy	89	
D		
Dela text	161	
Designer från USB	149	
Diagram över broderimönster	192	
Duplicera broderimönster	159	
E		
Elektrisk säkerhet	10	
F		
Fagottsöm	120	
Felsökning	187	
Flytta broderimönster	155	
Flytta broderimönsterlager	152	
Flytta mönster	179	
Flytta till mitten av broderibågen	173	
Funktionen för att zooma in/zooma ut	153	
Fästa stabiliserande material i tyget	132	
Föra upp undertråden	60	
Förbereda broderibågen	132	
Förberedelse för broderi	138	
Förklaring av de grafiska symbolerna	13	
Förklaring av säkerhetsinstruktionerna	2	
Förpackningens innehåll	2	
Förstärka sömmar	104	
G		
Garanti		231
Garantins omfattning		232
Glidande fot		119
H		
Handledning för efterbehandling - Blomma		227
Handledning för efterbehandling - Fjäril		224
Höja eller sänka matartanden		52
I		
Ikonillustration		221
Information om trådfärg		176
Installera broderibågen		140
Installera spolställsats		47
Installera spolställsatsen		
Inställningar		26
Inställning för trådsårare		177
Introduktionsskärm för syläget		61
J		
Justera broderingstrådsspänningen		178
Justera broderinställning		176
Justera stygntäthet		162
Justera textmellanrum		162
Justera textradian		163
K		
Kamsömnad		121
Kassering av elektriska apparater		231
Kassering av förpackningen		231
Kundservice		232
Kviltning		118
L		
Lappverksömnad		119
LCD-skärm		24
Linda undertråden		53
Lägga till broderimönster		152
Lägga till mönster		72
M		
Maskininställningar		29
Matcha nål/tyg/tråd		51
Meddelanden om överensstämmelse		231
Miljö, kassering, överensstämmelse		231
Mitt favoritprogram		70
Montera och ta bort pressarfoten		44
Montera och ta bort pressarfotshållaren		44
N		
Nyttosömmar		95

O		T	
Operationsknappar	20	Ta bort broderibåge	183
		Ta bort broderienhet	183
P		Ta bort broderimönster	165
Positionering av tyg	41	Ta bort det sparade mönstret i USB-minnet	172
Praktiska färdigheter	91	Ta bort kombinationsmönster	76
Pressarfotslyftare med två steg	38	Ta bort mönster	71,73
		Ta bort pressarfoten	44
R		Ta bort sparade mönster	170
Redigera broderimönstret	151	Ta bort spolställsatsen	49
Redigera ram	173	Tekniska data	14
Rengöra looper, spolkåpa och matartand	185	Tillbehör	16
Rengöra maskinens yta	185	Trippeltrånsning	122
Reservdelar och tillbehör	232	Tränssömnad	122
Rotera broderimönster	156	Trådning av den övertråden	56
Rullad fäll	123	Tvillingnål	124
Rynkning	113	Täthet	67
		U	
S		Underhåll	185
Satinstygnsömnad	112		
Sicksacksträcksöm	95	V	
Skapa ditt eget mönster	77	Valfria tillbehör	16
Skriva över kombinationsmönster	75	Varningsfunktion	186
Skriva över mönster	70	Viktig broderiinformation	127
Smocksömnad	114	Välja alla lager	154
Snörhålsstygn	107	Välja broderimönster	142
Spara broderimotiv	169	Välja stygn	61
Spara broderimönster i USB-minne	171		
Spara mönster	70	Ä	
Spegla broderimönster	157	Ändra färger på broderimotiv	166
Stoppning	116	Ändra storlek på broderimönster	158
Stoppningsstygn	105	Ändra stygnbredden	63
Sträcksöm	95	Ändra stygnlängden	63
Styngndiagram	84		
Ställa in stygn	66	Ö	
Sybord	38	Överkaststygn	97
Sy dekorativa stygn	117	Översikt över broderingsbåge	132
Sy fast resårband på tyg	96	Översikt över broderingsenhet	131
Sy hörn	92		
Sy knapphål	99		
Sy kurvor	91		
Sy kurvor med sicksackstygn	91		
Sy stretchtyger	92		
Sy tunna tyger	93		
Säkerhetsinstruktioner	10		
Sätta in kant-/kviltguiden	44		
Sätta in spolen med undertråden	55		
Sömnad med tredubbelt stygn	81		

Anteckningar

[illegible]

VERITAS®



www.veritas-sewing.com



Veritas Sewing



veritassewing



Veritas Sewing



Art. 95-0183

Longversion_B5_Isabelle_SE_V2_04122023